ЗУЛФИЯ АТОЙ

ДЕВОНИ ЗУЛФ

Душанбе «Адиб» 2009 ББК 84 Точик 7-4 А-92

Мухаррир Мубашшир Акбарзод

А-92 Зулфия Атой. Девони зулф.

- Душанбе, «Адиб», 2009. - 532 сах.

Зулфия Атой беш аз чахор дахсола аст, ки бо олами пурназокати шеър сару кор дорад ва чахор дахсола аст, ки шеър мегуяд. Аз китоби «Девони зулф» бармеояд, ки шоира дар эчоди осори манзум хадаф, равиш, услуб ва сабки хоси худро бо захамоти зиёде барои эчоди осораш коргар намудааст. Ва пайрохаи эчодиашро аз оғози шеъргуй чуставу пайдо намуда, барои расидан ба мақсаду ниятхо аз ҳамон пайроҳа ба шоҳроҳ омадааст.

ISBN 978-99947-64-01-3

© Зулфия Атой, 2009

ЗИНДАГЙ ДАР ШЕЪР

Зулфия Атой. Шоира. Беш аз чахор дахсола аст, ки бо олами пурназокати шеър сару кор дорад ва чахор дахсола аст, ки шеър мегуяд. Шеър мегуяд барои худ ва баъди он ки писандаш ояд, пешкаш менамояд барои дигарон, барои ниёзмандон ва Худо кунад, ки ворисону ояндагон низ шеъри уро мавриди истифода карор бидиханд. Яъне, Зулфия Атой аз чавонии чавонй, аз овони дар мактаби хамагонй тахсил доштан ба олами шеър ворид гаштаву шеър мегуяд ва хушбахтона банда эшонро дар баробари нашри аввалин шеърхояш мешиносаму офаридахои қаламашро мутолаа кардаам.

Ба ёд меорам соли 1970-и қарни сипаришударо. Иттифоқи нависандагони онвақтаи кишвар бо сарварии Қахрамони Точикистон, шоири шахири точик устод Мирзо Турсунзода нахустин ҳамойиши адибони чавони чумҳуриро даъват карда буд, ки дар қатори чанд тан аз чавонони эчодкори навқалам банда ва Зулфия Атой низ дар он бо аввалин офаридаҳои шогирдонаи худ ширкат доштем. Он вақт аввалин шеъре, ки аз забони Зулфияи имруз дар сухангустари баркамол шунидам, ин буд:

Аз гуляхи фасли дай Тирезаҳо гул бубаст. Оё зимистони сард Ошиқ ба руям шуда-ст?

Он вакт устодон ба офаридахои навкаламонаи мо, ба қадамхои аввалини ба чодаи эчод ниходаи мо бахо

доданд, камбудиву норасоихои қалами моро гушзад намуданд ва таъкид карданд, ки омузем, аз осори адабии ноби беш аз ҳазорсолаи адабиёти форс-точик баҳраҳои судманд бардорем ва дар эчоди асарҳои бадей, бахусус шеър, ҳамеша нисбат ба худ бераҳму сахтгир бошем. Вагарна ба майдони ин адабиёти шуҳратёфта ва бою ғанй роҳ ёфтан саҳлу осон нест.

Зулфия Атой донишчуйи Донишгохи Миллии Точикистон (он вакт Донишгохи давлатии Точикистон ба номи В. И. Ленин ном дошт – А.М.Х.) шуд ва аз рузхои аввал бо донишу биниш, чахонбиниву чахонфахми ва дарки масоили мубрами руз нисбат ба шарикдарсони худ икдоме часуртар дошт. Шеърхояш дар катори офаридахои адибони шинохта дар рузномаву мачаллахои чумхури интишор меёфтанд.

Омузиши хастанопазиронаи пайваста, машғулияти шабонарузии эчоди мавсуфро ба Донишгохи адабии ба номи Максим Горкийи шахри Маскав бурд. Ин мактаби бузурги адаби чахони эчодии Зулфияро вусъат бахшид, донишу бинишашро комилтар ва ўро ба дарки адабиёти чахонй хидоят намуд. Аз он вакт то ба имруз беш аз чихил сол аст, ки Зулфия Атой бастаю бандаи эчоди осори бадеист ва табиист, ки бурдборона пеш меравад, махсули ақлу идроки худро бар манофеъи чомеъа равона месозад. Мавсуф аз нахустин китоби шеърхояш «Чихоз» (1977) то китобхои минбаъдаи ашъораш «Дидор» (1982), «Духтари дарё» (1986), «Меваи сабр» (1988), «Ишқи як зан» (1992), «Ситораи муштарй» (1998), «Зан агар ошиқ шавад» (2001) ва «Зулфи парешон» (2002), «Сояи зулф» (2005) шебу фарози рохи шеърро бо хама ранчу риёзати шоққа тай намуда, ҳамакнун мунтахаби ашъорашро тахияву тадвин кардааст. Ва «он чихозе, ки дар даврони тозачавонй шоира аз нахустин дастовардхои тафаккури худ мураттаб намуда буд»¹, дар китобхои баъдина аз ҳама чиҳатҳо ғанитар гардонидааст. Инак китоби нави шеърҳои шоира «Девони зулф». Он аз силсила ё фаслҳои «Чакомаи бедорй», «Чехрасозон», «Руҳҳо – суҳҳо», «Ҳафт ситора» (силсилаҳои шеър), «Сиришки зан», «Фарзанди ширин» (шеърҳо барои куҳакон), «Хатти озодй» (манзума) ва «Баҳоронро чаро духтар нагуҳянд?» (дубайтиҳо) иборат буда, ифодакунандаи розу ниёз, суҳу гудоз, шодиву ғам, бешу кам, муҳаббату ҳичрон ва баёнгари олами ботинии шоираанду эҳсоси равонии уҳро дар маҷмуъ тачассум кардаанд.

Аз мунтахаби нави ашъори Зулфия Атой бармеояд, ки шоира дар эчоди осори манзум хадаф, равиш, услуб ва сабки хоси худро бо захамоти зиёде барои эчоди осораш коргар намудааст. Ва пайрохаи эчодиашро аз огози шеъргуй чуставу пайдо намуда, барои расидан ба максаду ниятхо аз хамон пайроха ба шохрох омадааст. Дигар ин ки тахсил дар мактаби бузурги адабии шахри Маскав ва азбар намудану таъсири осори адибони чахонй ба зехни дарроку фарогири Зулфия Атой уро водор намуда, ки баробари донистану суд бардоштан аз адабиёти миллй ба адабиёти чахонй огохона муносибат намояд ва дарёфтхо аз хар дуро дар эчодиёти худ самаранок махлут созад.

Яъне, Зулфия Атой имруз бо боварй шеър мегуяд барои ҳама, барои давру замони ҳол ва умеди он дорад, ки писанди фардоиён низ шавад:

 1 Матлубаи Мирзоюнус, Розҳои лолаи худруста// «Ҳақиқати Ленинобод», 15 майи соли 2004, № 39 (16061).

Аз зиндагй мақсуд чист, з-ин сузи дилҳо суд чист? – Шеъре, китобе, мисрае шояд зи мо монад нишон!

У шеър мегуяд бо муҳаббат, ошиқона, содаву шево, дур аз печидагиҳову муғлақбаёнӣ, муболиғаву иғроҳҳои ночову нораво. Намуна:

Дил бенаво шуд, бенаво, мизроб ку, мизроб ку? Шаб бесафо шуд, бесафо, маҳтоб ку, маҳтоб ку? Лайлотар аз Лайло манам, як лолаи саҳро манам, Дар панҷаи маҷро манам, он соҳили шодоб ку?...

Шоира пеш аз он, ки шеър мегуяд, худ омодаи хамон холат аст, холатро бо забони шеър дар вокеият дарк менамояд. Вай баробари навиштани шеър, тавре ки мулохиза рафт, худро ба чойи хонанда мегузорад. Гуё шеъре, ки руйи коғаз омада аслан офаридаи у нест, балки ў танхои танхо хонандаи шеъри ру ба руяш аст. Ин равиши суханварест, ки вучуди худро барои каломи ноб, сухани мавзуни дархурде истикбол мебахшад. Агар ба шеърхои «Барои шеър месузам», «Нони шоир чун гирех андар гулу», «Дар оромгохи Аллома Икбол», «Шеъри нав» ва ғайраи шоира, ки теъдодашон зиёд аст, нигохи амиқ равона шавад, пайдо мегардад, ки мавсуф аз нахустин сатрхои каломаш то ба имруз барои шеър ва эчоди он ҳастии худ, умеду орзухои худро сарф кардааст.

Ин чо пеш аз он ки рочеъ ба дарунмоя ва мухтавои

мунтахаби ашъори Зулфия Атой чанд андешаи муқаддамотиву мушаххасро иброз дошта бошем, мебояд доир ба вижагии тарзи баёни ў ду-се ҳарф гуфт. Тарзи баён ва услуби нигорандагии ин эчодкор дар бепардаву рушан, содаву равон тасвир кардани ахдоф аст, ки хосаи ўст. Дар шеъри Зулфия Атой равишу мачрои шеъри Аврупо, умуман чахонй, дар омезиш бо шеъри суннатии мо, баръало намоён аст. Дарзу духти шеъри ин шоира бо ҳамин фарқ мекунад ва вақте ашъори шоираро мехонем ва ё нақди адаби онро мавриди тахлилу тахкики амик карор медихад, бояд ба сурудахои эшон, аз хамин зовияи дар назари аввал то чойе хираву норавшан, назар андохт. Вагарна бештари шеърхои ин мунтахаб бароямон сода менамоянду аз маънияшон камтар лаззатёб мегардем. Барои дарки андеша ва бовари метавон ба шеърхои «Душанберо шудам пазмон», «Чехрасозон», «Тавлид», «Даъват», «Хафт пайкар», «Шевани рухи Точикистон», «Изхори ишқ», «Рохи ман», «Меърочи «Хоҳарон», «Фарзандталаб», «Муму», «Сад калоғро як санг», «Гахвораи шеър», «Гори девона», «Талош» ва даххои дигар таваччух кард. Ва ё биёед шеъри «Себи сурх»-и шоираро ботахаммул хонем:

Яке ман себ будам, себи пурнур, Бубин, боди вазон бо ман чиҳо кард. Биёварду даруни руд андохт, Ба шуру шевани мавч ошно кард.

Равон ҳастам кунун бо руди пуршур, Раҳой нест аз мавҷи сабуксор. Агарчи пеши раҳ пасту баландист, Надорам шиква аз амвоҷ зинҳор.

Равонам, лек ҳар як санги соҳил Нигоҳи хастае дорад ба сӯям. Зи пешаш бигзарам хомӯш, хомӯш, Ба санги монда дар соҳил чӣ гӯям?

Равонам, сурхии ру кам нагашта-ст, Дилам озурдаю пургам нагашта-ст. Хаётам гарчи пур аз доругир аст, Рухам аз оби дида нам нагашта-ст.

Равонам, дар қатори мавцу ошуб, Надорам шиквае аз буду нобуд. Маро бо суръату тугёну мастй Куцохо мебарй, эй рўд, эй рўд?!

Зулфия Атой дар дарёфт ва интихоби мавзўъ низ равиши худро дорад. Вай таклидро намеписандад. Мавзўъу мухтавои ашъори шоира умуман ва мунтахаби хазо махсусан, таври умумй аз зиндагии харрўза ва хаводисе, ки дар он рух медихад, чун дигар эчодкорон, гирифта шуда бошад хам, вай ба онхо бо диди шоиронаи худ менигарад.

Муҳтавои бештари шеърҳои мунтахаб аз муҳаббати саршор ба ватан, тавсифи инсон, ишқи пок, шукӯҳи диёр, тасвири нотакрори табиати кишвар, ёди баччагӣ, оғӯши гарму нарми модар, сафову саодати хонаи падар, воқиаҳои нохуши дар солҳои гузариши истиқлол ба сари мардумамон омада, чаҳони орзуву ниёзҳои шоира, олами маънавӣ ва садрангии эҳсосу идроки ӯ, ҳасрати гумкардаҳо ва монанди инҳо иборат буда, аз ҳамон сарчашмаҳои пурпечу тоб, саркаш ва шӯҳи зиндагӣ маншаъ гирифтаву шодоб гар-

дидааст. Шоира дар шеърҳои худ огоҳона лоф аз ишқи пок мезанад, садоқату часорати зани тақдирчунбону созандаро рӯйи дафтар мекашад ва ошиқонро ҳушдор медиҳад, ки:

Маро гуфтй: — Чаро зебо нагаштй? Чаро чун Зухраву Узро нагаштй? Ало кури худу бинои дигар, Чу Мачнун ту чаро шайдо нагаштй?!

Шеърхои «Ишқи занона», «Бахори ишқ омад», «Дарди ишқ», «Марди сазовор», «Чун ёри ман асти», «Изҳори ишқ», «Агар ман мард мебудам», «Баъд аз ин», «Ошиқ бишав», «Ишқи ман», «Ишқро бедор кун», «Овози нигох», «Рухи Зулайхо» ва амсоли инхо ошиқона, бо кушишу чушиши дили гирифтор офарида шуда, аз барору нобарорихои ишки тавонои зан хикоят мекунанд. Ишқи занона дар ашъори Зулфия Атой мавкеи алохида ва тахдоби кави дошта, номбурда ин мавзутьро дар адабиёти муосир такони назаррасе додааст. Натоичи ковишхои бадеии шоира дар ин самт симохои нав ба нави хоси килку тафаккури бонувони сухангустарро ба бар овард ва ба ин роху васила як баста тимсолхои тозаи ифодакунандаи чахони андешахои нисвон дар шеъри имрузи адабиёти мо мавкеъ пайдо кард. Дар ин маврид дар шеъри шоира маъшуқа ба ошиқ бештар мурочиат намуда, ўро дар беахдиву бевафой мазаммат (Дар ин дунёи дунпарвар сафи номардхо афзун...), дар вафову сидқ ситоиш (Мард агар ошиқ шавад, дунё ҳамегардад бихишт...) менамояд. Қахрамони лирикии Зулфия Атой дар симои зан на камтар аз мардон аст. Ишки зан, ахди зан, зуру часорати зан дар ишқбозй (Ёри туам, ёри туам – Зулфи парешони туам...) ва гоҳе ғолиб омаданҳо дар чодаи зиндагӣ бар ошиқи сустпаймон муҳтавои шеъри шоираро бою ғанитар, чолибтар ва хотирмонтар сохтааст, ки бо овози баланд мегӯяд:

Дили ман ташнаи ишқат, биёву дўстдорй кун, Шукуфад то гули рўям, диламро гамгусорй кун. Хамегўянд: — Мардонро сухан мисли Худо яктост, Агар марди сухан бошй, ба қавлат пойдорй кун!

Боре Зулфия Атой дар боби хунараш оид ба офаридани симои зан дар шеър навишта буд: «Аз шиносой бо таърихи ашъори занон ва умуман ҳаёти зани точик дарк намудам, ки олами зан як олами пур аз розу афсуну муаммоҳо бо ҳама печидагиҳояш ниҳон аз назарҳо монда. Олами зани точик як чазираи асрорангез ва ё ситораи дастнорасеро монад, ки интизори кашшоф аст. Дунёи зан бинои чилҳучраеро монад, ки танҳо ду-се ҳучраи он боз шудаасту ҳалос. Ку калиди ҳучраҳои дигар? Ба он мекушам, ки шеърҳоям тачассумгари дунёи зан гардад. Ҳар ҳадар занро амиқтар омуҳтам, мураккабии олами ӯро бештар дарк кардам?»¹

Маъшуқае, ки Зулфия Атой ба риштаи тасвир мекашад, дар баробари нозу истиғно, карашма ва қадру қимати худро дар назди ошиқ донистан мехрбону ҳалим, дилсӯзу ғамгусор ва дар зурурат дастгиру мададгори ошиқ аст, ки мегӯяд:

Эй ёри ман, раҳпуйи ман, эй ишқи ту неруи ман, Аз гармсузи гусса шав

 $^{^{1}}$ Ру́зномаи «Садои мардум». Аз таърихи 8 октябри моли 1994.

дар сояи гесуи ман.

Зулфия Атой аз қаламкашонест, ки буди худро, рузгори худро, кору бор ва эчоди худро хамрох бо масъулияти чамъиятиаш ба зодгох, ба ватани махбуб, ба Точикистони азиз тасаввурнопазир медонад. Вай дар хама холатхо хамдаму хамнафаси ахли диёр аст. Шоира дар ғами механу хамдиёрон ошуфтахолу ғамгину бетоб ва дар шодиашон шоду болидаву бардам буданашро тавассути лафзи шоирона гаштаву баргашта таъкид месозад, хамватанон – точикистониёнро барои осудагии хамдигар ва ободии кишвар бо самимияти хоса даъват менамояд. Шоира бо мухаббати бепоён нисбат ба диёр дар дил ин орзуро мепарварад:

Дар бахорон хамчу мургони бахор Кош гардам кишварамро сар ба сар, То бубинам хар вачаб хоки варо, То шавам ман аз чамолаш бахравар.

Шоира бо мехри саршор Точикистонро «манзили бихиштосо», «рашки ситорагон», «хоки чонпарвар», «хисори зарнисор», «ғазали рудбор», «маҳбубтарин диёр», «хонаи обод», «манзилгаҳи ачдод», (Точикистон, хонаи ободи ман-Маҳди ман, манзилгаҳи ачдоди ман), «макони гулафшон», «гушаи зебову сарсабзи чаҳон» ва монанди инҳо тасвир карда, аз он ифтихор мекунад, ки чунин ватан дорад.

Солҳои пурташвишу мудҳиши гузариш, ҳамдигарнофаҳмиҳо ва ба ҳамин баҳона чандин гапу ҳарфи дигар барои мардуми Тоҷикистон, чун дигар ҷамоҳири собиқ Иттиҳоди Шӯравӣ имтиҳони ҷиддии

ватандорй буд. Дар он солхо хар кас ба таъбире «аробаи худ» - ро мекашид. Хатто зиёиёну рушанфикроне ин бори гарони вактро бар душ бардошта натавониста, зодбумро тарк мекарданд. Бар муқобили ин раванд фарзандони чоннисоре низ буданд, ки хастии худро бе ватану муттахидии мардуми шарифи он ғайри тасаввур дониста, ҳар нафас талоши он менамуданд, ки Точикистони ободон барчой бошаду сокинони он парешон нашаванд. Ва он рузхо адабиёту адибони он низ бори гароне бар душ доштанд. Ба ин маънй, дар шеърхои ичтимоии онвактаи Зулфия Атой «Даъват», «Таҳқир бас», «Тифли пойбараҳна», «Халқи ман, бедор шав», «Ману дарди Точикистон», «Шевани рухи Точикистон», «Гилае аз Хофиз» шеваи неки пиндору гуфтору рафтор дар хамоханги бо забони шево дилсузона тачассум ёфтааст. Ин суханвари ватандусту механпарвар некбинона ба хамдиёрон мурочиат намуда, бо забони шеър гуфта буд:

> Маравед, эй азизон, маравед, эй азизон, Ба диёри дури хичрон зи канори Точикистон. Ки ватан – уқоби бепар, ҳама тан наҳифу логар, Нигарони меҳри модар, нигарони лутфи Яздон...

Зулфия Атой аз лаҳзаҳои аввали давраи гузариш нисбат ба Тоҷикистони озод ва мардуми он некбин буд, ҳамеша ҳамдиёронро ба бедориву худшиносй ва ягонагй даъват менамуд. Ин мавзуъи доғ ҷанбаи иҷтимоии ашъори номбурдаро ҳавй сохтааст. Шеърҳои иҷтимоии шоира «Оли Сомон, оли тоҷик», «Тоҷикистон», «Дар оромгоҳи Аллома Иҳбол», «Тоҷик нашуд сарҳам», «Афсуншуда», «Соли назму соли базм»,

«Иштибохи мо бубахш», «Шахри мехр», «Шимолй», «Шароби маънави» ва ғайри бештар рухияи хидояткунанда ва даъвати дошта, намоёнгари онанд, ки вай аз даричаи сохту равиши имрузаи хокимият ба диёраш ба оянда нигох мекунад, фардову фардохои онро нурониву дурахшон мебинад ва аз ин ба хамдиёрони худ пайғомҳои хуш медиҳад. Бо ин ҳама ҳанӯз ҳам дили шоира бо сабабхое хичолатзада аст. Парешонии хамдиёрон, ночурихои рузгор, дарди Бухорову Самарқанди аздастрафта, касалии ҳанӯз табобатнаёфтаи махалгароиву нашъамандй, ки теша бар решаи миллати кучак мезананд ва ғайра ба ҳастии у фишорҳои сахт доранд, тафаккури ўро осуда намегузоранд. Мавсуф ба ин дардхои худ аз аллома Иқболи Лохури посух мечуяд, ки замоне ба сари халқи ў низ ин мусибатхо омада буданд ва чавоб мегирад:

Бар сухан омад лаби Донои Роз:

– Бохабар ҳастам аз ин шебу фароз.
Дарди халҳат дарди ноҷои маҳал,
Аз маҳалбозон диёрат пурмагал.
Тухми кинро дасти нопоки адӯ
Кишт карда дар дили халҳи накӯ.
Дарди миллат аз «туву ман» омада,
Ин вабо бо дасти душман омада.
Ҳар куҷо дарди маҳал шуд дар хуруҷ,
Он макон монд аз камолот, аз уруҷ.

Ва имруз он рузхою моххою солхои аввали гузариш барои озодию мустакилии кишвар нест. Дар диёри шоира зина ба зина бехбудиву некуахволи эхсос карда мешавад. Вай дар шеъри «Қарни XXI» бо умед мегуяд:

Кош з-ин пас мехр афзунтар шавад, Қарни ишқу мехрбонй сар шавад. Офтоби бахти мо пурнуртар, Абри гамафзо парешонтар шавад.

Дар як силсила шеърхои ин мачмуа сухан аз часорат ва сабру тоқати зани точик дар лобалои зиндаги рафтааст. Дар ин боб ба силсилаи шеърхои «Сиришки зан» агар батахаммул нигохи амики рамузфахм равад, хама чиз рушан аст. Бояд зан, ба андешаи Зулфия Атой, монанди худои Хинд шаш даст дошта бошад, то кору бори рузгорро сари вакт ба сомон расонаду барои дар назди ойина нишаста худро ороиш додан фурсат хам пайдо кунад. Занон дар шеъри у рассомонеанд, ки хар сахар тархи чехраи хешро ба тарзи нав мекашанд (Мо занон рассом хастем...) ва бад-ин рох норохативу хастагии рузгорро тавассути зебу орои худ нодида мегиранд. Лекин, мутаассифона, гохе бехабар мемонанд, ки аз рангу бори зиёд чехраи аслии худро гум мекунанд.

Хеч кас аммо наменурсад зи мо, Чехраи асли шумо охир кучост?

Дар мунтахаби ашъори Зулфия Атой тасвири ишки поку беолоиш, муҳаббати саршор, васфи ватан, заҳамот ва чеҳраҳои мондагори шахсиятҳои созанда ҳам аз нигоҳи маънавиёт ва ҳам нигоҳи ичтимоиёт, ҳамдигарфаҳмй, ягонагиву ваҳдат, таҳкими сулҳу бародархондагй, тасвири чузъе аз носозгориҳои руҳзгор, сифати корнамоии заҳматкаши оддй бо маънавиёти озодаву фалсафаи замон омезиш ёфта, равону сода ва

хушохангу гушнавоз суруда шудааст. Чахонбиниву чахонфахмии фарох, шодиву ғами хамнавъонро дар пайкари занонаи худ гунчонидан, чузъиёти зиндагиро бо ҳама бурду бохт ва дарду дармонҳояш дидаву дарк намуда тавонистан шоираро дар рохи нохамвори адабиёт ба мурод расонидааст. Дар шеърхои мунтахаб услуби баён дар ҳама ҳолат ҳамон равишу услубест, ки ишорат рафт ва ин услуб дар тамоми офаридахои эчодии шоира хамохангу якнавохт ва бо гомхои эътимодбахш хаммарому мувофик омада. Истифодаи калимаву таркибу иборати хуни гарми шеър, гуляхи зимистон, лолаи сахро, лолаи худруста, тутишоирон, гуши ғазалпарвар, сафири мулки сангистон, девонаи хушёр, бахори коғазй, хиндуи зулф, шахри офтоби, шахри бевафохо, дарёчаи қолабшикан, қисмати беор, силии тақдир, сурури бехазон, барфу борони дурўғ, мехроби баланди шеъри тар, киштии армон, лолаи пой дар гил, лолаи тилло, дарахти оташ, мазори покмардон, мардони кор ва ғайра асосан хоси баёни Зулфия Атой буда, дар хамбастаги бо санъатхои бадеии лафзиву маънавии латиф шеъри уро чозибанок кардаанд. Хамин аст, ки самимияту тағйири ҳолат, табоеъи авзои равони шоира ва қахрамони лирикии уро метавон аз тобишҳои маънавии ин қабил таркибу иборати мавриди истифодаи нигоранда дарёфт, ки дар ин рох таҳқиқу пажӯҳишҳои доманадор дар пешанд.

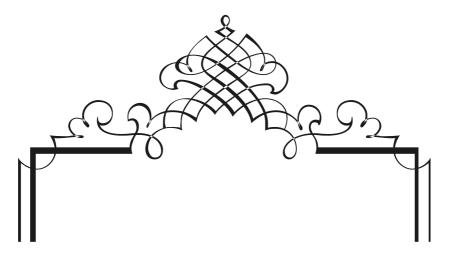
Доир ба шеъри шоира гуфтахои фавқ далели онанд, ки Зулфияи хушзавку сохибистеъдоди мо имруз бо орзухои нек ва боварии том руйи сахнаи адабиёт қадамҳои бардаму итминонбахш мениҳад, барои рушду нумуи ояндаи адабиёти ғановатманди форс-точик ҳиссагузори мекунад ва далел ҳамин

мачмуаи «Девони зулф» аст.

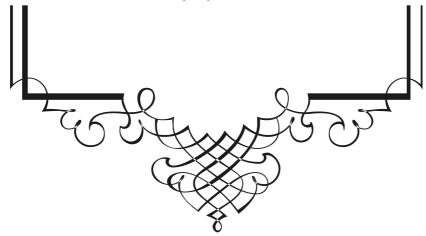
Мехохам хулосахои ин андешахои кутохи банда рочеъ ба мунтахаби «Девони зулф»-и Зулфия Атой шеъри «Хамсафари худ»-и шоира бошад, зеро ин шеър фарогири рушани холати рухонй ва такондихандаи андеша ва тахайюли рангини уст:

Вақти он аст синону сипари худ бошам, Дар раҳи умр кунун ҳамсафари худ бошам. Гоҳ дарё шаваму гоҳ дарахти оташ, Шафаҳи субҳгаҳи худ, шарари худ бошам. Баҳрабардор зи умри гузарон ҳар соат Соҳиби ному маҳому ҳунари худ бошам. Соҳбонам – падарам аз сари ман рафт, дарег, Ваҳти он аст, азизон, падари худ бошам.

Алии Мухаммадии Хуросонй



ЧАКОМАИ БЕДОРЙ



ИМТИХОН

Бедил, ин дунё на имруз имтихонгох асту бас, То цахон бокист, зан меозмояд мардро.

Бедил

Эй хилқатат гил ҳасту гил, эй ҷон, чаро дил ҷӯямат? Дар базму маҳфил ҷӯямат, дар баҳру соҳил ҷӯямат?

Дил дода бар пероханак, бар зевару бар сӯзанак, Альон шудӣ як оханак, ҳар лаҳза ботил ҷӯямат.

Мирриху мах паймудай, бисёр рах паймудай, Гохе зи авчи Кахкашон, гохе зи манзил чуямат.

Эй мард, эй шоҳи замин, нопухтай, айбат ҳамин, Кай мечаҳад аз ту шарар? Аз санг ҳосил чӯямат.

Ҳамчун хамир ошўрамат, нони фатир ошўрамат, Гар пухтатар гардй, сипас бар хеш моил ҷўямат.

Эй бодапарвар, бодху, бо душманам дар гуфтугу, Ту бехабар аз чавхаре, ман марди комил чуямат.

Рузе туро пайдо кунам, бар хусни худ шайдо кунам, Харчанд як худкомай, харчанд мушкил чуямат.

ДУШМАНИ ШЕЪР

Занчир барои чист? Болу парам оташ зан! Шеърам чу намехонӣ, бар дафтарам оташ зан!

Ман нораму ман нурам, ҳақгӯ лаби Мансурам, Андеша барад дурам, фикри сарам оташ зан!

Ман рози нихонатро аз чашми ту мехонам, Беному нишон хоҳӣ? Бому дарам оташ зан!

Оташ ба китобам зан, бар зулфу суробам зан, Ҳар сафҳаи хунрезам, шеъри тарам оташ зан!

Бо қалби ғазалгуям чун духти шаҳаншоҳам, Бадбахт маро хоҳӣ? Тахти зарам оташ зан!

Гар шеъру ғазал гуфтан шарманда маро созад, Ин қалби гунаҳафзо, хунёгарам оташ зан!

Гар аз қадахи лола як чуръа бихурдам май, Ту лолаи лабхоро бо соғарам оташ зан!

Дар байни ҳазорахтар истораи ман ҳам ҳаст, Гар даст расад алъон, ту ахтарам оташ зан!

Ман лангари худ мондам дар пушти сухансангар, Ҳам лангарам оташ зан, ҳам сангарам оташ зан!

Як рўз биёй гар бар гўри хамўши ман, Гулҳои хазонгашта, хокистарам оташ зан!

СИПОХИ ОДАМАКХО

Нокасии нокасон бин, бар дилам зад, Зарбахои нотавонбин бар дилам зад.

Санг омад даста-даста бар сари ман, Баста-баста бори сангин бар дилам зад.

Ахриман дар чомаи поки малак шуд, Нағмаҳои ону ҳам ин бар дилам зад.

Саҳнаҳои зиндагонӣ моҷаропеч, Меҳрро олудани кин бар дилам зад.

Сулҳ бастам бо шағолу гургу рӯбоҳ, Оҳ, сулҳи чангойин бар дилам зад.

Одамакҳо гирди ман лашкар кашиданд, Санги дилшон – санги нафрин бар дилам зад.

Бас фиребо чилва дорад духти шайтон, Рақси урёни шаётин бар дилам зад.

Шахрзод аз муд монд, афсонагардон, Қиссахои талху ширин бар дилам зад.

Су́и душман тез кардам ман қаламро, Бебақо ин лашкар, омин, бар дилам зад.

ЧАКОМАИ БЕДОРЙ

Насими ишқ меояд, насими ишқ меояд, Дигар хоби зимистон бас, дили бедор мебояд.

Чаро сад сол хобам бурд? Осори чамолам ку? Кучо машшотаи гулдаст, зулфонам биорояд?!

Чаро бар ханчари мижгон чунин зангору беобӣ? Ба рафъи занги мижгонам нигоҳе оташин бояд.

Замоне чуфти абруям камони шерафкан буд, Камон бишкаст, аз ин пас кучо бар кор меояд?

Замоне атри нозам шахрро мекард атрогин, Дар ин чода дигар бу́е ба чуз ҳасрат намепояд.

Ба ғафлат рафт чанди умр, дар гуш аст панди умр: Гаронхоби гарон омад, дили бедор мебояд...

БИХИШТАМРО КУЧО БУРДЙ?

Ало, эй мард, эй султон, бихиштамро кучо бурдй? Ало оташ, ало туфон, бихиштамро кучо бурдй?

Шароби талх овардū, гулоби Балх овардū, Ало сармасти хушёрон, бихиштамро кучо бурдū?

Сари чашма, лаби дарё, барӣ аз ғуссаи дунё, Шаби зебои хушборон биҳиштамро кучо бурдӣ?

Биҳиштам дар дилу чон буд, биҳишти чону чонон буд, Бибурдӣ чону дил, эй чон, биҳиштамро кучо бурдӣ?

Гули пурнури баргафшон, бувад баргаш забони чон, Кучо дил? Кардай пинхон! Бихиштамро кучо бурдй?

Чи чашме? –Пораи гардун! Нигоҳе содаю маҳзун, Балоафкан, балогардон, биҳиштамро кучо бурдӣ?

Мабар арзон дили нодон, диле бахшо, гуле бистон, Кучо шуд иззати меҳмон? Биҳиштамро кучо бурдӣ?

Ало, эй шох, точат ку? Харидорй? Хирочат ку? Ало, эй дудаи Сомон, бихиштамро кучо бурдй?

Садо аз дур меояд, сафою нур меояд, Занад бехуд дили тилфон, бихиштамро кучо бурдй?

Ало мавло, ало султон, сафири мулки сангистон, Ғазал бар лаб, ғазал дар чон, биҳиштамро кучо бурдӣ?

Гули Дарвоз мехоҳам, зи нав парвоз мехоҳам, Ало шаҳбози болафшон, биҳиштамро кучо бурдӣ?

ОВОЗИ НИГОХ

Ман рози худ гирд оварам аз ҳар забон, аз ҳар макон, Ман ишқро пинҳон кунам аз чашмҳои роздон.

Аз нози арзон алҳазар, аз ишваборон алҳазар, Ман тифли нози хешро печонам андар парниён.

Боли фаришта боли ман, асло мапурс аз холи ман, Аз ишки ту пар мекашам то ахтарон, то Кахкашон.

Нохун бизан бар тори дил, мизроби ман, мизроби ман, Фарёди беовози дил ояд бурун аз чони чон.

Эй муштарии нозхо, дар чашми ту овозхо, Бо чашм даъват мекунӣ аз остон бар осмон.

Афсонаи Юсуф дигар тифлона як афсона шуд, Боло туй, воло туй, афсунгари охирзамон.

Гуяд лабонам бесадо: «Аз ман бирав, аз ман бирав», Чонам кунад афғон вале: «Бо ман бимон, бо ман бимон!»

САРВИ ПОЙБАСТА

Дар раги шарёни ман хуни Зулайхо метапад, Дил даруни синаам аз ишку савдо метапад.

Асли зан аз оташу шабнам агар бунёд шуд, Дар миёни обу оташ руҳи воло метапад.

Мисли сарви пойбаста гаштаам узлатнишин, Навдахои кокулам аз боди сахро метапад.

Ҳар дамам дил бехуд аз зарби қадамҳо мезанад, Ҳар дамам дил бехуд аз нақши қадамҳо метапад.

Шеваи хурон зи бар кардам, вале ку дилшинос? Во дареғи қалби танҳо, зору шайдо метапад.

Ояти афсунгарӣ хонам, нахонам, суд нест, Ку дигар дарёдиле, к-ин дам чу дарё метапад?

нозу роз

Гоҳ-гоҳе аз азизат ёд кун, мавлои ман, Ин дили бишкастаро обод кун, мавлои ман.

Чун шароби мардафкан мондаам дар хум нихон, Ин нихон бинмо аён, дил шод кун, мавлои ман.

Бар сумангах, чони ман, мурғи вафоро ворахон, Ё маро аз банди рашк озод кун, мавлои ман.

Ишвахои нимаранге ҳар гаҳат аз худ барад, Нозҳои розпушам ёд кун, мавлои ман.

Бар вафои мард ман бовар надорам то абад, Ин хаёли содаро барбод кун, мавлои ман.

Буи атри ғуссаро бар аз фазои қисматам, Буи атри бусаро эчод кун, мавлои ман.

Шохаи урёни хурмо нолад аз бебаргиаш, Қалби урёнро умедобод кун, мавлои ман.

Лолаи худрустаам ман, пойдаргил мондаам, Пойдаргил лоларо имдод кун, мавлои ман.

Зулфи мачнунбедро ҳар гоҳ сарҳам бингарӣ, Зулфи ҳудро бо ҳавас фарёд кун, мавлои ман.

АТОИ ИШК

Махон бар г<u>у</u>ши ман холо ғазалхои чудоиро, Намедон<u>и</u>, намедон<u>и</u> зибас бону Атоиро.

Худои ишқи ман гаштй, атои ишқи ман гаштй, Намехоҳам дигар аз бехудй ман бехудоиро.

Фитодӣ бар каманди ман, марав аз дому банди ман, Зи тори зулфи шабрангам мачӯ роҳи раҳоиро.

Зи ғафлат пунба андар гуш будат то ба ин даврон, Раҳо кун пунбаро, бишнав садои бесадоиро.

Дар ин даврони дилсардӣ замину осмон ях баст, Кушояд то яхи фикрат, бирон фикри ҳавоиро.

Бигир аз ман дили рушан, дили рушан ба ман бахшо, Агар хоҳӣ дар ин дунё сафою рушноиро.

Туй оғозу анчомам, ту ҳастй субҳу ҳам шомам, Ба ту баҳшидаам аз чон ҳамин ишқи ниҳоиро...

ΓΑΧ Ο ΜΟΗ, ΓΑΧ Ο СΤΟΗ

Чони туям, чони туям, зулфи парешони туям, Наънову райхони туям, охуи хайрони туям.

Гаҳ Шаҳрзоди қиссагӯ, гаҳ хонарӯбу дегшӯ, Гаҳ хоки раҳ, гаҳ гарди каҳ, гаҳ ганҷи пинҳони туям.

Гар пурчафо, пургуфтугў, абри сиёхе – чини рў, Гар розчўю розгў – дунёи армони туям.

Гоҳе хирадпеша манам, фарди баандеша манам, Гоҳе вале девонахӯ, ошуфтасомони туям.

Гоҳе шаҳи афсонаам, гоҳе канизи хонаам, Гоҳе баҳори гулфишон, гоҳе зимистони туям.

Гоҳе ба нозат чонфишон, гоҳе ба нозам чонситон, Гаҳ бебаҳо мушки Хутан, гаҳ атри арзони туям.

Бо ин ҳама саҳву хато гаҳ бо садо, гаҳ бесадо, Як шоири гапнодаро, ёри ғазалхони туям.

ДАР СОЯИ ЗУЛФ

Гар меравӣ аз бахри ҳаҷ, аз ман Худоямро бипурс, Меҳру паёмамро расон, рӯзи ҷазоямро бипурс.

Як пора гил, як пора дил, як пора шаб, як пора руз, Зулфи сиёхамро бигу, рози сафоямро бипурс.

Гар сохт ў ошиқ маро, гар сўхтам сар то ба по, Сирри чунуни ҳастиям, сар то ба поямро бипурс.

Оғози шеърам ишқ, ишқ, сози замирам ишқ, ишқ, Ишқам саропо ибтидост, ту интихоямро бипурс.

Гар худ қалам фармуда \bar{y} , с \bar{y} зу алам фармуда \bar{y} , Чурму гуноҳамро биг \bar{y} , ҳарфи хатоямро бигурс.

Дар сояи зулфи сиях ман аз гунах бурдам панах, Аз кас суроғамро магир, аз ишқ чоямро бипурс!

МАРДИ САЗОВОР

Кучо марде, фидои зан набошад? Фидои як адои зан набошад? Ба ганчу сарвату дороии хеш Гирифтору гадои зан набошад? Кучо марди тавоно, қуллапаймо Мададчу аз дуои зан набошад? Кучо марди бузурги давру даврон Фитода пеши пои зан набошад? Кучо марде, ки мечуяд мухаббат, Равони роху рои зан набошад? Наполеону Искандар кучо буд, Агар нозу адои зан набошад? Кучо марде ба суи мах шитобад, Чу мохи пурсафои зан набошад? Кучо марде камону тир месохт, Чу тири мижжахои зан набошад? Садои мардхо мемонд ночур, Ба дунё гар садои зан набошад. Чи мард аст он, ки рузу шаб дилашро Хумори зан, ҳавои зан набошад? Кучо марде суханхо гуфт ширин, Чу шахди бусахои зан набошад? Агар марде занеро носазо гуфт, Сазовори вафои зан набошад!

ГАНЧУРИ ФАКИР

Эй мард, бирав, дарде махруми даво дорам, Бишкаста пару болам, занчир ба по дорам.

Дурдона набахшоям, дурдона намехохам, Ман ганчи нихон дорам, аз харфу хичо дорам.

На маст, на хушёрӣ, на хоб, на бедорӣ, Умрам ҳама аз шеър аст, аз шеър сафо дорам.

Аз тортанак гардам, тораш битанад ҳар дам, Чун баста бишуд дастам, кай пои раҳо дорам?

Як нима само гўяд, як нима замин цўяд, Харчанд зи хокам ман, чашме ба само дорам.

Дилмурда шудам, овах, пажмурда шудам, овах, Дар қалби хазондида доғе зи қазо дорам.

Ганчури фақирам ман, Наврузаму пирам ман, Бо содагии Одам панде зи Ҳаво дорам.

Занчир ба гардан чист? –Ин дилхушии ман нест, Эй мард, зи ман бигзар, занчир ба по дорам.

ШОМИ ЗУЛФ

Ба субҳи бахти ту оғоз мебахшам зи шоми зулф, Шавад оғоз субҳи ту ҳамеша бо саломи зулф.

Ало дилдодаи хушном, асир афтодай бар дом, Хушо, ширинтарин айём, хушо, афсуну доми зулф!

Зи мӯи нуқрафоми ту гирифтам нуқраи холис, Ту бистон симу зар чандон зи ганчи нуқрафоми зулф.

Чу меафтад гузори ту замоне бар макони ман, Нигах пушон зи бешу кам, нигах кун бар мақоми зулф.

Ачаб як хат, хати гесў, хате не, номаи дилчў, Зи хатти зулф мехонй ҳама ҳарфу каломи зулф.

Зи қолаб чун бурун гаштй, машав овораи даштй, Дари дилро бишав зулфин, ту ҳастй дар зимоми зулф.

Зи ишқи ру ба руи ту гирифтам му ба му оташ, Шарар сузад вучудамро, ҳамесузад тамоми зулф.

Кучо бошад мароми дил? Кучо назму низоми дил? Биёяд бар хиёми дил, нишонад пас қиёми зулф.

РӮҲИ ЗУЛАЙХО

Аз ишқи ту чон меканам, чон меканам, чон меканам, Як чисми бечон худ туй, як руҳи бетан худ манам.

Дунё пур аз асрор шуд, руҳам зи нав бедор шуд, Руҳи Зулайхо ёр шуд дар рақси руҳи бетанам.

Аз рози ман ту бехабар, умрат ҳамеша дар сафар, Оё бихонӣ шеъри тар, суде бувад аз гуфтанам?

Як руз хандам аз сафо, дах руз нолам аз чафо, Ангушт бар дар мезанам, дилро кушо, ин чо манам!

Як мард бозорй кунад, нозам харидорй кунад, Чоми умеди ў вале бо санги ғафлат бишканам.

Атри вафо ояд зи ман, нуру сафо ояд зи ман, Эй бевафо, эй бевафо, боре гузар аз гулшанам.

То кай, аё дилбохта, нозу адои сохта? Аз домани нозам бичин хам ёсамин, хам савсанам.

Рахгум бизад Одам агар бо гандум аз Момои мо, Охир туро аз рах занам бо холи хамчун арзанам!

ШОХПАРАК

Бодапараст, ошно, бодпарак гаштай, Бо ҳама зоғу заған сар ба сарак гаштай.

Рохи равонат дигар, теғи забонат дигар, Содаи гумрохро рохбарак гаштай.

Ханда ба лаб омадӣ, ишқталаб омадӣ, Мол ҳама бурдаӣ, хонабарак гаштаӣ.

Оташи дил хок шуд, пардаи рў чок шуд, Роз ба афлок шуд, пардадарак гаштай.

Ҳарфи ҳавой чаро? Ишқгадой чаро? Шишаи зангор ту, кинаварак гаштай.

Боғ ба боғе равй, шох ба шохе занй, «Тақ-тақа-тақ» – кори ту, шонасарак гаштай.

Гул ба гуле мепарй, гул ба гуле мебарй, Булбули мастам, ачаб, шоҳпарак гаштай!

МУНКИР

Гули худрў, гули хушрў на ман будам, Гули қоқу сари гесў на ман будам.

Рабуда бўсахо аз лаб ту будй, ту, Зи гулшан бурда рангу бў на ман будам.

Парешу волаю бехуд ту будӣ, ту, Фиребу нағмаю чоду на ман будам.

Ту будй, ту, ба тахти салтанат мағрур, Фараҳманд аз ҷамоли ту на ман будам.

Ту будӣ, ту, виқори шер дар зоҳир, Рамида мисли як оҳу на ман будам.

Чу Ҳавво будам, эй Одам, зи паҳлӯят, Валекат ёри дар паҳлӯ на ман будам.

ЭХДО БА ШАХРИ ХУЧАНД

Ало минунишон манзил, Дурахшон кавкабе ҳастӣ.

Ало, эй шахри мехрогин, Хумоюнмазхабе хастй.

Тирози бахру бар гаштй, Хучистаматлабе ҳастй.

Туро рою равон Сайхун, На бечон қолабе ҳастӣ.

Камолатро пазируфтам, Бехин як мактабе хастй.

Маҳастӣ, моҳ дар гардун, Ту дар тобу табе ҳастӣ.

Сафоовар, сафобахшо, Суруш андар лабе ҳастӣ.

Хучанд, афсонаи ширин, Хазору як шабе ҳастӣ!

ОИНАДОРИ ОФТОБ

Бар чаҳони гуфтугӯҳо гуфтугӯе мерасад, Аз баҳори ошной рангу бӯе мерасад.

Мешитобад руд суи руди дигар нағмарез, Муждагони, эй чахон, чуе ба чуе мерасад.

Аз шароби маънави бахробабар дорад шуур, Ташнагони нурро акнун сабуе мерасад.

Мисраи Донои роз¹ андар лабонаш марди рох, То ба арши ақлу ишқ аз чустучӯе мерасад.

Аз сабукмағзон цахон дар изтиробу ларза аст, Аз сабурй солике бар орзуе мерасад.

Аз муҳаббат нур борад чеҳраи соҳибдилон, Фарри қудсӣ дар чабин фархундарӯе мерасад.

Рози пинҳони хамуширо надонад тундрав, Хоксорони адабро обру̀е мерасад.

Аз танофур, аз таҳовун пора–пора оламе, Аз таҷаддуд, аз тамаддун гуфтугӯе мерасад.

¹Муҳаммад Иқбол.

ЧАЗИРА

Ҳамчун чазира мондаам андар миёни обхо, Ранчам аён бар бодхо, ганчам барад селобхо.

Аз ин тараф об асту об, аз он тараф об асту об, Охир дилам шуд об аз об чун косаи гирдобхо.

Не кас шиносад асли ман, не кас бичуяд васли ман, Аз ғуссаи танҳоиям аз дил равон хунобҳо.

Рушан нашуд шабҳои сард, Ибни Муқаннаъ дар кучост? Чун моҳи Нахшаб боядо дар чоҳи ман маҳтобҳо.

Бо хештан размидаам, дар ашки худ базмидаам, Ҳамчун сиришке меравад аз чашм гах симобҳо.

Рузе ба ман боди мурод орад дуруд аз Синдбод, Холо бубинам чехрааш дар лобалои хобхо.

БАЪД АЗ САФАРИ АМРИКО

Барои устод Бозор Собир

Аё устод, бахшоям, зи холат бехабар гаштам, Ба Амрико сафар кардам, туро нодида баргаштам.

Шунидам, гаштай дигар миёни чумла лолу кар, Ба ёдат дарди дил афзуд, бин, ман хам дигар гаштам.

Ҳасуде, мурдаилҳоме зи дурият бувад розӣ, Чу дидам сарфарозияш, зи нав афтодатар гаштам.

3-анори қалби пурхунат таровад хуни гарми шеър, 3и ёқути дили пурхун, нигар, ман шуълавар гаштам.

Дигар Элоки ошуфта сурудаш бе ту мехонад, Шунидам шеванаш бе ту, ба ёдат чашми тар гаштам.

Туро эҳсоси нофармон барад ҳар сӯй чун тӯфон, Чу хондам шеъри мармузат, зи розат бохабар гаштам,

Шабехи модари якто Ватанро дўст медорй, Ту вассофи Ватан хасти! Ватанчу сар ба сар гаштам.

Чӣ гӯям ман, ки андар қолабе шоир намегунчад, Ватан то бишнавад ин нукта, сӯяш номабар гаштам.

Навиштам номаат, дар он сияҳгуше ниҳодам ман, Сиёҳии хаташ дидам, ба уммеди саҳар гаштам.

МУР FИ ОТАШХОР

Мекунам ҳар рӯзу шаб такрор шеър, Лаб ҳамӯшу дар дилам бисёр шеър.

Дам ба дам сӯзад дилам аз ишқи ёр, Чун Самандар мурғи оташхор шеър.

Шеър бошад, ҳеҷ танҳо нестам: Мом шеъру тифл шеъру ёр шеър.

Байти навро хоб мебинам шабон, Хоби ширин, хоби нотакрор шеър.

Дил шуда девонаи шеъру ғаза*л,* Чун ҳавою обу нон даркор шеър.

Лаб кушояд сад гули армони ман, Гар зи ман розӣ шавад як бор шеър.

СЎХБАТИ ХУРМОЙ

Эхдо ба Фарзона

Бар суҳбати хурмоиям ҳоло биё, шеъре бихон, Дар сояи хурмои пир биншин сафобахшу чавон. Дар дарки асрори азал сайри чахон даркор нест, Хурмо чу пири файласуф гуяд ба мо аз ину он. Эй духтари исторахо, дунёи ту-дунёи роз, Ман хам замоне омадам аз он чахон, аз осмон. Сайхун ба нарми меравад андар кафи шахри Хучанд, Руди диёри ман вале дар бунгахи гил шуд нихон.1 Дарёи пайдои дилат суи заминхо дар шитоб, Дарёи пинхони дилам бар суи бесуй равон. Афсонаи ишқи занон афсонаи бишниданист, Як су бимон, як су бимон афсонаи рашки занон. Андар тани махбуси ман нолад дили шуридаам, Руҳат бидидам дар қафас, эй хоҳари шуридачон. Дар даст шаъми равшане, дар сар хаёли гулшане, Пай мезанам дар нисфи шаб дар шахр чун девонагон. Боке надорам, дилсиях гуяд маро: девона шуд, Девонаги мархам шуда дар шахри сарди хастачон. Аз зиндагӣ мақсуд чист, з-ин сӯзи дилҳо суд чист? – Шеъре, китобе, мисрае шояд зи мо монад нишон. Дар лахзаи танхоиям шеъри нави худ бофтам, Бикшо гирех ин розро, эй шеъргуи ғайбдон.

 $^{^1}$ Ба андешаи донишмандон, руди бузурге дар зери хоки Ғонч $ar{\mathrm{u}}$, зодгохи банда, равон аст.

ШИМОЛЙ

Эй пойтахт, андар барат афтодаам ман аз «шимол», Дар мактабат аз бар кунам то донишу фазлу камол.

Он қадр ҳам меҳрат ба дил сахту қавӣ биншаста буд, Парвоз кардам сӯи ту бигзашта аз чоҳу чалол.

Андар канорат ёфтам ёри сазовори дилам, Бахри мани шайдо шудӣ шахри сухан, шахри висол.

Эй пойтахти точикон, ҳастӣ Бухорои навин, Нагзорам асло, шоират бахшад туро бар хатту хол.

Гўяд маҳалбоз аз камин: «Бегонай дар ин замин», Дар мулки худ бегона ман?! Хуниндилам аз ин суол.

Мо аз чанубу аз шимол имруз фарзанди туем, Пайванди мой дар миён, асло набинй ту завол.

ЧЙ ГУФТЙ?

Баҳорон мерасад, ёрам, чӣ гуфтӣ? Зи пайғомат хабардорам, чӣ гуфтӣ?

Баҳорон мераса*д*, чун оҳуи маст, Саропо ман шарарборам, чӣ гуфтӣ?

Чахони шеърхоям бенаво буд, Наво гаштӣ ба ашъорам, чӣ гуфтӣ?

Зулайховор чустам ишқи худро, Туй ёри сазоворам, чй гуфтй?

Ало дунёи пурозор, хомўш, Сухан гўяд, бимон, ёрам, чй гуфтй?

Садое мерасад аз дурии дур, «Туро ман дуст медорам»... Чи гуфти?

ЛАЙЛОТАР АЗ ЛАЙЛО

Дил бенаво шуд, бенаво, мизроб ку, мизроб ку? Шаб бесафо шуд, бесафо, махтоб ку, махтоб ку?

Лайлотар аз Лайло манам, як лолаи сахро манам, Дар панчаи мачро манам, он сохили шодоб ку?

Дилро супурдам бехабар бар дасти ёре раҳгузар, Ваҳ, сӯҳт ҷонамро шарар, Сурҳоб ку? Хингоб ку?

Аз дарди дил тобам гурехт, аз дидахо хобам гурехт, Эй шоми бехобй, бигу, он тоб ку, он хоб ку?

Чун дил китобам дар бағал, ҳастам чу як кони ғазал, Гуши ғазалпарвар кучо? Аҳбоб ку, аҳбоб ку?

Хоҳам қафасро бишканам, тори муҳаббат барканам, Худро ба дарёҳо занам, гулдарраи Варзоб ку?

Девонаи хушёри ман, гах зор, гах безори ман, Донандаи асрори ман – он гавхари ноёб ку?

Орӣ зи ҳирсу оз ман, дар ҳасрати парвоз ман, Як тори беовоз ман, мизроб ку, мизроб ку?

АШКИ ШАБНАМ

Дар ин дунёи бепарво маро болу паре бояд, Зи хушёрӣ шудам хаста, шаробу соғаре бояд.

Маро ҳар лаҳза як зарба, маро дар ҳар нафас санге, Барам то ҷумларо бо ҳуд, бароям занбаре бояд.

Кучо ҳамдардҳо, эй дил, кучо он мардҳо, эй дил? Чаҳон шуд занмизоч, оваҳ, чаҳони дигаре бояд.

Агар Нерони кинпарвар бизад оташ ба шахри Рум, Фузун гардида Неронҳо, гунаҳро кайфаре бояд.

Яке зан ҳастам, аммо сад ҳазорон фикр андар сар, Аз ин андешаҳо орӣ саробону саре бояд.

Тиҳипо кош мерафтам зи рӯи сабзаҳои дашт, Бинӯшам ашки шабнамро, зи лола соғаре бояд ...

ФАСЛИ ГУЛИ КАСТОНА

Эй хамдами дил, боз о, мастонаю мастона, Як буса ба ман бахшо дар сояи кастона.

Хошо, зи қафас растам, аз ҷӯши ҷунун мастам, Ту гардану ман дастам, ман дасту ту даспона.

Чун кабки раме ин субҳ аз дом раҳо гаштам, Имо манамо дигар ҳар лаҳза ба кошона.

Ман зулфи парешонам, ман мурғи ғазалхонам, Хоҳам зи парешонӣ гӯям ба ту афсона.

Ҳайҳот, мани танҳо сад сол тани танҳо Аз чашм ниҳон будам дар гушаи вайрона.

Аз гуша бурун гаштам, побанди чунун гаштам, Бигзор чахон гуяд: дастонзани девона!

Дар зулф гирех афтад, аз шона мадад ояд, Дар ишқ гирех афтад, ку шонаю дандона?

Имруз бинушам май боз аз қадахи лола, Чун тавбашикан омад фасли гули кастона.

ЁДИ ҒОРИ ДЕВОНА

Дилам хохад равам то Ғори Девона, Бигуям рози дил бо Ғори Девона.

Бигўям пешаш: эй девонаи оқил, Макун девона моро, Гори Девона.

Бубин афсурдаю зору парешонам, Маро осуда бинмо, Гори Девона.

Ҳама бори чаҳон бар гарданам бор аст, Мабин тавқи тилоро, Ғори Девона.

Зи каждумҳот тарсам нест, метарсам Зи каждумҳои дупо, Ғори Девона.

Чахонро дидаму худро надидам лек, Маро бинмой пайдо, Fори Девона.

ОХУИ МАН

Эй ёри ман, раҳпӯи ман, эй ишқи ту нерӯи ман, Аз гармсӯзи ғусса шав дар сояи гесӯи ман.

Аз бори ҳасрат ғунчасон сар дар гиребон кардаам, Ҳамчун насими дилкушо боре гузар аз кӯи ман.

Бастам дили савдоият бо тори зулфони сиях, Охир, гурезӣ то кучо аз нозу аз чодуи ман?

Дар ҳам фишору ранч деҳ ин шонаи нозофарин, Болини нарми ту шавад як дам сари зонуи ман.

Аз сӯҳбати дурӯяҳо якрӯя шав, якрӯя шав, Аз шаш чиҳат ояд садо: ту ошиқи якрӯи ман!

Аз офтоби ишқи ту чун соя бигрезам чаро? Сахроии ишқи ту шуд ин қалби ман – оҳуи ман.

ТАВБАИ ЗАН

Ошиқ машав, ошиқ машав, эй зан, ба марди раҳгузар, $\bar{\mathrm{y}}$ шишаи дил бишканад бо як нигаҳ, бо як назар.

Хонад ба гушат қиссаҳо, афсун кунад бо бусаҳо, Бахшад дилатро ғуссаҳо, аз ин бало бинмо ҳазар!

Гӯяд туро: Лайлои ман, Узрои ман, дунёи ман, Вопас равад он Дон Жуан, сармаст аз пайки зафар.

Эй зан, ба худ мағрур шав, пурнур шав, мастур шав, Ҳаргиз пайи мардон марав, ором зӣ дур аз хатар.

Мардон фиребат медиҳанд, ҳалвою себат медиҳанд, Меуфтӣ дар домашон чун тифли дунёбехабар.

Бовар макун бар мардҳо, эмин бимон аз дардҳо, Розат ниҳон монад, ниҳон, чун бӯи гул дар барги тар.

Ў меравад чун бодхо, ту меравӣ аз ёдхо, Дар дил ғаму фарёдҳо, бо чашми тар, хуни чигар.

Дилро мадех, дилро мадех, эй зан, ба марди рахгузар, Кохи умедат мешавад аз дасти ӯ зеру забар.

НИЛУФАРИ ЭХСОС

Нилуфари эхсоси ман дар фасли дай гул кардааст, Мислаш латифу хушчило гулдона кай гул кардааст?

Гулғунчаи хандони дил, аз ғуссаю армони дил, Аз қиссаи пинҳони дил, аз сози най гул кардааст.

Бебода ҳам сархуш манам, пурчушу ҳам хомуш манам, Асло магу, эҳсосгул аз чоми май гул кардааст.

Гуфто насими рахгузар: Аз шед сахро гулбасар, Пас ишқгул аз бусаи он некпай гул кардааст.

Хонам ғизоли нозро, то худ кушоям розро: Нилуфари эхсоси ман аз ишқи Вай гул кардааст...

ТИФЛИ РАХГАРДОН

Дар баҳорон тифлакам раҳгард шуд, Дил даруни синаам бедард шуд.

Рах гирифта тифлакам доманкашон, Доманам аз дасти ў пургард шуд.

Ман фидои дастакони кучакаш, Тифлаки ман дар хаёлам мард шуд.

Душмани ман чун бидид ин бахтро, Аз ҳасад мисли хазон рӯзард шуд.

Пайкараш ларзид, ларзид аз ғазаб, Чун зимистон дидаҳояш сард шуд.

Бар ҳасуди гумраҳе моро чӣ кор? Тифлаки яксолаам раҳгард шуд!

СУРАТ ДИГАР, СИРАТ ДИГАР...

Муште бишуд андар дилам озори безинхори ту, Банди дилам омад ба дард аз неши ту, аз хори ту.

Бар ҳар суоли ақли худ охир ҷавобе ёфтам, Дар ҳайратам умре вале аз кору аз кирдори ту.

Сурат дигар, сират дигар, корат дигар, қавлат дигар, Тобад мисоли як ниқоб абруи ту, рухсори ту.

Сар то ба по хашму ғазаб, сар то ба по макру фиреб, Шайтон шавад ҳайрону лол аз тундии рафтори ту.

Ғарқат бидидам дар гунах, то кай барӣ бар худ панах? Рӯ аз ту баргардондаанд ағёри туву ёри ту,

Умре зи камру́ии ту дар ҳайратам, дар ҳайратам, Ҳуш аз сарам аммо парид аз чехраи бисёри ту.

ШАРОБИ МАЪНАВЙ

(Дар хошияи китоби устод Мухаммадцон Шакурй «Хуросон аст ин цо»)

Қатраборони зиё борад саҳоби маънавӣ, Рушной мефизояд офтоби маънавӣ.

Рўнамои худ шикастам дўш бо санги сабур, Чурми ботин менамояд бас китоби маънавй.

Тирхурда, сарсупурда, бурда-бурда қавми ман, Овах, овах, аз фиребу аз сароби маънавй.

Саргарангам, ҳай дареғ, аз соярушанҳои умр, Нур бояд сояро аз илтиҳоби маънавӣ.

Хўсае, худбоваре, ҳам хўсаҳоро чокаре Мерабояд ақлҳоро бо ниқоби маънавй.

Дар Самарқанду Бухоро руҳи Айнӣ беқарор, Сар занад кош аз Душанбе офтоби маънавӣ.

Хушачинй мекунам аз домани сахрои фикр, То расад бар доманам гарди савоби маънавй.

Мастии зан – пастии зан, нестии зан бува*д*, Маст ҳастам ман валекин аз шароби маънавӣ.

СОЯФУРЎШ

Дар гирди ман чамъ омада як тўдаи сояфурўш, Рози ту берун меравад, асрори худ, эй дил, бипўш!

Ҳар чо ниҳон як косадум, як косабар, як косалес, То чанд бовар мекунӣ, боре биё, эй дил, ба ҳуш!

Он як бидода сояро бар чои як перояе, Дигар бидода сояаш бар чои як чуфте калуш.

Сояфурўшй бегумон бунёди ҳар сармоя шуд, Бесояҳо пинҳон шуда дар рузи равшан мисли муш.

Хар кас агар бесоя монд, андар чахон бепоя монд, Эй бехабар, бин, дар барат соя равон гунгу хамуш!

ДУШАНБЕРО ШУДАМ ПАЗМОН

Даме дур аз диёри худ Душанберо шудам пазмон, Ба чашмам акси ёри худ Душанберо шудам пазмон. Зихи, марзи бихиштосо, бехин абру бехин дарё, Вале боғу бақори худ – Душанберо шудам пазмон. Худоё, мулки бегона шавад хамдам маро ё на? Диёри ғамгусори худ – Душанберо шудам пазмон. Ба ёди оби ширинаш дили пуроташам гум зад, Хушово чашмасори худ – Душанберо шудам пазмон. Турунчу норгил бинмуд, овах, талх комамро, Шакарангуру нори худ – Душанберо шудам пазмон. Бухорои навини хеш, шахри бехтарини хеш, Китоби зарнигори худ – Душанберо шудам пазмон. Забони тутии хушгу набошад чун забони у, Забони хушгувори худ – Душанберо шудам пазмон. Миёни қасри афсона чу як гунчишки белона Макони хоксори худ – Душанберо шудам пазмон. Ба чашмам Айнию Сино, ба гушам Лоиқу Мирзо, Суханпарвар диёри худ – Душанберо шудам пазмон. Шукуҳи ҳайкали Сомон ҳамебахшад фурӯғи чон, Дирафши точдори худ – Душанберо шудам пазмон. Зари бегонахо зар не, дари бегонахо дар не, Хисори зарнисори худ – Душанберо шудам пазмон. Сари сабзам аз ў бошад, бачо набзам аз ў бошад, Суруру ифтихори худ – Душанберо шудам пазмон.

мис ё зар?

Чун бар дилат кардам нигох аз равзани чашми сиёх, Дидам дили пуркинаат дар холати пасту табох.

Мисро гаҳе зар гуфтай в-он шиша гавҳар гуфтай, Бадгавҳару бадмаҳзарй, Даҷҷол пешат бегуноҳ.

Мисли хаси бологузар рў-рўи дарё меравй, Охир, намедонй, гухар дар жарфно ёбад панох?

Гах мушт бар дил мезанй бо ҳарзаю бо манманй, Аз одамакҳое чу худ гирдат биовардй сипох!

Бовар надорам дар дилам, якдонай, фарзонай, Гарчи биёрй пеши ман сад рахнамою сад гувох.

Зарринқабо п<u>ў</u>шидай, ҳам качкулоҳе мондай, Ботин намегардад дигар аз ин қабо, аз ин кулоҳ.

Эй шох дар афсонахо, эй мох дар вайронахо, Бедор шав, бедор шав, бар асли худ мекун нигох.

БАРОИ ДЎСТИ СОБИК

Дўстам, савдогарй, савдогарй, Дўстиро ҳам ба савдо мебарй.

Мехру зар дар як тарозу менихӣ, Дӯстонро мефурушӣ, мехарӣ.

Дар дилат реша надорад чун вафо, Дар садоқат як нихоли бебарӣ.

Аз барои ному молу обрў Ҳар замон аз бахри ёрон бигзарӣ.

Мешиносй хешро беш аз Худо, Бехабар хастй чу аз одамгарй.

Алвидоъ! Охир, дили мо чўр нест, Дидай, ман дигарам, ту дигарй!

OCMOH

Беғубору беғашӣ, эй осмон, Мисли боғи дилкашӣ, эй осмон.

Шӯх охуи хаёлоти маро Сӯи боғат мекашӣ, эй осмон.

То ба кай ту бо тарозуи фалак Чурми мо бармекашӣ, эй осмон?

Бо туе, охир, чӣ сон ёбад забон Зӯҳраи гарданкаше, эй осмон?

Шуд дабире дар само Тири фалак, Тир дорй, таркашй, эй осмон.

Ақлҳоро обу тобе додай, Кӯраи пуроташи, эй осмон.

ТУРО БАР ЁД ОВАРДАМ

Нишаста бехуду танхо, туро бар ёд овардам, Чу як афсонаи зебо туро бар ёд овардам.

Чи дунё бошад ин дунё, ту дар он сохили дарё, Ман аз ин сохили дарё туро бар ёд овардам.

Миёни мову ту, донам, чи ишқи нобаробар буд, Маломат карда дунёро, туро бар ёд овардам.

Чу ру гардондам аз дунё, туро дар ру ба ру дидам, Зи нав эҳё шудам, эҳё, туро бар ёд овардам.

Чу дидам хушк гулбарге даруни номаи дерин, Ало, эй ошиқи гулҳо, туро бар ёд овардам...

ГУЛШУКУФТ

Имруз дар гулдони ман як ғунчаи зебо шукуфт, Азбаски андар синаам ишқи фараҳафзо шукуфт.

Эй дил, каромоти кӣ буд? Эй дил, мукофоти кӣ буд? – Дар шишаи тирезаам як гулбун аз сармо шукуфт.

Калтути мо болу паре гуё баровард ин замон, Болои боми охани як лолаи сахро шукуфт.

Дар осмон тиру камон дар чилва омад як замон, Бо ҳафт ранги хушчило дар як нафас дунё шукуфт.

Гунчишкаке овоз дод аз навдаи бебору барг, Дар навдаи тар муғчагул ногах аз ин ово шукуфт.

Имруз дар гулдони ман як ғунчаи зебо шукуфт, Азбаски андар синаам ишқи фараҳафзо шукуфт.

ДАФТАРИ НОХОНДА

Шуд хазон дар чашми ман ногах бахор, Ту маро нашнохтӣ андар канор.

Луъбатак пиндошти дар дасти худ, Дил тиҳй, сурат валекин зарнигор.

Дафтаре будам пур аз шеъру ғаза*л,* Ту нахондӣ байтҳои обдор.

Маст будам аз шароби ноби шеър, Аз виқоре маст ту, дар лаб сигор.

Ин манам – дарёи сохилнописанд, Ин туй – дар банди худ имсолу пор.

Ман ки озодӣ таманно доштам, Аз ту, ёри худнигар, кардам фирор.

Эй ки мис бо зар баробар бишмарй, Аз ту дорам ман шикоят бешумор.

Эй пиёда дар чахони ошиқӣ, Барғалат гуфтам туро ман шахсавор!

ГАП МЕХУРАД МАРО

Эй ҳамдами ҳаёт, гап мехурад маро, Дорам ман илтичот, гап мехурад маро.

Бин, аждаҳои гап бикшода кому лаб, Бахшо аз он начот, гап мехурад маро.

Афсун шудам магар, ногах шудам дигар, Бе азму бе субот гап мехурад маро.

Ранги сиёҳ рехт бар сар сиёҳдил, Ин хомаву давот – гап мехурад маро.

Холо биё давон, аз гап маро рахон, На баъд аз вафот, гап мехурад маро.

Бе лутф гап фузун, дил гашт ғарқи хун, Бинмой илтифот, гап мехурад маро!

ТАШНАИ ИШК

Дили ман ташнаи ишқат, биёву дўстдорй кун, Шукуфад то гули рўям, диламро ғамгусорй кун.

Шунидам марди майдонро сухан якто, Худо яктост, Агар марди сухан ҳастӣ, ба ҳавлат пойдорӣ кун.

Маро хушбахт хоҳӣ гар, баробар дон, баробар хон, На ахтар аз фалак ору на зӯриву на зорӣ кун.

Булури дидахои ту бувад оинаи ҳақгу, Аз он то қисматам бинам, даме оинадори кун.

Надорам хусни оламсўз, аммо оташам болост, Ало дарёниходи ман, ба оташ созгорй кун.

Падид омад зи ишқи ман яке дунёи рӯҳонӣ, Туро дунёи худ бахшам, биёву шаҳрёрӣ кун.

Шиносо кун маро бо ман, ки то худро ба даст орам, Диламро боғи сарсабзе чу борони баҳорӣ кун.

ТӮҲФАИ ТАҚДИР

Тифли ман, эй тифли бетақсири ман, Чони ман, эй тӯҳфаи тақдири ман.

Шиква кардам гар зи танҳоӣ басе, Гаштаӣ ту чораю тадбири ман.

Манзили сарди маро кардӣ ту гарм, Эй ҳалолат бод, ҷоно, шири ман!

Хонабону хонашинам кардай, Тифли ман, эй қуфли ман, занчири ман.

Ман туро ҳоло парасторӣ кунам, Бо умеде, ки бигардӣ пири ман.

То наафти, гир домони маро, То нагарди баъд домангири ман.

АЗ ЧИНСИ ХУД

Сарфарозам ҳар кучо аз чинси худ, Дар замину дар само аз чинси худ.

Аз «Ҳазору як шаб»-у аз «Бӯстон» Хонда будам қиссаҳо аз чинси худ.

Ашку рашки мо бувад аз ҳад фузун, Оҳ, бигрезам кучо аз чинси худ?!

Нест дар дил шиква аз чинси дағал, Лек дорам шикваҳо аз чинси худ.

Гар яке менолад аз дасти фалак, Нола дорам, эй Худо, аз чинси худ.

Бо вучуди ин ҳама бешу камаш Сад ризо ҳастам, ризо аз чинси худ.

Шукри беха*д, д*идаам бисёрҳо Хушхирому маҳлиқо аз чинси худ.

Ҳалқае пайванд дар занчираам, Ман намегардам раҳо аз чинси худ.

Боз илҳомам агар бахшад мадад, Месароям шеърҳо аз чинси худ.

ЛУТФИ ИЛХОМ

Хандаат, эй ёр, дар ёди ман аст, Завқбахши қалби ношоди ман аст.

Тарк кардам гар замоне манзилат, Ин ниёзи руҳи озоди ман аст.

Қиссаҳоят эй басо бишниданист, Достони талхи Фарҳоди ман аст.

Гуш кардӣ гар фиғони тундаре Дар дили шаб, акси фарёди ман аст.

Як тасаллои дили саргаштаам Гиряҳои тифли навзоди ман аст.

Гар бароят боз гуфтам шеъри нав, Лутфи илхоми худододи ман аст.

МУШТИПАР

Хонди маро як муштипар, кай дидай мушти маро, Парвози то нури маро, зури сарангушти маро?

Оре, яке мушти парам, аммо ба гардун мепарам, Як азми парвозе бубин мастона арғушти маро.

Ман оташам, ман беғашам, то осмон пар мекашам, Дар ман бубин расму рахи дерини Зардушти маро.

Бар хеш гаҳ гаштам сипар, бар хеш гаҳ гаштам падар, Диданд номардон басо бар фарҳи худ мушти маро!

Дорам ба сар дасти алам, аз даст нагзорам қалам, Як муттако, гӯяд дилам, бошад қалам пушти маро.

ИРОДА

Эй ғам, зи омадат ҳайрон намешавам, Аз ту тараҳҳуме пурсон намешавам.

Бо тарс зистан, баргу, чи зиндагист? Харгиз зи вахшатат тарсон намешавам.

Эй ғам, ба пои ту сар хам намекунам, Таслим агар шавам, инсон намешавам!

Харгиз надоштам як лахзае харос, 3-ин руст – бесару сомон намешавам.

Дар чехра як занам, дар асл марди гурд, Мӯҳточи ёрии нодон намешавам.

Ман обчин наям дар дафтари замон, Нам-нам зи дасти ғам бечон намешавам.

МАНУ ДАРДИ ТОЧИКИСТОН

Маравед, эй азизон, маравед, эй азизон, Ба диёри дури ҳичрон зи канори Точикистон,

Ки Ватан – уқоби бепар, ҳама тан наҳифу лоғар Нигарони меҳри модар, нигарони лутфи Яздон.

Ту махон ба лолазорон, ба канори чашмасорон, Ғазале зи рудборон насазад ба қалби гирён.

Ба хаёли Дашти Морон, ба умеди рӯи ёрон, Зи шамоли мулки афғон каҳи ёди ман парешон.

Зи Ватан фирор кардан, дили худ фиреб кардан, «Ба Худо наметавонам», ки фирор нест осон!

Бибарам Ватан чу коло, ба мисоли ганчи воло, Ватанам магар бигунчад ба даруни кифу анбон?!

Зи ғами ниҳон бимӯям, ғазалу чакома гӯям, Зи тани Ватан бишӯям ба сиришк хуни армон.

Ману мӯяи ятимон, ғаму оҳи дардмандон, Шабаҳи деҳоти вайрон, ману дарди Тоҷикистон, ману дарди Тоҷикистон.

КАРНИ ХХІ

Кош аз ин пас мехр арзонтар шавад, Қарни ишқу мехрубонй сар шавад.

Офтоби бахти мо пурнуртар, Абри ғамафзо парешонтар шавад.

Гавҳари ашке наафтад зери по, Ашки шодиҳо фақат гавҳар шавад.

Бар ҳама ҷон тоза дармонҳо расад, Захми дилҳо ҷо ба ҷо беҳтар шавад.

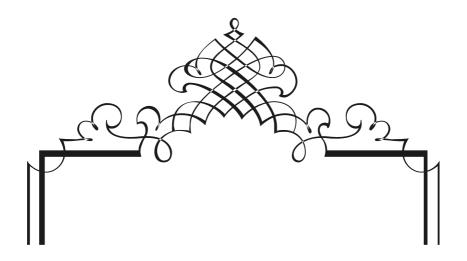
Қарни кампутар шавад қарни навин, Бар чавонон илму фан ёвар шавад.

Кош шеъри духтари Суғд аз дигар Бар дили афсурдае ахгар шавад!

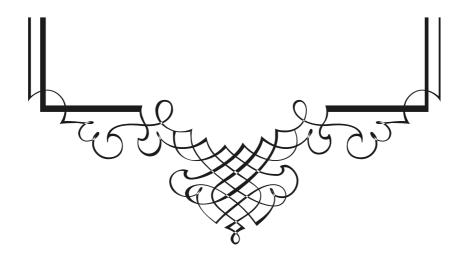
ТАХКИР БАС

Эй азизон, туҳмату таҳқир бас, Варна бахри қатли мо як тир бас. Ранчу дарди бешуморе дидаем, Имтихону зарбаи такдир бас. Во дареғо, хуни ноҳақ рехт, рехт, Эй чавонон, шубҳаю тақсир бас. Мо гирифта ҳалҳи ҳам девонавор, Инчунин девонаро занчир бас. Мупарешон модарон дар муяанд, Модари чон, хасрати дилгир бас. Дахшате бас дидаем, овах, мапурс, Дар дилу чон монда з-он, таъсир бас. Бо нигохи мехр бояд харф гуфт, Гуфтугуи ханчару шамшер бас. Точикистон то шавад обод боз, Як дуои хайрхохи пир бас. Кор бояд, не суханбофи дигар, Дар сиёсат харзаю тафсир бас. Хоби худ гум кардай, охир, дило, Дахшатафзо лавхаю тасвир бас. Худ ба худ сузи зи ғамҳои дарун, Эй дил, эй дил, нолаи шабгир бас!

Соли 1992



ЧЕХРАСОЗОН



МАСЛУБ

Хоб ё бедори? Хоб ё бедорӣ? Хешро монандаи Халлочи ҳақкуш Дар чалипо дидаам душ. Худ тамошо доштам ман ресмони дорро, Дар пасу пеш одамони аз хасад беморро. Ахриман омад ба тундй, гарданаш кач, алъамон, «Қоҳ-қоҳ»-аш ларзаафкан бар замину осмон. Бонг зад ошуфтахотир аз ғазаб Бо нигохи чонситону хунталаб: – Санг бояд зад варо, имруз санг, То начунбад то абад аз чои хеш, То наёрад шеъри пурдардаш ба лаб, Бояд ў барчо гузорад пои хеш! Курзавқон интизори як ишорат, Санг бар сар мезадандам, аз ҳаё пушида чашм, Мушти онҳо мушти кина, мушти хашм. Дар баландй рухи ман мекард парвоз, У зи кори насли Одам дар шигифт, Хешро то рафт боло мегирифт. Аз кафи по то чабинам мехбор, Дар сари дор, Хам тани хуншор зор Бехуду беёду бечон менамудам, Нолахо мекард аз чон модари афгор ...

ЗАНЕ БАРХОСТА...

Зане бархоста буд ва даъвои пайгамбарй кард. «Мацмаъ-ул-ансоб»

Зане бархост, Зане бархост исёнгар, Парешонмў, парешонхў,

парипайкар.

Нигоҳаш шуълаи сузон, Вучудаш қатраи ларзон, Зи худ бехуд, Чунун андар дилу дар сар, Ба ҳукми додҳоҳӣ рӯ

ба даргохи Худо овард,

Барои ҳаққи худ рӯ бар само овард:

Худоё!

Аз гунохи бандаат бигзар! Хатояшро бар ў бахшой, Агар гўяд яке хазён, Сари бахс аст ўро бо ту хамчун тифлаки худрой.

Худовандо! Бигу бар ман, Агар як сон бувад бахри ту марду зан, Чаро пайғамбарони ту Ҳама буданд аз мардон, Нашуд аммо зане арзанда бар ин ном? Чаро мардони худкома ҳама раҳбар, Чаро занҳо ситамдида, ҳама ноком? Агар аз чинси зан мебуд пайғамбар, Чаҳон шояд зи оғозаш шудӣ дигар. Зи кулли дину мазҳабҳо Ягона мазҳабе мемонд дар дунё: Муҳаббат – мазҳаби одам, Муҳаббат – мазҳаби олам!

Кушода чумла розашро, Бишуд зан лаҳзае хомуш, Кашид аз синааш оҳе, Ту гуӣ, бори сангине фиканд аз душ. Вале аз осмон, аз даргаҳи Эзад Садое, посухе н-омад.

Дар ин ҳангом
Баногаҳ аз дили ӯ як садо бархост,
Ту гӯӣ, аз замину осмонҳо ин нидо бархост:
Ту, эй зан,
Тавба гӯ, тавба!
Чӣ мехоҳӣ ту аз ин чархи саргардон?
Чӣ мехоҳӣ ту аз Яздон?
Ҳама пайғамбарон тифлони зан буданд,
Ҳама пайғамбарон парвардаи домони зан буданд,
Ба хоки пои зан – модар
Кунад таъзим пайғамбар!

САД КУЛОГРО ЯК САНГ

Ох, аз ин бонги дурушт, овози зишт. Эй кулогони сияҳпиндор, кишт! Боги зогон нест богам, чаннат аст, Дур андозам шуморо аз биҳишт.

Чой-чой андар замини файзбор Хандахоро кишт кардам дар бахор. Дардхандам лолаи пурдоғ шуд, Лолаи аҳмар шуқуҳи боғ шуд.

Шаддамарчони базеби гарданам Бар замин чун ашкхоям пош хурд. Шаддаи ман шаддаи ангур шуд, Навдаи ток аз гухар пурнур шуд.

Нозхоро дона-дона, мушт-мушт Коштам андар лаби чў. Қад кашид он дам канори рўдбор Ноздона, нозбў.

Хоби худро чун бигуфтам субҳ бар оби равон, Ногаҳон дар рӯ ба рӯ, Дар канори дигари ҷӯ Шуд гули сурҳу сапеде дар нумӯ. Дастнорас, дилрабо чун орзу, Розбӯ номаш ниҳодам, розбӯ.

Эй кулоғони сиях, ҳоло хамуш, Қар-қари бешарматон ояд дурушт. Бо чунин овози бад, бисёр бад Метавон дилро яқин бе тир кушт.

Дй садои қадкашии сабза меомад ба гуш, Арғунунаш менавозид арғувони сурхпуш. Чак-чаки барги сапедорони маст Синаро бар чуш меовард душ. Сози борон гушҳоро менавохт Чун садои руҳбахшои Гугуш.

Ман, ки бо дил мешиносам камтарин овозро, Аз лабони ғунча мехонам нихонй розро. Ру ба руям сад дари асрор ин дам боз шуд, Осмонам ваҳй карда байти бепардозро.

Баъди сози арғунун, Баъди оғози фусун, Эй кулоғони сиях, Мекушад илҳомро ҳангомабозори шумо. Мекунад фарёд рӯҳам Бо садои махмалини атри барги ёсамин: Оҳ, безор аз шумоям, Оҳ, безори шумо!

ШИРУ ШЕЪР

Инак ман сухани озод мегуям, инак ман озод сухан мегуям, мисли он ки гули ханда ногахон мерезад аз лабхо, мисли он ки тифли ашк мегурезад ногахон аз чашм, мисли он ки қатраборон реза-реза мечакад бар хок, мисли он ки навбахорон руи пушта сабза меруяд, ин шеър аз жарфнои дилам мешавад берун.

Бомдод дар навбати шир ман интизори навбати хеш будам, ох, дилам мехост аз навбати дилгир бигрезам, аз навбати шир бигрезам то ошёни беғами гулҳои хушзабон, он чо бо ақоқӣ гуфтугӯ кунам, он чо ба гӯши ёс шеърҳо хонам, он чо лаҳзае шоира бошам, дардо, он замон чехраи тифлаконам расид бар ёд, «шир» мегуфтанд тифлонам, «шеър» мегуфт дили гирёнам.

Дар навбати шир, дар навбати дилгир ман ба ёд овардаам занхои русторо, онхоро, ки зери нури гарми офтоби тамуз ташнаю гушна, рўймолаке дар сару гардан мезананд каланд дар пахтазорон, тифлакони мўпарешону ношустарў аммо аз гахворахо модарони хешро мехонанд.

«Шир» мегуянд лабҳои хушки он тифлон, валекин модарон ин лаҳза ба гуш пунба мондаанд, то гиряҳои тифлони хеш нашнаванд, бечора модарон шир надоранд дар пистон, дарёи шири онҳо хушкид, ҳайҳот! Тифли сарсахти точик андаруни гаҳвора Мемакад ангушти ҳайрат ин замон.

Ман шир мехарам барои тифлонам, ман шеър мегуям барои модарон, шеър бевазн аст, шир беравған.

ЧЕХРАСОЗОН

Мо – занон рассом ҳастем, Лек дар силки ҳунар беном ҳастем. Субҳгоҳон бо қалам Чеҳраи ҳуд мекашем аз нав, Чеҳраи нав мешавад пайдо, Чеҳраи бедарду беғам, Чеҳраи зебо.

Ру́и худро медихем оро саҳар бо ҳафт ранг, То шавем аз нав фиребою ҷавон, То равад аз чеҳра ожанг.

Мо нахуст абруи худро мекашем Бо сиёхй, Мехазад дар руй мо абруй мо монанди мор. Мекашем он гох сурма Мо ба чашмони хазин, Чашми махзун Мешавад масту хумор.

Сурха мемолем бар лаб он замон, Лолаосо медурахшанд он лабон.

Мо-занон рассом ҳастем,
Лек дар силки ҳунар беном ҳастем –
Ру́и ҳуд бо ҳар сифат созем тасвир,
Ҳар замон оинаро созем тасхир.
Чун ҳалам ояд ба дастони маҳин,
Монии сеҳрофарин ҳам камҳунар дар пеши мост.
Ҳеҷ кас аммо намепурсад зи мо:
Чеҳраи асли шумо, оҳир, кучост?

ТАШАККУР!

Дилам аз ишқи ту ларзид, Дилам аз ишқи ту таркид. Зи нав эҳё шудам аз ишқ, Зи нав дунё шудам аз ишқ.

Барои ишқи чонбахшо ташаккур, Барои ин сару савдо ташаккур.

Маро дунё чӣ кор ояд? Маро сӯзи нихон бояд, Вагарна пир хохам шуд, Зи дунё сер хохам шуд.

Барои мехри бепоён ташаккур, Барои дарди бедармон ташаккур.

Гирифтам ман қалам аз нав, Дилам шуд беалам аз нав, Бигуфтам роз бар дафтар, Варақ шуд аз сиришкам тар.

Сиришки ман фидои химматат бод, Маро аз хабси ман кардӣ ту озод!

ДУРОХА

Туро ман дуст медорам, Туро ман дуст медорам дар ин дунёи бесомон. Туро ман дуст медорам,

ба ҳар бешу каму ҷамъи хатоҳоят, Ба чини рӯю пешонӣ, дили пурдарду танҳоят Туро ман дӯст медорам зи чашми одамон пинҳон.

Ба ту мебахшам, эй марди чахондида, Дили саргаштаи худро. Дилеро, к-он зи сузи ишк шуд бедор, Дилеро, к-он зи ганчи ишк шуд саршор. Диламро бар ту бинмоям, Ки ин кухи тилисм аз хикмати лабханди ту боз аст.

Азизи ман!

Дару девори манзилгах маро танг аст, Ба чашмам қолии хушранг беранг аст, Дилам бо хеш дар чанг аст. Чй созам ман? Намедонам, намедонам. Сари рах қад кашида қалъае мағрур, Ки девораш зи хишти маҳками нанг аст.

Агар суят равам як шом, Ба дунё мешавам бадном. Агар ишқи сазоворат чазо бинад, шавам қотил... Туро ман дуст медорам, ало, эй марди дарёдил...

ЗАРМОХЙ

Ало зармоҳии дарё, Иноят менамо имруз, Каромат менамо имруз, Дар ин дунёи качрафтори качпарвар, Ки хасҳо руи мавчанду Ба қаъри обҳо гавҳар, Сухановар дили нармам Ҳимоят менамо имруз.

Ало зармохии дарё, Дар ин дунёи пурғавғо, Ки вичдону дилу тан мешавад савдо, Ба зери музахо монда диле зебо, Каломи қалби пурэхсос Надорад муштарй, афсус!

Ало зармоҳии дарё, Басе шоҳон бирафтанд аз чаҳон беном Сухан монду ҳунар монду китобе монд. Ба унвони шаҳи Маҳмуди бадгавҳар Зи номи чонфидоёни каломи пок, Зи Фирдавсӣ чавобе монд.

Ало зармохии дарё, Гухар бояд зи хармухра чудо бошад, Хунарманде набояд мубтало бошад, Нишинад пас сухан бар маснади боло, Нанолад аз қазо доно.

Ало зармохии дарё, Зи ту холо Зару перояву дебо намехохам, Ба монанди Чахонхотуни Хиндустон Зи ту қасри мучаллоро намехохам.

Яке дархост дорам дар сухан пинхон: Дилам оинаи софест, Макун асло варо муҳточи хокистар, Мабод он дам, Мабод он дам, Ки сар монам ба пои нокаси бесар.

ХАШМИ МОДАР

Чангхоху чангчў, Номаи ман оташин аст, Ин каломи модари чонофарин аст. Бе хушомад, Бе хушоянд, Пурсуолу пурхитоб, Бонги қалби осмон асту замин аст.

Модарам ман, Як нихол аз боғзори зиндагиям, Як нихоли мевадори зиндагиям, Мевахоям – кудаконам, Кудаконам – мевахоям.

Ту дигар қахрам маёр Бо хаёли хоми хеш, Ки чахону одамонро Мисли аждар мекашӣ бар коми хеш.

Чангчую чангхох, Аз кучо медонй, охир, аз кучо Бо чй дарду ранчхо Кудаки махпораамро Ман биёвардам ба дунё?! Аз кучо медонй, охир, аз кучо Ранчи сахти чордарди модаронро, Бо ачал дору набарди модаронро?

Чони тифламро харидам, Дар бахои чони гарми хештан Дар гарав мондам диламро, Дар гарав мондам сарамро, Хайр гуфтам бо нигохе хам замину осмонро.

Ту дигар қахрам маёр, Модарам ман, Модарам ман, Модарона шуру исён мекунам, Бар алайҳи чангчуён чанг эълон мекунам. Зан агар исён кунад, бар ларза меояд замин, Ларза меафтад ба чони одамин. Зан чу исён мекунад, ҳушёр шав, Чанд андар ғафлатӣ, бедор шав.

Ту дигар қахрам маёр, Ту дигар қахрам маёр, Аз дуои модарон андеша кун, андеша кун, Аз чазои модарон андеша кун, андеша кун!

МОХИДОНИ БУЛЎР

Аё мохичаи зебо, Тани танхо, Махину нарму бепарво Даруни зарфи пуробе шино дорй. Чи дунёест дунёят, Чи дарёест дарёят, Намедонй. Зи рақси хештан мастӣ, Ризоманд аз булур асти. Намедони, ки андак дуртар аз он шиногохат Яке бахр аст пуртуфон, Дар он бахри азиму жарфу пуртуғён Сипохи мавчхои масту ноором дар тозанд, Нахангу мормохихо дар он дарё шино созанд. Аё мохичаи зебо, Намедонам, ки ахволат чи хохад шуд, Туро ҳам гар раҳо созанд дар дарё? Ту, охир, сахт дил басти ба он зарфи булуринат Ва чуз дунёи худ харгиз Намехохи дигар дунё.

ΗΟΜΑΧΟ

Мисли он ки боди поиз Оварад барги хазон, Номахои ошикиям бозгаштанд, Хаткашонам ин сахар овардашон.

Номахоям, Номахои бегуноху бахтчуям Хамчу тифлони ятим Гиря карданд аз алам дар ру ба руям.

Ох, медонӣ магар, эй ёри ман, Бо чи созу сӯзҳо Ман навиштам номаҳо бар номи ту, То баранд аз номи ман пайғоми ман, То биёранд аз сафар пайғоми ту?!

Номахоям, номахоям, Ин парастухои навбол Суй хона бозгаштанд, Паршикаста, Сина пурхун, Суй лона бозгаштанд...

Номаҳоямро фикандам, Ҳамчу заврақҳои тифлон рӯи об. То равад дарду ғамам Дар ҷӯи об...

ДИГАР МАЁ!

Дигар маё ба манзилам, Хунук шуд аз ғамат дилам, Ба мисли санги соҳилам, Дигар маё!

Лиқои ту – дурўғ, Вафои ту – дурўғ, Худои ту – дурўғ, Дигар маё!

Гарон бувад, гарон бувад Ғубори ғуссаҳои ту, Хумори қиссаҳои ту, Дигар маё!

Зи куй ман гузар макун, Ба ашки ман назар макун, Зи нав фасона сар макун, Дигар маё!

Хатои ту – хатои ман, Дурӯғи ту – сазои ман, Макун ба дил дуои ман, Дигар маё!

ЛОЛА БУДАМ...

Лола будам,
Ошиқи шашсола будам.
Ёри ман ҳам лола буд,
Ман ба ранги яктаҳи парголааш
Вола будам.
Мактабӣ буд ёри хурдам,
Нисфирӯзӣ интизораш мешудам,
Оҳ, зораш мешудам.
Гар намешуд бозии баҳт,
Балки ёраш мешудам...
Лек рӯзе ёри ман
Рӯи яктаҳ ранг реҳт.
Модари ӯ беҳабар
риштаи меҳрам гусеҳт.

Модари ў бехабар, Бар умедам чанг зад, Яктахи ёри маро бар ранг зад.

Интизори ў набудам Ман дигар дида ба рох. Гўиё ки ишкро карданд ранг – Ранги ғам – ранги сиёх...

Ту меой!

ФОЛ

Бароят парварам дар сина ишқи хос, Ба номат фол бикшоям ба сад ихлос: Агар дар боми хамсоя нишинад кафтаре ногох, Ту меой! Сафедори баландеро бубинам дар канори рох, Ту меой! Агар дах шеър хонам зери лаб имруз, Ту меой, Агар ором гирад ғуссаам дар қалби бадомуз, Ту меой! Туро бегона метобад чунин эхсоси тифлона, Расад бар гуши ту фолам чу афсона. Зи нав ман фол мебинам, Ба уммеде туро дархол мебинам: Сад ахтар бишмарам имшаб, Ту меой! Агар охиста гирам номи ту бар лаб,

ТУРО МЕБАХШАМ ОЗОДЙ...

Агар мехрам бишуд имрўз нодаркор, Чаро бидхам ба неши харфи талх озор? Бирав бо хандаю шодй, Туро мебахшам озодй.

Аз ин лаҳза ту озодӣ,
Раҳо кардам туро
аз шаҳрбанди ишқи сӯзонам,
Раҳо кардам туро ман
аз каманди зулфи печонам.
Ту озодӣ!
Зи неши ноаёну ногаҳони рашкам озодӣ
Ва аз занчири гирову гарони ашкам озодӣ.
Ту озодӣ

Зи қонунам, Зи афсунам,

зи рози ман –

силохи чорасози ман.

Чу мурғи нағмагардону чаманпарвар ту озодӣ, Бароят пешкаш бодо гулу гулшан. Сурудатро ба ҳар чое,

ки мехонӣ, бихон бе ман.

Ба монанди насими куҳ озодӣ, Бирав, дар қуллаҳои куҳ чавлон зан. Туро мебахшам озодй, (Худои сабр, имдоде!)
Хати озодиятро мўхр мемонам ба доғи ашк, Ки шояд дур аз ман
Мерасй бар қадри ишқи пок, Ва ман бе ту
Пас аз ин зиндагонй мекунам беғуссаю берашк.

Туро мебахшам озодӣ Ба ҳар сӯе, ба ҳар кӯе Ман аз занҷири гесӯе. Вале озод буданҳо на осон аст!

Агар сад сол ҳам чун бод дар парвоз мегардӣ, Ба сӯям боз мегардӣ.

МАКТАБИ МАХАТМА ГАНДИ

Ало Инсон, Ало вичдони Хиндустон! Ба руҳи беқарорат мекунам таъзим, Ҳамегирам зи панду ҳикматат таълим.

Ҳаётат достони рӯзгорон аст, Сабақҳоят сафои чону вичдон аст. Туро ҳар кас шиносад, дур з-армон аст, Ту беолоишӣ чун қатраи борон.

Бидидам «ҳомиён»-и халқро бисёр, Сухан аз «халқу миллат» мекунанд андар забон такрор. Валекин қасрашон аз кулбаи миллат чудо монда, Ба дорой расиданду вале миллат гадо монда.

Ватанро мефурўшанд ин ватанчўён. Суханро мефурўшанд ин суханчўён. «Ватан» гўянд, аммо дар забон гўянд, Аз ин ҳарфи Худо суду зиён чўянд.

Агар марде сиёсатро сипар бар хештан карда, Сиёсат бахри ту мехру садоқат бар Ватан буда. Агар марде «Ватан» гуяд барои шухрату номе, Ватан бахри ту чони дар бадан буда. На қасрат буду не коху манорат буд, Сухан шуд худ силоҳи беамони ту, Сипар шуд дар раҳи маргат забони ту. Сухан шуд мӯнису дилдор, Сухан шуд чун рафиқе лаҳзаи пайкор...

Чахон гашт аз «туву манхо» басе хаста, Бувад ҳар панди ту имруз ҳам довар. Мане, ки фандҳо дидам зи раҳбарҳои бероҳа, Ба ҳарфат мекунам бовар.

Ҳаме зўровариро кардай махкум Ба поси мардуми аз ҳаққи худ махрум. Зиҳй, одамгароиро ситудастй, Раҳи дил бар ҳазорон дил кушудастй.

Маҳатма, мактабатро мактабам гуфтам, Маҳатма, матлабатро матлабам гуфтам.

c. 1988

ОФАРИН, ЭЙ ЗАН!

Эй басо давру замон, Эй басо садсолахои бенишону бонишон Чанг байни чинсхо дорад давом, Андар ин майдон бичангад хосу ом. Гох чанги бесухан, Гох чанги тан ба тан. Он яке-нозукдилу нозукамал, Дигаре-чинси дағал.

Ох, Момо Ҳавво,
Эй зани оташсиришт,
Ту чаро бурдӣ Падарро аз биҳишт?
Шуд баҳона як гуноҳ,
Сад гуноҳи дигаре сарбор шуд.
Дар нигоҳи музтари бечора зан
Рӯзи равшан тор шуд:
«Сеҳргар зан,
Бадгуҳар зан,
Бадгуҳар зан,
Як балои осмон.
Зодае аз нори шайтон,
Заҳр – зан,
Бадқаҳр – зан!..»

Офарин, зан, Дар рахи тақдир мардӣ, бехтарин зан. Дар рахи пасту баланди рўзгор, Эй махинатвор, мондй устувор. Санги озорат расиду тир хам, Гах шудй озурда аз тахкир хам. Зарбаи кас зўрмандат кардааст, Хамлахо бас бегазандат кардааст. Шишай, аммо чу санге сахтчон, Шабнамй – дар қатраат дунё нихон!

ДАРАХТИ БЕВА

Тобут гах дарахт, гахвор гах дарахт, Минбар бувад дарахт, хам дор гах дарахт, Пурбор гах дарахт, бебор гах дарахт, Хушбахт, эй дарахт, Сарсахт, эй дарахт!

Бар селамурғакон гаштй ту ошён, Дар сояат нишаст гах чуфти ошиқон, Зери қабои барг захми танат ниҳон, Ғамхор, эй дарахт, Бемор, эй дарахт!

Бо гуши чашмҳо созат шунидаам, Бо чашми гушҳо нози ту дидаам, Аз шохи хушк гаҳ тармева чидаам, Афсона, эй дарахт, Фарзона, эй дарахт!

Аз ҳамлаи шамол урён шудӣ, дареғ, Найсон сиришки ту, гирён шудӣ, дареғ, Аз жоласангҳо ғалтон шудӣ, дареғ, Бедор, эй дарахт, Нодор, эй дарахт!

Дар дашти Карбало мондй ғарибу зор, Ҳамрози ту кучо? Ку ёри ғамгусор? Бар гуш мондай аз барг гушвор, Хушруй, эй дарахт, Бешуй, эй дарахт!

ВАФОИ ЗАН

Шомгоҳе фасли сармо Бо сагаш биншаста марде дар лаби дарё, Зери лаб мекард такрор: Саг – вафодор, Зан – чафокор.

Хостам гуям ба марди дилҳазин: Гар зане озор додат як замон, Ё зане паймонаи паймон шикаст, Аз чй ҳоло Дар гувоҳии замину осмон, Зоти занро мезанй паст?

Хостам гуям ба марди хастаи сохилнишин: Оби дарё қатрахои ашки чашмони ман аст, Абри гардун охи армони ман аст. Солхо шуд, ишқи марде Хамчу неше дар дилу чони ман аст...

Хостам гуям варо: Дар кучое бо дили абгор як зан, Интизори ишку лутфу мехрубонист, Интизори харфи нарму шодмонист, Хамчу он қалби вафочую халим Қалби танхо нест, нест...

Хостам ҳарфе бигуям, То ба ман марде ҳазин бовар кунад, То ҳаёли ботили худро бурун аз сар кунад, Ҳарфҳояшро барад аз ёд монанди сароб... Лек ҳайҳот, он замон Лол будам, Лол будам ҳамчунон моҳӣ дар об...

ХАБРИЕЛЛО

Ҳабриелло – духтари нозофарин Бо садои махмалин Гоҳ аз ашъори Муъмин, Гоҳ аз Бозори Собир, Гоҳ аз Аскар Ҳаким. Шеър мехонад маҳин.

Хабриелло – мурғаки ширинбаён Дур аз Хатлону аз Суғду Бадахшон, Аз Самарқанду Бухорову Хучанд Бо забони руҳбахши точикон Шеър мехонад равон Дар диёри дури Ҳоланд, Аз забонаш мечакад қанд.

Ҳабриелло, Духтари Амстердам, Дустдори дурри волои Ачам, Шеъри моро медихад ранги дигар. Дар нигохи беғубораш дидаам Субҳи Афранги дигар.

Амстердам, 1989

СОЛИ АСП

Эй аспи тундрав, Эй аспи хушчилав, Аз авчи осмон пайғоми хуш биёр. Дар соли некпай, Чун фоли некпай Аз мулки ахтарон илҳоми хуш биёр.

Мачрои руди ман бояд дигар шавад, Хокистарам кунун бояд шарар шавад, Шоми дарози ман бояд сахар шавад, Чодугари хаёл аз тан бадар шавад.

Имсол соли асп, Имсол соли ман, Андуху ғуссаам бояд нихон шавад. Ман интизори шеър, Ман интизори сехр, Дарёи шеъри ман бояд равон шавад.

Уммеди дилфиреб, Хуршеди дилфиреб Андар самои дил созад кунун тулуъ. Як нахли сабзбарг, Дур аз ғами тагарг, Андар замини дил дорад кунун шуруъ. Айюбу сабри ў ҳоло бишуд куҳан, Дар роҳи шоирӣ сабрам бувад фузун. Тӯфони Нӯҳ чист? Исёни дил бубин, Радду бадал шаванд эҳсос бо ҷунун.

Аспи сафеди ман, Аспи умеди ман, Имсол соли туст, иқболи ту кучост? Ман омадам ба шӯр Аз шавқи диданат, Афзори ту кучо, Шаҳболи ту кучост?

ДАРД

Худ ба худ мегуфт пурармон Пештар аз марг обоям: «Хасратат бар гур хохам бурд, Во Самарқандам,

Бухороям!..»

Дар дами маргаш падар бигрист: «Аз чй ман бедасту бепоям? Ҳасратат бар гур хоҳам бурд, Во Самарқандам, Бухороям!..»

Гар пазирад умри ман поён, Дар хаво печад ғамовоям: «Хасратат бар гур хохам бурд, Во Самарқандам, Бухороям!..»

МӮСАФЕД

Мўсафед аст, Пайкари ў сап-сафед аст. Ришу абрў ранги барф асту либосаш ранги барф, Дар нигохи ў умед аст.

Гуиё дар ру ба ру Одаме не, пораабр истодааст. Не хамон абри сафеди осмон, Балки абри бозабон.

Ин чи абре, к-аз арақҳои чабинаш Дар гузашта киштзорон об хӯрд, Ғаллазорон об хӯрд, Сабз гашта боғзору роғзор, Шӯразорон об хӯрд.

Боз ҳам чун бингарӣ, Абр-абри пурзиёест, Абр-абри розҳост. Абри раҳ не, даргузар не, Абри хушку беасар не, Лаб ба лаб аз пандҳост.

Баъд аз ин ҳам Аз ҳамин абри сахо Сабз мегарданд боғи аҳлҳо, Ончуноне дар баҳорон Сабз гардад киштзорон.

АТРИ АРЗОН

Тарк кардам ман туро, «Хайр» гуфтам бо нигох. Дар дилам сад шӯр буд, Дарди ҳиҷрон зӯр буд, Лек дил мағрур буд...

Тарк кардам ман туро... Лек бо ту Ишқу армонам бимонд, Сузи пинхонам бимонд, Дар ҳавои хонаат Накҳате аз атри арзонам бимонд.

ЗАБОНИ ПАРАСТУ

Думаш қайчй, Забон туркй... Мақоли халқ

Парасту, эй парастуи бахори ман, Забонатро нафахмидам. Чй мехохй? Чй мегўй? Ки ман рози нихонатро нафахмидам.

Парасту, эй парастуи бахоровар, Забони ту чаро туркист? Бигу, эй мурғаки зебо, Ки устоди забонат кист?

«Забони мурғаконро мурғакон донанд», Ба ман омӯз лафзи хешро, эй мурғаки озод. «Забони мурғаконро мурғакон донанд», Ба ту лафзи дариро медихам ман ёд.

САЛОМ, ЭЙ ИШҚ!

Салом, эй ишқ, Салом, эй орзуи ман! Салом, эй зиндагонй, эй чавонй! Салом, эй шуълаи пуртоби равшан!

Туро мечустам аз дунёи зебо, Туро мечустам аз дунёи дилхо, Туро мечустам аз чашми шарарбор, Туро мечустам аз лабханди гулхо.

Ба подоши умеду орзухо, Ба подоши суроғу чустучуҳо, Ба подоши сиришке ҳамчу марчон, Чу хуршеде бигаштӣ шуълаафшон.

Аё, эй ишқ, аё, эй тифли гирён, Гули парвардаи ман, хосили ман. Зи ту ғофил туро чустам зи дунё, Валекин худ шукуфтӣ дар дили ман.

НИХОЛИ БОДОМ

Дар интихои хандаи зарди баргхо, Дар ибтидои шабехуни лашкари сармо Аз вопасин лабхандаи хуршед Нихоли бодом гулпуш шуд.

Бодоми нодон Дар шинохтани фасли сол иштибох кард, Бехабар аз фиреби боди ҳарчогард, Бехабар аз таърихи фаслу солу моҳ, Бехабар аз он ки дар паноҳи пуштаҳо Пинҳон нишаста деви хунсард, Ҳарири сапед ба бар кард Ва ғамҳояш фаромуш шуд.

Дев омад аз пушта барои куштани шодй Ва «қоҳ-қоҳ» зад, Мегуфт дев: нодон, эй нодон, Дарақ-дарақ меларзид ниҳоли бодом Аз шиддати хандаи деви хуношом. Ҳар барги нозуки ҳарири гул Пайваста бо барфи сапед Мерехт бар замин Ва хоку гул ҳамоғуш шуд.

Пас аз як лаҳзаи кутоҳ,
Пас аз як чашмакии тундари саркаш
Ниҳоли гулбасар ногоҳ урён шуд
Ва он ашки пушаймонӣ
Бипайваст бо ашки барфу ҳам борон,
Ниҳол аз урёнии хеш шарм мекард,
Дев хомуш шуд.

МАН АЗ ХУД МЕШАВАМ БЕРУН

Ман аз худ мешавам берун, Дигар дар қолабам ҳаргиз намегунчам, Дар оғуши шабам ҳаргиз намегунчам.

Дигар аз хандаи мардум наметарсам, Дигар аз қисмати раҳгум наметарсам, Ман аз худ мешавам берун.

Дилам ҳар лаҳза мешӯрад, Чӣ сон созам варо хомӯш? Танам месӯзад аз хоҳиш, Куҷоӣ, эй баҳороғӯш?

Мани дигар кунад фарёд аз ботин: Бигў, дурўягй то чанд? Чаро, эй рўхи исёнгар, Фикандй хешро дар банд?

Бигў, худсўзият охир барои кист? Зи худ безор буданхо чазои кист? Фурў рафтй басе дар хеш, Магар он марди зиндонбон зи ту розист?

Ман аз худ мешавам берун, Дигар бас, ҳар чӣ бодо, бод! Чу мурғе аз ҳафас безор Зи маҳбас мешавам озод.

ТАВЛИД

Варо куштам, Варо, ки душмани ман буд, Варо, ки ҳамчу море дар тани ман буд, Варо, ки дур аз сӯзу ғами олам, Ҳамехандид рӯзи ғам.

Варо куштам, Варо, ки волаи молу маноле буд, Варо, ки дар китоби ҳастии ман як суоле буд, Варо, ки дурру ҳам дурдонае меҷуст, Зи олам шавкати шоҳонае меҷуст.

Варо куштам, Варо, ки буд ғуломи хеш, Варо, ки банда буд бар обрўи хеш, номи хеш, Варо, ки зиндагй шуд давлати шавхар, Хаёташро, мамоташро бидид аз рўнамои сарвату гавхар.

Бикуштам ман, мани вобастаи зевар, Гирифтам зиндагӣ аз сар...

ЧОДАИ ПУРХАТАР

Ман гузаштам:

аз бари деви сиях, аз бари деви сапед, аз бари деви кабуд.

Рах вале дур аст, дур, Хуфта дар рах деви бӯр.

ОҒОЗИ НИЛ

Агар Нил аз сиришки зан бишуд пайдо, Бигӯ, Ҷайхун сиришки кист? Бигӯ, Сайхун сиришки кист?

Агар Нил аз сиришки зан бишуд пайдо, Бигӯ, Варзоб ашки кист? Бигӯ, Сурхоб ашки кист?

Агар Нил аз сиришки зан бишуд оғоз, Сиришки кист боронҳо? Сиришки кист найсонҳо?

номи ту

Дар хаво номат «навиштам» Ман ба нўги панчахоям, Харфхоро бод бурд.

Ру́и дарё Номи зебоят «навиштам», Харфхоро об бурд.

Номи зебоят, азизам, ҳарф-ҳарф Пас навиштам рӯи барф, Коғази барф об шуд.

Дар гилеми сабза номат нақш кардам, Ҳам навиштам рӯи санги шабнамолуд, Ҳарфҳо гаштанд нобуд.

Номи зебоят, азизам, Бурда аз ман хуши ман. Хоҳам аз раҳ оварад бод Номи ту бар гуши ман.

Номи зебои ту нақш аст Руи гулбарги дарахтон, Руи тоқу руи айвон, Бо навозиш сад ҳазорон бор Номи ту такрор созад обшор.

Номи зебоят, азизам, Ҳамчу шогирди хатомӯз Бо муҳббат бар сари дафтар навиштам, Ман варо аз сар навиштам, Номи ҳубат сарнавиштам.

БА ДУХТАРИ МЕХНАТ

Дасти худ пинхон макун, Дасти худ пинхон макун аз одамон. Дастхои мехнатиат, хохарам, Хаст, охир, аз дили покат нишон.

Дастҳоят Гар дуруштанду сиё, Нест айб ин, нест айб. Гар кафат пуробила, Панчаҳоят бечило, Нест айб ин, нест айб.

Духтари меҳнатқарин,
Ман ҳамехоҳам, ки ту не,
Дасти худ пинҳон кунад олуфтае,
Он, ки аз гарду ғубор
Меҳаросад ҳамчу тарсу аз шабаҳ,
Он ки дар дил мекунад ор
Аз арақҳои ҷабин,
Аз номи кор.

Сахт мехоҳам, ки ту не, Дасти худ пинҳон кунад иғвогаре, Он ки аз руи ғараз Менависад номаи туҳмат зи кас.

Дасти худ пинхон макун, Дасти ту арзандаи сад достон. Бок не, гар качдиле писханд зад, Хаст дастат аз дили покат нишон.

ДАЪВАТ

Мардуми мо меравад аз кучахои рузгор, Аз бахори умри худ бахшида хусне бар диёр, Лек байни он бубинам Бо чабини пур зи чин Меравад мансабпарасте бо викору ифтихор. Боз андар ин гурух Худпарасте мешитобад суп пеш, У намебинад касеро ғайри хеш. Аз қафои худпарасти пурвиқор Беибо шахси суханчин меравад бо порахор...

Даст дех, эй ҳамзамон,
Даст дех, эй ҳамчавор,
Ман бигирам дасти дигар,
Дасти дигар гирад аз дасти дигар.
Даст бар даст,
Мо ҳама девори оҳан мешавем,
Дар раҳи ҳаҳ якдилу якрою яктан мешавем.
Ман аминам, инчунин деворро
Нашканад мансабпарасте,
Қалбдасте.
Нагзарад асло аз он
Не суханчин,
Не дуруя,
Не каси бадчаҳлу пуркин...
Даст деҳ, эй ҳамзамон!

ДАР ПАЙРАВИИ ШОИРИ ЯПОН ИСИКАВА ТАКОБОКУ

Нон

Душ бо ҳам дар сари хоне нишастем, Нон шикастем. Аз садоқат бо ҳарорат бас сухан гуфтем мо. Аз дуруни мо вале, эй дуст, Руи нон ҳам сурх шуд.

Хафт сол

Зери боме ҳафт сол Зиндагонӣ мекунем. Гарчи дар як хона ҳастем, Мо ба ҳам бегона ҳастем, Гиря дорад тифламон аз фасли сармо.

Бимон...

Макун, дил, пешгуйхо Зи фардоям макун огох, Бимон, то бехабар бошам Зи фардоям, Зи ғамҳоям...

Оби оина

Руй шустам ман дар оби оина, Муй шустам ман дар оби оина. Ҳамчу субҳи босафо Меравам ҳоло ба суят... Хонаи ту дар кучо?

Хотира

Ёдам омад кўчаи дех, Рў ба рў гаштем рўзе. Дар сари ман рўймоли модарам буд, Зеби гўшам Гўшвори хохарам буд...

Ҷудой

Сурма молам гар ба чашмон, Сахт гирён мешавад. Куртаи нав гар бипушам, Ашкрезон мешавад. Аз чудой мехаросад тифли ман.

Гули тагбарфй

Дили ман, дидай ту барфборонро, Зимистони хиёнатхои ёронро. Матарс аз тундбоди дай, Бичў аз зери барфи синахои сард Гули тагбарфии фасли бахоронро.

Шамшери чубин

Эй ки мастй аз ғурур, Дар сириштат чо гирифта деву хур. Аз кучо дўғу даранг? То ба кай шамшери чўбин аз алам Медиҳй алвонч дар тори сарам?

Қатра

Қатраи шабнам чу шиша Медурахшад аз нигохи офтоб. Кош ҳар дил соф мебуд, Кош ҳар дил пок мебуд Мисли ин як қатра об...

ДИЛАМ ПАРВОЗ МЕХОХАД

Дилам парвоз мехохад ба гардунхои дуродур, Ба суп ахтарони беғашу мағрур, Ба дунёи фарохи орзуи худ, Ба суп нур, Суп нур, Суп нур.

Чи хосил аз фиреби дил! Фиреби дил басе мушкил. Чи суд аз рузгори якмарому бекаму осон, Чи суд аз руи сурху ботини беоташу бенур! Ба ман мерос монд аз момаам – Хавво Ғуруру оташу исён!

Дилам парвоз мехохад! Хамехохам гурезам ман Зи банди хонаву девори чун зиндон, Аз ин тури хариру қолию гулдон, Зи қайди колаву ашёи бесомон.

Дилам парвоз мехохад, Гурезам дуртар то аз хасуду нотавонбинон, Гурезам дуртар аз ғайбату аз сӯҳбати арзон, Гурезам дуртар то аз хиёнатҳо,

маломатҳо.

Дилам парвоз мехохад,

Дилам эъчоз мехохад. Ба ман болу паре, эй дуст, Дили ғампарваре, эй дуст, Гирифта оташе то аз дили ёрон Бупаррам то баландии дили инсон!

Дилам эъчоз мехохад. Фақат эъчоз, Фақат эъчоз, Фақат эъчоз.

Дилам парвоз мехоҳад, Фақат парвоз, Фақат парвоз, Фақат парвоз.

БАЪДИ ҚАРНЕ

Баъди қарне, Баъди сад соли дигар Дар замини гулфишони орзу Ру ба ру оянд бо хам Рухи ман бо рухи саргардони ту. Рухи ман охиста мепурсад зи рухат: Аз чи ру сад сол пеш Худсару худхох будй? Аз чахони орзуи дигарон Ту магар огох буди? Ту чаро сад сол пеш Беғаму дилсанг будй? Садзабону садақида, Чун гули хушранг будй? Гар лабат холо дареғогу нашуд, Пас пушаймон нести з-он кори нохуб? Ё ки дар чашми ту иблиси лаин Чилва дорад хубу марғуб? Гар ту буди довари инсофчу, Гар ту буди ростгу, Зарри беғаш, покро, Пас ту мис гуфтй, чаро? Шири руҳат сахт меояд ба ҷӯш, Мезанад фарёд, месозад хуруш: Аз нигохи дилшикофат ман гурезам то кучо? Дар замину осмон аз ту намеёбам панох! Чун фаришта Бегунохам, бегунохам, бегунох...

ОМУРЗИШ

Ранчу дардатро ба ман дех, Охи сардатро ба ман дех. Ман туро то бистари беморй овардам, Ман туро аз хуррамй то хорй овардам.

Ман будам, ки бехуд аз худ Ханда кардам бар умеду ормонат, Бар тапиданҳои эҳсоси чавонат, Бар чунунат, Бар чаҳонат.

Ман будам, ки бо фасона, Бо сукуту бо тарона, Бо фусуни духтарона Хушу ёдатро рабудам.

Ранчу дардатро ба ман дех, Охи сардатро ба ман дех.

АФСОНАИ РОХ

Маро бардоштанд озод Ду дасти сахт беозор Ва ман биншастаам бо ў Ба рўи зини зарринкор.

Саманди бодпо рохист Рахашро интихое нест, (Надонам Рахш ё Шабдез), Валекин аз шарори наъли гулбезаш Замин гулхез, Само гулрез.

Зи дур, аз синаи он дашти беохир
Ба гушам ин садо ояд,
Наво аз олами афсонахо ояд:
«Гули зебои ман,
Хоби ту ё бедор ?...»
Садои дигаре ларзад,
Шавад такрор
Дар лабхои оташбор ...
Шудам бедор,
Равон буду равон буд ончунон поезд ...
Шудам хушёр ...

РӮЗИ НАВ

Дили пурорзу дорам, Умеди чустучў дорам. Барои ман Хама рўз офтоби аст, Хама шаб мохтоби аст.

Дили пурорзу дар бар, Ба рохи холию фардо Равон хастам. Чахонам бас бувад зебо, Чахон хастам!

Маро ҳар рӯзи нав ид аст, Зибас ҳар рӯзу ҳар соат Шавам зебою комилтар, Шавам раъною хушгилтар.

Маро ҳар рузи нав ид аст, Ки бинам субҳ аз дигар Самои беғуборамро, Ҷавонии диёрамро.

Маро ҳар рузи нав ид аст Ва гуё ҳамраҳи хуршед Зи нав ман мешавам бедор Ва аз дарвозаи субҳи сафоовар Барои зиндагонӣ мешавам такрор.

ХАФТ ПАЙКАР

Ҳафт духтар, Ҳафт пайкар, Дар канори дехаам истодаанд, Бо забони боду борон Қиссагуй рузгорон...

То бибусад чашмҳоямро насими куҳсор, Кокулонамро бишуяд резаборони баҳор, Руҳу шаб дар гушаи хоки диёр, Кош бо ин хоҳарони сангтан Ҳайкали ҳаштум бимонад баъди ман аз ман нишон Дар канори деҳаам чун посбон.

ЧАНОР

Эй чанор, Ҳар баҳор Сабз гардад шохаат, Лона монанд андар он саршохаҳот Мурғҳои беҳарор.

Эй чанор, Гуй, оё обшор, Чун бишорад, боз суй қулла ояд? Ишқи рафта боз оё рух намояд Мисли мурғи шохаҳоят Дар баҳор?

ОТАШЕ СӮЗАД ВУЧУДАМ...

Душ, аз банди хаёли ишқ озод, Духтари мағрур будам, Мисли тифли нозпарвар Беғаму масрур будам.

Сахт бар холи хазинаш Ханда кардам, Гуфтамаш: «Эй беирода...» Беғамаш «шарманда» кардам.

Лек ин дам Оташе сӯзад вучудам. Аз пасаш фарёд кардам: «Бозгард, Ман вафоят озмудам...»

Мегурезад аз нигоҳам, Мешавад дур, Қасди худро меситонад Аз мани худхоҳу мағрур...

OPMOH

Эй насими рухпарвар, Дуртар рав! Барги ларзон, Сабр бинмо, Шабнами худро маяфшон. Мохи тобон, Пушти абри осмон шав лахзае пинхон.

Мурғи хушхон, Ист, ист! Ором шав, дунёи пуршур. Додари ман... Додари ман медихад чон, Дар нигохаш дарду армон...

ИШҚИ ХАЁЛЙ

Оҳ, метарсам, ки рӯзе мешиносӣ хешро аз шеърҳоям, Аз миёни сатрҳои бепаноҳи ғамзудоям, Аз ҳавои яккафарёди дили бедори ман Мешиносӣ хештанро, ёри ман.

Аз ғурури ногахону аз сурури бехазон Қомати шамшодии ту мешавад боло. Раддаи дандони рахшону сапедат Мешавад як шаддаи зебо.

Мешиносӣ хештанро аз китобам, Ошкоро мешавад рози нихон. Қиссаи ишқи хаёлии зане Мешавад вирди забон.

Лек бархе Шубҳа месозад ба ин эҳсоси пок, Шубҳа месозад ба ишқи бехазон, Шубҳа месозад ба шеъри шоирон...

Ту валекин бо дили ҳассоси худ Дарк месозй ҳама дунёи ман, Бохабар мегардй аз савдои ман. Мекунй бовар, ки шеърам Аз дилу чонам фиғони оташин аст, Ишқи ту дар синаи ман Аввалин аст, охирин аст.

Су́и ман меой аз дур, Мисли оташ, мисли нур, Балки меояд ба танҳой Он дили гармат, азизам, Ту намеой, намеой, Ру́и ман тар мешавад аз ашки шу́р.

ОЛИ СОМОН, ОЛИ ТОЧИК

Оли Сомон, Оли Точик, Ахтари хушфоли точик, Гавҳаре аз баҳри Сомон, Давлати навболи точик.

Ёди Сомон ашки талхе дар гулўям, Чун ятимон модари худро бичўям.

Чархи Сомон, чархи гардун, Шамс андар дашту хомун Нолаи Чайхуну Сайхун, Қиссае аз ашку аз хун.

Оли Сомон, ахтари Машриқзамин ту, Саргузашти дилнавози дилнишин ту.

Ахтари Сомон дурахшон Дар Хучанду Рашту Хатлон. Ёди Сомон ёди ширин Дар Хисору дар Бадахшон

Саргузашти моҳпора – Оли Сомон, Мешавад рушан дубора Оли Сомон.

ШЕЪРИ НОГУФТА

Бихоҳам як шаби хомуши танҳой, Ба зери лаб кунам такрор лолой, Шавад тавлид аз батни хаёлу орзуям шеър, Мисоли тифли зебое Далеру нексимое.

Ба он шеърам
Ба он «Шаҳнома»-и умрам
Диҳам овози пурошӯби тундарро,
Шукӯҳи меҳри ховарро,
Диле бебоку поку некбоварро,
Кучо ёбам аз ин оғози беҳтарро?

Сипас он шеър ҳамчун рӯҳи исёнгар, Чу Сӯҳроби ватанпарвар Зи чо хезад, ливои ном афрозад, Чаҳонеро ба по созад. Чу ёри ҳамдилу ҳаммаслаку ғамхор Равад он шеъри исёнкор Ба ғамгоҳи дили танҳою даргоҳи дили бемор, Ба дардаш ошно гардад, Ба тораш ҳамсадо гардад. Равад ӯ бо ҳадамҳои гарони хеш Ба ғори ботини худҳоҳи бефарҳанг, Ба ғори бетаҳи дунёпарастони барӣ аз нанг. Занад ҳаҳ-ҳаҳ,

Зи бонги оташини ў Сияхдеворхои ғорхо афтад.

Мисоли коргар шеърам Кулоҳи оҳанӣ пушад. Ба чои манзили вайрону нообод Кунад ӯ боғҳою хонаҳо бунёд.

Равад он шеър чун дехкон Ба марзи сабзи гандумзор, Ба калби поки

аз мехри замин саршор, Фуруд орад сари боло ба пои хушаи гандум, Фидо созад дилаш дар хидмати мардум...

Ба дунё ояд аз батни хаёлу орзуям гар Чунин як шеъри хассоне, Мисоли тифли гирёне, Ба рӯху қудрату симои инсонӣ, Сипас андар чахони гирдгардон Ризоманд аз чалолу тахт хоҳам шуд, Зани хушбахт хоҳам шуд.

ФОЛИ НЕК

Боз марде шеър гуфт аз ишқи хеш, Боз марде рӯ ба рӯям лол монд, Боварам афзуд зуд Нахли уммеде ба чонам реша ронд.

Боз гуфтам ғолибона: Зиндагонй аз ман аст! То даме ки дўст доранд, ин чахон Аз бароям равшан аст.

Боз гуфтам худ ба худ: Ман агар бедор бинмудам дили сохибдилеро, Пас, даруни сина дил осуда нест, Ман агар саршор бинмудам дили сохибдилеро, Буданам дар ин чахон бехуда нест!

Боз гуфтам худ ба худ: То кунун гар дилбарй ояд зи даст, Аз хучуму сангхоят, эй рақиб, Рухи ман асло намебинад шикаст.

ШОЯД...?

Қатор омода шуд бар рох,
Ба дард омад дилам аз ғуссаи чонкох.
Набинад то касе ашки равонамро,
Нафаҳмад то касе рози ниҳонамро,
Ба чашмонам сиёҳайнак бимондам ман...
Чавоне дилбарашро бӯсаборон кард,
Чавоне дастаи гул баҳри ёр овард.
Гусели ман наёмад ҳеч кас аммо,
Диламро худ ба худ додам тасалло.
Маро дар истгоҳи охирин шояд
Чавоне интизорй мекашад ҳоло.
Зи қисмат мекунад зорй:
«Маро бинмо зи ишқи беғубор огоҳ»...

Қатор омода шуд бар рох...

МУРҒИ СИМИН ДАР ХАВО

Сабр бинмо, Сабр бинмо, Мурғи симин дар ҳаво. Қалби покам дар кафи ту, Қалби покат дар кафи ман. Чун ҷилои чашми барқ Дидаҳо пурнуру равшан.

Абрҳою абрҳо, Абрҳои пора-пора Ҳамчу мурғони сафед Гирди мо пар мезананд. Дар миёни осмону ҳам замин Мо парафшон – Ду ситора, Ду шарора.

Дар ҳавои чархи симин, Андаруни қасри рангин, Мо ду дил гардида ҳамдил, Шохае аз шохи Парвин.

Дар хаёлам, ин замон Аз тамоми ошиқон, Аз тамоми ошиқони руи дунё Мову ту ошиқтарем, Чунки ҳамболу парем. Мо, ду одам, дур рафтем, Аз ду олам дур рафтем. Дар миёни мо хаде нест, Ишқи моро сархаде нест.

Абрҳою абрҳо, Мурғи симин дар ҳаво. Бахти худро чуста будам дар замин, Ёфтам андар само.

точикистон

Точикистон, хонаи ободи ман, Махди ман, манзилгахи ачдоди ман, Реша дорад нахли мехрат дар дилам. Сачда меорам ба хокат, Сачда меорам ба обат. Аз гилу оби ту аст обу гилам.

Эй макони гулфишон, Зодгоху маскани мардони кор. Аз дилу чон Дуст медорам туро!

Точикистон,
Сарзамини бостон,
Духтари кутохдастат як замон
Чои пайғоме равон кард аз барои ошиқаш
Коху ангишти туро.
Бе сухан мехост гуяд у ба ёр:
Бе ту, эй ёри азиз,
Зардру гаштам чу кох,
Сухтам андар фирокат ончунон,
Гаштам охир хамчу ангиште сиёх.

Точикистон, Мехри ту Ончунон дар сина беандоза аст, Ман намедонам, чи сон Бо сухан гуям варо? Боз меояд ба ёди ман ҳамон ангишту коҳ, Бе ту ман ҳам мешавам чун коҳ зард, Аз ғаму аз сузу дард Мешавам ман бе ту ангишти сиёҳ.

Точикистон, хонаи ободи ман, Гушаи зебою сарсабз, эй Ватан, Бар танам мехри ту бо шир омадаст, Меравад бо чони ман!

ФАРЗАНДИ ШОИРА

Ба Розия Озод

Эй зани озоди даврон, Эй зани даврони исён. Эй нидое дар гулўи асри зулмот, Аз канизй чун бирастй? Халқаи по чун шикастй? Чашмбанду чодари худ пора кардан қахрамонист, Инчунин ворастагй худ бебар аст. Хеч побанди худй озод нест, Яксара озод будан дигар аст.

То ба дил озод будан дарк кардй, Тарсро якбора аз худ тарк кардй. Оқибат бо ҳастии дардошно, Бо дили саршор аз шеъру сафо, Бо ниёзу рози худ Розия озод шуд, Розия Озод шуд.

Дарк кардй:

То зани Шарқи куҳан озод гардад яксара Аз асорат,

Аз разолат,

Аз маломат,

Аз фишори панчаи ранчу азоб,

То бихезад як саҳар ё шом аз хоби гарон, Худшиносу чонфидо бояд шавад. Дар дилаш мори хурофоту чаҳолатро кушад, Бояд \bar{y} хонад китоб.

Дарк кардй:

Нафси ботил душмани қаттоли туст, Нафсро мағлуб кардӣ ту нахуст. Пас бихондӣ шаҳкитоби рӯзгоронро, Пас бирондӣ аз сарат хоби гаронро, Бо нигоҳи тоза дидӣ ин чаҳонро, Офарин, эй модари чон, офарин!

Аз чахони ранг-ранги орзуят Як писар омад ба дунё, Гиря кард ў кўдакона, Хастият лабрез гардид аз тарона.

Печутоби чордард аз ёд рафт, Модарона
Ту ба гуши тифли навзод
Ҳар шабе хондӣ фасона.
Тифли ту марди калон шуд,
Дар самои илму ирфон ӯ дурахшон,
Ахтаре андар замину осмон шуд.

Эй гули боғи адаб, То ту андар боғи ободи сухан Шеърдону шеърхон бисёр буд аз чинси зан. Робиа, Барно, Маҳастӣ... Ҳар гулеро накҳате андар чаман.

Баъди ту оянд боз Булбулон аз чинси зан дар ин чаман. Шояд он як Аз ту бех гуяд сухан, Ё шавад бо хусну шеъраш мехру моҳи анчуман. Шеър гуяд он яке бо сози худ, Тозатар он як бигуяд рози худ.

Лек монанди ту як фарзона фарзанд Бар чахон овардани он мохи мачлис дар гумон аст. Хуштар аз ту шоире аз чинси зан шояд бигуяд шеър, Лек парвардан чунин фарзанд бас кори гарон аст.

Модари тифли бузург, Харфҳои шеъри ту чун қатраҳои шири туст. Номи фарзандат ҳамеша дар забони халҳи ман Шоҳбайти шеъри туст!

МАРДЕ ДАР ХИЁБОН

Марде дар хиёбони танҳой Хоби худро мефуруҳт, Аммо касе дар суроғи хоби ӯ набуд. Мард ҳаста, дилшикаста, Зери лаб такрор мекард, Вожаҳои зеринро: «Хобамро мефурушам, мардум, Бар ивази як лабҳанд, Ё ҳуд дар ивази китоби Ҳофиз Бар ивази ҳарфи гарме мисли нури ҳуршед Бар ивази як дона гули лола Бар ивази орзуи фардо, Бар ивази умед...»

* * *

Марди хобфурўш Хангоми ғуруби офтоб Рах ба сўи хонаи сарди худ мегирифт. Хоби худро чун бори сангине Бар дўш мебурд.

САНГИ САБУР

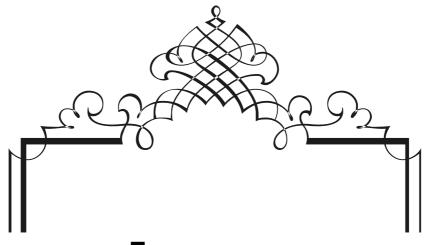
Сабр кардам, Сабр кардам, Аз сабурй мўи сар чун барф шуд, Рўзхои бехтаринам сарф шуд. Шуд нихоли сабри ман аз бор хам, Мевахои талхи он зад бар сарам.

Кай бируяд сабза руи санги лайс? Ман валекин менишастам интизори сабзаю гулхои тар.

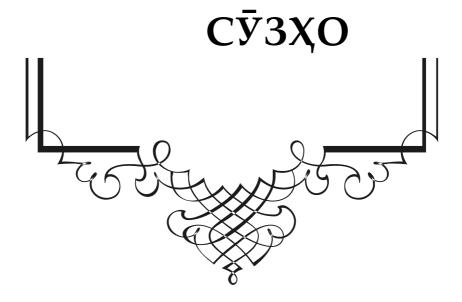
Аз дили сангинниходат бохабар, Менишастам бо хаёли сехру афсун, Хам ба ёди ту бишуд Эй басо шабхо сахар.

Сабр кардам, Сабр кардам, То дили ту нарм гардад аз мухаббат, Чун шароре он дурахшад аз садокат, Лек, ҳайҳот, орзуям санг баст Аз гаронии ниҳони сабру тоқат.

Бори дигар рузгорам фанд дод, Аз чигар охи надомат мекашам. Ғураи сабрам расиду талх шуд, Меваашро боз танхо мечашам.



РӮЗҲО –



СУРУДАЕ ПЕШ АЗ ҚАТЛ

Ман губори домани хуршед дорам орзу, Ханда месозад хирад ин саъйи бецои маро. Макнуна (1792-1842)

Баҳорон буду руи хок гули бодом мерехт. Макнунаро — шоираро, ҳамсари шоҳро барои ҳатл мебурданд. Макнунаро, ки «гавҳари муҳити насабу камол, дурри ноёби садафи иззату иҳбол, дар шеваи фуҳаропарвари мусалламаи хосу ом, дар идрок ва машҳи ашъори дилпазир заифае беҳтар аз ҳазор марди хирадманд» буд. Ўро барои ҳатл мебурданд. Макнунаро — шоираро, ҳамсари шоҳро. Ногаҳ ҳадамгузорияш оҳистатар шуд. Дар ру ба ру чеҳраи шиносро дид. Дандон ба дандон соид, ба хеш ларзид. Шояд ин ҳамон раҳиби бадхоҳаш буд, ки алъон аз дур заҳрҳанда мекард? На, на! Суробе ё саробе буду бас?...

* * *

Аз дори шашдар меравам, аз теғу ханчар меравам, Аз доғи маҳшар меравам, аз хушку аз тар меравам. Падруд гӯям шедро, сангу замину бедро, Ҳам чони пуруммедро, беболу бепар меравам.

Ман меравам қуфле ба лаб, дунёи пурғавғо зи ту, Ҳам арши кинафзо зи ту, ҳам фарши пурсавдо зи ту. Ман сӯхтам, ман сохтам, ҳастии худро бохтам, Шеъру ҳалам дунёи ман, оини ғамафзо зи ту.

¹ Аз дебочаи девони Макнуна.

Сад неш бар чонам задй, ҳам теғу пайконам задй, Сад зарбаи мардафкане бар китфи ларзонам задй. Тири нигоҳи тангбин сурох карда пайкарам, Сад сузане бар қасди чон, санге ба домонам задй.

Аз чашм пинхон мешавам, таблат бизан, пахно зи ту, Шахре пур аз ғавғо зи ту, хоне пур аз ҳалво зи ту. Як ҳалби пурафсонаро, ҳайҳот, бо худ мебарам, Ҳафт осмону шаш ҷиҳат, дунё зи ту, дунё зи ту.

Дар олами буду набуд афсона мемонад зи ман, Девони ман, ашъори ман – дурдона мемонад зи ман. Гар ин чахони пурситам асло вафодорам набуд, Лабрез аз ишку вафо паймона мемонад зи ман.

ШЕВАНИ РУХИ ТОЧИКИСТОН

Киро акнун расад арзу хитобам? Зи фарзандони нодон дар азобам. Худо бахшид Тумори Ачамро¹, Вале наслам намехонад китобам,

Кучо ўро хаёли илму мактаб, Варо мошин бубахшу чоху мансаб. Нахифу лоғарак ақли сабукрав, Вале фарбех шавад чаҳли мураккаб.

Варо дар сар ҳавои ганчи Қорун, Кучо андешааш аз ганчи макнун? Зи Сосону зи Сомон кай кунад ёд? Ту гӯӣ, нав фитод аз маҳди гардун.

Ниҳон андар ниҳонам ганч дорад, Замину осмонам ганч дорад. Вале фарзанди худхоҳи ҳавасрон Маро як пайкари сангин шуморад.

Бувад ганчинаам ганчи худодод, Зи файзаш мулкхо гарданд обод. Вале фарзандхо дар холи мастй Хама сармояам бидханд барбод.

_

¹ Ишора ба «Авасто»

Ба худ печидаам аз оташи дард, Кучо духти хирадпеша, кучо мард? Ҳаводори зари бегонахо ӯст, Варо савдои симу зар асар кард.

Худовандо, чаро фарзанди ман хор, Барои зарраи зар мешавад зор? Бародар гар набахшояд бародар, Набахшоям ман ин фарзанд зинхор.

c.1990

ТИФЛИ ПОБАРАХНА

Эй тифли побарахна, садпора шуд дили ман, Андух чун бигунчад андар дили шикаста? Чашмони худ бубастам, то холи ту набинам, То кай вале нишастан бо чашмхои баста?

Бар гуш пунба мондам, то нашнавам фиғонат, Хори кафат чу дидам, шуд боғ сарпаноҳам. Ҳайфи чунин гуреза, ҳайфи чунин фасона, Аз хеш чун гурезам? Кай бахшам ин гуноҳам?

Хоре халад ба поят, бар дил маро халад хор, Дар руш дил хувайдо сад захм мисли бодом! Хар хор беамон аст, хар захм хунчакон аст, Дардо, дигар надорам як лахза хобу ором.

Эй тифли побарахна, аз кухи ғам фитодам, Оё ба гуши Яздон боре расад садоям? Пои туро бибусам чун пои тифлаки хеш, Хори кафат бигирам бо нуги мижжахоям.

c.1988

СЎЗАНДОН

Меравам аз кӯчаҳои шаҳр Сарҳаму хомӯшу озурда. Офтоби зардрӯ маҳзун, Чун дилам гулгашт пажмурда.

Зери лабҳо – шеъри Петрарко, Дар дили ман сӯзани бисёр. Оҳи боди сард дардомез, Ҳамчу ман менолад аз озор.

Як гадозан аз рахам дорад, Бар хазон монад кафи зардаш, Ман дирамхо бар кафаш резам, Ӯ бирезад бар дилам дардаш.

Аз алам, аз сӯзани озор Дил маро шуд мисли сӯзандон. Хоҳарам, ай хоҳари гулдаст, Аз пайи сӯзан марав дуккон.

Ногахон аз боди харчогард Пош хурд осон хавасарзан. Ох, чои розхо бигрифт Захми тиру донаи сузан.

ПАЙҒОМИ ШОИР

Ба ёди Хабибулло Файзулло

Ин тўси сапеду сабз Оханги ғазал донад. Ў шеъру ғазалвора Бо нола хамехонад.

Ин ёс чй мегўяд Бо атри гулафшонаш? – Гулзор намепояд, Бингар ту ба сомонаш...

Ин руди сухановар Сар мешавад аз боло. Ҳар лаҳза бипурсад: – Ку Шурида Ҳабибулло?..

Садбарги Сарихосор Сад ной фиғон дорад. Чун лахти дили шоир Сад захми нихон дорад.

Ин рох чй мегўяд Нофораму гах форам? – Бар шебу фароз асло Мангар ту ба чашми кам...

Ин сабза садо дорад, Руяд зи гили шоир. Аз хок бурун гашта, Пайке зи дили шоир.

c. 2007

ГИРЕХИ ЗУЛФ

Гирех аз зулфи ман бикшо, Шавад то во гирех аз бахт. Маро мушкилкушо бояд, Шавад то рохи бахтам тахт.

Гирех андар гирех омад, Бидидам рохи худ баста. Кушоям чун гирех ин дам? Худовандо, шудам хаста.

Ҳамеша дар сари роҳам Бидидам садди Искандар. Магар баҳри азобам зод Дар ин дунёи дун модар?

Гирех аз зулфи ман бикшо, Шавад зулфам парешонтар. Гурезам су̀и гулбоғе, Ба дастам хомаю дафтар.

Гирех аз зулфи ман бикшо, Шавад то во гирех аз рох. Ба хобам як малак омад, Маро аз бахт кард огох...

ГУРГОШТЙ

Рўзу шабон, рўзу шабон Бо хеш дар чангам ханўз. Бо кашмакашхо то ба кай Шабхои ман гарданд рўз?

Бар қасди чонам ғайри хеш Ғайре надидам ғайртар. То кай миёни ду «ман»-е Довар шавам шому саҳар?

Аз дасти худ, аз қасди худ Ман омадам охир ба танг. Бигрезам аз худ то кучо, То як дам осоям зи чанг?

Бо худ кунам гах оштй, Чун ман касе хушбахт нест! Аммо аз ин сулхам чй суд? Ин оштй гургоштист.

МАЪБУДИ ШАШДАСТ

Чу шаш дасти худои Хинд Маро шаш даст мебояд, Вагарна бахти ҳарчой Дар ин манзил намепояд.

Каноре кудаки гирён Зи модар шир мехохад. Каноре кори нофарчом Зи ман тадбир мехохад.

Парешон дафтару коғаз, Парешонтар вале холам. Ало, даврони садпарвоз Чӣ кардӣ бо пару болам?

Зи як сӯ ғур-ғури шавҳар, Зи як сӯ коғазу дафтар. Зи як сӯ кӯдаки гирён, Зи як сӯ кори бесомон.

Зани бечораи даврон Бувад дар чорсў хайрон. Намедонад, ба чонбозй Киро аз худ кунад розй...

Маро шаш даст мебояд, Маро шаш даст мебояд, Ки очиз бо ду дастам ман, Дудаст, охир, чӣ ҳастам ман?!

ХОХАМ ГУРЕЗАМ АЗ ИШҚ...

Оқо, маро бубахшед, Ман бегунох хастам. Дар ру ба руи он чашм Ман бепанох хастам.

Алъон зане нихон аст Дар хонаи дили ман. Нерў гирифта он гул Аз обу аз гили ман.

Гах хобу гох бедор, Аз дард носабур аст. Уро садои тилфун Мисли хаво зарур аст.

Аз кори зан чӣ гӯям? Аз кори зан дилам реш. Афсонаи дилам гуфт Андар чакомаи хеш.

Занчир меканад ў, Худкома асту озод. Сабру тахаммуламро Охир бидод бар бод. Ҳарчанд мегурезам Дур аз шумо ба сад рох, Он зан вале зи ботин Фарёд дораду «оҳ».

Он зан ба мисли рахзан Дилро зи рах занад боз. Хар чо равед, ў низ Он чо равад чу хамроз.

Дармон ба дард цўям, Дармон кучо, Худоро? Андар чахон бицўяд Якроха зан шуморо.

«Оқил бишав» бигуям Дилдода бенаворо, Кай бишнавад валекин Бо гуши кар садоро?

Оқо, маро бубахшед, Ҳуше ба сар надорам. Хоҳам гурезам аз ишқ, Роҳе дигар надорам.

ДАРДИ ИШК

Хобам парид аз дарди ишқ, Доруи хобам орзуст. Лабташнаам, лабташнаам, Як қатра обам орзуст.

Хоҳам гурезам аз ғамаш, Ишқам валекин ғолиб аст. Ишқ аз дилам берун хазид, Аз чорсӯ роҳам бубаст.

Аз мур мепурсам мадад, Аз мох мепурсам мадор, Мур аз паи дон меравад, Мах дар мадораш рахсипор...

Эй ишқи пок, эй ишқи пок, Сӯзандатар аз оташй, Дур аз балое хешро Сӯи балоҳо мекашй.

Хунам ба оташ шуд бадал, Эҳсос ҷӯшад дар бадан, Ман музтариб, ман музтариб, Ман безабон, ман бесухан... Модар-табиат, рахм, рахм, Эхсосро дар сина куш, Ин оташи деринаро Бо қудрати дерина куш.

Аз бехудй ман хастаам, Хохам зи нав оқил шавам. Бигзор, дар пеши дилам Қотил шавам, қотил шавам.

ДЕР ШУД...

Бар дилам омад бахори ишқ, Навбахори умр лекин рафт. Чун дили мастат ба даст орам, Шавқу шўрам гар зи ботин рафт.

Кай гулафшон мешавам аз нав, Кай чавонй оядам меҳмон? Навчавоно, дар кучо будй, Лаҳзаҳое ман будаам хандон?

Як замон бар қомати сабзам Бо ҳавас ҳар кас назар медӯхт, Аз ғами зулфи парешонам Дилшиносе ҳар нафас месӯхт.

Эй чавон, охир кучо будй, Аз чй нашнидй ту фарёдам? Ру ба ру гар мешудй он руз, Шоядо, дил бар ту медодам.

Дер шуд, дер, эй азизи дил, Навбахорам рафт бо армон. Корвонат меравад боло, Корвонам меравад поён.

НЕ САФЕДАМ, НЕ СИЁХАМ

Қуфл кардам чомадонам, «Меравам» – гуфтам нихоят. Рахт бастам ногахонй, Пеши дил кардам чиноят.

«Меравам»-мегўяму дил Сахт менолад зи андўх, Лол мемонам саропо Хамчу бе акси садо кўх.

Интизорам ман, ки ногох Медарой шоду хандон, Ногах аз гармии рўят Зинда мегардам ман осон.

Як нигах бинам туро, бас, Ишқи ман ишқи хаёлист, Аз гунах дурам, азизо, Чун гунах ошуфтахолист.

Инак, аз нури рухи ту Мешавад рушан нигохам. Бе ту ман ранге надорам, Не сафедам, не сиёхам!..

МАН ДИГАР, АФСОНАИ ЛАЙЛО ДИГАР...

Эй ки буса аз лабонам бурдай, Бусае не, балки чонам бурдай. Гуфта будй бахри буса чон дихам, Бусахое ройгонам бурдай.

Розу чуши бода монад, кош, кош, Дар дили дилдода монад, кош, кош, Ман дигар, афсонаи Лайло дигар, Сирри мо накшода монад, кош, кош.

Зулфаму аз боди саргардони ишқ Гох чамъу гах парешонам ханўз. Хур будам, бехабар аз дарди ишқ, Чун шудам аз сўзи ишқат хирқасўз?

Дилпарешон бо калиди ҳарзабод, Ганчи дилро пеши ту во кардаам. Сархуш андар мавчҳои эҳтирос Дар вучудат шуълае чо кардаам.

Аз нигохи таъначуён, алхазар, Дар амон монем аз тири нигох. Ахриманро дур созад ишки ту, Кош, гардад Кохи ишкат сарпанох.

ШАХДИ ФАНД

Манам он зан, зани хушбахту хуштолеъ Туро, эй офтобам, дидам аз наздик. Чи рушан буд чашми сехрбори ту, Гирифт он лахза чашмам пардаи торик.

Ба дастат бебахо девони Хофиз буд, Мани девонаи Хофиз шудам хомўш. Шаробе буд овозат, ки мастам кард, Зи шеъру сехри ишки ту шудам мадхуш.

Дили ҳассоси занҳоро кучо донй? Шикастан инчунин дилро чи осон аст! Чи зуд ӯ мекунад бовар ба сад ихлос, Сароб андар нигоҳаш рӯдборон аст.

Ман аз фанду дурўғат огаҳам, аммо Чу сайди бепанаҳ ногаҳ шудам мағлуб. «Чи хушбахтам!» – ҳамегўям ба гўши шаб, Ту бо шаҳди дурўғат гаштай маҳбуб.

БЕНАЗИР

Ман чи сон монанд гуям, модар, овози туро Бо суруди пурсафои чуйборони диёр? Руд зери шишаи ях гох меварзад сукут, Рухбахш аст «Алла»-и ту дар зимистону бахор.

Дона-дона гавҳари ашки туро дар шеъри худ Ман чи сон монанд бинмоям ба марчони қатор? Шаддамарчон аз ниҳоди сангҳо ояд ба даст, Ашки ту ояд бурун аз қалби нарму беғубор.

Ман надонам чун тавон мул туро ташбех дод Дар сафедию чило бар куллахои барфпуш? Куллахо буданд агар аз рузи аввал сарсафед, Муйхоят то ғами мо тирагун буданд душ.

Дар сари тасвират оё ман намесозам хато, Гар бигуям: бас бузурги хамчу мехри кишварам? Тарк мегуяд чахонро шомгохон офтоб, Рузу шабхо бар сари ман нурбори, модарам.

Ҳар қадар ташбеҳ чустам лоиқи эҳсони ту, Он қадар дидам туро ман беқиёсу беназир. Шири ту, гуфтам, ба мисли дафтарам бошад сафед, Ҳеҷ гоҳ аз дафтарам аммо наомад буи шир.

ЗОЧАХОВУ БАЧАХО

Ёдам омад дар сари гахвора боз Кудакй – афсонаи ширинтарин. Дафтари ёди маро аз нав кушуд Мохи нав бо панчахои зархалин.

Зочаи мо он замон аз санг буд, Бахри кудак санг хатто зинда аст. Гох нолон, гох хандон буд санг, «Алла»-гуён мегирифтемаш ба даст.

Ончуноне модарон бар тифли хеш, Мехрубон будем бар санги сиёх. Хар гахе «бемор» мешуд «тифламон», Мархамаш мешуд гулу барги гиёх.

«Модарона» гох ғамгин мешудем: Аз чй бошад тифламон номехубон, Аз чй подоши ҳама дунёи мехр Хушзабон боре нагуяд «очачон»?

Ёд карда кўдакиямро кунун, Дар сари гахвора мегўям бадард: Тифли ман, умре сарат аз санг бод, Тавба, тавба аз дили сангину сард!

ЭЙ ДИЛ...

Эй дил, сурўши ту кучо? Чўшу хурўши ту кучо? Аз хонаи тангат баро, Афсона шав, афсона шав.

Дарё равон, дунё равон, Санге бигардй як замон... Холо ба дасти ёри чон Паймона шав, паймона шав.

Гар оқилон пандат кунанд, Ё ошиқон фандат кунанд, Чун сайд дар бандат кунанд, Фарзона шав, фарзона шав.

Аз фитнаю шар алҳазар, Аз пургапони камҳунар, Аз «оҳилон»-и бесамар Бегона шав, бегона шав.

Гирди чароғи дўстон, Бар остони ростон, Гирди ҳабиби роздон Парвона шав, парвона шав.

Эй дил, суруди нав навис, Навро раху рухи навест, Гар шоири мардонагист, Мардона шав, мардона шав!

ФАСЛИ ШЕЪР

Ало Эрон, зимистонат чй сон аст? Ҳавои барфу боронат чй сон аст? Хаёлам, гулшани доимбаҳорй, Ба фасли дай хиёбонат чй сон аст?

Ало Эрон, бахоронат мусаффо, Гузар кардам зи гулгашти Мусалло, Зи хусни нозанинат дил нидо кард: Бихиштй ту, бихишти руи дунё!

Дилам хохад, зимистонат бубинам, Сафобахшо хиёбонат бубинам, Ба руи чодахоят резаи барф, Гухарафшон дарахтонат бубинам.

Ало Эрон, ало гахвораи ноз, Насими Исфахону боғи Шероз. Ба ҳар фасле аруси нозанинй, Баҳорат гул, зимистонат гуландоз.

Ало Эрон, бахоронат хучаста, Ба фасли дай хиёбонат хучаста. Зи хар фаслат бимонад накш дар дил, Хавои шеърборонат хучаста.

АГАР МАН МАРД МЕБУДАМ...

Агар ман мард мебудам, Ба хуснат мешудам ошиқ. Намешуд дар чахон пайдо Чу ман як ошиқи содиқ.

Агар ман мард мебудам, Ба қалбат рох мечустам. Мисоли ошиқи печон Сари рохи ту мерустам.

Агар ман мард мебудам, Намедодам туро озор. Туро хушбахт мекардам Зи сехри ишқи оташбор...

Кучо он марди дарёдил, Ки бар дунёт рах пуяд? Хатоятро ба ту бахшад, Савобатро зи дил чуяд?

Кучо он марди хушфоле, Ки бар ҳарфат кунад бовар? Раҳо созад туро аз ту, Нанолӣ то зи худ дигар.

Кучо Мачнуни сахрогард, Кучо Фарходи дилпора? Кучо марде, ки аз ишқат Шавад бехобу овора?

Агар ман мард мебудам...

ЧАШМИ ТУ

Ду чашми ту – ду ангури тагобй, Сиёху шўъларезу оташафрўз. Чи сон ногах дилу чонам рабудй, Чихо кардй, зи ишкат мастам имрўз?

Дили ман, ин дили бедарду беғам Зи ишқу ошиқиҳо кай хабар дошт? Нигоҳи пурҳавас бисёр дидам, Нигоҳе бар дили ман кай асар дошт?

Кабутарбаччаи озод будам, Диламро не ғаме, не як алам буд. Ба ҳар сӯ хостам, шаҳпар кушодам, Чу ман як духтари бедард кам буд.

Кучо он беғамиҳо, беғашиҳо? Кучо он хандаи мастонаи дил? Дигар гаштам,

дигар гардам ҳама рӯз, Равад афсонаам манзил ба манзил...

Ду чашми ту – ду ангури тагобй, Сиёху шўъларезу оташафрўз. Чи сон ногах дилу чонам рабудй, Чихо кардй, зи ишқат мастам имрўз?

ΡӮ3ҲΟ - СӮ3ҲО

Рузхоям, рузхои рафтаам, Хар замон аз нав азобам медихед. Мекунед аз хоб бедорам хануз, Аз ғами мозй китобам медихед.

Дил ҳамехоҳад варақҳои варо Пора созам, як ба як оташ занам. То нахонам дигар аз авроқи он Назди ёри бедиле бигристанам.

Лек меафтад зи дастам ногахон, Хар гахаш қатъй бихохам сухтан, Сафхахояш мешавад барги хазон, Тар хама аз ашкхои чашми ман...

Рузхоям, рузхои рафтаам, Дардатон хар лахза дар чонам фузуд. Гар набудед, аз кучо будам чунин? Гар набудед, аз кучо ин суз буд?

ДАРЁ ДАР ДИЛ

Орзуе дар дили ман хуфтааст – Орзуи хушпари обу гилам: Кош шеърам – мавчхои рози ман Сар занад монанди дарё дар дилам.

Солҳои рафтаам – марҷонқатор, Рӯзҳоям – ахтарони осмон. Ман валекин интизорам, интизор, Кай шавад дарёи шеъри ман равон?

Қатра-қатра дар дилам дарё бишуд Орзую ормони бешумор. Беқарорам мекунад дар зиндагӣ Мадду чазри мавчҳои беқарор.

Бо чунин дарёи пуршури дилам Чун шавам ман роздону хамзабон? Пурфан аст он хамчу дарёи сароб, Саркаш аст он хамчу дарёи дамон.

Оҳ, дарё, оҳ, дарёе, ки сахт Дар дилам ҳар дам талотум мекунй, Чанд монй бенишон дар синаам? Дар саробат ҳастиям гум мекунй.

Ох, бехад аз хурушат хастаам, То ба гушам рози дарё мерасад. Кай зи дил якбора берун мешавӣ? Мавчи шеърам кай ба дилхо мерасад?

ДУР АЗ ДЕХ

(Бо себҳои фиристодаи модарам мурчае низ ба Маскав омад)

Пеши ман аз рохи дур афтодай, Мархабо, болои дастонам баро. Чон фидои гарди поят мекунам, Эй нишони зиндае аз зодгох.

Буи хоки дехаро овардай Бахри ман хамрохи савғои диёр. Чашми чорам зор дар рохи ту буд, Ман туро мехостам чун ғамгусор.

Хурд будам, тифли бепарво будам, Пахш мекардам гахе ёрони ту. Ман чӣ гӯям, то равад аз синаам Доғҳои ҳасрату армони ту?

Чун шудам аз дехаи хурдам бадар, Мехри покаш дар дилам бедор шуд. Заррахои хоку сангаш шуд азиз, Хастиям аз мехри он саршор шуд.

Эй нишони зиндае аз зодгох, Эй ҳабибу ғамгусори безабон. Бигзар, охир, аз гуноҳи кӯдакӣ, Гар туро озор додам як замон...

ш. Маскав. с. 1971

БА МАРД

Зи ранчу дахшату ғавғои дунё, Зи ашку ғуссаю ғамҳои дунё, Зи барфу тундару сармои дунё Маро андар паноҳи худ нигаҳ дор.

Агар сахтй кашам, ту дарду дармон, Зи ман, эй орзу, ту рў магардон, Балогардон бишав, эй марди мардон, Маро андар панохи худ нигах дор.

Дилам магзор аз ҳарфи суханчин Шавад решу шавад ҳар лаҳза ғамгин, Зи тӯфони балою тӯҳмату кин Маро андар паноҳи ҳуд нигаҳ дор.

Зи чашми нокасони дуну беор, Зи луъбатбозии мардони айёр Химоят кун маро, эй ёр, эй ёр, Маро андар панохи худ нигах дор.

Ман, охир, ҳамчу тифли бепаноҳам, Баду некам аён аст аз нигоҳам, Мачӯ дар ҳар ҳадам чурму гуноҳам, Маро андар паноҳи худ нигаҳ дор.

FAMXYPAK1

Ба устод Сотим Улугзода

Ту ғамхорй,

Ту ғамхори сухан ҳастӣ, Ту ғамхори сухансанҷу сухандонҳо. Ту мисли ғамхурак бошӣ, Ки он аз хотири мардум Ҳамеша ташна мегардад лаби дарё.

Агарчи мекашӣ бори сухан умре, Ба халқи хештан миннат намесозӣ. Бад-ин фазлу камолу ин хирадмандӣ Зи худ пайғамбари миллат намесозӣ.

Ғурури шоири тӯсӣ шудат ёвар, Саратро пеши номардон накардӣ хам. Сано гӯям ман аз чон бар дили нармат, Ки умре мекашад мардона бори ғам.

Сухансанчй чавонон аз ту омўзанд, Ту омўзй ба хурдон хоксорихо, Миёни қавлу кори ту чудой нест, Зи қавли худ шудй комил, шудй доро.

¹ Ғамхурак – номи паранда.

Бувад ҳар як китобат хишти заррине K-аз онҳо қад кашад кошонаи тоҷик. Асарҳоят чароғи оламафрӯзанд, Шавад равшан аз онҳо хонаи тоҷик.

Ту бар як поя монй ҳарфу вичдонро, Барои ту сухан аз мартаба болост. Суханвар мисли ту шояд бувад бисёр, Валекин чонфидое чун ту кампайдост...

ПАРВО3

Ногаҳон ман мекунам парвоз Бар самои соф. Оқибат пар мекашам озод Дар ҳавои соф.

Бар ҳақиқат мешавад табдил Хобҳои ман. Шаҳри хуфта мешавад бедор Аз садои ман.

Як зан аммо мекунад фарёд: «Даст гиредаш. Аз чӣ он зан рафта то гардун, Паст гиредаш!»

Ман вале шодона механдам: «Эй ҳавасмурда! Баркушо ту шоҳболатро, Ку дилу гурда?»

Оқибат пар мекашам озод, Дуртар аз хок. Он зани бадхоху бадандеш Мешавад ғамнок.

Бол меафшонам охиста Бар сари хар бом. Барги гул мерезад аз болам, Чун гули бодом.

ПОСБОНИ ҒАЛЛАЗОР Барои модарам

Соли чанги хонумонсўз Хури ҳаждаҳсола будй. Бо ҳаду ҳусни расоят Ту ба ҳукми лола будй.

Суй куху дашт метохт Мисли бод аспи самандат. Рах ба рах гулзор мешуд Аз нигохи дилписандат.

Посбони ризқи мардум, Посбони ғалла будй, Аз сиришки худ ба хирман Донаҳое мефузудй.

То наояд сўи хирман Оташе аз чанги Гирмон, Сўхтй пинхону пайдо Дар канори ғаллазорон.

Бар тани чун химчаи ту Чомаи мардонае буд. Ришханди айбчуён Бахри ту афсонае буд.

Мепаридӣ сар-сари кишт Бо саманди бодпоят, То ки пешопеши мардон Пайки фирӯзӣ биёяд.

ΕΑΛΑΤ ΓΥΦΤΑΜ...

Ғамамро мефурушам, эй харидор, Бихоҳӣ ғам агар, биштоб, биштоб! Ба ту онро диҳам бо нарҳи арзон, Наёбӣ чун ғами ман моли камёб.

Ғами бечораи ман кўчаке буд, Варо бо хуни дил парвардам охир. Ба зери боду боронаш намондам, Барояш рўзу шаб будам хавотир.

Даруни синаам дигар нагунчад, Бузургӣ мекунад тифли ғами ман. Ҳамехоҳам, ба савдояш барорам, Ки боз ояд баҳори хуррами ман.

Ғамамро мефурушам... – гуфтам аз хашм, Дили ман шуд зи теғи ғусса садреш. Ғалат гуфтам: ғамамро мефурушам, Чи сон модар фурушад кудаки хеш?

РӮЗХОИ РАВШАН

Дилам равшан чу субҳи навбаҳор аст, Самояшро, чи хуш, абри сияҳ нест. Сабукболам чу кафтарҳои озод, Ба дӯши дил дигар бори гунаҳ нест.

Ба дунё бингарам бо чашми ошик, Чи дунё! Олами афсона аст ин! Намеояд ба гушам ғайбати кас, Намебинам дигар як руи пурчин.

Аз ин осудагӣ дар ҳайратам ман, Зи чонам дӯст медорам чаҳонро. Бихоҳам, шодӣ орам баҳри мардум, Ба бар гирам ҳама ҳурду калонро.

Сано гуям бахори гулфишонро Барои рузхои равшани дил. Сано гуям ба хуршеди чахонбин, Ки афканд у назар аз равзани дил.

Дили тифле занад андар вучудам, Манам мисли садаф, ў мисли гавҳар. Ба оҳанги дили хурдаш кунам гуш, Намеояд ба гуш овози дигар.

МӮМИЁ

Ман – мумиё, ман – мумиё, Руидаам аз хорасанг, То дардро мархам шавам, Кардам басе бо санг чанг.

Ҳар лаҳза чонам мефишурд Санги гарон, санги сипар, Аз некии худ бехабар, Аз кинаи худ боҳабар.

Ҳар қадр ӯ бифшурд сахт, Гаштам аз он пуртобтар, Гуфтам: Зафар хоҳам намуд, Рӯзе ба ту, эй бадгуҳар.

Кохида бас рухи рақиб Аз чанги рузафзуни мо. Як субҳ аз зиндони санг Ман оқибат гаштам раҳо.

Бахри ҳаёти пурнабард Гӯям сано он сангро, Гар ӯ намедодам фишор, Кай мешудам ман мӯмиё?

СЕБИ СУРХ

Яке ман себ будам, себи пурнур, Бубин, боди вазон бо ман чиҳо кард. Биёварду ба коми руд андохт, Ба шуру шевани мавч ошно кард.

Равон ҳастам кунун бо рӯди пуршӯр. Раҳоӣ нест аз мавчи сабуксор. Агарчи пеши раҳ пасту баландист, Надорам шиква аз амвоч зинҳор.

Равонам, лек ҳар як санги соҳил Нигоҳи ҳастае дорад ба сӯям. Зи пешаш бигзарам ҳомӯш, ҳомӯш, Ба санги монда дар соҳил чӣ гӯям?

Равонам, сурхии ру кам нагашта-ст, Дилам озурдаю пурғам нагашта-ст. Хаётам гарчи пур аз доругир аст, Рухам аз оби дида нам нагашта-ст.

Равонам, дар қатори мавчу ошуб, Надорам шиквае аз буду нобуд. Маро бо суръату туғёну мастӣ Кучоҳо мебарӣ, эй рӯд, эй руд?

BATAH

Дар бахорон ҳамчунон паррандае Кош гардам кишварамро сар ба сар, То бубинам ҳар ваҷаб хоки варо, То бигардам аз баҳораш баҳравар.

Гарчи бинам кишварамро кў ба кў, Боз дар дил монад армони дигар. Гар бубинам осмонаш дар ғуруб, Боз дидан хоҳамаш гоҳи саҳар.

Дар зимистон гар бубинам манзараш, Боз хохам бинамаш фасли бахор. Аз ҳама нуқлу наво серам, вале Дил надорад серӣ аз ҳусни диёр.

Бегумон, ҳар лаҳза аз ҷону дилам Ман Ватанро дӯст дорам сахттар, То замоне ишқи покаш дар дил аст, Кист аз ман шодтар, ҳушбаҳттар?

Хар чи дар дил, бар забон ояд мудом, То ки хастам, мекашам бори Ватан. Баъди мурдан хамчу фарзандаш маро Ёд орад, ё ки не, кори Ватан.

ХАМЗАБОНЙ

«Ситора бо ситора роз гуяд», Дарахтон бо дарахтон ҳамзабонанд. Шабе, ки маҳ заминро бӯса баҳшад, Ба соҳил мавҷҳо афсона хонанд.

Ҳар он чӣ дар самою дар замин аст, Ба ҳам пайванду ҳамрозу қарин аст. Якеро дигаре ёру мададгор, Яке ангуштару дигар нигин аст.

Дар ин дунё, ки санги хора ҳатто Ба сӯи санги дигар майл дорад, Чаро аз ҳам гурезонем ҳар ду? Чаро гаҳ аз нигоҳат барф борад?

Fубори кинаро аз дил бадар кун, Нагардад одамй аз кина дилхуш. «Ситора бо ситора роз гуяд», Чаро биншаста мо чун санг хомуш?

БАХОРИ УМР

Дар баҳорон кас надида барги зард, Ту ба ранги зарди ман бовар макун. Дар баҳорон бод мешӯрад ба гул, Ту ба оҳи сарди ман бовар макун.

Ман чавонам, дар дили пуршўри ман Гулфишонй мекунад чўши бахор. Эьтикодам дар дилам чун мўмиёст, Кай битарсам аз шикасти рўзгор?

Гар бубинӣ дар рухам осори ғам, Ғам махур, аз ғам намемонад асар. Бигзарад аз осмони хотирам Сояи андӯҳ чун абри гузар...

Дар бахорон кас надида барги зард, Ту ба ранги зарди ман бовар макун. Дар бахорон бод мешурад ба боғ, Ту ба охи сарди ман бовар макун.

ДАР МАРСИЯИ МОДАРИ МАЙ

Туро аз решаат канданд, Дарего, қавми береша. Ба чони навдахои сабз Ниходанд арраю теша.

Вананг ашки надомат рехт, Накард ашкаш вале кора. Бимондӣ бепару бебол Кунун, эй токи бечора.

Зи ту диданд, сад афсўс, Хурўчи бенавоиро, Фасоди бехудоиро, Зи армонхо чудоиро.

Чу махбуси сиёсатбоз Забонатро зи бун канданд, Зи хоке решахоятро Якояк аз дарун канданд.

Қама наҳсу касофатро Зи васли духтарат гуфтанд. Мусаллаҳ бо каланду теғ Қама зиддат барошуфтанд. Тагобй – чашми ҳайратзо, Ҳусайнй – ашки бепоён... Ало, эй модари оташ, Шудй аз одамон ҳайрон.

Зи кори духтарат дилреш, Ту аз реша чудо гаштй. Гунохи духтарат бар душ, Хазону бенаво гаштй.

ОИНАИ ГУМШУДА

Гушвори зар будам, дар бахру бар гум кардай, Донаи гавхар будам, дар пушти дар гум кардай. Як китоби хуб будам, дар сафар гум кардай, Чун дили махбуб будам, бехабар гум кардай.

Ту фикандй рўи хоке аз кафат ангуштарй, Монд дуккони ғамат андар чахон бе муштарй. Гуфтаме дар ошной ту зи ман болотарй, Беғашу бекинай, афзалтару волотарй.

Во дареғи боварй, охир маро гум кардай, Дар миёни ҳарзаҳо, дар кӯчаҳо гум кардай, Дӯстпарвар дӯсти бекинае гум кардай, Дар чаҳони бесафо оинае гум кардай.

РЕША

Аз замини пир мепурсам: Решаи ман, решаи ман ку? Аз чанори сабз мепурсам: Аввали андешаи ман ку?

Мерасад гоҳе зи дуродур Бонги чонсӯзи чарас бар гӯш. Аз пайи бобои бозургон Дар биёбон меравам хомӯш.

Ташнаам сахт, об мехоҳам, Пои ман аз рег месӯзад. Сӯи ман ачдоди ман аз дур Дидаи пурмехр медӯзад.

Аз саманди бодпои ёд Дар дилам ҳаргиз шикоят нест, Аз биёбон мерасонад зуд То Самарқандам, ба қарни бист.

Мешитобам бо ниёи хеш Аз навин рохи Самарқандам. Мекашад обои ман фарёд: Во Самарқандам, чигарбандам!... Гах саманди бодпои фикр Мебарад суи Фарангистон, Бо падар ман меравам он чо, То Лион, то шахри ободон.

Донам, ин хоки шарарбунёд Сахт бо хуни падар омехт. Бахри озодии ин кишвар Канд чон эй бас падар, хун рехт...

Гарчи фарзанди дехи хурдам, Бо чахон ман решапайвандам. Риштаи мехри дили худро Сахттар аз буда мебандам.

Он мабодо, барканад аз бех, Чист дигар нахли береша? 3-ин сабаб шому сахар бо худ Мекунам аз реша андеша.

Мениҳам ҳарҳафтро¹ сӯе, Ҳафт пушти хеш меҷӯям. Нестам ман нахли бебунёд, Аз гили аҷдод мерӯям.

 $^{^1}$ Хархафт – ороиши занона иборат аз хино, вусма, сурх $ar{\mathrm{u}}$, сафед $ar{\mathrm{u}}$, заранг, ғолия, сурма

ШИНОСОЙ

Ҳамчу ман оё ту ҳам танҳостӣ, Эй чавони ношиноси хоксор? Ташнай монанди ман оё ту ҳам, Ташнаи лабҳандҳои беғубор?

Тирамоҳоне ту ҳам бишнидай Аз сари раҳ шикваҳои барги зард? Тирамоҳи умрро оварда ёд, Хун нашуд оё дилат аз ранчу дард?

Эй чавони ношинос, оё ту ҳам Баҳри баҳтат мекашӣ ранчи ниҳон? Зиндагӣ – омӯзгори саҳтгир? Имтиҳонат мекунад, сад имтиҳон?

Гар ту ҳам беошной мисли ман, Ман туро ҳамрозу ҳамдил будаам, Эй дареғи рӯзҳои рафтаам, Рӯзҳое аз ту ғофил будаам...

БАХР

Бурдӣ зи ман чони маро, Киштии армони маро, Рахдору рахдони маро, Бахри Сиё, Бахри Сиё.

Оё зи дарё камтарам? Камтар аз ў исёнгарам? Ман худ зи дарё бартарам, Бахри пур аз тўфон манам!

Кокул парешон мекунам, Ду дида гирён мекунам, Чун бахр туфон мекунам, То бозгардад ёри ман.

Эй бахр, бахри рахзанй, Гарчи дилозори манй, Охир, ту аз зоти занй, Бо ман даме дамсоз шав.

Мўи парешони маро, Чашмони гирёни маро, Исёну тўфони маро, Эй бахр, бар ёдаш биёр, Аз ҳачр бар додаш биёр...

ЭХСОС

Мекунам эҳсос рӯзу шаб: касе Чун дуо номам ҳамегирад ба лаб. Аз нидоҳои дили бедори ӯ Боҳабар созад маро тори асаб.

Аз миёни шўру ғавғои цахон Мерасад овози пурдардаш ба гўш, Гах маро фарёди бесабронааш Мекунад бедор шабхои хамўш.

Мешитобад ишқи саргардони ман Пешвози ишқи саргардони \bar{y} , Қалби ман чун кафтари белонае Мекунад парвоз бар айвони \bar{y} ...

Эй, ки дорй зиндагй бо ёди ман, Бигзар аз ишқам, маро бесар макун. Ман, ки ҳастам аз азал Зулфи пареш, Илтичо дорам, парешонтар макун.

Ту гумон дорй ба худ, эй бехабар, Ман намедонам дилу рози туро... Мавчгири хотирам беихтиёр Аз хаво мегирад овози туро.

ТАНХОЙ

Дилам гахвораи шеъру суруд аст, Сурудам бошад овоям, садоям, Агар бо ман ҳамовозӣ нахоҳӣ, Маро бигзор, худ танҳо сароям.

Мисоли мурғакон парвоз хоҳад Дилам бар осмони поку зебо, Туро шавқи паридан гар набошад, Бимон, танҳо кунам парвоз, танҳо.

Рахи бигрифтаам пурпечутоб аст, Намечуям вале ман рохи хамвор. Туро гар нест дар дил токати ранч, Бимон, танхо равам аз рохи душвор...

ЗУЛФИ ПАРЕШОН

Ман зулфи парешон, Ту оташи сӯзон. Ман шохи баландам, Ту ошиқи печон.

Ман лолаи хандон, Ту чашмаи гирён. Ман банд чу оху, Сайёд туй, ту...

Аз қисмату толеъ Хоҳам, ки гурезам, Оё битавонам? Ҳайҳот, азизам!

Хоҳам, ки бимонам Умре ба канорат. Аммо чӣ кунам ман? Тарсам зи шарорат...

Ман Зулфи парешон, Ту оташи сўзон. Аз рашк масўзон, Аз рашк масўзон.

БАХОРО...

Баҳоро, духтари ошиқ, Ғазалхон омадӣ имрӯз, Ҳарири абрҳо бар сар, Хиромон омадӣ имрӯз.

Чу хандидй, ало махрў, Зи лабхои ту гул борид, Ба рўи ёлаю пушта Ту гўй, рехт марворид.

Ба чони дахр шўр афтод Зи рақси дилнишини ту, Парасту гашт парвозй Зи қуфли остини ту.

Чу пошидй ба рўи хок Ақиқи сурхи оташгун, Ту гўй, машъалистон шуд Зи рақси лолаҳо ҳомун.

Замини сабз шеъри туст, Баҳор, эй соҳиби эъҷоз, Аё дар шоирӣ устод, Аё ҳамшеваю ҳамроз!

СОЛИ МОХЙ

Соли моҳӣ ман ба дунё омадам, Соли моҳӣ ту ба дунё омадӣ. Метапам лабташнаи рӯзи висол, Гарчи ту монанди дарё омадӣ.

Хотири шарму ҳаёям нозук аст, Рози дилро чун бисозам ошкор? Ҳар ду сӯзему намедонам, чаро Ту ҳамӯшӣ бо вучуди пуршарор?

Соли моҳӣ ман ба дунё омадам, Соли моҳӣ ту ба дунё омадӣ. Оҳ, моҳии тилои безабон, Сӯи ман дарё ба дарё омадӣ.

Кош, мешуд соли булбул соли ту Дар қатори солҳои бешумор. Шояд он дам аз гудози ишқи ман Мезадӣ чаҳ-чаҳ чу булбул беқарор.

СУРЎШОН

Эй манзили рушан, эй гулшани зебо, Ҳамсанги Самарқанд, ҳамранги Бухоро, Эй лафзи гуворо, эй сафҳаи гуё, Эй мулки Сурушон, хуршеди дурахшон.

Эй рохи дарозо, Рухшона кучо рафт? Эй коху манора, афсона кучо рафт? Он рашки ситора, дурдона кучо рафт? Эй мулки Сурушон, гулзору гулафшон.

Як ёди дурахшон аз Суғдзаминй, Дар точи ниёгон монанди нигинй, Бар чону дили мо маҳбубтаринй, Эй мулки Сурушон, майдониву майдон.

Эй чангу наю сур, эй мардуми масрур, Эй боғи мунаввар, эй хушаи ангур, Эй оби зулолат чонпарвару машхур, Эй мулки Сурушон, пайванди дилу чон.

ЭЙ САМАНДИ МАН, КУЧОЙ?

Эй саманди ман, кучой, гохи чавлон омада, Бахти неку бар таги дар, вах, чи арзон омада! Эй саманди ман, кучой, то гурезам аз дурут, Дилпарешонй бари Зулфи парешон омада.

Кош, охир, дар замин бо шеър монам лахзае, Шеър гуям, шеър чуям, шеър хонам лахзае. Сачда орам ман ба мехроби баланди шеъри тар, Дар панохаш то биосояд равонам лахзае.

Дил бихохад пайкарам аз ишқ сузад ногахон, Гул бирезанд аз дару аз остонам ошиқон. Шеър гуям аз ғаму дарди дили ошуфтаам, Лек бе сузи дарун кай шеър гуфтан метавон?

Бар набарди рузгорон мебарад андешаам, Дур месозад маро ҳар дам ҳаёт аз решаам. Пора-пора шеърҳоям пора-пора зиндагист, 3-ин сабаб садпора ҳастам, з-ин сабаб садпешаам.

Эй саманди ман, кучой? Бар гулистонам бубар, Аз хаёли бешу кам суй бахоронам бубар. Хаставу дилмурдаам аз барфу борони дурут, Чун хаёли хуш даме то шеърборонам бубар.

ҚАСИДАИ САБР

Эй сабри зан, Эй сабри зан, Ту оҳанӣ, ту ҷавшанӣ! Дар гирудори рӯзгор Ту бо манӣ, ту бо манӣ!

Дар бахри тўфончўши дахр, Андар ситези мавчхо Дар бекасй ҳамчун касе Кардй басо чонам раҳо.

Сад шукри Яздон гуфтаам, Сарват надоду сабр дод, К-аз сабри модарзоди ман Деви бало омад ба дод.

Аз марги фарзандам ба дил Сузандатар тире набуд, Андар сарам он рузи шум Чуз сабри ман пире набуд.

Иблис гах бо қахқаха Хохад бисозад бераха, Гуяд, ба як хафта сипард Бояд ки рохи якмаха. Сабрам насиҳатгар шавад, Момои сад духтар шавад. Ҳам мӯканон, ҳам рӯканон Шайтон бадар аз дар шавад...

Эй сабри зан, Эй сабри зан, Ту оҳанӣ, ту ҷавшанӣ! Дар гирудори рӯзгор Ту бо манӣ, ту бо манӣ...

БОЗ САБР...

Эй, ки менолй мудом аз чабри зан, Жарфтар хоҳй бикобй қабри зан. Эй сабукбори раҳи сахти ҳаёт, Бехабар ҳастй чаро аз сабри зан?

Ақли зан бо сабр чун ҳамроҳ шуд, Зан ба арши хонадоне моҳ шуд. Марди нодораш чу соҳибчоҳ шуд, Аз сафои сабри зан огоҳ шуд.

Сабр цорй гашта андар хуни зан, Меваи сабри дил аст афсуни зан. Хонаи гарму сари болои мард Будааст аз сабри рузафзуни зан.

Сабр чун бар чони зан пайванд шуд, Бурди зан дахчанд шуд, садчанд шуд. Пахш бинмуд эй бас эхсоси дилаш, Шер буд \bar{y} , лек андар банд шуд.

Хештанро ҳамчу шере ром кард, Он замон ёди сару анчом кард. Хешро баҳри сафои хонадон Як фидоӣ дар ҳама айём кард. Зохиран харчанд мисли кафтар аст, Ботинан як бандии исёнгар аст. Сабрро тан доданаш осон набуд, Ёдаш омад лек: мому дилбар аст...

Сабр, эй мероси бехамтои зан, Зевари якдонаи волои зан, То нагуяд тарк дунёро хаёт, Тарк манмо хеч гах дунёи зан!

САЧДА

Сачда меорам ба пои кух, Чунки бошад зодгохи ту, Сачда меорам ба рохи кух, 3-он бишуд оғоз рохи ту.

Аз нихоли пайкарат сархуш, Бар нихолон сачда меорам. Пеши чашмонам гули руят, Бар гулистон сачда меорам.

Сачда меорам ба дарёе, К-андар он гаштй шиновар ту. Обшоронро барам таъзим, Сози онхо карда аз бар ту.

Ин манам як хокбўси дахр, Хоки рохи ту хамебўям, Аз миёни накшхои хок Накши пои ту хамечўям.

Сачда меорам ба он деха К-аз барои ман туро дода, Сачда меорам ба моми ту, К-аз барои ман туро зода...

НОЛАИ АРҒУНУН

Ёдам омад бо садои арғунун Духтарам дар бар либоси арғувон, Мисли шабнам умри ў кўтох буд, Монд дарди духтарам умре ба чон.

Гиря кардам аз садои арғунун, Суям омад додарам аз осмон, Чун фаришта бегуноху покрой Шуд аз ин ру, осмонй човидон.

Гиря кардам аз садои арғунун, Ёдам омад чехраи гарми падар, Чашм дар рах худ ба худ мегуфт роз: Кай биёяд духтари ман аз сафар?...

Дилшикаста аз садои арғунун, Суи боғу бустон бигрехтам. Аз навои арғунун не, бе наво Аз ғаму дарди ниҳон бигрехтам.

ХАЗОН ОМАД, ХАЗОН ОМАД...

Сухан андар гулў дармонд, Вучудамро тавоне нест. Чи сон болу пар афшонам, Ки аз чуръат нишоне нест?

Сухан андар гулў дармонд, Нафасгирам, нафасгирам. Хаметарсам: сахар ё шом Сухан дар ком мемирам.

Сухан андар гулў дармонд, На хамсолу на хамсоя, На хамширу на хамшира, На хампою на хампоя...

Сухан андар гулў дармонд, Ба сар фикри кафанворй. Чй буда зиндагониям, Ба ғайри хориву зорй?

Сухан андар гулў дармонд, Хазорон сўзанам дар дил, Хазорон захм дар сина, Хазорон зарбаи қотил.

Хазон омад, хазон омад, Умеде бар шукуфтан нест. Сухан андар гулў дармонд, Мачоли «ох» гуфтан нест.

ОШИҚ

Гаҳе соҳибдил асту қобилу қодир, Ба туғёнаш бимонад мавчи дарёро. Гаҳе чун найзаи фулодии хуршед Ба теғаш пора созад қалби хороро.

Валекин гаҳ шабеҳи сабзаи беша, Ки зери буттаи гул нотавон сар зад. Насими зулфи духтар мисли тӯфонест, Тани бетоби дилдода аз он ларзад.

Ало, эй пойбанди ишқ, эй ошиқ, Маё сархам, биё мағруру сарболо. Чу майдони ниҳебу корзоон ишқ, Ба ин майдон чу як сарбози пирӯз о!

ХАЛҚИ МАН, БЕДОР ШАВ!

Сар гарон мегардад аз хоби гарон, Дарси бедорй бигир аз дигарон, Хобпарвар мисли ту кам дар чахон, Халқи ман, бедор шав, бедор шав!

Сабру тоқат интихо дорад, бале! Хуни нохақ хунбахо дорад, бале! Қалби шоир нолахо дорад, бале! Халқи ман, бедор шав, бедор шав!

Аспи чингизй китобатро бихўрд, Дигаре симу зарат бо халта бурд, Тифли донои ту дар гахвора мурд, Халқи ман, бедор шав, бедор шав!

Не замину не замонат монда, ҳайф, Не нишону не забонат монда, ҳайф, Не тавону не равонат монда, ҳайф, Халқи ман, бедор шав, бедор шав!.

«Қаҳ-қаҳа»¹ – бо сад забон омад ба шӯр: Орёнӣ, ор дорӣ, ку ғурур? Кист қавми ҳайкалафкан? Бешуур! Халқи ман, бедор шав, бедор шав!

_

¹ «Қаҳ-қаҳа» – қалъаест дар Шаҳристон.

Бўалй аз чахли ту омад ба дод, Миллате ку, к-инчунин фарзанд зод? «Ганчи бодовард»¹ то нарвад ба бод, Халқи ман, бедор шав, бедор шав!

Куҳна гашт оё ки найранги Фаранг? Исавӣ бо муслимин саргарми чанг... Шарқиён мастанд аз афюну банг, Халқи ман, бедор шав, бедор шав!

Шуд насибат ганчу симу пахтазор Точдор, эй қавм, гаштй мардикор. Кудакону модаронат хору зор, Халқи ман, бедор шав, бедор шав!

c. 1991

_

 $^{^{1}}$ «Ганчи бодовард» – яке аз макомхои «Шашмаком».

МАН ЗАНАМ Ё ХУД САМАНДАМ?

Медавам аз субх то шом Як зани «хушбахти айём», Он қадар ошуфтахотир, Захматамро нест фарчом.

Сархаму андешамандам, Ман занам ё худ самандам?

Дар ду дастам бори вазнин, Хастачон аз кори вазнин. Меравам мардона аз рах, Дар сарам афкори вазнин.

Сархаму андешамандам, Ман занам ё худ самандам?

Захрханда дар лабонам, «Бешикастам, ман чавонам», Аз рисолат дар гурезам, «Оҳанам ман, пуртавонам!»

Сархаму андешамандам, Ман занам ё худ самандам? Карда ашки хешро пок, Меравам аз куча чолок, Як зани «хушрузи бебок», Дар дилам сад охи ғамнок.

Сархаму андешамандам, Ман занам ё худ самандам?

Гаштаам аз асли худ дур, Эй асолат, дор маъзур. Мешитобам, мешитобам Суи фардои «пур аз нур».

Сархаму андешамандам, Ман занам ё худ самандам?

HABXA

Қисмато, аз ман чй мехоҳй? Орзуям кардай дар хок. Духтари дурдонаам бурдй, Дигар аз мушти ту набвад бок.

Кудакам бурди аз оғушам, Оҳ, дилафсурда, бечонам. Умри ман гар имтиҳоне буд, 3-ин «сабақ» дар худ парешонам.

Чист дигар маънии будан? Зистан бе орзу ор аст. Чист дигар қудрати парвоз, Боли ман дигар гаронбор аст.

Ох, хуршеди масеходам Зиндаам дигар намесозад. Қудрате ку, боз бархезам? Дар рагам барқе наметозад.

Бурдай бо тифли умедам Орзухо – шеърхоямро. Дил карахту лолу хомуш аст, Бурдай созу навоямро.

Бар чахону фанди ширинаш Дигар асло дил намебандам. Ашк дар чашмон, намегирям, Ханда бар лабхо, намехандам.

ГЎШАИ ШАХР

Чи дард аст ин? Чи дард аст ин? Фишорад ҳастии сабзам, Занад сӯзан ба чони ман, Бисӯзад устухони ман.

Баҳори дигарам бигзашт, Надидам як гули худрӯ. Худоям монд дар деҳа, Ба худ овардаам ман рӯ.

Даруни оҳану бетон Дили нармам шавад пурғам, Дилам менолад аз ғусса Даруни синаам ҳар дам.

Ту гуй, кудакон ин чо Даруни зарф меруянд, Ду-се тан баччаи точик Шикаста ҳарф мегуянд.

Дар ин хилват ба вақти шом Ду-се кас атр менўшанд. Шикаста шишаи холй, Варо бо барг мепўшанд.

Биёяд нолаи гурба Ба гушам аз сахар то шом, Рамида гурба аз одам, Бичуяд гушае ором.

Чу ҳастам зодаи деҳа, Дар ин манзил намегунчам. Чу рози ошиқон як дам Даруни дил намегунчам.

Ба ҳар тиреза як парда, Чӣ парда? Тахтаи оҳан! Намедонам, дар он чо кист, Чаро пинҳон бишуд аз ман?...

Киро хонам суруди хеш, Кӣ аз дарди ман аст огох? Зи гардунхо, зи дуродур Ба холи ман бихандад мох.

ФИРОР

Эй мард, ман гурехтам аз ишқат, Чун сайди захмие, ки рахид аз дом. Аз дард марсият бинавиштам шом Бар мотами муҳаббати бадфарҷом.

Гар сўхт чанд рўз дилам аз ишқ, Ин ишқ буд нози дили танҳо. Ёдам зи нури пок агар рахшид, Чисмам зи нури пок бишуд эҳё.

Дар сар хаёли бӯса набуд охир, Дил сахт ташна буд нигохатро. Розам нихуфта монд, зи чашмам гир Пурфанд он ду чашми сиёхатро.

Дунёи сарди дил зи нигохи ту Дар фасли сабз пуртабу равшан буд. Имсол навбахори Душанбеям Чун навбахори сабзи Сурушан буд.

Аз бўи мўю рўй шамидам ман Хушбўй ғунчаи ватани худро. Овардам, ох, дар назарам як бор Сахрою ёлаю чамани худро. Дар чашми пурхаёл чу дидам ғам, Пиндоштам, ғамони ватан бошад. Бишнидам аз лабон сухани ширин, Ангоштам, нишони ватан бошад.

Он руз дуст доштаам дар ту Ёди гулу бахори диёрамро. Афсонаи нигох дилам кай бурд, Овардаам ба ёд бахорамро.

Ҳоло, ки нав шинохтаам аслат, Падруд, меравам зи барат дилреш. Гар пиру хастарӯҳ шавӣ, як шом Ёде бикун зи рӯи нигори хеш.

ФАРМОН ТУРОСТ, ЭЙ ДИЛ!

- Эй чашм, оташ афрузДар оташат варо суз,Чоду намой уро,Фармон турост, эй дил!
- Эй зулф, ку камандат?Магрезад ў зи бандат,Худро бидех ту оро,- Фармон турост, эй дил!
- Эй панча, бо навозиш,Бо изтиробу хохишБанди дилаш ту бикшо,Фармон турост, эй дил!
- Эй лаб, макун фаромўш, Бар шиквааш бидех гўш, Чандеш бўса бахшо,
- Фармон турост, эй дил!

ОШИҚ БИШАВ

«Ошиқ бишав» гуфто махин Як субхи зебо ёсуман. Кастона хам такрор кард: Ошиқ бишав монанди ман!

Аз чор сў омад садо: «Ошиқ бишав фасли бахор, Рўзе хазон хохад расид Бар боғи хуснат, эй нигор!

Ошиқ бишав бар рўи гул, Ошиқ бишав бар лолазор, Ошиқ бишав бар ахтарон, Ошиқ бишав бар чашми ёр».

«Ошиқ бишав» гуфто сахар Бо лаҳни мурғон мушкбед. Калтути пир оҳе кашид, Гуфто, ки «Дунё бо умед!»

РУЧУИ КАНИЗ

(Илхом аз «Хазору як шаб»)

Мавлои ман, мавлои ман, Эй аз ҳама болои ман, Дилро ба савдо мебарӣ, Ғофил ту аз савдои ман.

Рузе азизи ту будам, Ман бодарези ту будам. Тасбехи ту, тумори ту, Дар бар канизи ту будам.

Эй хочаи болоназар, Аз туст дар чонам шарар, Чун мефуруши ин замон Ишқи маро бо молу зар?!

Мафруш ишқи содаам, Охир, туро дилдодаам. Аз ишқи оташбори ту Сармаст чун аз бодаам.

Фардо ба бозорам мабар, Бар ҳалҳаи дорам мабар. Чонам нисори ёри чон, Эй ёр, зинҳорам мабар!

нони шоир

Нони шоир чун гирех андар гулў, Дар миёни гулхане месўзад ў. Чини рўи шоирон – накши қалам, Шеъри чашму рў бихондам рў ба рў.

Шоиронро чумла дар руй замин Дарч гашта шеърхо андар чабин, Чумлае харфу хичояш дигар аст, Шоири бедор чояш дигар аст.

Шоири навчў чу тўтй нест, нест, Гарчи тўтишоирон бисёр шуд. Шоири соҳибсухан беэътибор, Даври шоирҳои беашъор шуд...

Мисли оби поксози руди Ганг Шеъри воло пок созад чону тан. Мезудояд занги ақлу занги дил, Хокиёнро мебарад боло сухан.

Боядо парвоз бо боли сухан То баландии самои лочвард, Варна гирдоби фано моро барад, Устухони мо бигардад гард-гард...

ЯК РӮЗ...

Як рўз меравам ман Аз ин чахони фонй, Дар сина захму озор Аз «дўстони чонй».

Як руз мефитам ман Аз дард чун Муаззам, Дар дида акси ёрон, Дар сина хасрату ғам.

Донй, ки чист дунё? – Бозори худфурўшон! Бошад, ки рахт бандам Бар олами хамўшон.

Бар қалби нарму нозук Ҳар рӯз мерасад тир, Мемирам, оҳ, сад бор Аз зарбаҳои тақдир.

Илҳоми осмонӣ Овард ғуссаи беш. Ҳар лаҳзаам ҳасуде Чун мор мезанад неш. Як рўз аз самохо Афтад ситораи ман. Рўям бишўяд он гох Ашки Нигораи ман.

Як руз мефитам ман Аз тири харфи номард... Падруд, олами пир, Падруд, ғуссаю дард!

САБР КАРДАМ, БУРД КАРДАМ

Сабр кардам, бурд кардам, Fуссаро мағлуб кардам. Сабр кардам, бурд кардам, Хуб кардам, хуб кардам.

Кистам ман? Кистам ман? Мурда-мурда зистам ман. Чун Самандар сӯхтам ман, Уфтодам, хестам ман.

Рост рафтам, рост гуфтам, Он чиро дил хост, гуфтам. Ру ба руи дуст гуфтам, Рости доруст, гуфтам.

Қоматамро хам накардам, Дидаамро нам накардам. Нолаҳо аз ғам накардам, Бар диле ғам зам накардам.

Нуш дидам, неш дидам, Санги тухмат беш дидам. Рохати бадкеш дидам, Холи зори хеш дидам.

Кист чун ман тирхурда? Кист чун ман сарсупурда? Кист чун ман зист умре Мурда-мурда, мурда-мурда?

МАРИЗИ ТАРСУЙ

Худовандо, маро хоки замин кун, Дилат хохад, ба гардунхо барорам. Ба ҳар як озмун омодаам ман, Ту ҳастӣ, ман сари тарсе надорам.

Зи тарсуй маро, ё раб, нигах дор, Зи тарсуй шавад оғоз ҳар кор. Ба мисли қаҳрамонмодар бувад тарс, Ки дорад эй басо фарзанди бисёр!

Хиёнат бо бадӣ фарзанди тарсанд, Чаҳолат бошадаш фарзанди ҳамхун, Дурӯғу макру фанду бухлу кина – Бувад тифлонаш андар даҳр афзун!

Худовандо, гунахгорам, гунахгор, Ба ҳар чурме дар ин олам чазоест. Маро танҳо зи тарсуӣ нигаҳ дор, К-аз ӯ бадтар чазое дар чаҳон нест.

ХОКИСТАРТЕППА

Сафоле чун забони сурх Кунад фарёд аз пешин. Кафе хоки сиях резад Зи коми кузаи накшин.

Садои рафтагон аз дур Ба гуши ман биёрад бод. Зи номи рафтагон имруз Сафоле мекунад фарёд:

Ало мардум, чаро моро Зи ёди хештан бурдед? Ниёро бурда аз хотир, Шумо пеш аз ачал мурдед?...

Кунун эҳёи нав бояд, Ало, эй қавми хоболуд, Ба зери барфу боронҳо Сафоле мешавад нобуд.

Сафоле мекунад фарёд: Бихез аз хоби мадхушй, Маро бар руи кафхо гир Ту аз кунчи фаромушй...

Сафоле чй, суоле ҳаст – Суоли рафтагон бар мо: Чаро ғофил зи дирузед, Наед андар ғами фардо?

ГИЛАЕ АЗ ХОФИЗ

Ало Хофиз, ало Хофиз, чаро додй Самарқанду Бухороро ба як холе? Магар фардои дунёро яқин кардй, Барои мо магар шеъри ту шуд фоле?

Ба шўхй шояд ин шахбайтро гуфтй, Ҳақиқат шуд вале шўхй саропо зуд. Ало Ҳофиз, кушо рози муамморо, Фаришта ё ҳамон соат дуо бинмуд?

Дареғ, авлоди ту имруз бар холам Самарқанди фалаксоро намебахшад. Дареғи химматат, фарзанди он туркат Ба ман гарди Бухороро намебахшад.

РӮЪЁ

Қабои ў сияҳтун чун ҳарири шаб, Нигоҳаш чун нигоҳи маҳ дураҳшон буд. Ба ман гуфто: «Зи умрат соате монда, Бигӯ ҳоло суруди охирини худ».

Сипас аз манзилам ў ғайб зад ногах, Миёни хона мондам музтару ҳайрон. Бидидам дар хаёлам рузи мотамро Ва тифли хешро бо дидаи гирён.

Ба худ андеша кардам ман: чӣ хоҳам гуфт Дар ин шоми ҳазину вопасини хеш? Суруди охиринамро чи сон гӯям, Ки ҳар касро бисозад лаҳзае дилреш?

Бигуфтам: «Вопасин шеърам ҳамебахшам Барои як рақиби дилсиёҳи худ». ҳамегӯям: «Кунун дунё барои туст, Бимон ту бо савобу бо гуноҳи худ».

Чу бар ёдам нигохи сарди ў омад, Зи чон фарёд кардам: «Ман намемирам! Аз оне, ки хамеша садди рохам буд, Ба рохи умр хатман қасд мегирам!»

Зи нав марди сияҳпуш омаду хандид: «Туро ин нафрати ту зинда хоҳад дошт. Сано гу бар рақибат, дар дилат охир Муҳаббатро бикушту туҳми нафрат кошт»...

ДУХТИ НОНО¹

«Мард шер асту зан шербон» Мақоли мардумй

Солҳо шуд шербонам, Шери худро меҳрубонам. Ёлҳояш шона созам, Посбонам, чонфишонам.

Гоҳ шеърам мебарад ҳуш, Мешавад шерам фаромуш. Он замон беҳавсала шер Байтҳоям мекунад гуш.

Шери ман, шери тавоно, Шербонам мисли Ноно. Мерасад овози тахсин: «Духти Ноно, қахрамоно»!

¹ Ноно – илоҳаест аз Суғдзамин, ки ҳамеша шере дар бараш буд.

РОХИ МАН

Ман равон ҳастам ба роҳи хештан, Аз сахои ҳисмати худ комгор. Аз хатои ногаҳонӣ дар фиғон, Аз ғами дунёст чашмам ашкбор.

Ман равон ҳастам ба роҳи хештан, Панди модар бар сарам як соябон. Аз шамолу селборону тагарг Бо дуо ҳастам ҳамеша дар амон.

Ман равон ҳастам ба роҳи хештан, Кӯлбори шодию ғамҳо ба дӯш. Гарчи бори ман гаронӣ мекунад, Мекунам хуш хештанро бо хурӯш.

Ман равон ҳастам ба роҳи хештан, Роҳи ман роҳи дилу роҳи вафост. Бар дилам андар шаби сарду сиёҳ Меҳри ёрон чун чароғи раҳнамост.

ЧОЗИБА

Бигў, аз чазбаи ишқи чигарсўз Дили бечорахолам чун рахояд? Маро аз нури чашмони сиёхат Сипар аз охану фўлод бояд.

Даруни қалби тангам корзорест, Сипоҳи шубҳа он чо ташна бар хун. Гаҳе бовар занад табли зафарҳо, Гаҳе нобоварӣ мегардад афзун.

Дилам мегўяд охир гашта-гашта: «Бувад ў аз сабукборони сохил, Пушаймон мешавй рўзе зи кирдор, Кушо чашми нихонбин, қотили дил!»

Валекин чазбае пайдою пинхон Ба суят мекашад хар рузу хар шаб, Надорад чони ман осудаги хеч Чу беморе, ки дар мегирад аз таб.

Хаёлан мешавам пурсон зи аксат: Чи инсонй? Ту ағёрй? Ту ёрй? Маро бо ҳар баду неки сириштам Ту оё метавонй дуст дорй?

Пас аз дидори махрўёни пурноз, Пас аз афсонахои Шахрзода Ту оё метавонй дўст дорй Маро бо ишки поку гарму сода?

Ту оё мекунӣ бовар ба тақдир? Маро қисмат барои ту сиришта... Наёмад аз ҳаво ин ҳарф, охир, Варо овард бар гушам фаришта.

Дар ин дунё, ки номардй фузун аст, Хамехохад дилам, мардона бошй, Чу ошикхои харчой нахохам, Миёни хосу ом афсона бошй.

ПИСАРЧОНАМ, ПАДАР ШАВ!

«Падар»-гўён калонат мекунам ман, Писарчонам, маро рўзе падар шав. Ту ҳам соҳибдару соҳибписар шав, Зи ранчи бешуморам боҳабар шав.

«Падар» мегўяму мегирям аз ғам, Валекин бингарй ту моту ҳайрон: Чаро момои хандон зуд гиряд, Барояш гиря ҳамчун ханда осон?...

Ту донй, бепадар будан чи мушкил, Заифу бесипар будан чи мушкил. Валекин бесипар ҳам бигзарад умр, Ба олам беписар будан чи мушкил.

«Падар» гӯям туро, эй тифли зебо, Зи рӯи расму оини ниёгон. «Падар» мегӯяму меларзам аз шавк, Падар гӯё биёяд шоду хандон.

РОХИ ОСМОН

Каҳкашоно, Каҳкашоно, Гаштай омочгоҳе, Чои чавлони ҳавой Аз барои чангхоҳе.

То рахи дил кӣ расида Сарфароз аз шохрохат? То ба манзил кӣ расида Аз раҳи пургарди коҳат?

Каҳкашон манзилгаҳи ту Дар миёни оташи тез, Монд эмин гарди коҳат Аз нигоҳи оташангез.

Ох, акнун як гуруҳе Қасд бар роҳи ту карда, Қасди гулҳои ситора, Қасд бар моҳи ту карда.

Душмане хоҳад, ки созад Пешсӯз аз хирмани коҳ, Бар замин орад балое Аз самоҳо, аз бари моҳ.

Мезанам бо оби чашмам Обат, эй рохи хавой, Ман намемонам бисўзад Кохат аз ин бехудой.

Каҳкашон, човид мебош Во машав бар чангчуён, То ту ҳастӣ, орзу ҳаст, Роҳи дури ишқу армон!

БОҒБОН

Ба ёди падарам

Чун падар гуям, ҳамеша чашми ман нам мешавад, Аз дили озурдаам як заррае кам мешавад. Худ ба худ пайдо шаванд ожангҳои бемаҳал, ҳамчу пирон қомати болои ман ҳам мешавад.

Эй падар, умри азизат бо чудоихо гузашт, Чашм бар рах, рузи ту бо рохпоихо гузашт. Ту ба ёди ман будиву ман ба ёди дигаре, Умри ту дар хасрати фарзанди бепарво гузашт.

Орзуям буд, рўзе косае обат дихам, Чомае бахрат бидўзам, рўи китфонат нихам, Аз бароят хадя бинмоям китоби аввалин, Шодмон бинам саратро боз бар чархи барин...

Орзуям буд, аз дех худ гуселоній маро, Фотиха бидхій, падар, оварда ру суй само. Орзу бисёр буд андар дили зорам, дареғ, Бозгаштам суй хона, вонахурдам ман туро.

Ёд дорам, гах маломат менамудй, эй падар, «Аз чй аз модаркалони худ наомўзй хунар? Хамчу духтар риштаю сўзан бигирй, бех бувад, Дар сари шеърат ту аз чй мекунй шабро сахар?...» Эй падар, дасту дили монандаи гул доштй, Ин чахонро хамчу як гулхона мепиндоштй. Бехабар будй аз он, ки як замон бо тухми гул Тухми шеъру шоириро дар дили ман коштй...

Эй падарчон, тутиёи чашм созам хоки ту, Фахр дорам, монд меросам дили бебоки ту. Хар замон дар боғзорат мекунам гашту гузор, То расад аз шеъри ман ҳам бӱи себу ноки ту...

МО ФАРИШТА НЕСТЕМ...

Мо фаришта нестем, Духтари қишлоқ мо. Ташнаи мехру вафо, Ишқро муштоқ мо.

Мо фаришта нестем, Дилбари дилдодаем, Ту магу, эй нозанин, Аз само афтодаем.

Мо фаришта нестем, Дар дили мо оламест, Шодию сузу ғамест, Дардхои одамист.

Мо фаришта нестем, Дил зи ёре бурдаем, Гах дили худ дода муфт, Гах диле озурдаем.

Мо фаришта нестем, Дар дили мо шурхост, Чони мардум – чони мо, Нони гандум нони мост.

Мо фаришта нестем...

СУБХИ ДУШАНБЕ

Бас тамошо карда хуснат мохи нав, Аз бари ту бо дили болида рафт. Шӯъла зад хуршед хамчун машъале, Балки шир аз деги шаб полида рафт.

Дар кучое мурғаке шуд нағмахон, Мерасад бар гуш овозаш махин. Баргҳоро нарм мебусад насим Ҳамчу дасти духтарони нозанин.

Донишомўзе ба кунче субхгох Хуфта алъон, монда сар рўи китоб, Шахри ман, фардои рахшони туро Шояд ў ин лахза мебинад ба хоб?

Дар лаби дарё нишаста наварўс, Ёд орад як ба як хоби шабаш, Чехраашро тар кунад бо оби сард, Доғи буса то намонад дар лабаш.

Фориғ аз ғамҳои дунё модаре Тифлро бар дил фишорад сахттар. Тифли ӯву субҳи нав чун хоҳаранд, Бӯи шир ояд зи домони саҳар.

Субҳ омад бо шукӯҳу бо фурӯғ, Боди нарме мекунад дар боғ сайр. Эй Душанбе, субҳи нав пирӯз бод, Шаҳри равшангавҳарон, субҳат баҳайр!

хучистамо

Хучистамо, Хучистамо, Дугоначони ҳампарам, На бахту шодии туро, Ғами туро ба дил барам.

Ба шавқу шўр гуфтай, Ки «эй дугона, ҳеҷ кас Нагашт садди роҳи ту, Ба бахти ту кунам ҳавас».

Хучистамо, Хучистамо, Бале, раҳам набаст кас, Валек аз самими дил Ба бахти ту кунам ҳавас.

Миёни куҳ боғи ту, Миёни куҳ хонаат, Насими шуҳ мебарад Ба ҳар тараф таронаат.

Таронаҳои хушнаво Зи бахти ту нишона аст. Хучистамо, ба чашми ман Ҳаёти ту фасона аст. Гирифта дасти кўдакат, Ба ифтихор меравй, Шукуфаест кўдакат, Ту чун бахор меравй...

Ҳамекашад хаёли ман Зи доманам ба ку̀и худ, Зи домани ту ку̀дакат Ҳамекашад ба су̀и худ.

ТАРОНАИ ЧАШМИ САБЗ

Чашми сабзат сабзпушам кардааст, Ин чахон чун чашми сабзат сабз бод! Аз чй беғам чоми дилро бишканй, Бехуд аз захми дилам гардида шод?

Оташеро дар дилам афрухти, Аз чи месози дигар бораш хамуш? Бас гарон бошад, гарон бошад, гарон, Санги хичрон чун бубардорам ба душ?

Гар туро дил додам аз хушбоварй, Ишқи беолоишам арзон магў. Ошиқонам ноумеданду хазин, Шах туй андар чахони орзў.

Чун Зулайхо ман цавонй ёфтам Аз нигохи сабзрангат, ишқи ман. Аз нигохи ман нигохатро мадузд, То бимонам сабзчону сабзтан...

ЗАНЕ ДАР РЎЗГОРОН

Мешитобам, мешитобам ман, Бар кучо аммо? Намедонам. Хештанро мебарам бар душ, Мекашам худ аз гиребонам.

Чехраи аслии худро ман Мекунам дар гушае пинхон. Мебароям бо никоб аз дар Чун каси беғуссаю хандон.

Боз аз бахти баланди хеш Ҳар кучо афсона мегўям. Бар дурўғам мекунам бовар, Гўиё яктою хушрўям.

Шомгоҳон аз чамоат дур Зору танҳо талҳ механдам. Хештанро пас ба дасти худ Боз дар занчир мебандам.

БА ПАРИИ ИЛХОМ

Афсонаи азизу гиромй, биё, биё, Хушам ба сўи хеш ту хар лахза мебарй, Худро намудай ба ман аз хоби кўдакй, З-он рўз зулфаки дари ту гаштам, эй парй.

Гулҳо шукуфта дар дили гулдони дилфиреб, Шамъ аз сиришки бемаҳали хеш шармсор. Хобам зи ман гурехта дар лобалои шаб, Илҳом, дар раҳи ту нишастам ба интизор.

Дунёи шеър ҳаст чу афсона пурфусун, 3-ин рӯ гуреза гаштаам аз олами вучуд. Ту гаштай, дугонаи чонй, парии ман, Ман пеши пот оварам охир сари сучуд.

Аз ҳарзаи замона, ки бигрехтам басе, Бо ту гаҳе зи дарду алам дур рафтаам. Бе ту ғамину хастаам андар ҷаҳони тор, Бо ту бари ситораи пурнур рафтаам.

ДУОИ ХИЗР (Ба ёди бибиям Қанбармох)

Ту рафтай ба олами хомушон, Аммо зи ёди ман наравй харгиз. Охир, чи сон зи ёд барам осон, К-ин ёд пуртавону манам очиз?

Монанди як фаришта тамоми умр Поку ҳалолу тозанафас будӣ. Андӯҳу дардро ба лаҳад бурдӣ, Чун ту ҳамеша дар ғами кас будӣ.

Ту панч гах намоз хамехондй, Ором хуфта мо, ту вале бедор. Иблису дев то ки наёбад рох, Гуфтй «Худо» хамешаву бо такрор.

Мо «бехудо» будему худочў ту, Мо шоду ту ба оху фиғон дар хеш. Чун бори ҳар гуноҳ ба дўшат буд, Мезистем дур зи ҳар ташвиш.

Холо чу офтоби сахар бар сар, Моми фариштахў, ту наметобй. Гаштем пургуноху фалокатёр, Осудачон чаро ту хаме хобй?

Имруз бе дуою намози ту, Тарсам, ки Ахриман бишавад бедор. Бар рухи бекарор дуои ту Ҳамчун дуои Хизр бувад даркор.

МАНЗАРАИ ЗОДГОХ

Ягона ҷӯи деҳ хушк аст, Чу чашми кӯр обаш нест. Лаби ҷӯ шӯразор имрӯз, Дарак аз осиёбаш нест.

Дареғи токзоронаш, Чу «душман» решакан гаштанд. Дареғи боғзоронаш, Тиҳиоғуш чун даштанд.

Надида чангро ин дех, Вале хар чо валангор аст. Бувад чун рахнаи дандон Хамон чое, ки девор аст.

Аз ин чо булбулон рафта Ба боғу гушаи обод, Ба шохи хушки зардолу Калоғе мекунад фарёд.

Дилам месўзадаш бехад, Ки беобй бишуд дардаш. Бувад хар чо яке Ширин, Кучо Фарходи шахмардаш?

Кучо Фарходи шахмардаш? Ба Ширинрўд¹ бахшад об? Нихоли боғи бобой Зи беобй бишуд нотоб...

_

¹ Руде дар Ғончй.

ЧИХИЛЧОН

Як зани сохибдилам, Хори домон нестам. Аз чӣ ранчам медихед? Ман чихилчон нестам?

То биёбам нўги кор, Гах бахуд, гах бехудам. Бояд андар ин чахон Ман чихилпо мешудам.

Бо ҳама ташвишу ғам Ҷони ман осуда нест, Мисли ман як меҳрубон Роҳи ғам паймуда нест.

Бо дили хуншори хеш Ханда дорам дар лабам. Гар чихилру гаштаам, Шуд замона мактабам.

Аз сафою бахти хеш Чилдурўғе бофтам, Кай фурўғе кофтам? Бефурўғе бофтам! Хастачонам, хастачон Аз дурўғи бефурўғ. Кай сафо бахшад ба дил Қиссахои чилдурўғ...

Як зани сохибдилам, Хори домон нестам. Тир бар чонам мазан, Ман чихилчон нестам!

СЎГВОРИИ ПАДАР

Дарахтон баргрезу шохаурёнанд, Дарахтон ҳам чу ман имрӯз гирёнанд. Бубин бар ин дарахтон ашки боронро, Дарахтон ҳам зи кори даҳр ҳайронанд.

Ману ин навнихолоне, ки сарсабзанд, Зи оби чашмае гаштем бархурдор. Падар моро чу бо хуни чигар парвард, Ману ин навнихолонем хохарвор...

Кунун аз сўгу андўхи падар имрўз Нихолон баргрезу ман сияхпўшам. Чу дасти хохарам себи самарқандй Нихода шохахои хеш бар дўшам.

ХАФТРАНГ

Рангинкамони шоир Бо шевахои тадбир Бо килки хеш бинмуд Хусни диёр тасвир.

Ранги чу оташи сурх Бар чоми лола бахшид, Дар тори кӯҳ лола Чун шӯълае дурахшид.

Молид ранги сабзаш Бар сабзахои сахро, Гардид зеби наргис Ранги базеби гуё.

Бар савсану бунафша Бахшид ранги сафсар. Ранги сафед бахшид Бар селаи кабутар.

Афтод руй дарё Ранги кабуди дилкаш ... Аз рангхой зебо Дунё бишуд мунаққаш.

Дар орзуи байте Тиру камон дар охир Як қатраи сиёхӣ Бахшид бахри шоир.

БУИ БАРФ

Дехаи ман, барфпўшй сар ба сар, Хешро бо шавку майл оростй. Бо сарандози харири сап-сафед Чун арўси махчабин зебостй.

Бомҳоят барфпушанд ин замон, Осиёбу новаҳоят барфпуш, Руи симу симчубу мавчгир, Кучаҳои пурсафоят барфпуш.

Чун арўси нозанине сархаманд, Бедхоят зеваре овехта. Осмон чун модарони босахо Ордро бар сурфа шодон бехта.

Бар нигохи айбчў беэътибор, Медавам бо тифлакон рў-рўи барф. Заррахо рахшида чашмам мебаранд, Сархушам ман, сархушам аз бўи барф.

Фасли сармо, ҳамчу дар афсонае, Ваҳ, чи сеҳри дилписанде кардааст. Гӯиё бар пешвозам ин саҳар Деҳаро оинабандӣ кардааст.

ДАРХОСТ

Баҳори гулфишон, аз розҳои хеш Сабақ омӯз, дастонат ба дастам неҳ. Бигӯям то ба ёр афсонаҳоямро, Забони қиссагӯи Шаҳрзодам деҳ!

Парешонтар кунам то ёри хеш аз пеш, Рабоям то аз ў сабру қарорашро, Даме андешахоямро бидех барбод, Диламро оташу шўру шарар афзо.

Гулоби рўҳбахши шабнамам бахшой, Зи барги лолаҳо пероҳани нав дўз... Даруни синаам як шўъла месўзад, Чй бошад шўъла? Инак, гулхане афрўз!

ЗАХРИ ХИЁНАТ

Дар бахорон хонаи дил сард шуд, Дил даруни синаам пурдард шуд. Дустам, эй дустам, эй дустам, Хеч донй, аз чй рангам зард шуд?

Чашми ман оинаи вичдони ман, Ту дар ин оина аксатро нигар. Аз нигохи сарди ту он бишканад, Дар нигах, эй ошно, охистатар!

Дар рахи сидку вафои дўстон Тоб меорам ба хар ранчу азоб! Бар вафою эътикоду боварй Бо вафою мехри худ бидхам чавоб.

Хозирам бар имтихони зиндагй, Гар бихохй, чон ситон, чонам рабо! Дар чахони даргузар, эй хамнишин, Ту мабин захри хиёнатро раво.

Дар миёни нешу нуши рузгор Бадтар аз захри хиёнат захр нест, Ман чи сон бар захми худ ёбам даво, Инчунин позахр андар дахр нест?!

ҚАДР

Сиришки ман нихон буд аз назархо, Валекин шохиди ашкам ту хастй. Бубин сели сиришкам, марди худхох, Ғурурамро чу як чоме шикастй.

Ба ашки ман, ба ашки зан нигах кун, Зи қаъри дил шавад ин чашма берун. Ба ашки ман, ба ашки зан нигах кун, Бувад ҳар қатрааш чун қатраи хун.

Мане, ки доим аз чашми дигархо Нихон кардам сиришкамро чу гавхар, Кунун онро ба пои ту бирезам, Ба холи ин дили бечора бингар.

Бале, ман гиря дорам қад–қади рох, Машав аз гиряаам бехуда ҳайрон. Фақат боре ба қадрам гиря кардам, Намебинӣ маро дигар ту гирён.

XATO

Аз хатои хеш месўзам кунун, Рўи зону монда сар шабхои тор. Он хатое, ки хато пиндоштам, Ё набошад худ хато дар рўзгор?

«Ман хато кардам» ҳамегӯям ба хеш, Худ намедонам, гуноҳам то кучост. Лол монад дил гаҳе андар чавоб, Гаҳ бигӯяд: «Ҳар хатоям аз хатост».

Саркашй кардам зи хукми сарнавишт, Заррае кай буд дар дил тарсу бим? Бингар, акнун мешавад таслим гах, Медихад ҳар дам ба ман ранчи алим.

Имтиҳони сарнавиштам беҳисоб, Зиндагонӣ дам ба дам мушкилтар аст. Гарчи ақлам мешавад таслим гаҳ, Дил валекин якраву исёнгар аст.

Дар чавонй бас хатохо кардаам, Лек имруз аз пушаймонй чй суд? Кудаки гахвора танхо бехатост, Бехато оё касе дорад вучуд?

Гах суоли хеш монда бечавоб, Зиндагӣ бояд бикард, эй дӯстон. Аз хатое худкушӣ созем агар, Одаме зинда намонад дар чаҳон.

CAPMACT

Набитвонй маро куштан, Маро куштан бува*д д*ушвор, На бо захру на бо қахре, На бо т<u>у</u>хмат, на бо пайкор.

Ту бо таъну маломатҳо Намудӣ сангборонам... Аз ин зарба намурдам ман, Бидон, охир, чиҳилҷонам!

Намедонй чаро, эй зан, Замоне пир хоҳй шуд? Зи мансаб, аз шароби фанд Замоне сер хоҳй шуд!

Сипас бар чашмҳои ман Чи сон дӯзӣ нигоҳатро? Бипурсӣ бо кадомин рӯ Зи ман узри гуноҳатро?

Ало сармасти мансабҳо, Ба худ о, дер хоҳад шуд! Ҳама нозу таманноят Туро занчир хоҳад шуд...

ДИЛХОИ БЕГОНА

Ту гарчи сархуш аз ишқи цавонй, Ба рузи васли мо уммед бастй, Маро кайҳо агарчи мешиносй, Зи дунёи дили ман ғофил астй!

Намедонам, чи сехру чодуе буд, Ки моро ў ба ҳам овард, эй мард? Агар буд он қарори қисмати мо, Дареғо, қисмати доно хато кард.

Ту лабханди маро худ дўст дорй, Намебинй вале асло сириштам, Набошад то дилам бемор аз ғам, Гурезам аз тую аз сарнавиштам.

Ман, охир, духтари шеъру хаёлам, Ба номи орзухо зинда хастам, Гиребони хавасхоро гирифтан Намеояд, намеояд зи дастам.

Хаёли ман чу мурғони сарозод Ба суй осмон парвоз дорад. Ба марзи беканору сабзи гардун Гули ишқу гули уммед корад.

Агарчи рубаруй ту нишинам, Зи ту ин лахза аммо дур хастам, Хаёли ман маро аз ту рабудаст, Зи буй гунчай уммед мастам.

Ман ин лаҳза ба тӱи наварӯсӣ Қабо медӯзам аз абри баҳорон, Зи маҳ қоши тило месозам ин дам, Ба ришта мекашам марҷони борон.

Ман ин дам ҳамнафас бо ёри дилхоҳ, Ба сӯи орзуям роҳ пӯям, Ба дастам панчаҳои нарми кӯдак, Сари гаҳвора лолоӣ бигӯям.

Агарчи рубаруй ту нишастам, Диламро сурати ёри дигар ҳаст. Маро бигзор ту, эй марди ошик, Аз ин ёри ҳаёлӣ даст каш, даст.

ДАР СЎГВОРИИ МАВЧУДА

Набуд ў дастёру дастгири чанг, Дилаш захмин нашуд ногах зи тири чанг. Варо аммо нихон дарди Ватан кушта, Ғамони мурдахои бекафан кушта.

Сухангуй мукофоти худодод аст, Зи ҳар дарде ҳавитар дарди эҷод аст. Аз ин ҳисмат чу бархе бехабар ҳастанд, Ба ҳасди ҳуштани аҳли ҳунар ҳастанд.

Нахи армони Садбарги нависанда Зи теғи ҳарфи нобарчо бишуд канда. Муаззам, духтари шеъру хаёлу ноз Намуд аз ин чаҳон бар осмон парвоз.

Чй гўям аз ғубори тўҳмату хорй, Чй гўям аз фишору аз дилозорй? Чй гўям аз нигоҳи сарду хуношом, Чй гўям ман зи хасми хомаю илҳом?

Ба сад хилат зи дасти қисмати беор Насиба меситонад даллаю таррор. Бимирад лек то рузи ачал сад бор Сухангуи асил аз туҳмату озор.

Бале, Мавчударо дарди Ватан кушта, Сухан кушта, сухан кушта, сухан кушта. Дил аз тири дағалёрони худ пурхун, Бирафт ў аз Душанбе то лаби Сайхун.

ЧАНОРИ ЖАНДАПЎШ

Эй чанори жандапуши дехаам, Рах гирифтам суй ту бо хасрате. Духтари рустоии дирузаам, Ман надорам савлате ё сарвате.

Мисли пири умрдида гўш дор, Бар суолам аз ту мечўям чавоб. Дидаам умре бадй аз нокасон, Гарчи будам аз паи кори савоб.

Бас вафо чустам, вале дидам чафо, Ҳамнишине пуштипо зад хони ман. Ханда кардам рӯ ба рӯи дӯстон, Як нафар теғе бизад бар чони ман.

Розҳои дӯстон кардам ниҳон, Во дареғо, рози ман афсона шуд. Бо хушомад ошно мансаб гирифт, Ҳамнафас будам варо, бегона шуд.

Чои некй мерасад рўзе бадй, Ё магар ин аз русуми одамист? Чахл дидам, кина дидам бешумор, Аз чй холо дар ниходе рахм нест? Одамонро мисли муре мекушанд Зумрае бахри матоъу симу зар. Оқилон дар гушае узлатнишин, Сар фарозад ҳар кучое беҳунар.

Во дареғо, халқи мо хушбовар аст, Гуш дорад ў ба ҳарфи дигарон. Дар диёри Рудакию Буалй Раҳгумем андар сафи «пайғамбарон».

Коғазинчома бипушидам ба тан, Пеши поят омадам бо арзу дод. Аз чӣ Яздонам қалам доду алам, Бахтро аммо мукофотам надод?

Ҳар кучое чехрахои бониқоб, Ҳар кучое чашмхои фитнабор... Оламе хохам сапеду бефиреб, Одаме чуям халиму беғубор.

Эй чанори жандапуши дехаам, Латта мебандам ба шохат боумед. Бо дуои хайри ту дар ними рах Кош ёбам як рафики дилсафед.

Латта мебандам ба шохат бо умед, Кош рохи хеш ёбад гумрахе, Оқибат худро шиносад бехуде, Хешро доно нахонад аблахе...

КӮҲИ ҒАМ

Андар ин оромгохи сард Нозанин гулдухтарам хуфта. Шеърхое дар дилам гирён, Дардхоям чумла ногуфта.

Духтарамро бо алам бурданд, Сул гуристон аз оғушам, Баъд аз ин ҳастам тани бечон, Баъд аз ин беёду беҳушам.

Баъд аз он ғам мурдаам бе тир, Баъд аз он ғам мурдаам бе теғ. Монда чонам дар миёни ғам, Ҳамчу кӯҳ андар миёни меғ...

«Иди рубах мотами шер аст», Иддае аз ғуссаам дилхуш. Марги ман хоханд дар махфил «Нуш-нуш»-е шуд ба онхо «куш!»

Куштани озурдадил осон, Эй рақибон, рост мегуям. Ох, бе тири шумо мурдам Баъди чонпайванди хушруям.

Андар ин оромгохи сард Нозанин гулдухтарам хуфта. Меравам як рўз пеши ў, Дар лабонам шеъри ногуфта.

ИН НУРИ РАВШАН АЗ КУЧО?

Дар хоби ман, пиндори ман, Дар боми ман, девори ман, Дар шоми вахшатбори ман Ин нури равшан аз кучо?

Хобам бигўям мў ба мў? Бо нур будам рў ба рў, Бо нур кардам гуфтугў, Ин нури равшан аз кучо?

Дар хоби хуш частам зи чо, Бар осмон кардам нидо: Аз Муштарӣ, ё аз Худо, Ин нури равшан аз кучо?

Вахшат зи чонам дур шуд, Дунё зи нав пурнур шуд, Дил тозаю пуршур шуд, Ин нури равшан аз кучо?...

ДУ ПАЙКАР

Хиссае дар осмон, Хиссае дар хокдон. Нешхое дар бадан, Нушхое захри чон.

Ох, аз чангу чидол, Ох, аз созиш, фалак. Ох, аз чашми хасуд, Ох, аз ковиш, фалак.

Ишқи нав – парвозҳо, Ашки талх – анҷомҳо. Пухта будан орзуст. Во дареғ аз хомҳо!

Гўшае шамъу шароб, Гўшае шеъру китоб. Боз хам рахгум задам – Чодахо пурпечутоб!

Тирхурда аз нигох, Уфтода руи рох, Бо хазорон орзу Дил тихиву бепанох.

Гах парешон, гох чамъ, Дил чудо, аклам чудо. Ман муаллак мондаам, Гах замину гах само.

НАБОЯД...

Ман набояд афтам аз по ҳамчу нахли бебақо, Байни роҳ афтодани ман пешаи мардона нест. Гар шавад хуншор поям, роҳ пӯям сарбаланд, Ашкро бояд фурӯ бурду ба даврон зист, зист.

Пеши роҳам ногаҳон пайдо шавад деворсанг, Ман ба нохун бояд охир рахна созам сангро. Бишканад гар чумла нохунҳоям аз ханчори санг, Ханчаре созам сипас дар роҳи мақсад нангро.

Дар ҳама бероҳае бояд биёбам роҳи худ, Аз дили дарёю низ аз ҷангали касногузар. Чораҳо созам, ки дар роҳам намонам ноумед То нагӯяндам раҳибон: «сустаҳду камҳунар».

Ман набояд афтам аз по дар миёни рохи умр, Бигзарам бояд аз обу оташу дашту ситеғ. Ё ба мақсад мерасам мардона бе оху алам, Ё ба санге мезанам минои дилро бедареғ.

АНДЕША

Чи куҳ аст ин, хаёламро рабудаст, Маро ҳар пораи сангаш писанд аст, Ба чашмам қуллаҳои барфпушаш Чу куҳони шутур пасту баланд аст.

Дилам хоҳад, нишинам беғаму шод Даме бар уштури хобу хаёлам, Равам то олами афсона бо он, Ки дарёбам чавоби ҳар суолам.

Хаёлам, аз ҳамон дунёи рангин Суруди нав биёрам баҳри ёрон, Дили сард аз суруди нав шавад гарм, Дили имдодчу гирад аз он чон.

Хаёлам, зуд ронам уштурамро, Чу сайёхе равам манзил ба манзил, Барам хадя наботу қанд бар дӯст, Диҳам дардаш валекин чой дар дил.

Ба куҳони шутур хоҳам кунам бор Тамоми ғуссаю ғамҳои инсон. Гузорам дар биёбон ин раҳовард, Шавад олам пур аз шодию эҳсон.

нихол

Нихоле сабз бояд кард, эй чон, Ба ёди волидайну ёди ачдод, Ба ёди аскарон, ёди шахидон, Ба ёди рафтагон бо хасрату дод.

Нихоле сабз бояд кард, эй чон, Ба подоши сахою химмати хок. Нишон монад зи хар инсон дарахте Ба поси неъмати пуркимати хок.

Нихоле сабз бояд кард, эй чон, Ба ёди оташи ишки нахустин, Ба ёди рузхои рафтаи умр, Ба ёди лахзахои неку ширин.

Нихоле сабз бояд кард, эй чон, Нихоли чормағзу ноку челон... Ки мурғон бахравар бошанду мардум, Чӣ суд аз так-таку хори муғелон?

Нихоле сабз бояд кард, эй чон, Зи азми мо шавад сарсабз боғе, Набояд пеши кор андеша кардан Зи санги тифли шуху нули зоғе.

Нихоле сабз бояд кард, эй чон, Нихоле дар замини поки ачдод, Панохи шохааш то рузи борон Ба некй рахгузар моро кунад ёд...

ТАРОНАИ ЧАВОНЙ

Мачў оханги навмедй зи шеърам, Наменолам зи сахтй гоху бегох. Агар дил аз сафо пурнур бошад, Битобад сояи андўх кўтох.

Равам аз ру́и хоре, нарм гу́ям, Ба худ ларзам зи сарди, гарм гу́ям. Ба ҳар як имтиҳон меоварам тоб, Валекин роҳи осонро начу́ям.

Ба ин нерў, ба ин чўшу хурўшам Набояд сахтиеро тан бигирам. Мани дигар агар дар сина нолад, Варо хомўш созам дар замирам.

Мачу оханги навмедй зи шеърам, Чаро нолам? Чавонам, сарбаландам. Зи садди рах харосон пас нагардам, Ризоманд аз дили мушкилписандам.

Макун бехуда, охир, айбмонй, Зи оташ кай ҳавои сард ояд? Саросар оташам ман, пуршарорам, Диламро шавқ ҳар дам мефизояд. Надорам шиквае аз сарнавиштам, Барам бар душ бори рузгорам, Саманди вактро чобуксаворам, Ба рохи қисмати худ рахсипорам.

Мачу оханги навмедй зи шеърам, Бувад шеърам садои қалби бедор. Манам равшан ба нури поки Яздон, Насозад бар дилам ғам соя зинхор.

ФУРӮ БУРДАМ СУХАНХОРО

Фурў бурдам суханхоро, Сухан не, чоми захрогин! Агарчи талх шуд комам, Нидо кардам вале: «Ширин»

Сухан гар чун шакар бошад, Фурў бурдан бувад осон, Равад он аз гулў то дил Чу оби рўди кўхистон.

Вале андар гулў монад Хамеша харфи талху тунд, Чу занги ханчари буррон Кунад зехни расоро кунд.

Ҳазар аз ҳарфи талхи дӯст, Чу тире дар бадан монад, Ба ҳар захме давое ҳаст, Вале захми сухан монад.

ДИДОР

То туро дарёфтам, эй мехрубон, Гашта-гашта, кафши ман ғалбер шуд. Зинда будам бо умеди диданат, Дил фиғон мекард гоҳе: Дер шуд!

Хар кучое гар суроғат кардаам, Рангу руятро касе «дидам» нагуфт. Эй азизам, рангу руят як тараф, Одаме номи ту «бишнидам» нагуфт.

Шояд, эй чон, бишнавй овози ман, Гах садо кардам туро бо шеъри худ. Хар қадар овоз мекардам баланд, Бо садоям ҳамсадо пайдо нашуд.

Чун шудам аз чустучўҳо хастачон, Ту раҳи дурии мо бигсехтй. Бар сари лабташна гул ту ногаҳон, Мисли борони баҳорон рехтй.

Омадй? Хуш омадй, эй мехрубон, Аз гуноху аз савоби ман мапурс. Як китоби шеър бошад умри ман, Аз хатохои китоби ман мапурс.

Ман чаро пурсам туро аз бешу кам? Гар хато бигзашта аз ту, бок нест. Кӣ сияҳномат кунад, эй чони ман, Чун туе дилдодаи бебок нест?

Сад ҳазорон сол будам интизор, Сӯи ман бо ҳукми тақдир омадӣ. Пешвозат шадда бастам аз сиришк, Эй азизам, ин ҳадар дер омадӣ?

НАҚШИ МАЧНУН

Бо нигохи шўълабору рохчў Гулхане андар дилам афрўхтй. Ман набудам ошнои чилчароғ, Сўхтанро ту ба ман омўхтй.

Нақши Мачнун пеши ман бозидай Мисли як нақшофарини пурхунар. Бозият, эй бас, хунармандона буд, Бар дилу бар чони ман бинмуд асар.

Масту сархуш аз футӯҳи хештан Дур рафтӣ, ёри бепарвои ман. Дар кучое табли нусрат мезанӣ, Бехабар аз ишку аз савдои ман.

Розиям, фардову фардои дигар Аз канорам бигзарй гунгу хамуш. Лек хамчун боди сарди тирамох Оташи ишқам ту бо бозй макуш!

POX

Ба суяш рох мехонад маро аз нав, Ба суяш рох мехонад чу дилдоре. Супурда ман туро бар дасти бегона, Зи манзил меравам мисли гунахгоре.

Даруни дафтари ман акси зебоят Ба қасди ғуссаю андух механдад. Маро лабханди ту, эй тифлаки беғам, Ба ёдат сахт безанчир мебандад.

Агар гирйй, чигарбанди азизи ман, Дилам пеши сиришкат мешавад очиз. Гарон бошад маро дурй зи чашмонат, Маранч аз модари дардошно ҳаргиз.

Ба ҳар ҷое, ки бошам бо ғами ҷонсӯз, Ба гӯшам мерасад овози ту ҳар гоҳ, Диламро нохушие мезанад ханҷар, Маро мехонад он овози ту аз роҳ.

ЗАБОНИ ОТАШИН

Забони оташини зан Сафо¹ буд, Китоби ў иборат аз вафо буд. Суруди яккафарёдаш хама давр Ба дарди зан ба сони мўмиё буд.

Ҳама эҳсоси пуртуғёни занҳо Зи шеъри тозабунёдаш фурӯ рехт, Ту гӯӣ, обу оташ, дарду шодӣ Дар оҳу шеванаш бо ҳам даромехт.

Чу дарёе, ки сохилнописанд аст, Бурун рафт аз хисори сохили хеш, Зи савдои чахони мол озод, Сарозоду гирифтори дили хеш.

Бирафт аз ин чахон зори мухаббат Зане, к-ў ташнаи мехру вафо буд... Хамоне, к-ў зи ишқи зан сароид, Сафои дил, сафои чон, Сафо буд.

¹ Сафо – шоираи Юнони қадим.

РОХИ НОТАМОМ

Додарам, устоди ман дар шохмот, «Дарсхоят» монд андар ёди ман. Зиндагонӣ тахтаи ҳамвор нест, Нест баъди ту касе устоди ман.

Як замон гахворачунбонат будам, «Алла» гуфтам бахри ту бори нахуст. Бо фиғон имруз бедорат кунам: Додаро, новақт холо, ту нахусб.

Додарам, охир, чи сон осудай? Рох нисфу кори чандинсола монд. Доғи ту, эй навбахори зудмир, Дар дили ман ҳамчу доғи лола монд.

Додаро, бархез, вақти хоб нест, Гуш кун, охир, садои тифли хеш. Баъди ту омад ба олам тифлакат, Аз нигохаш мешавад дил реш-реш.

Байни мо бозй мусовй буд фақат, Додарам, устоди ман дар шоҳмот, Рафтию дар ҳайратам аз рафтанат, Мот мондй хоҳаратро дар ҳаёт.

ПАЙКАРАИ НЕКЙ

Бо шўру бо тарона, Бо зўри Рустамона, Чун тифли бепанохй, Чун тифли бегунохй.

Бо қомати баландат, Бо таъби дилписандат Мӯҳточи як навозиш, Мӯҳточи як ситоиш.

Аз бешу аз ками дахр, Шодию мотами дахр, Аз қалби ғуссачуям Хоҳам, ки қисса гӯям.

Азбас ту некрой, Дар дахр бебахой, Бовар набошадат хеч Бар макру фанди пурпеч.

Ҳастӣ Худои некӣ, Як чонфидои некӣ, Сарсабзу човидонӣ, Як умр дар амонӣ.

Бе чашми рахнамоят, Бе харфи дилкушоят Ихлос пир гардад, Некӣ сағир гардад.

ЗАРРАБИН

Як лаҳза хоҳам, эй диёр, Бар боғҳо, бар роғҳо Бо чашми дигар бингарам Пушида чашм аз доғҳо.

Як пора афлесун бувад Мохи нават андар назар, Исторахои бекарор Чун кафтарони бастапар.

Шаҳтут чун бенавда монд Аз чабри теғу тешае, Парбехааш тобад ба чашм Аз дур мисли решае.

Гелосхо дар шохахо Чун гушвора аз ақиқ. Бо сояи худ ар-арат Вақти маро гуяд дақиқ.

Аз шабнами боғи чаман Саршор кардам чомро, Бедор кардам дар хаёл Аз хоби хуш Хайёмро. Бар гушҳои хотирам Афтода сад овози қулф. Фарёд кардам хешро, Омад садое: «Зулф, Зулф»...

Аз домани пироханам Хори муғелонат гирифт. Аз дидани хусни нават Мондам даме андар шигифт.

Ҳайҳот, одат кардаам Бар манзари ту, эй диёр, 3-ин ру намебинам гаҳе Ҳусни туро беихтиёр.

Одат гахе пинхон кунад Чун парда хусни обу гил, Бояд нигах суи диёр Бо заррабини чашми дил!

У3Р

Ба ёди устод Фазлиддин Мухаммадиев

Барои зарбахои дилшикофу нохақи чохил, Барои ақли кунди нашъамандони зи ҳақ ғофил, Барои чашми нобиною руҳи беғами қотил, Муаллим, аз Шумо, чун аз бародар, узр мехоҳам. Зи номи ҳар бузургу хурди кишвар узр мехоҳам.

Аз он ки чохилонро хам чу ман як модаре зода, Ба онхо аз чигар шири сапеди хештан дода, Надонад кисмати ояндаашро модари сода, Муаллим, аз Шумо, чун аз бародар, узр мехохам. Зи номи модарони ғуссапарвар узр мехохам.

Шумо бо Ахриман умре чидолу кашмакаш кардед, Чи дунёе, кунун осуда андар олами сардед, Шумо дар зиндагӣ марду Шумо пеши ачал мардед, Муаллим, аз Шумо, чун аз бародар, узр мехоҳам. Зи кори қисмати бераҳму бесар узр мехоҳам.

Хаёли ман, Шумо мисли фаришта дар замин будед, Қамеша аз риёву кин даруни дил ғамин будед, Суханро роздону ҳамдаму чонофарин будед, Муаллим, аз Шумо, чун аз бародар, узр мехоҳам. Зи номи ҳар сухангуву суханвар узр мехоҳам. Дарахти умратон аз дасти қотил ногахон бишкаст, Ту гӯи, дил даруни синаи пиру чавон бишкаст, Сутуни зарнигори эътиқоди одамон бишкаст, Муаллим, аз Шумо, чун аз бародар, узр мехоҳам. Зи номи ҳамдиёрон бори дигар узр мехоҳам.

ТУ ДОНОЙ...

Ту доной, азизи ман, ту доно, На аз хокй, на аз обй ту, чоно! Зи руят нур меборад чу хуршед, Зи хар хокй, азизи ман, ту боло.

Ба ман шеъри Махастиро бихонй, Чаро Махфй, бигуй, рафт танхо? Дилат сузад ба он «мурғони бебол», Бихонй нафрати худ бар замонхо.

Вале огах най аз олами ман, «Надорад қадр чўи пеши манзил». Чаро андар барат, эй марди доно, Гахе танхотар аз Махфист ин дил?

ХАЁЛИ ХОМ

 $(\chi a 3 \lambda)$

Рузе дар автобуси рох Як шоира ҳам шуд савор. Баҳри нишастан чой чуст, Дар дасти ӯ ду халта бор.

Пайдо нашуд чои нишаст, Бо бори вазнин рост монд. Пешаш касе аз чо нахест, Бахри нишастан кас нахонд.

Аз курсии наздаш расид Овози чуфти навчавон. Харду нишаста бохузур, Гап мезаданд аз ину он.

Дар рўзнома, аз қазо, Бо акси зебою сара Гардида буд он рўз чоп Якчанд шеъри шоира.

Он рузнома бахрашон Чун бодбезак гашта буд. Баъд аз сукути андаке Инаш суол аз он намуд: Кошонаи ин гул кучост,Оё намедонй, Амон?Боре агар медидамаш,Дар дил намемонд ормон.

Хамрохи ў додаш чавоб:

– Хобат ба оби чў бигў,
Кай инчунин як нозанин
Созад нигохе сўи ту?

Бошад ғизояш шири мурғ, Кошонааш чун лолазор, Асло нагардад мисли мо Дар шахр автобуссавор...

Дасти қавии шоира Аз ин сухан шуд бемадор, Ғелон шуд аз ду халтааш Турбу пиёзу помидор...

СОЯИ ШАХСИ ДИГАР

Не шароре дар нигохат, Не хаёле дар сари ту. Хандахоят сарду бехис, Не суоле дар сари ту.

Мекунй такрор ҳар гоҳ Ҳарфҳои дигаронро. (Худшиносй – кори мушкил, Кай барй бори гаронро?!)

Мебиёрй ту ба ёдам Як нихоли бесамарро. Дар вучуди ту бубинам Сояи шахси дигарро.

ШИКОР

Хиндуи зулфи ман Дар қасди чони туст. Ҳар тори мижжаам Хасми аёни туст.

Аз ман бувад дилат, Магрез суи мох. Бо сехри чашми хеш Гардонамат зи рох.

Абрўи ман камон, Холам бувад чу тир, Як рўз мешавй Афтодаву асир.

Пирўз будай Дар ишқ агар мудом, Як рўз мешавй Ишқи маро ғулом.

ШЕЪРИ НАВ

Дилам ҳоҳад, ки шеъри нав бигуям, Дар он сузу гудози дард бошад. Дилам хоҳад, ки шеъри нав бигуям, Ки гармибахши қалби сард бошад.

Кушоям як ба як рози нихонам, Бигуям аз ғами шайдоии дил. Бигуям қиссахои рузи пешин, Равад афсонаам манзил ба манзил.

Дар он шеъри навам, дастони умрам, Бирезам ман ҳама пайдову пинҳон. Дилам хоҳад, ки шеъри нав бигӯям, Шиносандам тамоми ношиносон.

БОҒИ ТИФЛЙ

Чо-чо фитода девор, Дарвоза чашми хайрон, Дар шохи хушки санчид Зоғи сиях «ғазалхон».

Он хоки сабзу хуррам Имрўз шўразор аст, Дар пушта барги резон Чун ашки шашқатор аст.

Гўям ба доғ: – Эй боғ! Рангу сафо кучо шуд? Ободу сабз будй, Нашъунамо кучо шуд?

Эй боғи кудакиям, Ҳайҳот, аз ту дурам. Ман чои меваи ту Имруз мехурам ғам.

Гар оташе намесўхт Чони маро шабу рўз, Мезистам бари ту Бедарду доғу фирўз. Чои қалам ҳабибе Ғамхор мегирифтам, Аз баччаҳои қишлоқ Як ёр мегирифтам.

Шодона кўдаконам Дар соя медавиданд, Рў-рўи сабзаи тар Чун барра мечахиданд.

Ҳайҳот, гуфтаҳоям Бошад хаёли ширин, Имрӯз бар Душанбе Хонад умеди дерин.

Хуш бош, боғи тифлй, Сарсабз пешаи туст. То метапад маро дил, Дар сина решаи туст.

КИСТАМ МАН?

Хастаам аз бозии тақдири хеш, Бояд аз руям бубардорам ниқоб. Як занам ман! Пас чаро дар ҳар ҳадам «Мард ҳастам» гуфта, бинмоям хитоб?

Як занам ман ...

Ру́и ду́ши нарми ман Бори ин дунё гаронй мекунад, Мекунам чашми тарамро гар ниҳон, Чй касе пас меҳрубонй мекунад?

Як занам ман... Ох, мехохам гахе Ашк резам пеши ғайру ошно, Зоти занро гиря харгиз ор нест, Аз сиришкам шарм медорам чаро?

Як занам ман... Ташнаи мехру вафо, Гушнаи ҳарфе латифу дилписанд. Гарчи дар дил зор ҳастам, зори меҳр, Қомати шамшод медорам баланд...

Аз замону асри охан дар шигифт, Хештанро мард мегирам дигар, Зан ба дунё омадам як рўз ман, Дар замин мардона мемирам дигар.

ПАНДИ ЗИНДАГЙ

Ҳар касе будӣ, шиноси бесипос, Худпарасти бевафо, ё дилшинос. То бифаҳмам, зиндагӣ ҳамвор нест, Қисматам овард бар ман лутфи хос.

Ман, вале будам яке афсурдадил, Сўзи ишқат давлати ноёб дод. Барқи чашмат шўр доду шеърхо, Ишқи ту бар шоми ман махтоб дод.

Духтари хушбахт будам лаҳзае, Бас ба чашмам оламе зебо намуд. Шом – равшан, санг – гӯё, хор – гул, Зиндагонӣ гулфишон, воло намуд.

Чун бирафтй, аз лабонам ханда рафт, Болишу бистар зи ашкам тар бишуд. Гур кардам, гур он шаб ишки хеш, Ишки покам сухт, хокистар бишуд...

Туҳфа будӣ баҳри ман аз қисматам, То бифаҳмам, одамӣ кур аз қазост. Зиндагӣ пасту баланде доштаст, Ишқ ҳам чун боғи ҳуснам бебақост...

БАЪД АЗ ИН...

Баъд аз ин бо номи ту, бо ишки ту Зери гардун зиндагонй мекунам. Кисматамро ҳадя месозам ба ту, Дар раҳи ту чонфишонй мекунам.

Баъд аз ин ман нестам, ман нестам, Ман ту ҳастам, дар дилат дорам макон. Бо ту акнун фасли сармоям – баҳор, Бе ту ҳаст акнун баҳори ман ҳазон.

Хом будам то ба ишқи ту агар, Баъд аз ин ман як чахони комилам. Чашмаи поку зулоли ишқро Қатра-қатра мекунам сарфи дилам.

Баъд аз ин парвоз мехоҳам басе Дар самои орзуҳои баланд, Дода ишқат бар умедам болу пар, Мепарам то нуриёни дилписанд.

Баъд аз ин асло наметарсам зи марг, Пеши ишки човидонй марг чист? Зиндагй хасту чавонию бахор, Ошиконро ишк хасту марг нест.

ΟΧΑΗΓΟΟ3

Ман рубобам, пой то сар изтироб, Ёри ман, оҳангсози ман туй. Чашмаи илҳом ту, хушном ту, Дар ҷаҳони роз сози ман туй.

Тор-тор аз тори дил ояд бурун Сози шодй, сози андўху алам, Ту намон, то ки рақибон бишнаванд Аз дили пуршўри ман оханги ғам.

Шиква созам гар зи дасти қисматам, Шиквахоям душбори ту шаванд, Гар бихандам, хандахоям ҳамчу гул Ҳуснбахши рузгори ту шаванд.

Ман рубобам, мў ба мўям изтироб, Ларза дорад тори хассоси дилам. Эхтиёт, эй ёри чонй, эхтиёт, Аз навое, аз наво – обу гилам.

ПАЙҒОМ АЗ НИХОН

Эй гуле, к-аз хоки нам берун шудй, Аз нихон оё хабар овардай? Ман гуле гум кардаам дар рўзгор, Дар бахор оё асар овардай?

Ранги ту ёд оварад ранги дигар (Оҳ аз ин рӯи маҳин, рӯи шинос!) Бар лаби тар мебарам чун барги тар, Бар димоғам мерасад бӯи шинос.

Эй гуле, к-аз хоки нам берун шудй, Бе сухан гу, ту нишони кистй? Ман гуле гум кардаам дар рузгор, Ту ҳамон гумгашта оё нестй?

Бар замин рузе супурдам ғунчаро, Қад кашидй аз замин фасли бахор. Ёдам орй тифли беозорро, Ёдам орй хандахои беғубор.

Чехраи модар бубинад аз рухат Он, ки шуд аз мехри модар бенасиб. Сурати хохар бубинад дигаре Аз нигохат, эй гули сурхи начиб.

Ман валекин боз овардам ба ёд Хандахои кудаки нокомро. Кудакеро, к-аз канорам рафт дур, Монд дар дил доғи оташфомро.

У нихон шуд хамчунон барқи бахор, Эй гули тар, ту вале барчой бош. Мисли ту дар зиндагй он ғунчаам Бори дигар мешукуфт, эй кош, кош...

МОДАРАМ...

Модарам хайётй омўзад маро, То арўси рашки гулдастон шавам, То зи хар ангушти ман резад хунар, Хонаи домод мисли гул равам.

Аз китоби кору бори рўзгор Модарам бо сабр дарсам медихад. То чу ў зардўзи бехамто шавам, Рўи дастам дарзу тоқй менихад.

Модарам, эй модари чонпарварам, Ман барй аз фикри молу хонаам. Гар хаёле ғайри шеър ояд ба сар, Хун шавад аз ғам дили девонаам.

Шаб ҳама шаб дурру гавҳар мекашам, Зиндаам бо фикри шеъру ёди шеър. Розӣ, эй модар шаву деҳ фотиҳа, То зи ман розӣ шавад домоди шеър...

САНГИ МАЛОМАТ

Мардуми дех аз дили ман бехабар Бар сарам санги маломат рехтанд. Ханда карда аз паси деворхо, Хоки ман бо элаки худ бехтанд.

Он яке мегуфт: «Бешармест ў, Бо фалонй меравад дастобадаст». Дигаре лабкачкунон қаҳ-қаҳ бизад: «Банди пояшро намоён кардааст!...»

Дустонам, захрханду «пандатон» Ҳамчу тире мехалад бар синаам. Дар суруди тозаам бо сад фиғон Ман бигуям ҳасрати деринаам:

Гар бигирӣ дасти ёре, ор нест, Куртаи кӯтоҳ дорӣ, ор нест. Зеваре дорӣ гар аз ақлу хирад, Гар набудат ҳалҳаворӣ, ор нест.

Ор бошад фитнаю макру дурўғ, Худпарастй, худфурўшй айб, айб! Сирати бефитрату пасту палид Бо зару зевар бипўшй, айб, айб! То ҳанӯз аз хирагӣ мо, одамон, Хешро дар хеш зиндон мекунем. Ҳайф, ҳайф, аз урфу одатҳои бад Кохи умри хеш вайрон мекунем.

Сохибони сарнавишту қисматем, Бояд андар руп дунё шод зист! Дур бояд аз хурофоти чахон Сарбаланду беғаму озод зист!

ЧӮПОНПИСАР

Аё чўпон, ту бо нойи нигоринат Маро хондй ба дашти лолазори хеш, Даруни синаам бедор кардй ишқ, Ба афсуни нигохи шўълабори хеш.

Нарафта сўи чашма, рафтаам бо ту, Илоҳй, модарам бахшад дурўғамро. Намуда эй басо зебою рангомез Навои ной субҳи бофурўғамро.

Басе шабҳо ба хобам омадӣ бебок Навочӯе, навосозе, дилогоҳе, Туро дар чомаи зардӯзию худро Ба дебои арӯсӣ дидаам гоҳе...

ПАЁМИ БАХОР

Дар фарози қуллае, Руи харсанге сиёх Чехраи худро кушод Лолаи сурх ин пагох.

Хукм ронад фасли дай, Куху барзанҳо сафед. Дар баландӣ чун шукуфт Лолаи сурхи умед?

Чашм дўзад сўи кўх Аҳли деҳа беқарор, Баҳрашон овард субҳ Як нишоне аз баҳор.

Баччае бар куҳ рафт, То биёрад лоларо, То диҳад таскин даме Духтарони воларо.

Лола не, дар тори куҳ Духтари ҳамсоя буд, Ҷомаи сурхаш зи дур Лолаи тар менамуд.

БАХОРИ ДУХТАРОН

Гули ишқу умедам ғунча-ғунча Зи боди навбаҳорӣ мешавад во. Ниҳоли орзуро дар баҳорон Шавад навшохаи сарсабз пайдо.

Дилам хоҳад, ки момоям дубора Ба мӱи кӯтаҳам бофад ҷамолак. Ба нӯги кокулони ман бубандад Зи тори навдаҳои бед пӯпак.

Зи нав бо духтарони шухи деха Бихонам ин тарона зери борон: «Хамал, муй маро то соки по соз, Хамал, хусни маро бинмо дучандон...»

Кашам бар абрувонам усмаи тар, Хино бандам зи нав як шаб ба дастон. Зи барги лола бар худ курта дузам, Сарандозам бигарданд обшорон.

Барад сабру қарорам боди густох, Гулу сабза дилам бинмояд афсун. Биёбам хусни нав аз навбахорон, Шавад хусни бахорон аз ман афзун...

САРГУЗАШТ

Туро бар дигаре додам, Туро ки чони ман будй. Бале, ту андар ин дунё Сару сомони ман будй.

Канорат хандаҳо кардам, Канорат гиряҳо кардам. Дар оғушат ғами дилро Ба як буса раҳо кардам.

Баҳорон буду борон буд, Шукуфон боғи армон буд, Ду-се рузе зи гулхандам Канори ту гулистон буд.

Вале гуфтам, фиреб аст ин, Муҳаббат худ дигар бошад. Аз ин сӯзандатар бошад, Шарар бошад, шарар бошад!

Дилам гарчи туро мехост, Дигар хандон нашуд рўям. Шудам чўёи ишки нав, Варо то хол мечўям.

ИНТИЗОР

Ба руй ёлахо гулхо шукуфтанд, Зи нав шуд дехаи ман лолазорон. Чаро андар замини хотири ту Гули ёдам наруст аз оби борон?

Шудам бас интизорат рўзу шабҳо, Туро чустам зи гулҳои баҳорӣ, Ба рўи деҳ парасту бол мезад, Ту, эй ошиқ, кучо парвоз дорӣ?

Ба дастонам хино бастам чу оташ, Махинтар бофтам чилкокуламро. Китобатро чу рози хеш хондам, Бидидам ман аз он руп гуламро.

Зи боғи мо парастухо париданд, Дареғо, аз кафам ранги хино рафт, Дилам сарду тихй шуд чун зимистон, Хаёли дурпарвозам кучо рафт?

Гирифтам рохи сахро бо китобат, Хама шеъри туро аз нав бихондам, Гули худруй чидам даста-даста, Миёни хар варақ як гул бимондам.

САД АХТАР ГАР ШУМОРЙ ТУ

«Сад ахтар гар шуморй ту, Биёбй бахти хеш охир». Зи ачдод аст чун мерос Ба мо ин хикмат, эй шоир! Тамоми шаб накардам хоб, Нигохи ман бичид ахтар. Вале ин дам зи дуродур Садо омад: «Аё духтар, Чй мечўй ту бахти хеш Зи байни ахтару махтоб? Агар чўяндаи бахтй, Варо андар замин дарёб!»

ШОИР

Беканор аст ин сипехр, Роздор аст ин чахон, Ту кадомӣ, кистӣ, Остон ё осмон?

Ишқу илҳому ҷунун Дар дилу дар ҷони туст, Давлати ту, моли ту Сурати сомони туст.

Дар дили ҳар духтаре Ёфтӣ ту ҳусни нав, Борҳо дар роҳи ишқ Мондаӣ дилро гарав.

Рафт гарчи, рафт, рафт Молу ному обруй, Лек ишқат ёфтй, Эй ту марди ишқчуй?

Духтаре оё бихонд Орзу, омоли ту? Духтаре оё бигашт Хампару хамболи ту?

АБРИ БЕОБРЎ

Обруящро ҳама рехт абри гирён руи хок, 3-оби руяш пахтаю гандум баромад су ба су, Обруи марди деҳқон то ба гардун қад кашид, Коғазе дар дасти бод аст абраки беобру...

СУРУДЕ БАРОИ БАРФ

Бихоҳам барф бошам, з-осмонҳо Бирезам ман,

> бирезам ман, бирезам,

Мисоли кафтарони раста аз банд Зи гардунхо гурезам ман, гурезам. Бихохам барф бошам, аз сафедй Табиат оядам бар пойбусй. Барои мусафеду пирзанхо Биёрам аз дигар ёди арусй...

ХОНАИ АРЎС

Буи мушку буи хинно мекунад Хонаи чун бустони наварус, Лолаи боғу чаман бишкуфтааст Бар дару бар остони наварус.

Нур пошад офтоби сўзанй, Бод карда пардахоро бекарор, Аз дару девор ояд то кунун Созхои рўхбахши «Ёр-ёр».

Чун навои резаборон форам аст Харфҳои ноздори наварӯс, Хам шавад гар, мерасад то бар замин Кокули марғуладори наварӯс.

Ишқ ин чо подшохи хона аст, Хусн ин чо, лутф ин чо посбон. Хурд не, як олами афсона аст, Рузи барф асту бахори човидон.

MAH3APA

Духтаре омад ба об, Кӯзаи рангин ба даст. Омаду бо сад хаёл Дар лаби дарё нишаст.

Дар дили дарё бидид Шўълаафшон ахтарон. Мох масту оббоз Дар дили оби равон.

Духтарак гарми хаёл Кузаро бар об зад. Кузаи рангини ў Бар рухи махтоб зад...

ЧУН ЁРИ МАНЙ ТУ

Эй поктарин мард, Бебоктарин мард. Бе туст замин сахт, Бе туст дилам сард.

Аз коргахи худ Чун дер расй гох. Сад сўзани шубха Бар дил бихалад, ох!

Гургон тала созанд Гуё ки дили ман. Торик шавад низ Ин олами равшан.

Як рўз набошй, Тифлам бикунад ғаш. Ман хона нарўбам, Маъюсу мушавваш.

Чун ёри манӣ ту, Дилгир нагардам. Ҳамроҳи ту ҳаргиз Ман пир нагардам.

МАН ГИРЯ МЕКУНАМ

Ман гиря мекунам Бе ашку бе фиғон Аз дарди хештан, Аз дарди дигарон.

Дар кунчи хонам Танҳо нишастаам. Паймони ошиқӣ Кайҳо шикастаам.

Мурғи умеди ман Аз ман нихуфтааст. Муш сапеди ман Дар сар шукуфтааст.

Имрўз дар чабин Ожанг дидаам. Рўю нигохи худ Беранг дидаам.

Ман гиря мекунам Аз бахти хуфтаам, Чун тир дар дил аст Сатри нагуфтаам.

Ман гиря мекунам Бе ашку бе фиғон, То коғазу қалам Оянд бар забон.

ПИРЗАН

Ду дасти бемадору пайкари ларзон, Нигини зангбаста зеби ангуштон. Нигохи хастаю беоташу камбин, Лаби хушк аз шарори бусаи пешин.

Шабехи ҳайкали носуфтаву беранг, Ки шогирде тарошида ба вақти танг. Ғубори гарди роҳи умр дар домон, Туро дар рӯ ба рӯ дидам, ало, эй зан.

Бигу, аз чй парида ранги лабҳоят, Дағал гашта чаро дастони зебоят? Магар ҳаст ин ҳамон ҳусне, ки дар пешин Ҷавоне дод ҳалби роздон кобин?

Кучо шуд хусни бехамто, кучо шуд он? Нигинат кӯҳна шуд аз чӣ дар ангуштон? Шарори дидагони ту чаро хомӯш, Кадом Аҳримане аз ту рабуд он чӯш?

Кучо кардӣ баҳори бехазонатро? Кучо кардӣ, бигӯ, сӯзи ниҳонатро?.. Ба ман гӯӣ, чавониям нарафт арзон, Варо чун ганч баҳшидам ба фарзандон...

ДУХТАРИ ТОЧИК

Ман ба дунё омадам, то бозгуям рози худ, Дар диёри кухсорам сар дихам овози худ. Баъди тули қарнҳое то шиносам хешро, То биёбам аз замини пир ман оғози худ.

Аз чахон гумрох рафта дар гузашта хохарам, Духтари точикро хам чун матое нарх буд. Аз қазову аз қадар як умр домангир ў, Чони ў андар азобу рўзгораш талх буд.

Гиря кард аз қисматаш ў он қадар ҳам зор-зор, Хоки бобой бигардид аз сиришке шўразор. Хира меомад ба гуш аз куҳсорони хамуш Гаҳ нидои ҳалби Барно, гаҳ фиғони Гулъузор.

Лек рузе духтари точик омад бар ғазаб, Чодараш аз сар фиканду зери сад пора кард. Пуштипо зад чашмбанду чашми бадбинон кушод, Душманашро ин сафар ў музтару бечора кард...

Ман ҳамон ҳамфикри он Майрамбию Сайрамбиям, Бар вучуд аз дурри ноби илм зевар кардаам. То ки ҳусни сирату сурат баробар кардаам, Дар дили ҳуд борҳо исёни дигар кардаам.

Баски тифли инқилобам, кам нагардад ҳеч гоҳ, Сарбаланду тозаву дилкаш бимонам то абад, Гар диёрам шуд мунаввар аз шарори дидаам, Духтари оташ будам, оташ бимонам то абад!

БАРФИ КИНА

Ту ба ман чй додай Чуз азобу ғуссаҳо? Ман туро бахшидаам Бусаҳову бусаҳо.

Эй худои ишқи ман Бахри озорам макуш. Бо ғурури нозарур Ин қадар зорам макуш.

Ман намегуям туро, Бусахои ман бидех, Ё дилатро хамчу себ Руй кафхоям бинех.

Дил бихоҳад гӯиям: «Не, марав, бо ман бимон, Ман надорам ҳамдиле Ғайри ту андар ҷаҳон».

Нарм гардад баъд аз ин Дил даруни синаам. Об гардад он замон Барфи сарди кинаам.

изхори ишқ

Дар зиндагй гарон аст Бе ту нафас кашидан, Худро чу кафтари ром Андар қафас кашидан.

Озод мешавам кай Аз чорчуби дилгир? Суй ту мегурезам Аз халқабанди тақдир.

Суй ту мегурезам Аз ҳарзаҳой мардум. Олам, бимон, бигуяд Ошиқмичозу раҳгум.

Бе ту наметавон зист Дар ин чахони беранг. Аз ин хаёли сангин Бехтар, ки дил шавад санг.

Аз рўҳи худ чудоям Ҳамчун тани тиҳичон. Рўҳам ҳамеша бо ту, Рўҳам ҳамеша сарсон.

Ҳар лаҳза дар раҳи ту Ман чашминтизорам. Чун ёсуман шукуфтам, Боз о ту бар канорам.

ШАВҚУ ШЎРАМ ДЕХ, ХУДОЁ...

Пойбасти ҳалҳаи андешаҳо, Бар каму беши касе корам набуд, Маскани ман аз мағал андар канор, Ғайри шеъру дафтаре ёрам набуд.

Хостам, то худ шавам такдирсоз, Дар хаёлам олами нав сохтам. Оламе мисли фасона дилфиреб, Ман ба дунёи навам дил бохтам.

Дар чахони нобу рангини хаёл Шоду ғамгин рох паймудам басе. Лек андар кучаи андешахо Вонахурдам, вонахурдам бо касе.

Лек як шаб частам аз чоям чу тир, Аз нидохои дилам хобам парид. Дил бигуфто: кай шавй аз худ рахо, Гаштай худро ғуломи зархарид...

Шавқу шўрам дех, Худоё, шавқу шўр, Орй аз бехолию шармандагй. Бо хурўшу бо нидою бо чунун Шўр дорад дар дили ман зиндагй.

ШАТРАНЧ

Зи нав шатранч мебозем бо ҳам, Ризо ҳастам зи бозӣ мисли пешин. Туро то моту дилро шод созам, Ту фарзинат гузорӣ пеши фарзин.

Набардорам вале фарзинат аз рох, Намехохам бигардам муфт пирўз... Миёни мо, чи хуш, шатранчбозй Дуранг итмом ёбад боз имрўз.

Ҳамеша байни мо, эй мехрубон ёр, Дуранг итмоми ҳар бозист... ҳайҳот. Вале дар зиндагӣ бо ҳукми тақдир Яке пирӯз гардад, дигаре мот.

ДИЛ ГУВОХЙ МЕДИХАД...

Дил гувохй медихад, эй мехрубон, Дар замират дуст медорй маро. Гарчи хуфта байни мо рохи дароз, Кай шавй аз банди ишқи ман рахо?

Чун бубинй духтаре монанди ман, Дил биларзад андаруни синаат. Яккаю танхо равию рахбарах Ёд орй хамдами деринаат.

Меравй, эй мехрубон, бо ёди ман, Меравам ман ҳам зи раҳ бо ёди ту. Дар назар меоварам бори дигар Шомгоҳон чеҳраи ношоди ту.

Баъди сад оворагӣ дар кӯю дар Боз гардам хаста сӯи манзилам. Гарчи мемонам қадам бар остон Сӯи ту пар мезанад мурғи дилам.

ҚАДАМЧОИ ВАҚТ

Соатамро чаппагардон мекунам, То набинам ман шитоби вақтро. Гушҳоямро ҳамепушам ба каф, Нашнавам шояд хитоби вақтро.

Ту гурезонӣ чаро, эй вақт, вақт, Розҳое дар дилам ногуфта аст. Дар ҳисори сабзу ободи дилам Орзу чун шоҳдухтар ҳуфтааст.

Пойкубон мерави, эй вақт, вақт, Гуиё қалбам қадамчои ту аст. «Так-так»-и соат биларзонад маро, «Так-так»-и он шарфаи пои ту аст.

КИСМАТ

Қисматам шамшербозй мекунад, Бесипар мондам миёни размгох. Дил намехохад шавад таслим лек, Гарчи монд ў бесилоху бепанох.

Қисматам чун лашкари ғоратгарон Қамлаҳо орад маро худ бехабар. Оҳ, метарсам аз ин чангу чидол Чанд бо қисмат бигардам сар ба сар?

Қисмато! Устоди беҳамтои ман, Имтиҳону интиқомат бешумор. Аз чӣ бар ман кина дорӣ ин қадар, Аз чӣ рӯ хоҳӣ, бигирям зор-зор?

Аз чй мехоҳй ғурурамро зи бун Бишканй чун шохаи сабзи чинор? Дустй ё душманй, нашнохтам, Кистй, эй қисмати носозгор?

Қисмато! Бас имтихонам кардай, Давлати бебандагй хохам зи ту. Бигзар, охир, аз сари ахволи ман, Зинда ҳастам, зиндагй хоҳам зи ту.

ЗАБОНИ ХОМЎШЙ

Хомўшии пургуфтугўст Хомўшии лабхои ту. Сар то ба по ман гўшу хуш, Сар то ба по шайдои ту.

Гоҳе зи сад фарёду оҳ, Гоҳе зи сад ҳарфу ҳиҷо Хомуш будан беҳтар аст, Ганҷест хомушии мо.

Ҳар як нигохи гарми ту Сад достон дорад нихон. Гӯянд асрори дилат Чашмони ту бо сад забон.

Хомўшият пургуфтугўст, Хомўш бош андар барам. Аз сад дурўғи бефурўғ Ганчи хамўшй парварам.

хазина

Нисфи шаб аз дидахо хобам парид, Кафтари хобам чаро аз ман рамид? Хоб рафту сад хаёл омад ба сар, Мурғи хобам то кучохо пар кашид?

Як садо омад ба гушам ногахон: Зуд бархез аз канори бистарат, Эй басо шуд хомаи ту интизор, Пок бинмо чанги руи дафтарат.

Қалъаи худро магар бурдӣ зи ёд? Боғзори чун биҳиштат ёд бод. Зору дилхун дар сари хоки падар Гиряҳои бесиришкат ёд бод.

Нестй оне, ки дар шабҳои тор Дида суи осмон медухтй? Дарк карда дарди беноме гаҳе, Дар ғаму андуҳи дил месуҳтй?

Карда пинхон андаруни кўзае Чун хазина ғуссахои кўдакй, Ту набудй аз рахи пурнури дех Рах гирифтй сўи рохи зиндагй?

Кӯзаат пинҳон ба зери хоки деҳ, То ба кай пинҳон бимонад рози дил? То нагӯяндат, ки ту бедавлатӣ, Аз даҳони кӯза гир он сангу гил.

Нисфи шаб аз дидахо хобам парид, Бистару болин маро аз санг буд. Дар дили бедори ман то субхи нав Аз барои нангу номам чанг буд.

РОХИ МАН

Ман равон ҳастам ба роҳи хештан, Аз сахои ҳисмати худ бонасиб. Аз хатои ногаҳонӣ дар азоб, Аз ғаму андӯҳи ботин дар шикеб.

Ман равон ҳастам ба роҳи хештан, Панди модар бар сарам як соябон. Аз шамолу селборону тагарг 3-ин сабаб ҳастам ҳамеша дар амон.

Ман равон ҳастам ба роҳи хештан, Кӯлбори шодию ғамҳо ба душ, Гарчи бори ман гаронӣ мекунад, Мекунам хуш хештанро бо хуруш.

Ман равон ҳастам ба роҳи хештан, Роҳи ман роҳи дилу роҳи вафост. Бар дилам андар шаби сарду сиёҳ Меҳри ёрон чун чароғи раҳнамост.

МЕЪРОЧИ ШОИР

Лоиқ асло бар ситоишҳои кас мӯҳтоҷ нест, Ҳеҷ касро боли ҷуръат то ба ин меъроҷ нест, Дар ҷаҳони шеър Лоиқ марди соҳибтоҷ буд, Мисли ӯ дар шеър алъон марди соҳибтоҷ нест.

БАХОРИ ПАРВОЗ

Баҳори коғазӣ рафту баҳори ростин омад,
Парастуи фирориям ба рақси остин омад.
Гули коғаз намехоҳам, ки лабҳандаш дурӯғин аст,
Гули маҳ дар само ҳандон, гули раҳ дар замин омад.

ΧΟΧΑΡΟΗ

Барои Халима ва Хабиба

Се тори пуртарона, се шамъи хона будем, Наврузи тифлии мо дар куххо гузашта. Тифли вале чу шадда дар байни сабзахо рехт, Тифлии мо кучо шуд, аз пеши мо гузашта?

Истора аз баландй бас чашмакй ҳамезад, Модаркалони доно дастону қисса мегуфт. Мерафт хоб аз чашм дар изтиробу ташвиш, К-он Меҳри оламоро дар тирагй кучо хуфт?

Бар чашм чун фасона метофт Қалъаи мо, Моро хабар набудӣ аз Бокую зи Чамбул. Чилкокулу чамолак гесӯи пӯпаки мо, Худ аҳли деҳа моро мегуфт дастаи гул.

Бо орзую омол аз чои хеш рафтем, Ҳайҳот, дастаи гул аз ҳам чудо-чудо шуд, Аз нури чашми ҳар як кошонае мунаввар, Тифлӣ вале чу наҳде аз дасти мо раҳо шуд...

Се тори пуртарона, се шамъи хона будем, Се кафтари раманда, се лолаи шукуфон, Имруз қосид орад бар номи модари пир Се нома аз се шахри пурнури Точикистон.

ДЕХА

Ту мепурсй маро аз дехаи ман, Биё, тасвир созам сурати он, Шунав аз сабзаю хораш хикоят, Ки медонам варо ман бехтар аз чон.

Саҳартоҳон ба фарёди хурӯсон Бихезад деҳ чу як дилпоку дилсоф, Шавад пур, чун зи бӯи деҳаи ман, Ба бӯи шири навдушида атроф.

Ба дўшаш кўза меояд сахаргох Хиромон бар сари сарчашма духтар, Чу ошиқ рў ба рўяш мебарояд Зи пушти қуллахо хуршеди ховар...

Набошад дехае чун дехаи ман, Биёю худ бубин, гар боварат нест. Вале, эй чони ман, нодиданат бех, Диле гар чун дили ман дар барат нест!

СУРУДИ ДУХТАР

Зиндагй бо номи ман оғоз шуд, Қуфли дарҳои накӯй боз шуд. Дастҳо бо номи ман ахтар гирифт, Ҳар сари мӯ соҳиби эъчоз шуд.

Кӯҳро бо номи ман Фарҳод канд, Бандҳои қуллааш аз ҳам фиканд. Қайс ҳам бо номи ман Мачнун бишуд, Аз ҷаҳон омад биёбонаш писанд.

Чун баҳорон гаштаам ман хандарез, Банд-банди шоирон шуд нолахез. Дилбари номеҳрубонам гуфтаанд, Меҳрубонам чун насими мушкбез!

МУАММО

Шавй ҳар лаҳзае дигар, Пур аз розу муаммой, Ту безебию зебой, Ту нодорию дорой.

Чу «Шаҳнома» туро, эй мард, Басе оҳиста бояд хонд. Зи розат то шавам огоҳ, Туро пайваста бояд хонд.

Туро омўхтан душвор, Намедонам, чи инсонй, Даме бе ту маро марг аст, Даме бо ту пушаймонй...

МИЁНИ МОВУ ТУ...

Миёни мову ту куҳу биёбон, Миёни мову ту дарё равон аст. Миёни мову ту сад расму оин Чу девори баланди ноаён аст.

Миёни мову ту паймонаву май, Миёни мову ту шеъру суруд аст. Миёни мову ту, ох, ин чудой Чу укёнуси кайхон бехудуд аст.

Миёни мову ту рохи хавой, Миёни мову ту рохи катора, Миёни мову ту дар тирагихо Битобад гох-гохе як ситора...

ФАРЗАНДТАЛАБ

Фалак, ўро дигар харгиз маёзор, Барои ў ту фарзанде ато кун. Намон, аз қисматаш навмед гардад, Варо аз панчаи ғурбат рахо кун.

Зани покизаю некуманиш уст, Фаришта дар ниходаш хона дорад. Бигардад мупарешону хаёли, Агарчи рунамою шона дорад.

Чу бинад кўдакони дўстрўро, Намегунчад дигар дар кўчаи шахр. Зи ранчи модарон огох бошад, Ки он хуштар бувад аз рохати дахр.

Нихоли бесамар будан нахохад, Зи умри беасаррафта чӣ хосил? Гахе шоми дилаш равшан нагардад, Зибас нуре надорад ҳеч дар дил.

Фалак, ўро ту фарзанде ато кун, Бувад ў зор, зори рўи фарзанд. Ба молу сими дунё дил набандад, Талабгор аст як фарзанди дилбанд.

Варо даркор як фарзанди дилбанд, Ки бо дунё дилаш пайванд гардад. Шавад огах, к-аз ў монад нишоне, Зи хешу ин чахон хурсанд гардад.

Γ У Φ ТУ Γ \bar{y}

Хамчу мурғи ломаконе

Дасти ман руи кафат хуфт.

Розхои синаатро

Дасти гармат бесухан гуфт.

ниёиш

Шунидам, дар намози аср момоям Ҳамекард илтичо бар мехри оламгир: Даме фарёди пиронро шунав, эй мехр, Чаҳонро мушкиле бошад, бигӯ тадбир.

Агарчи партави гармат равонбахш аст, Басо хушкондай дар дахр дарёро. Вале дар пеши нури обсузи ту Чаро чорист то хол ашки одамхо?

ГЎРИ МУАЗЗАМА

Барги хазон,

Барги хазон, Рўпўши зарди рўи гўр. Чун номае ҳар баргро Бод оварад аз роҳи дур.

Ин номахои зардро Асло намехонй дигар. Байни варакхои китоб Барге намемонй дигар.

Эй духтари афсонахо, Афсонаи ту чонгудоз. Кутох умрат барквор, Афсонахои ту дароз.

Ҳайфо, барои тифли худ Ширин нахондӣ аллае, Дасти ачал рӯзе рабуд Аз мо туро бе ҳилае.

Эй сохиби аспи сафед, Аспат туро чун бод бурд. Аз бистари охар кучо, Аз арсаи эчод бурд.

Дилдодаи шохи сухан, Афтодаи рохи сухан, Номи ту мемонад яқин Дар қалби огохи сухан...

Барги хазон, Барги хазон Тобад чу авроқи пареш, Бар гури ту оварда бод Авроқи бесомони хеш.

НАМЕРАНЦАМ

Ту дурй аз чахони шеър, Чахони ман намедонй. Дареғо, аз китоби дил Ғазалхоям намехонй.

Ало бегонаи ашъор, Зи шўрам бехабар хастй. Канори чашмаю дарё Чаро бе бору бар хастй?

Дар ин дунё барои ту Манам чун гул, манам чун бод, Аён бинӣ маро имрӯз, Вале фардо барӣ аз ёд.

Ало фарзанди кўхистон, Накардй кашф чун ганчам, Нахондй дафтару девон, Зи ту харгиз намеранчам.

БОРОНИ ШАБ

Рехт борон қатра-қатра то саҳар, Рехт борон аз дигар, боз аз дигар. Аз сари раҳ шуста наҳши пои ёр, Рехт борон аз дили ман беҳабар.

Ёд овардам зи нав андоми ту, Чехраи ту, хандаи ту, номи ту. Буд, эй чон, гиряи борон дурўғ Хамчу лофу ваъдахои хоми ту.

Шишаи хомушй аз нав пора шуд, Нағмаи борон даромад хонаам, Аз навои дилкашу ларзони ў Ларза омад бар дару кошонаам.

Хест овоз аз дару деворхо, Хонаам шуд як замон афсоначо. Ногах овози ту бар гушам расид: «Аз дилу чон дуст медорам туро.

Дуст медорам туро аз чону дил На барои қомати раънои ту, Бал барои сирати зебои ту, Чуфти ман бошад дили танҳои ту...»

Бахри ман дигар набуд чои нишаст, Мондам аз ҳасрат сарамро рӯи даст. Омад ово аз ниҳонгоҳи дилам: «Кош, борон, нағмаат мегашт паст!»

Лек борон, бехабар аз ранчи ман, Бо навои хештан овора буд, Бар дили ман то саҳар нохун бизад, Худ ҳам ӯ ё ошиқи бечора буд?

ЧАШМИ ВИЧДОН

Ғайри ду чашмон – Чашми чапу рост, Як чашми дигар Дар ботини мост.

Дорад гурўхе Ин чашмро пок, Пошад гурўхе Ин чашмро хок.

хохиш

Чаро хоҳӣ маро хомуш кардан Ба ин танқиду ин таҳдидат охир? Маро зодаст шоир модари ман, Бимирам оҳибат руҳзе чу шоир.

Бирав! Зинҳор машкан шохи сабзам, Ки Зулф аз нав чу барги зуф нарӯяд, Ҳама шеъре, ки мехоҳам бигӯям,

Пас аз ман шоири дигар нагуяд.

МАН ХАМЎШАМ...

Ман туро, ту хештанро мепарастй, Ман хамушам, ту суханро мепарастй. Кай садоям мерасад, эй цон, агар ту Нағмаи мурғи чаманро мепарастй.

Худпарастй, ошиқи номи баландй, Обрую номи худро пойбандй. Қуллачуй, куҳдоман кай писандй? «Шодбош»-и анчуманро мепарастй.

Гарчи холо ошиқам ман бар нигохат, Сад қасам бар шуълаи чашми сиёхат, Бигзарам аз ҳар хатою ҳар гуноҳат, Гар ба чои ман Ватанро мепарастй.

РОХИ ДИЛ

Ту бароям як чахони сўзу соз, Ман бароят кистам, ман кистам? Гар наорам қалби мағрурат ба даст, Пас, чаро дар рўи дунё зистам?

Дил бихоҳад, дил кушоям пеши ту: Эй азизам, ман дигар ҳастам, дигар. То бубинӣ сиратам, бешу камам, Сӯи ман ту бо нигоҳи дил нигар.

Кистам? Як зан, зи Ҳавво насли ман, Ҳамчу мӯе гох мепечам зи рашк, Нози тифлӣ бар дилам бегона нест, Гох хандам, гох аз ғам резам ашк.

Зулфаму аз боди саргардони ишқ Гох чамъу гах парешон гаштаам. Додаам дил аз камоли содагӣ, Гох хушдил, гах пушаймон гаштаам.

Озмудам, озмудам ман туро, Лек накшодам муаммои дилат, Ман намедонам, ба ин бечуръатӣ Кай кушоям раҳ ба дунёи дилат?

«МУМУ»

Қиссаи «Муму» бихондам чун шабе, Гиря кардам зор руи бистарам. Пеши чашмам олами нав боз шуд, Гашт тар болинам аз чашми тарам.

Қиссаи пурғуссаи як марди лол Бар забон овард эхсоси маро. Ман ба сатри содаю носуфтае Кардам он дам руп коғазро сиё.

Аз вафодории Муму шеъри нав Гашт берун аз дили абгори ман. Гиряам дар он макон овоза шуд, Духтаре хандид лек аз кори ман.

Чун бихонам қиссаи «Муму» ҳанӯз, Мешаванд аз раҳм чашмонам пуроб. «Ханда зад бар ҳолам он духтар чаро?» – Монд дар дил ин суолам бечавоб.

ХАЁЛ

Ман ҳама шаб аз кафи поки фалак Мекашам истора бар тори хаёл. Дар кафи уммеди ман бо номи шеър Шаддае монад дар охир, эҳтимол...

ТОЧИ СИМИН

Точи симин бар сарам, Шохаи заррини мох, Чида бандам ахтарон Бар хами зулфи сиёх.

Реза-реза, зардгул, Хубу рахшон ахтарон. Дасти ман бар махдшаб, Байтхоям бар забон...

ИНКИЛОБИ ДИЛ

Аз сабри худ тоқатшикан, Ман интизори инқилоб. Кайҳо дили гармам гувоҳ, Ҳастам хумори инқилоб.

Он инқилобе, ки зи худ Дилро дигар созад, дигар. Эхсоси сарду хуфтае Рузе шавад бедортар.

Ман интизори таркишам, Ман интизори инқилоб. К-ин дил кай исён мекунад, Кай шӯру тӯфон мекунад?

Гар дил маро исён кунад, Таъбам ғазалхон мешавад. Аз лолахои қалби ман Дафтар гулафшон мешавад.

ДАР ИН ГЎША...

Дар ин гуша на ёрею на коре, Ба ёди руи ту осудаам ман. Дар ин гуша зи танхой намурдам, Ачаб, бо сабру токат будаам ман.

Дар ин гуша ҳама овораи хеш, Зи кору бори ман касро хабар нест. Ба кӣ гуям ғамам, чун духтаронро Ба ғайр аз курта савдое ба сар нест?!

Дар ин гуша ду-се зан аз қафоям Маро як духтари девона гуфтанд. Китобу шеър гашта обу нонаш, Кучо ёди либосу хона гуфтанд.

Дар ин гуша китоби шеърхоят Хамеша роздону хамдами ман. Ту чун як шоири овозадорй, Кучо донй сиришти ман, ғами ман?...

Ту, эй ёри хаёли бехудихо, Биё боре, бахорон ё зимистон. Бубахш ин гушаро шуру шароре Ба чашмони сиёху шуълаафшон.

ГАХВОРАИ ШЕЪР

Тақдим ба Институти адабиёти ба номи Горкий

Мисоли ту биноеро надидам, Ки бунёдаш саропо шеър бошад. Намегардӣ фаромушам ту ҳаргиз, Намедонам, туро чӣ сеҳр бошад!

Маро дар ёд монд он рузи борон, Хамон як лахза ки тарсону ларзон Дарат бечуръатона боз кардам, Бароят қиссае оғоз кардам:

Ало, эй манзилу гахвораи шеър, Ба сӯят омадам аз дехаи дур. Намегӯям бубахшам кунчи ором, Намегӯям маро бинмой машхур.

Зи дех ҳастам, табиат модари ман, Ба хору сабзаҳо ҳамроҳ рустам. Бишустам рӯи худ бо шири маҳтоб, Ба хоку санги деҳа меҳр бастам.

Бароям мурғакону обшорон Бихонданд аллаҳо бо лафзи ширин. Нахустин шоире, ки дидаам ман, Табиат буд бо эъчози рангин. Табиат бо ҳама ҳусни фусункор Диламро изтиробу оташ андохт. Қалам доду даруни синаи ман Ҳазорон шуълаҳои саркаш андохт.

Маро ту обу тоби дигаре дех, Даруни кураат бигдоз имруз. Чи сон гуям хадисамро ба дафтар? – Ба ман роху тарики гуфтан омуз.

Бигў бешу ками ҳар сатри шеърам, Бигў дар гуфтаҳоям чӣ хатоҳост. Бигардад рўд ҳам беҳуда чорӣ, Насозияш ҳидоят бар раҳи рост...

Бигуфтам розаму хомўш гаштам, Вале борон ҳамоно рехтан дошт. Ту гӯӣ, ҳатраҳои панду ҳикмат Ба болои сари ман бехтан дошт:

«Ба мулки шоирй гар ту равонй, Чахони пок бояд, фикри бедор. Ба мулки шоирй гар ту равонй, Хамебояд туро покиза пиндор.

ШОХБОРОН

Навои рез-рези шохборон Занад нохун ба сетори дили ман. Намерехт ашки чашмам дона-дона, Намерафти агар аз манзили ман.

Ситезон мавчхо, дарё ситезон, Гурезон мавчхо, дарё гурезон. Хамебудӣ ту гар андар канорам, Магар дардам хамегуфтам ба борон?

Кушода боли заррин, чуфт бо чуфт, Ба ҳар сӯ мурғакон парвоз доранд. Ҳавас кардам ба мурғони сарозод, Ки бо худ ҳамдаму ҳамроз доранд.

Гули себарга хандон, лола хандон, Ман аз себаргахо гулдаста бастам. Ту худ андар канори ман набошй, Ба кй охир дихам гулхои дастам?

Навои рез-рези шохборон Занад нохун ба сетори дили ман. Сари рохат зи нав чун гул бирўям, Зи нав ой агар бар манзили ман.

СИМИ ХАМЎШЙ

Ҳамеҷӯям ба худ зевар ман аз сими хамушиҳо, Ки бинмоям сарафрозӣ ба пеши ёри зоҳирбин. Ҳама суратпарастанду сабуксору сабусират, Намебинад нигоҳе олами покизаи рангин.

Ҳамехоҳам биёроям ба зевар сурати худро Чу ҳиндудухтари ороста гоҳе зи рӯи ноз. Ало, заргар,

ба ҳайрат ор оламро чу пайғамбар, Ту аз сими ҳамӯшиҳо маро перояе пардоз.

АРЧАИ СИЯХПИР

Барфи сапед омад чун лашкари Муқаннаъ, Дар пеши чашм пушид олам сапедчома, Хомуш мондаву зор дар шохаи сапедор Зоғи сиёҳчома, зоғи сиёҳнома.

Дар лаҳзае сиёҳӣ гум гашт дар сафедӣ, Таслим сар ба сар шуд олам ба ҳукми тақдир. Бо кӯҳнаҷома монда аммо канори деҳа Як беди жандапӯшу як арчаи сияҳпир.

АФСОНАИ МАН

Ба худ болида бар гушам бигуфти, Зи ишқат беқарорам, эй гули ман. Аз ин умри равон нақде ғанимат, Биё андар канорам, эй гули ман.

Маро гуфтй, ало, эй содаи ман, Чй мечўй зи олам ишки човид? Мухаббат човидонй дар китоб аст, Дар олам ишкро кй човидон дид?..

Вале ман зиндаам бо ишқи як мард, Маро ин ошиқӣ девона карда. Хаёли ӯ, хумори дидани ӯ Маро аз дигарон бегона карда.

Дили ман метапад дар синаи ў, Дили ў метапад дар синаи ман. Шудам дар ошикӣ афсонаи ў, Бишуд дар ошикӣ афсонаи ман.

ДИЛИ БЕҒУБОР

Аз барору нобарорихои умр Худ ба худ гах талх механдам зи дард. Эй дили ман, эй дили исёнгарам, Обу тоби нав бичў андар набард.

Дидай дар зиндагй озорхо Аз ману аз орзухоям басе, Лаб фуру бурдй даруни синаам, Нашнавад то ногахон охат касе.

Дар дили хомўши шаб бедор гох, Кардаам бо ту басе бахсу талош. Гуфтаам гохе туро: осуда шав, Гуфтаам гохе туро: шўрида бош!

Лек бар ту, эй вафопарвар, дило, Ман надидастам хиёнатро раво. Дастгират гаштаам бе тарсу бим Зери чархи беамон, дар хар кучо.

Ман туро, эй ҳамдами озодаам, Борҳо бинмудаам ҳифз аз хатар. Кардамат ҳифз аз фиребу макру фанд, Бурдамат аз ҳар балое дуртар. То равам аз манзили ноозмуд, Сар задам дар бешаи андешае. Хеч гохе лафзи худ нашкастаам, Нашканй то худ мисоли шишае.

Гарчи меоранд гах андар забон: Хусни зан аз куртаю аз зевар аст, Аз зару зевар маро, эй дил, бидон, Поку беғаш буданат авлотар аст!

ХАСБИ ХОЛ

Анкабути фикри торик Мехазад дар пайкари ман. Ашк резам дар ғами мулк, Тифли ашкам ёвари ман.

Муштипар гаштам, дареғо, Сӯхт оё шаҳпари ман? Мурғи илҳомам кучо рафт, Дар чунин рӯз аз сари ман?

Мурдахоро дида, мурдам, Чун тапад дил дар бари ман? Дар харос аз чони фарзанд Мупарешон хохари ман.

Бехабар мондам зи хуснам Дар кучо ангуштари ман? Як зани нозофаринам, Ку ақиқу анбари ман?

Хира гашта дар самоҳо Аз чӣ нури ахтари ман? Тоҷикистонам ягона, Нест мулки дигари ман!

Бахри мулки ман чй монад Аз ҳаёти бесари ман? Точикистон, модари чон, Ҳадяам – шеъри тари ман.

Соли 1991

ДАРЁ ВА ЗАН

Бале, дарё шабехи зан бувад зебо, Бале, дарё шабехи зан диле дорад. Зи чонат дўст дорй гар ту дарёро, Туро хам ў зи чонаш дўст медорад.

Вале ман дар шарори рашк месўзам, Чаро дарё туро девона бинмудаст? Дилатро чун парии обие бурда, Маро дар чашми ту бегона бинмудаст.

Агар дарё хурушон асту чушон аст, Магар шурам ба шури он намеарзад? Бигу, охир, ки дарё хар гахат бинад, Чу ман аз шавки дидори ту меларзад?

Агар дар сина дарё гавхаре дорад Ва мавчи бесару бозигаре дорад. Магу ўро чу зан зебо, ало дилдор, Магар ганче зи ишқам бартарӣ дорад?

РӮЗИ НАХСБОР

Гурги ваҳшӣ чисми ҳамчинсони худро кай дарад? Шер кай садпора созад пайкари шери дигар? Лек точик аз гулӯи додари ҳамхун гирифт, Рехт точик аз чаҳолат хуни фарзанди падар.

Вой бар мо, ин чи рузи нахсбори зиндагист? Вой бар мо, нанги миллат мефишорад рухро. Шармсору нописанди ду чахон точик шуд, Ё зи нав овард Яздон обхези Нухро?

Мурдахои бекафан шуд луқмаи зоғу заған, Чашмҳои модаронро мисли чоҳе кофтанд. Дар нигоҳи духтару зан деви ваҳшат чо гирифт, Чок карда батни модар, тифлакаш партофтанд.

Ай бародар, чони хоҳар, ту чаро бархостӣ Бо силоҳе рағми халқи дардманди хештан? Ай бародар, чони хоҳар, пас кият афсун бикард, Хуни додар рехтӣ дар хоки ободи Ватан?

Тахту Цоми Цам наярзад қатрахуни зиндаро, Меравем охир замоне мо ҳама зери замин. Оваҳ, оваҳ, аз алам сад бор хоҳад мурд дил, Мефитад гар ахтаре рахшанда аз чарҳи барин.

Соли 1992

ΡΟΧΧΟ

Роххои бешумор, Роххо чун ресмон. Рохи дил дур асту лек Як қадам то осмон.

Ҳар касеро қисмате, Ҳар касеро қиматест. Қисмати мо – рохи мо, Рохи мо худ қисматест.

Ҳаст роҳе, бехато Сӯи манзил мебарад. Аз диле маҳри равон Боз бар дил мебарад.

Хаст рохе печ-печ, Ибтидояш ноаён. Чун муаммои чигил, Интихояш ноаён.

Зери чатри осмон Ҳар касеро як раҳест. Одами гумроҳ ҳаст, Одами бероҳ нест.

видоъ

Не, намеранчам зи кори қисматам, Ҳар чӣ ояд рӯ ба рӯ, гӯям накӯ. Будаӣ дилро қарин, имрӯз лек Меравӣ дур аз барам чун орзӯ.

Эй дубома кафтари ман, зуд бош, Ишқи нав андар сари рах интизор. Бо туаш ӯ, кош гардад шодком, Кош бо ӯ низ гардӣ комгор.

Сарбаландам бо ҳама афтодагӣ, Зиндаам ман бо ҳама озор, ёр. Гар шукуфта як баҳорам то ҳанӯз, Боз дорам ношукуфта сад баҳор.

ДУХТАРИ САРБОЗ

Нахустин бор тифли ман «падар» гуфт «Падар» гуфт ў... Чй афсуну чй овоз! Бишуд тифли азизи ман сухангў, Падар, аммо варо имрўз сарбоз.

Зи руй ширбуяш буса кардам, Варо гуфтам: падар меояд, эй чон. Дурахшон ахтаре андар кулохаш Бигардад ворид аз дар шоду хандон.

Нахустин бор тифли ман «падар» гуфт, Дилам ночор бехолона ларзид. Ба чашмам рузи равшан тираву тор, Дару деворхои хона ларзид...

Замину осмон шуд гардолуд, Садои тиру тўп омад ба гўшам. Каломи чонгудози «чанг» бар лаб, Бирафт аз чисм чону аклу хушам.

Задам аз банди дил фарёд: не, не, Мабод он лахзае, ки сар занад чанг. Шавад оғушта бар хунаш лаине, Варо форам расад гар чангоханг.

Мабодо тифлакон имдод чуянд, «Падар» гуянду дар хасрат биноланд. Падархо чои тифлон бар сари китф Силохи сарду оташрез монанд.

Дилам хоҳад, ки фарзанди азизам Бинозад аз муҳаббатҳои ширин. Нишинад рӯи китфи рустамона Биҳонад дар дилаш бар ҷанг нафрин.

ҚАДРИ ИНСОН

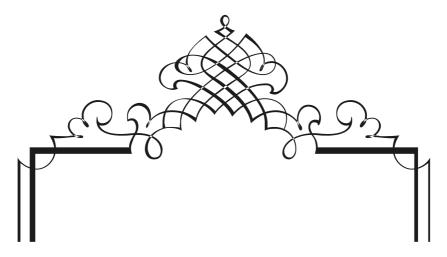
Қадр мебояд, бале, ҳар одами озодро, 3-ӯ бувад дар зиндагӣ оғози ҳар эъчози нав. Қадр мебояд, бале, ҳар одами бебокро, 3-ӯ бувад дар осмони зиндагӣ парвози нав.

Чунки инсони тавоно аз ҳама боло бувад, Андар ин дунёи користон яке дунё бувад. Кам набинед ин ҳама андешаҳояш бесабаб, Бо ҳаёли ҳафтрангаш одамӣ зебо бувад.

Ў агар парвоз хоҳад сӯи ахтарҳои дур, Болҳои орзуяш бо адоват нашканед. Соғари қалбаш бувад лабрез аз меҳру вафо, Шишаи қалби варо бо санги туҳмат нашканед.

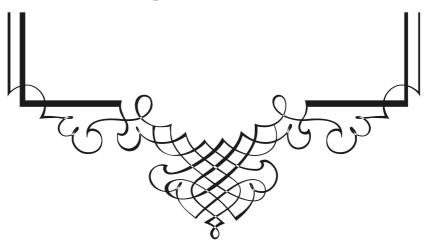
Пешпой гар хурад дар шохрохи зиндагй, Даст гиредаш, зи нав бархезад афтода зи чой. Он мабодо, то варо бар варта андозед боз, Пуралам нолад зи танҳой ба кунче ҳой-ҳой.

Қадр мебояд, бале, ҳар одами озодро, Ғолиб ояд ақли солим то ба ҳирси молу зар. Қадр мебояд, бале, ҳар одами бебокро, Умр бинад мисли инсон насли фардои башар.



БИХИШТИ

СУХАН



БИХИШТИ СУХАН

(Дар ҳошияи достони Шайх Аттор «Робиъа – духтари Каъб»)

Чу хондам саргузашти талхи шоир, Хаёлам рафт су̀и Балхи шоир.

Чаро аҳли дилу чон ранч доранд, Агарчи ганчи чону дил биёранд?

Чаро равшандилон беэҳтироманд, Суханширин, валекин талхкоманд?

Ало, эй духтари Каъб, эй сухангў, Рухат мох асту сунбул хар ду гесў.

Ба шеърат оламеро маст кардӣ, Ғуломи бенишонро ҳаст кардӣ.

Бигу, алъон сароғози рахеро, Чаро бурданд нурафзо махеро?

Чаро гулро ба зери по фишурданд, Чаро савсан бар оташдон супурданд?

Чаро ишқи сазоворат чазо шуд, Саманди бахт аз чангат рахо шуд?

Туро гармоба бурданд, эй чигархун, Ки охир ғарқ шуд гармоба дар хун. Миёни шеъру ишқу хуну оташ Бишуд бар осмон овози дилкаш:

«Ало, эй душманони шеъру афкор, Ман аз чахли шумо афтода, абгор.

Чавоби ҳар сухан таҳқир омад, Агар шеъре сурудам, тир омад.

Чашидам ништари озор бисёр, Яке хастам, вале ағёр бисёр.

Русуми куштани одам раво нест, Дареғо, кинадоронро даво нест.

Шумо, эй зодагони деви манхус, Магу̀ед аз паям сад оху афсӯс.

Супурдам неку бадро бар Худованд, Маро бо ў бувад подор пайванд...»

Чу афтодй, сухан аз тахт афтод, Рахо аз чилди тан шуд рухи озод.

Чаманзори ғазалҳоят шукуфтанд, Ҳама рози ниҳонатро бигуфтанд.

ДАР ОРОМГОХИ АЛЛОМА ИҚБОЛ

Шоири дардошно, эй Зиндарўд,¹ Бар ту аз рўди дилам бодо дуруд!

Роздони сирати асрор ту, Гавхари пурмояи афкор ту.

Мӯ ба мӯ бикшодай гесўи Шарқ, Аз ту афзуд обрўи рўи Шарқ.

Армуғонам дарду доғи миллат аст, Шамъи ангуштам чароғи миллат аст.

Лолаи Тур – ин дили қулзуми хун, Ифтитоҳе, илтифоте, зӯфунун.

Рўхи волоят бигардад додрас, Шарқ гирад кош осуда нафас.

Мазҳаби ту – мазҳаби одамгарӣ, Лол монда пеши ту деву парӣ.

Панди ту ҳамвазни Тӯмори Аҷам,² Хишти ҳарфат гашт девори Аҷам.

 $^{^{1}}$ Зиндар \bar{y} д – тахаллуси Муҳаммад Иқбол.

² Ишора ба «Авасто».

«Осиё як пайкари обу гил аст, Миллати афғон дар он пайкар дил аст.

Аз фасоди ў фасоди Осиё, Дар кушоди ў кушоди Осиё». ¹

Осиёро бояд алъон шустушў, То наафтад дар фасоди худ фурў.

То нагардад тўъмаи чохи фасод, Пурсам аз рўхи ту ман рохи кушод.

Як назар афкан ба ман, эй руҳи пок, Мисли сабза сар барорам то зи хок.

Кош гардам сахтчону сахткуш, Тоб орам ҳам ба нешу ҳам ба нуш.

Бар забон орам ғами қавми куҳан, Бо суҳан гӯям ғаму дарди Ватан.

Хаста гаштам аз чидолу чангхо, Аз ғиреви чумла бефархангхо.

Мерасад бар гуш бонги нашъаманд, Эътирози акл мегардад баланд.

Шеър шуд андар гулуям мушти дард, Мекунам бо хештан умре набард.

-

¹ Мисраъхо аз Иқбол.

Шоиро, сарманшаи найранг кист? Тархрези сахнахои чанг кист?

Аз чй рўзе кишварам пурдуд шуд, Одамони бегунах нобуд шуд?

Точикистон, сарзамини пурзиё Аз чй шуд бозигахи макру риё?

Дар шигифтам, ох, дар кори худй, Посухе чўям зи «Асрори худй». 1

Сад гирах андар забон афтодааст, Ахтарам аз осмон афтодааст.

Илтифоте, шоири дардошно, Дарди моро ту бишав мушкилкушо...

Ашкрезон нола кардам ҳой-ҳой Дар мазори орифи мушкилкушой.

Рўҳи ў худ ногаҳон омад падид, Рўҳро кас андар он сурат надид.

Бар сухан ома*д л*аби Донои Роз: Бохабар хастам аз ин шебу фароз.

_

 $^{^{1}}$ «Асрори худ $\bar{\mathbf{u}}$ » – асари Иқбол.

Дарди халқат – дарди ночои маҳал, Аз маҳалбозон диёрат пурмағал.

Тухми кинро дасти нопоки адў Кишт карда дар дили халқи накў.

Дарди миллат аз «туву ман» омада, Ин вабо бо дасти душман омада.

Ҳар кучо дарди маҳал шуд дар хуруч, Он макон монд аз камолот, аз уруч.

Роз гуфт он руҳи воло рафт, рафт, Омад аз арш ӯ, ба боло рафт, рафт.

Ман бимондам дар мазораш ашкрез, Бо худу бо ин чахон андар ситез.

Аз қафои рӯҳи покаш тохтам, Хештанро рӯи хок андохтам.

Ў ба сўи осмон парвоз кард, Ман бимондам бо дили лабрези дард.

Лохур-Исломобод-Душанбе, с. 1998

АФСОНАИ ЗАН

Қисса буду ҳам набуд, Як зани фарзона буд.

Чехра мисли мохтоб, Гесувонаш тоб-тоб.

Абрувон байти ғаза*л,* Ҳарф не, дар лаб асал.

Марди майдон ҳамсараш, Шабнами гул духтараш.

Се бунафша дар бараш, Роздону ёвараш.

Номи некаш Гулпарй, Лол пеши ў парй.

Чун сиришташ соф бу*д,* Чашмае шаффоф бу*д.*

Дур аз макру ҳасад, Бехабар аз деву дад.

Ҳар касеро ёр гуфт, Кай баду ағёр гуфт?

 Λ ек рўзе аз қазо \bar{y} ба ғам шуд мубтало.

Дилситоне аз занон Бурд симашро нихон.

Гулпарй – он фазляў Гуфт бо зан рў ба рў:

Пеши як дил, дилбарак Зар нашуд болотарак...

* * *

Рузҳо рафтанд боз, Рузҳои бениёз.

Боз ногах аз қазо Монд зан андар бало.

Ҳамдаме мижгонсиёх Шавҳарашро зад зи роҳ.

Лек зан хомўш буд, Бори ғам бар дўш буд.

Сўхт танҳо, сўхт ў, Сўхтан омўхт ў.

Пурғаму дилсард шуд, Шеър ўро дард шуд.

Рузҳо рафтанд боз, Рузҳои бениёз.

Боз р \bar{y} зе аз қазо \bar{y} ба ғам шуд мубтало.

Ҳамдаму ҳамсоғараш Бурд бо худ дафтараш,

Дар ғазал машхур шуд, Пурмағал мағрур шуд...

* * *

Гулпарй хобаш парид, Хандааш шуд нопадид.

Аз алам ошуфт зан, Дардҳо баргуфт зан:

– Ин чӣ ҳол, эй осмон, Эй Худои роздон?

Хамнишине аз барам Бурд зебу зеварам.

Сехргар, ҳам ишвагар, Шавҳарам бурд аз назар.

Хамнишине мубтаза*л* Бурда авроқи ғаза*л*.

Ҳо, бале, дар рўзгор Боз ёбам гушвор.

Бозгардад ёр зор, Бо садои «ёр-ёр».

Шеър гўям дилписанд, Шўй аз ман дил наканд. Дўстон, эй дўстон, Дўстони хушзабон,

Вах, дилам озурдаед, Эътиқодам бурдаед.

Худ матоъу сим чист? Метавон бе сим зист!

Лек охир одамин Чун зияд андар замин

Бехудою эътикод? Бехтараш ин дам мабод!

Худ кучой, эътиқод? Бесадой, эътиқод...

* * *

Чун шунид овози зан, Саргузашту рози зан,

Аз дар омад духтараш, Мисли нуре дар бараш.

Покгавҳар, покзод, Ном ӯро Эътиқод.

ТОЧИК НАШУД САРХАМ

Эй шеъри зи дил рафта, бар лонаи худ баргард, Шодӣ, чи нихон гаштӣ? Боз ой, гурезад дард.

Эй хомаи маҳзунам, тӯфони дигар ангез, Эй рӯҳи аламдида, бо лашкари ғам бистез.

Раҳгумзада анбӯҳе аз кӯҳу адир омад, Кин аз пайи кин омад, тир аз пайи тир омад.

Беёд садо кардам: ин аст чу такдирам, Дар пои Ватан афтам, дар пои Ватан мирам!

Дар рузи сиёх аз ту як лахза нагаштам дур, Тар кард заминатро селобаи ашки шур.

Дар боғу чаман аз ғам сад буф ҳамегуфт «уф», Бастам, Ватано, захмат бо суф, гаҳе бо зуф...

Хуншор қабоятро бо ашк бишустам пок, Ҳам чисми азизонат биспурда будам бар хок...

Имруз чаманзорат бо хусн рабояд чашм, Дар кас чу намебинй на кину нишони хашм.

Точик нашуд саргум, точик нашуд сархам, Точик зи хеш афзуд, харгиз нашуд аз худ кам.

Ин сулҳи гаронмоя бингар ту, аё олам, Тоҷик бишуд соҳиб бо сабр ба ҷоми Ҷам.

ИШҚРО БЕДОР БИНМО...

Ишкро бедор бинмо, ишки хоболудро, Мегузорам пеши ружш будро, нобудро.

Ишқро бедор бинмо, то биёяд навбаҳор, Бишкуфад гулҳои қолӣ, бишкуфад гулҳои нор.

Бахри \bar{y} хонам суруду шеъри пур аз розро, Пеши пояш оварам атру сиришку нозро.

Ишқро бедор бинмо, сабза руяд дар замин, Руд шурад, лола хандад, дахр гардад нозанин.

Қатраи борон бирезад, об ояд сарнишеб, Ханда омӯзад ба лабҳо шохаи хандони себ.

Ишкро бедор бинмо, оташ афрузад ба дил, Дар вучудаш хуш навое, оят омузад ба дил.

Ишкро бедор бинмо, сар бубардорад бахор, Зинда гардад боз аз нав одами бар ишк зор.

ΟΧΑΗΓ

Ба устод Муъмин Қаноат

Туро бинам, ба гушам мерасад оҳанги куҳистон, Аз он оҳанг дил гардад гаҳе хандон, гаҳе гирён.

Чи оҳанге, шавад аз нолаҳояш об ҳатто санг, Бигӯӣ, резад он оҳанги хуш аз Яшту аз «Аржанг».

Бале, амвочи он оҳанг дар соҳил намегунчад, Дар ин дунё, дар ин дарё, дар ин манзил намегунчад.

Вучуди ту, ало, устод, тори хуби Дарвоз аст, Бигу, оханги ҳастиро кучо анчому оғоз аст?

Хама дарди замонхоро дар ин оханг бишнидам, Садои модаронро хам ба рағми чанг бишнидам.

Ҳама ғамҳои кӯҳистон ба як оҳанг ғун гашта, Ҳазорон дарди бедармон туро сӯзи дарун гашта.

Туро бинам, расад бар гушам оҳанги дили пурхун, В-аз он оҳанг меояд ғами садсолаҳо берун.

БИХИШТИ МАРД, ДЎЗАХИ ЗАН

Мард агар ошиқ шавад, олам гулистон мешавад, Зан агар ошиқ шавад, охир пушаймон мешавад.

Мард агар ошиқ шавад, аз ишқ гирад обру, Зан агар ошиқ шавад, дар айб меафтад фуру.

Мард агар ошиқ шавад, дар нағма меояд ҳазор, Зан агар ошиқ шавад, барфоб резад дар баҳор.

Мард агар ошиқ шавад, зарточ монад бар сараш, Зан агар ошиқ шавад, аз шарм сузад пайкараш.

Мард агар ошиқ шавад, бахшад дуояш осмон, Зан агар ошиқ шавад, нафрин кунандаш одамон.

Мард агар ошиқ шавад, дунё ҳамегардад биҳишт, Зан агар ошиқ шавад, тобад чу деве бадсиришт...

ГАНЧВАР

Аз миёни обу оташ, аз масири асрхо Армуғон овард ганчаш халқи оташзоди мо.

Шоҳбайту қиссаю афсонаҳо дар махзанаш, Армуғонаш бебаҳо, лаб нотавон дар гуфтанаш.

Лаҳни ў сози рубобу дилнавоз оҳангҳост, Саҳнааш наҳшу нигори сўзании пурчилост.

«Шашмақом» андар мақомаш ганчи бодовард нест, Зеру бам дорад, валекин зери хоку гард нест.

Хилқаташ якто бувад, ҳар ганҷро ҳалқ оварад, Офарин бар миллате, к-ӯ ганҷи дил меофарад.

Ёдгори халқи мо гохе нихон дар зери гил, Аз лаби ҳар кӯзапора мерасад фарёди дил.

Хиштҳои Истаравшан чун китоби қиссагӯ, Мекунам з-ин шаҳри армон хештанро чустучӯ.

Монд ном аз Хулбуку Суғду Хисори шодмон, Кузапора роз гуяд пеши мо бо сад забон.

Ёдгори халқи мо танҳо куҳандевор нест, Рӯи олам халқи мо беному беосор нест.

Армуғони халқи точик дар вучуди поки ўст, Дар замини ёдҳо чун сабзбоғе дар нумўст.

Хифз бояд кард аз чон ёдгори халкро, Кузае, хиште, китобе – шохкори халкро.

АФСУНШУДА

Атри Порис мерасад аз чодахо, Атр монду рафт ёри бевафо.

«Беҳтарин ту» – гуфта будам як замон, Пас газидам аз пушаймонӣ лабон.

Ишқро изҳор кардам ман нахуст, Сӯзу дарди ишқро ӯ кард руст.

Шаҳсувораш хондаму марди кабир, Дар матонат гуфтам ӯро беназир.

Мисли афсунгашта мекардам нигох, Бурдамаш то мох, афтодам ба чох.

Ман ба гирдоби ғам афтодам фур \bar{y} , \bar{y} гирифт аз р \bar{y} ди ишқам обр \bar{y} .

Ман зи ишқаш сархаму андуҳбор, Ёр аммо сарбаланду бовиқор.

Омадам аз ёри худкомам ба дод, Ҳарзабодаш додам андар дасти бод.

Эй хушо, имруз он таъсир нест, Ишқ ҳаргиз таънаву таҳқир нест!

Марди мардон камшумор андар замин, Мегурезам, мешавам узлатнишин...

ХАРЗАБОД

Эй, ки бурдӣ дил зи ман бо ҳарзабод, Ёд бод, аз ишқи пинҳон, ёд бод!

Мекунй бо ҳарзабод афсунгарй, Одамй тобад аз он мисли парй.

Дил дигар, дастон дигар, инсон дигар, Гил дигар, ҳосил дигар, армон дигар.

Ох, аз ин садрангии ту хастаам, Меравам, лекин туро дил бастаам.

Меравам, дар гунаам ашкам равон, Ҳарзабоду фанди ту дарди нихон.

Луъбате ман нестам! Ман кистам? Муддате дар банди афсун зистам.

Чинси занро паст гуфтӣ, паст, паст, Чоми дил афтод аз дастам, шикаст.

Бехушу бехуд равам аз кӯчаҳо, Кай шавам аз ҳарзабоди ту раҳо?

ЯК ЗАНЕВУ ОРЗУХО

Як заневу орзухо, Ру́и роҳаш санги хоро.

Дар баландй орзуяш, Аз қафо фарзанду шўяш.

Санг медорад зи рохаш, Чун рақиби кинахохаш

Зан ба он дастони бехол Мезанад бар санг ханчол.

Панчааш олуда бо хун, Бо ғамаш дорад шабохун.

Мекушояд рох он зан Аз миёни кую барзан...

ДИЛИ УРЁН

Барги хурмо мефитад аз шохсор, Нола дорад барги махзун зор-зор.

Тирамохи умри худ оварда ёд, Мебарам ман даст бар домони бод.

Эй Худо, ман духти гардун будаам, Кай чунин озурда, дилхун будаам?

Сарбаланду дилсапеду содарў, Мехрбахшу мехрубону мехрчў.

Ногахон садпора шуд оинаам... Туҳмат омад бар дили бекинаам...

Шохаурён, эй дарахти бовиқор, Гар парида мурғи барг аз шохсор,

Шиквахо манмо зи боди рахгузар, Сабз гардӣ дар бахорон аз дигар.

Кай шифо ёбад валекин чони ман, Захмхои ин дили урёни ман?

Зор менолам, касе ҳамдард нест, Зор менолам басе, ҳамдард нест!

Ох, дард аз хеш дурам мебарад, Сул гурам, сул гурам мебарад.

Суи гардунхо ман аз нав мепарам Пеши Зухра – хохари чонпарварам.

АРЗИ СИПОС БА МОМО ХАВВО

Шаддаи марчони ман аз ашки туст, Ҳам ҳиною вусмаам дар ашк руст.

Ашки ту сарчашмаи хусни расост, Духтарат бо ашкзевар хушнамост.

Дур бинмудй падарро аз бихишт, Менамой з-ин сабаб гохе ту зишт.

Ман зи тӯҳматҳо халосат мекунам, Аз сипосам арзи хосат мекунам.

Он қадарҳо ашки сӯзон рехтӣ, Аз ду чашмат дурру марҷон рехтӣ.

Пурсадам ҳар кас, ки марчон аз кучост? Гуям аз Ҳавво бувад, к-у моми мост.

СОЛИ НАЗМУ СОЛИ БАЗМ

Соли нав, эй ганчи ноб, эй бебахо, Чилваи сидку таманною вафо.

Соли парвози баланди орзу, Дар вучудат аз чаманхо рангу бў.

Соли ёде аз чахони Ориё, Сачда бар руху равони Ориё.

Соли чашну боздиду анчуман, Чилваи гулхои рангин дар чаман.

Соли чашни хуррам истиклоли мо, Менамояд бахт истикболи мо.

Зодрўзи шахри Кўлобу Саразм, Соли шодй, соли назму соли базм.

Соли гандум, соли пахта, соли об, Соли атлас, ҳам чакан, ҳам офтоб.

Сохтмони Сангт<u>у</u>да дар назар, Ранчи Анзобу рахаш дар пушти сар.

Сохтмони Роғшахру боғшахр, Рах ба суи бахри Хинду суи дахр. Сохтмони ҳам пули зебои Панҷ, Мехр подоши азобу дастранҷ.

Соли кашфи ахтарони ноаён, Равнақу шеъру суруду достон.

Чун Авасто нек будан дар ниход, Кини дилро як ба як додан ба бод.

Соли рустан, сар баровардан зи хок, Соли қалби поку соли дасти пок.

ШЕЪР ДАР ЛАБ

Боз туҳмат, боз зарба, боз неш, Дил зи теғи нотавонбин реш-реш.

Хар гаҳе гар лат хурам ман аз дуруғ, Мерасад бар ёд анчоми Φ ур \bar{y} ғ¹.

Робиа² хам рафт бо фарёдхо, Мерасонад охи Сапфо³ бодхо.

Ранчи Анна⁴ як ба як пеши назар, Ас-Сабох⁵ исён кунад бори дигар.

Мерасад Макнунаи⁶ ошиқ ба ёд, У зи ранчи қарни худ мегуфт дод.

Эй басо зан, хома дар дасташ бимурд, Шеър дар лаб чун Нисое⁷ чон супурд.

¹ Фурўғ – шоираи Эрон.

² Робиа – шоираи точик. ³ Сапфо – шоираи Юнони қадим.

⁴ Анна (Анна Ахматова) – шоираи рус.

⁵ Ас-Сабох – шоираи Араб.

⁶ Макнуна – шоираи точик.

⁷ Нисо – шоираи точик.

ҒУНЧАИ БОДОМ

Гули бодом – пайғоми баҳорон, Тасаллои дили уммедворон.

Чу ҳар гоҳе шавад бодом гулпуш, Дил аз ишқи ҷавонӣ мезанад ҷуш.

Бихоҳам ҳамчу турна пар кушоям, Парам бар сӯи боғи дилрабоям.

Нишинам дар таҳи бодоми гулрез, Барӣ аз орзуи шӯҳрату чиз.

Чу як села кабўтар бар лаби бом Ба гесўям нишинад барги бодом...

Табиатро чу бинам сабзу гулп<u>ў</u>ш, Хама ғамҳои дил гардад фаром<u>ў</u>ш.

ҚАСД

Гарчи мирам дар дили ту ин замон, Меситонам қасди худро бегумон.

Гул кунам рузи бахорон сар ба сар, Хирмани оташ шавам бори дигар.

Кокулонам ҳалҳаи сунбул шаванд, Хандаҳоям дона-дона гул шаванд.

Дилбариро то дихам шўри дигар, Ман зи нур омўзам афсуни хунар.

Аз насими субҳ шевотар шавам, Аз гули бодом зеботар шавам.

Гарчи мирам дар дилат, эй бехабар, Гул кунам андар баҳорон аз дигар!

ГУРЕЗ

Ёро, бихон ту моро бар шахри офтобӣ, Он чо, ки боғ дорад перохани гулобӣ.

Озурда аз басо неш, аз мочарову ташвиш Бигрезам аз ҳасуду дилмурдаву бадандеш.

Бигрезам аз хатохо, аз чабру аз чафохо, Аз шахри бемурувват, аз шахри бевафохо.

Бигрезам аз нигохи сарду тихиву беғам, Бигрезам аз вучуди аз мехру аз вафо кам.

Бигрезам аз диёре, к-аз \bar{y} на мехри ёрест, Бигрезам аз бахоре, к-аз \bar{y} маро ғуборест.

Гар нангу ор дорй, боре бихон ту моро, Ман бо ту мегурезам то шахри орзухо.

KACAM

Қасам ба руҳи Руҳакӣ, Ягонаӣ, ягонаӣ. Ба чашми пурфасонаат Чакомаӣ, таронаӣ.

Зи сехри ҳарфҳои ту Шавад дилам зи нав ҷавон. Ало, сурури ҳалби ман, Ту ишҳро зи дил марон.

Қасам ба руҳи Руҳакӣ, Набуҳаӣ зи қалб ҳур. Зи ҳарфи ғамзуҳои ту Гирифт руҳи ман сурур.

ЧУҒ3

Нола дорй ҳар нафас эй мурғи шаб, Бо ғиреват ту чиҳо дорй талаб?

Чӣ садое дилхарошу ваҳмдор! Метапад дил аз гумонҳо беқарор.

Сабру тоқат рафта, мепурсам зи худ: «Раҳнигар модар магар бемор шуд?

Сел омад бар чамангохам магар, Бурд он бузғолаю боғи падар?

Ногахон ё хонаи бобои ман Гашт яксон руч хок? Эй вои ман!»

Чуғзи нодон, дар фиғон аз чистӣ? Ё ту асло мурғи бадгӯ нестӣ?

Бесабаб мардум сиёхат кардаанд, Чуғз гуфта, пургунохат кардаанд?

ДУХТАРИ ОМӮЗГОР

Духтари омўзгори мактабам, Худшиносй, худфурўзй-матлабам,

Чун падар як умр буд омўзгор, Мактабе шуд аз бароям рўзгор.

Ӯ чу буда ҳақталошу ҳақпараст, Аз ҳақиқат бар гулӯям шадда баст.

Баски дар ахдаш буд ў бас устувор, Пандхояшро бикардам гўшвор.

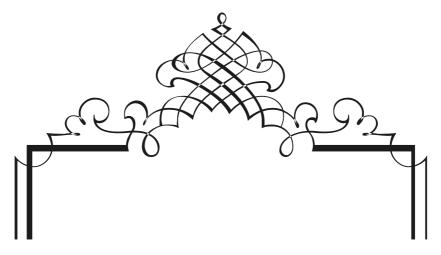
Аз матои хушчилои илму фан Xадя овард \bar{y} қабо аз бахри ман.

Шаддахои пурчилоям-аз падар, Гушвори бебахоям-аз падар,

Дар танам зарринқабоям-аз падар, Давлати беинтиҳоям-аз падар...

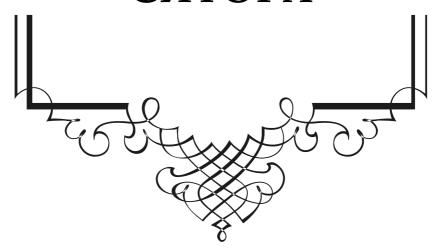
Бе нигоҳат кай шукуфтам, эй падар, Дар ҳақат аммо нагуфтам шеъри тар.

Армуғону ганчи ту беинтихост, Гуямат гар камтар аз модар, хатост!



ҲѦФТ

СИТОРА



ИДИ АРЎСОН

1. ИДГОХ

Илҳом аз Иди арӯсони ноҳияи Ғончӣ, ки ҳар сол дар огози фасли баҳор баргузор мегардад.

> Пуштахои дехаам Сурху зангору сафед. Дилнавозй мекунад Савтхои рўзи ид.

Бонги карнай мерасад Аз замин то осмон, Мешавад пур аз фарах Ҳар дилу ҳар хонадон.

Чун гули фасли баҳор Наварӯсони хамӯш, Ҳар яке бо хусни хеш Мерабояд ақлу ҳуш.

Ҳамчунон, к-аз пушти абр Ру намояд офтоб, Мебарояд бар миён Як аруси бениқоб. Мехиромад нарм-нарм, Хушдил аз арғушти хеш, Ҳамчу зулфи сабзи бед Мешавад зулфаш пареш.

Мебиёрад бўи мушк Кокули хушбўи ў. Кўчахои дехаам Пур шавад аз атри мў.

Бо сарандозаш арўс Менамояд дилбарй, Гўй, инак, бар фалак Мепарад мисли парй.

2. ГЎШТЙ

Марди пурдил, довхоху зурманд Бо салобат пой мемонад ба пеш, Аз назархо мешавад пинхон вале Буздиле аз тарсу бими чони хеш.

Мард ё номардро созад аён Гуштй – ин бозии бемакру фанд, Ҳар касе афтод – афтад аз назар, Ҳар касе афтонд – бошад сарбаланд. Зери пошон бас ҳамеларзад замин Аз талоши паҳлавонон ҳар замон. Дар назар ҳар як мисоли Рустам аст, Гашта берун аз масири достон.

Духтаре дуздида андозад назар Бар талошу гирудори мардхо. Дасти гиро, бозуи сахт аз қазо, Бахри ёраш менамояд илтичо.

Ёри ў дар байни мардум номдор, Номи ў шуд хар кучо вирди забон, Ў харифи хеш афтонад зи по Бори дигар бо халуке ногахон.

Гарчи ёраш пахлавон асту далер, Гарчи пушташро надид асло замин, Ӯ валекин дасту по гум мекунад, Мешавад чун рӯ ба рӯ бо нозанин.

3. ATTOP

Айёми тифлй будай Моро шабехи сехргар. Чодуи ту холо чаро Бар дил намесозад асар? Лолои ту, марчони ту Чун ганчи бехамто бувад. Овезаи арзони ту Бех аз зари дунё бувад.

Хоҳам ба сеҳри панҷаат Як лаҳза гардам некбахт, Бо гушвору сузанак Бо тоҷ шинам руи тахт.

Хоҳам, ки лабчангат харам, Такрор созам ин наво: «Эй лӯбиё, эй лӯбиё, Э духтаро-ба шӯ биё...»

Хоҳам, зи ту аз нав харам, Ё гӯшворе ё нигин, Ҳар раҳгузар, гӯяд ба ман: «Ваҳ кӯдаки нодона бин!...»

ХАФТ СИТОРА

Аз назари қадимиён ҳафт ситора (ё сайёра) Зуҳал, Муштарӣ, Миррих, Шамс, Зуҳра, Аторуд ва Қамар вуҷуд доштанд.

1. АХТАРИ НАХС

Яке намонд кунун з-он, ҳама бисуду бирехт, Чӣ наҳс буд? Ҳамоно, ки наҳси Кайвон буд. Рудакӣ

Кист, охир, аз баландии фузун, 3-ошёни ҳафтуми гардун Ҳукм меронад зи номи ҳазрати Яздон Бар сари инсон? Дар биёбони ғамободат чи шайтон аст, Ахтари Кайвон, Ахтари Кайвон?

Бар замин аз абрхоят нахсборон аст, Нахси жола бар замини лолазорон аст.

Кист он, ки бо нигохи сарду бепарво, Бо хаёли зишт Дар дили нарму халими мехрпарвар зодаи Хавво, Андар ин хоки гухарзо Захрогин тухмаи нахсу балоро менамояд кишт?! Хар кучо харф аз гуноху сифлаю офот мегуянд, Мегурезад додар аз додар, Ошно аз дуст. Дар тани одам нигорин кисвати нахс аст, Доғаш оби ҳафт дарё ҳам нахоҳад шуст.

Ахтари наҳс, эй Зуҳал, зинҳор мехоҳам, Даст бардор аз сари тифли парешонқисмату равшандили одам, Даст бардор аз замину боғу роғу чашмасоронаш, Абри наҳсат то нагардад кисвати олам, Ахтари наҳс, эй Зуҳал, зинҳор мехоҳам!...

2. НУРИ СУРУР

Чуз толеи муборак аз Муштарй чй ёбй? Чуз зарри нақди холис аз кони зар чй ояд? Шамси Табрезй

Эй Муштарй, эй Муштарй, эй ахтари аз мо баланд, Дорам нигах бар осмон, бурдй хаёламро баланд. Аз дурхо, аз дурхо ояд зи ту нуру сафо, Хис мекунам андар танам тобу харорат аз само. Харгиз надонам ғуссаам аз осмон пайғоми кист, Хушхолиям аз фоли туст, эй нури дил, эй нури чон. Номат рабуда хуши ман, эй Муштарй, афсунгарй, Пайғамбарй, бахтоварй, аз ҳафт ахтар беҳтарй. Бечорае, ғамхорае, ҳар бандаро исторае, Аз ман бишав, эй Муштарй, бошад, ки ёбам чорае...

3. ТУРКИ ФАЛАК

Биёвар май, ки натвон шуд зи макри осмон эмин Ба лаъби Зуҳраи чангию Миррихи силаҳшӯраш. Хоҷа Ҳофиз

Аз ошёни Миррих, аз осмони Миррих Чун жола ногахонй фармони чанг омад. Қудсошён фаришта бо амри нонавишта Бо ғуссаи нихонй бо холи танг омад.

Гуфтам варо: – Чаро боз овардай балоро? Хандид марди кайхон, гуфт: – Эй вучуди сода, Инсони «сулхпарвар» дар рохи аждари чанг Дорад чаро хамора дарвозаро кушода?

Гуфтам: – Дилам шикаста аз чангу аз чидолаш, Гуфт: – Одамй ҳамеша бе чанг нотавон аст. Гуфтам: – Магӯ фасона, инсон гурезад аз чанг, Хандид: – Чангу чушаш дар хуни ӯ ниҳон аст.

Ў рафту лол мондам пеши цаҳоннамоям, Дар лаб ҳазор пурсиш, дар дил ҳазор фарёд. Барфи сапед мерехт болои Кохи испед¹, Мерехт бомбаборон аз осмони Бағдод...

¹ Кохи испед – Кохи президент дар Вашингтон дар назар аст.

4. ХУНЁГАРИ ГАРДУН

Зи тори тараб Зўхра бигсаст чанг, Ки бар мутрибон айш аз ў гашт танг. Мавлоно Чомй

Ало Зўхра, Ало Зўхра – Нигини халқаи гардун, Туй истораи тобон, Шуои пуштаю хомун.

Замоне будай, охир, Ту як дўшизаи бебок. Дилат нарму накўхислат, Ҳаёпарвар, шучоъу пок.

Вале дарди нихон рўзе Зи бедоди замон афзуд. Набошй то дигар дар банд, Бигуфтй бо замин падруд...

Нигохат пайкари шабро Чу теғе мекунад пора. Ҳамон афсонаи дерин, Бигӯ, эй хоҳарам Зӯҳра!

5. МАСИРИ ОФТОБ

Чун коинот цумла ба буй ту зиндаанд, Эй офтоб, соя зи ман бармадор хам. Хоца Хофиз

Хар бандаи Худо бипазирад, кош, Ойини офтобпарастиро. Шояд зи нав ба дасти фаромушй Бидхем расми хобпарастиро?

Дар хоби ғафлатем, дареғо, мо Аз офтоб нур намегирем. Хуни фусурда дар тани мо чорист, Мо баставу шикастаи занчирем.

Холо бар офтоб сучуд орам, Умре баробарист варо дархост. Метарсам, офтоб зи мо ранчад, Бегонагӣ чаро ки шиори мост?

6. ДАБИРИ ОСМОН

Тир монандаи дабир омад, Муштарй хозину вазир омад. Хаким Саной

Эй Аторуд, эй дабири осмон, Эй дабири беназири осмон, Хуш аз ман бурда рози коинот, Қиссаи шебу фарози коинот. Осмонро кура пиндорам сутург, Одамй з-ин кура мегардад бузург. Эй дабири некпайғоми фалак, Хуш паёме мерасон мисли малак. Заркалиде бар чахони роз бахш, Ақлҳоро қудрати парвоз бахш. Аз заминӣ зодаи кайхон чудо, Кай шавад дунёи онхо якнаво? Интизори рохи кайхонзодаем, Мо дари дил дар рахаш бикшодаем. Бар хама кайхониён пайғом дех, Одамонро қудрату илҳом деҳ.

7. ЗАРАНДУД

Оҳ аз ин зиштон, ки маҳрӯ менамоянд аз ниқоб, Аз дарунсӯ моҳтобу аз бурунсӯ офтоб.

Шамси Табрезй

Эй моҳи нав, эй моҳи нав, Бар рӯи ман зарҳал давон. Бо панчаҳои нурбор Бар мӯи ман зарҳал давон.

Аз осмон резад зароб Бар чои шабнам ин сахар, То му ба му заррин шавам Мисли ту, эй зарринкамар.

Суратгари сохибхунар, Эй мохи нав, эй мохи нав, Хамрозу дамсозам бишав, Бо ноз аз нозам шунав.

Афтодаам аз чашми ёр Бо чехраи берангубор, Шояд, агар тобон шавам, Ўям бигардад ғамгусор!

Зархал бипош аз осмон, Заррин шавад то дафтарам, Заррин шавад гуфтори ман, Заррин шавад то ахтарам.

ПАНЧ ФАСЛИ РОҒУН

1. ЗИМИСТОН *Зодр*ўзи шахр

Санг рўи санг омад, Хишт рўи хишт омад, Хонахо бунёд гаштанд, Пуштахо— хамвор, хамвор, Роххо обод гаштанд.

Зарра-зарра, Хона-хона, Кӯча-кӯча Шаҳр омад рӯи дунё.

Шахр омад рўи дунё, Не ба рохи чодую афсунгарй, Не ба имою дами чинну парй, Не ба имдоди чароғи сехрнок, Балки он бунёд шуд аз обу хок, Бо мадори дастхои пуртавон, Бо талоши родмардони Камоли Хамсарй.

Шахр омад рўи дунё Дар зимистон, рўзи сарду барфрез, Мисли тифли орзў, Дўстрўю гармрў.

Шуд ҳарири барфи нав чун парниён, Модари Роғун бувад бас бахтёр,

Сарфароз аз бахти бедор Бар дугоникхои хушрўз, Ном дод он рўзи фирўз: Шахрзоду Шахрёр.

Шахрёру Шахрзод Шахрро доранд обод, Шахрзоду Шахрёр Шахрро гарданд ёр.

2. БАХОР *Аруси сол*

Ҳаргиз маранч аз сохтмон Эй фасли гулафшон, Баҳор! Гар куртаат пургард шуд Аз накбати гарду ғубор.

Ҳаргиз маранч, эй нозанин, Гар бар рухат гарде нишаст, Бар пешвозат ошиқе Гулдаста гар ҳоло набаст.

Гар чехраи ҳар марду зан Бинмоядат бемеҳру сард, Гар духтари Роғун гулат Зеби буногушаш накард.

То хиссае монад зи худ Дар сохтмони Кохи нур, Ин чо хама корозмо Бо азму рухи пурсурур. Ин чо зи овози ҳазор Овози «Зил» болотар аст. Ларзад ба худ кӯҳу камар, Ин чо «Камаз» гӯётар аст.

Ин чо ҳама саргарми кор, То орзу бахшад самар. 3-ин рӯ бимонданд одамон Аз бозгаштат бехабар.

Харгиз маранч аз одамон, Чонам, бахори нозанин, Болои дида чои ту, Эй хамнаво, эй хамнишин!

3. ТОБИСТОН Кудакистони «Юнга»

«Юнга», «Юнга»¹, Олами афсонахои дилфиреб. «Юнга», «Юнга», Чун хаёли тифл хушрангу ачиб. «Юнга», «Юнга», Завраке дар куҳсорони баланд²...

Заврақе ҳаст он, валекин баҳр нест, Инчунин даргоҳи гарму нақшкор,

² Тархи бинои кудакистон завракро ба ёд меорад.

¹ «Юнга» — маллохи чавон.

Инчунин девори пур аз рангу бор Дар тамоми шахр нест.

Кудакистон заврақи афсонавист, Андарунаш кудакони шодмон, Қар яке дарёнаварди қахрамон, Қар яке заврақсавори орзу. Дар миёни бахри софи бекарон Қар яке дар хоби худ Шахрро пурнур бинад, Бахрро аз дур бинад.

4. ТИРАМОХ Суруди цавонй

Ба бригадаи цавонон, ки Хабибулло Абдуллоев сарвари он аст.

Аз одами нек Боғе бимонад, Аз одами бад Доғе бимонад.

Аз мехнати мо Роғун нишон аст, Чун бахти миллат Роғун чавон аст.

Бар шахр бахшем Мо зўри худро, Гармии қалби Пуршўри худро. Вахши тавоно Моро кунад гуш, Аз нав бишуд ром Дарёи пурчуш.

Обу гили шахр Обу гили мост... Мехраш хамеша Андар дили мост.

Хар рўзамон шуд Сарфи «Чавонй»¹, Харгиз нагўем Хайфи чавонй.

5. ФАСЛИ ДЎСТЙ *Мардумгиё*

Овах, замин чунбид сахт Як руз дар хоки Чаман. Аз «қахри Яздон» дар гурез Рафтанд аз дех марду зан.

Он дех саросар шуд хароб Бобоназар танхо бимонд. Зоғи сиёхи тарсро Аз ошёни дил биронд.

-

¹ Кучаест дар Роғун.

Бахри Назар хоки Чаман Гардид гўри ҳамсараш. Хоки сияҳ бар ком бурд Се кўдаки чонпарвараш.

Бо ёди он пайвандхо Андар Чаман танхо бимонд. Хамдехагони рафтаро Бобоназар вопас бихонд.

Дилмонда аммо аз Чаман, Як кас ба манзил барнагашт. Як боғи сабзи нозанин Аз бекасй шуд дашту вашт.

Рузе ба ёди ў расид Афсонае аз рафтагон. «Мардумгиё» он ном дошт, Мардумгиё-дармони чон.

Момокалон ин роз гуфт: «З-он мехри дил афзун шавад, Бехаш биёбӣ гар, бидон, Ҳар дил туро мафтун шавад».

Гуфто ки «бехи ин гиёх Дар дех кунун мепарварам. Бошад, зи нав бар зодгох Хамдехагонро оварам».

Ҳарчанд чуст он марди нек, Мардумгиё пайдо накард.

Пас бо Чаман падруд гуфт Гирён дилаш аз доғу дард...

Овозаи ГЭС-и бузург Бар гуши Бобо хам расид, Гуё чавонтар гашт ў Аз ин хабар, аз ин навид.

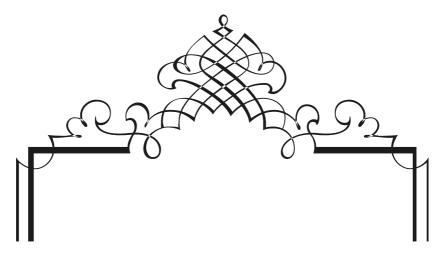
Бобоназар садсола буд, Пири бануру бобақо. Мезист андар Роғдех, Дар ҳалқаи дилбандҳо.

Аз чор сӯ бар сохтмон Дарёи мардум шуд равон. Роғу Чаман карданд гул Аз нури меҳри одамон.

Гуфто ба худ Бобоназар: Чустам басе мардумгиё. Мардумгиё худ ГЭС-и мост, Мардум, биё, мардум, биё!

Мардумгиё худ ГЭС-и мост, Он мехрро афзун бикард, Хурду калонро ғун бикард, Роғи маро Роғун бикард.

Мардумгиё ин ГЭС-и мост, Ин ГЭС-и мо мардумгиёст. Аз мехри мардум руста он, 3-ин ру хамеша пурзиёст.



СИРИШКИ



ЧИСТ ЗЕБОЙ?

Ҳама дандони ў симин, Сари ҳар тори мў симин, Ҳама ангуштараш симин, Гули пеши бараш симин, Магар ин зан зани зебост?

Нахонд аммо китобе ў, Бувад «фарзона»-ю пургў, Кунад такрор тўтивор Хадис аз кўчаю бозор, Магар ин зан зани зебост?

Хиромон меравад аз рох, Худашро дода бас оро, Надорад тифли дунболаш, Дареғо, кафш андар по, Магар ин зан зани зебост?

Намудаш аз бурун барчой, Валекин сираташ, эй вой, Каму беши касон чуяд, Каму беши касон гуяд, Магар ин зан зани зебост?

Зи фардо ў наандешад, Зи дунё ў наандешад, Хамеша сураташ олй, Хамеша сираташ холй, Магар ин зан зани зебост?

БОЛУ ПАР

Болу парам ту машкан, Шохи тарам ту машкан, Болу пари шикаста, Шохи тари шикаста Оё ба кор ояд?

Дар дил фасона дорам, Шеъру тарона дорам, Бар олами дили ман, Эй ёри хушгили ман, Бо чашми нек бингар.

Шабнам бувад чу туфон Дар чашми мур, эй чон. Дилро нигохи сарде, Харфи дурушти марде Гирён кунад ба як дам.

Болу парам ту машкан, Шохи тарам ту машкан, Ҳоло ки навчавонам, Бояд тарона хонам, Бишнав тарона, чонам!

ИНСОН

Аз хандахои сохта, Аз харфхои бофта, Аз сардии дилхои сард, Аз чашму руш тофта Рухам азобе мекашад.

Аз фитнахои фитнагар, Аз зарбахои пушти сар, Аз ғайбату

макру фиреб, Аз пандхои беасар Руҳам азобе мекашад.

Бинам нигохи сардро, Як хилаи бедардро. Берохаи номардро, Чангу ғубору гардро, Руҳам азобе мекашад.

Ман зиндаам, ман одамам, То зиндаам, бо оламам. Гар дар чахони бешу кам Розӣ зи хешу беғамам,

То макр ҳасту фанд ҳаст, То одами бенанг ҳаст, Байни баду неки ҷаҳон

Руҳам азобе мекашад.

То он замон, ки чанг хаст, Руҳам азобе мекашад!

ПАРВИНИ МАН

Гулхандаат дар ёд монд, Дил пурғаму ношод монд. Рафти ту бар коми лаҳад, Дар коми ман фарёд монд.

Парвини ман, Парвини ман, Эй духтари ширини ман.

Лоло будй, хокй шудй, Аз ман будй, аз кй шудй? Ё дар сари мижгони шаб Ашки чилоноке шудй?

Парвини ман, Парвини ман, Эй духтари ширини ман.

Гахвораи нақшин бимонд, Ангуштари заррин бимонд, Сар мондӣ андар хоки сард, Модар сари болин бимонд.

Парвини ман, Парвини ман, Эй духтари ширини ман. Номат бигирам бар забон, Сӯзанд мағзу устухон. Духтар нагаштӣ дар барам, Ахтар шудӣ дар осмон.

Парвини ман, Парвини ман, Эй духтари ширини ман.

РӮДИ ВАХШ

Ҳамчун цавониям пур аз таронай, Ҳамчун цавониям хусни замонай.

Ҳар дам ту дар ситез, ҳар дам ту дар гурез, Розе ниҳуфтаӣ оё ту дар дилат?

Мавчат чу панчае, аз чист, рузу шаб Сили занад факат бар руи сохилат?

Бо хеш дар ситез, аз хеш дар гурез, Осуда нестй аз худ ту як замон.

Эй Вахши номдор, дарёи беқарор, Кӣ раста аз худаш дар зери осмон?

БАРГХО

Баргҳо зарданд, зард, Рӯҳҳо сарданд, сард.

Баргҳои рӯи хок Менамоянд илтиҷо: Хандае аз лаб бинеҳ Бар кафи пургарди мо.

Эй ки мастй аз ҳаёт, Суи мо боре нигар. Чеҳраҳои зарди мо Ту намебинй дигар.

Барф меборад сахар Бар сари куху адир, Духтаронро барфи нав Мешавад тури харир.

Навчавонтар мешавад Боз дунёи кухан, Лек барфи нукрафом Баргро гардад кафан...

Баргҳо зарданд, зард, Рӯҳҳо сарданд, сард.

ШАХСАВОР

Дидамат дар вақти шом, Ёли аспат нуқрафом, Чашмҳоят шӯълабор.

Ташнаам, – гуфти ба ман, Сухт чонам дар бадан, Косае об, эй нигор!

Гуфтамат: – Эй цони ман, Шўълаи чашмони ман, Лахзае бош интизор.

Ту бирафтӣ бо итоб Сӯи аспат бошитоб. Гуфтамат: – Эй шаҳсавор!...

Об додам бо кафам, Пок кардам бо кафам Аз сару руят ғубор...

ЁДИ АЛИШЕР

Бо дўстонаш мехрубон, Бо душманонаш беамон. Бар қасди дунёи куҳан Навхонадору навчавон.

Вах, додаре ман доштам, Ғампарваре ман доштам.

Дилдодаи ашъор буд, Доништалаб, хушёр буд. Аз макру хила дар канор, Марди банангу ор буд.

Вах, додаре ман доштам, Ғампарваре ман доштам.

Чун рўи ў орам ба ёд, Абрўи ў орам ба ёд, Дил аз фишор ояд ба шўр, Дил аз ачал ояд ба дод.

Вах, додаре ман доштам, Ғампарваре ман доштам. ў хандаи тифлона дошт, Аз симу зар парво надошт. Аз бевафоии чахон Дар лаб ду-се афсона дошт.

Вах, додаре ман доштам, Ғампарваре ман доштам.

ў рафту армонаш бимонд, Фарзанди гирёнаш бимонд. Дар дафтари фарсудае Байти парешонаш бимонд.

Вах, додаре ман доштам, Ғампарваре ман доштам...

FOPИ ДЕВОНА

Он одаме, ки ғор сохт, Ҳаргиз набуд девонае, Ҳаргиз набуд бехонае, Балки дили бедор дошт, Дарду ғами бисёр дошт.

Ў шоири бечора буд, Дар кўи шеър овора буд. Аммо зи бедоди замон Бар каф дилаш садпора буд.

Он мард чун бо макру фанд Дар дил муросое накард, Ғоре барои хеш канд, Пинҳон бишуд дар ғори сард.

Аз байни мардум дур рафт, Зинда ба суй гур рафт.

Илҳоми эчодаш вале Ранчид аз савдои ӯ, Бигрехт аз дунёи ӯ. Бечора шоир аз алам, Бишкаст дар дасташ қалам.

Имруз дар девори ғор Як байт монда ёдгор: «Бе одамон, одам, мабош, Бе одамон як дам мабош».

Шоир бирафту ғор монд, Талвосаи ағёр монд.

ДУХТАРИ ЗАМИН

Чи хуш, ҳар субҳи фирӯзат ба меҳнат мешавад оғоз, Пару болат бишуд меҳнат, ту бо он мекунӣ парвоз.

Саҳаргаҳ гов медуши, зи роғи панчаат чун нур Баногаҳ шир меполад ба оринчат, ба домонат. Навозад пайкарат гуё ба нарми дасти ҳассоне, Аз он гармии шири гарм меларзад тану чонат.

Сипас бар суи сахро мешитоби мисли як оху, Бигири аз само нуру бигири аз замин неру.

Мисоли он нихоле, ки ҳамеша бо замин сабз аст. Ту реша рондай дар хок, шохи ту бувад пурбор... Начуй зевару гавҳар, начуй олами дигар, Гирифта хок дар кафҳо шавй хушбахт куҳаквор.

Ту медониву дасти ту, ки гилро ҳам дилу сехр аст, Замин бо ин бузургияш чу инсон ташнаи мехр аст.

Ту дилбанди замин ҳастӣ, аз ин рӯ нозанин ҳастӣ, ҳаётатро бипайвастӣ ба тақдири замин, хоҳар. Замин аз ҷазби дастонат бигирад оташи ҷовид, Ба рӯҳи бешикасти ту замин ҳам мекунад бовар!

Чӣ хуш, ҳар субҳи фирӯзат ба меҳнат мешавад оғоз, Пару болат бишуд меҳнат, ту бо он мекунӣ парвоз.

ХАМСАФАРИ ХУД

Вақти он аст, синону сипари худ бошам, Дар раҳи умр кунун ҳамсафари худ бошам.

Гох дарё шаваму гох дарахти оташ, Шафақи субҳгаҳи худ, шарари худ бошам.

Бахрабардор зи умри гузарон ҳар соат, Соҳиби ному мақому ҳунари ҳуд бошам.

Соябонам – падарам аз сари ман рафт, дареғ, Вақти он аст, азизон, падари худ бошам.

ТАЛОШ

Бар заҳмати ҳаррӯзаам ман заҳмате зам мекунам, Хоки гуҳаррези суҳан бо ашки худ нам мекунам.

Розам нагуфтам бар касе, арзам набурдам бар хасе, Афтодаву боло шуда, худро ман одам мекунам.

Ҳар лаҳза ман ғам мехарам, ҳар лаҳза ман ғам мехӯрам, Дар мурдаи мӯри раҳе як рӯз мотам мекунам.

Ҳарчанд мегўянд, зан як қолаби холй бувад, Дар чустучўи чавҳаре ман умри худ кам мекунам.

ИШТИБОХИ МО БУБАХШ

Эй Ватан, эй Точикистон, ту гунохи мо бубахш, Кач бирафта гар нигохе, ту нигохи мо бубахш.

Синаат абгор гардид аз туфангу тиру тӯп, Ту силоҳи мо бубахшо, ҳам сипоҳи мо бубахш.

Гар кулоху тахт буда иллати чангу чидол, Тахтро маъзур дору качкулохи мо бубахш.

Чанг карда, чанг дида, оқибат бастем сулх. Истилохи мо бубину иштибохи мо бубахш.

ИШҚИ МАН

Ишқи ман ашке шуду аз дида рехт, Ишқи ман оху шуду аз ман гурехт. Номаосо ишқи ман садпора шуд, Дар фазо чун мурғаки овора шуд. Ишқи ман ашке шуду аз дида рехт.

Ишқи ман бо хандаҳо берун шуда. Дар назар афсонаю афсун шуда. Кам-камак ишқи маро маҳтоб бурд. Дар лаби дарё нишастам, об бурд. Ишқи ман бо хандаҳо берун шуда...

Аз дили ў гар хабар медоштам, Доманашро сахттар медоштам. Бо фусуни сехру лабханди дигар Балки мекардам дилашро нармтар. Аз дили ў гар хабар медоштам...

Ишқи ман як охи дардолуд шуд, Ашки талху хандаву хам дуд шуд. Турнахо оянд гарчй аз сафар, Турнаи ишқам намеояд дигар. Ишқи ман як охи дардолуд шуд.

БАРОИ ШЕЪР МЕСӮЗАМ! Ба устод Мирзо Турсунзода

Ба дасте, ки фишурдӣ дасти дунёро, Ба чашме, ки бидидӣ кӯҳу дарёро, Гирифтӣ ту зи дастонам, нигаҳ кардӣ ба чашмонам, Магар чустӣ зи ман фардои зеборо?

Шунидӣ ту суруди навнавишти ман, Ба наздат во бишуд чун гул сиришти ман. Дар ин дунё, ба номи шеър шуд оғоз Китоби нав, – китоби сарнавишти ман.

Шудам бо шеъри нав бар даргаҳат ҳозир, Туро ҳар маслиҳат пурқимату нодир. Ту донистӣ, ки дар худ шӯълае дорам. Ту донистӣ ҷунуни ман, аё шоир!

Сурудат боли парвозу умедам дод. Чу оташпорае ногах вучудам сўхт. Маро хар мисраи исёнгарат, устод, Рахи худчўиву исёнгарй омўхт.

Чаро тарсам дигар аз одами бадбин? Чаро тарсам зи кори душмани пуркин? Мисоли тир частам аз камони чаҳл, Чаро тарсам дигар аз қисмати худбин?

Ҳаме хоҳам ба мислат гулхан афрузам, Сухан гуфтан, гуҳар суфтан биомузам. Агар шамъи фурузонам дар ин дунё, Шабеҳи ту барои шеър месузам, Барои шеър месузам!

СИРИШКИ ЗАН

Сиришки зан ба сони оби дарё, Бишӯяд доғро аз рӯи дунё.

Намешустй гар аз пирохани дахр, Сиришки зан даме доғи фаровон. –

Хамепушид дунё сурхчома Зи тиру чангу доғи хуни инсон.

ОЛАМИ ДИЛ

Чй гўям аз ҳадиси ин дили хеш? Чй гўям аз ситези ин дили маст? Аз ин эҳсос, аз ин эҳсоси пуршўр, Ба пеши кас вучудам безабон аст.

Гаҳе ларзам мисоли шабнами барг, Гаҳе сӯзам мисоли лолаи кӯҳ. Ҳамеша обу оташ дар талошанд, Даруни синаам оварда андӯҳ?

Манастам ҳамдилу ҳамрози чашма, Дилам ҳамсози борони баҳор аст. Ало эй бод, бо ту ошноям, Вучудам бас гарону беҳарор аст.

Аз ин рангинадой доду фарёд, Равам бегох сўи кўхсорон. Бигўям кўхро, эй модари ман, Қароре бахш бахри беқаророн...

MAPF3OP

Марғзори беканор Ду вучуду ду садо. Рашк мебурд офтоб, Бар дурахши чашмҳо.

Дасти ман дар дастҳот, Дасти ту чун дастбанд. Дастҳои беқарор Шаддаамро канд, канд.

Вах, чӣ коре шуд, Худо, Дар миёни сабзаҳо – Ногаҳон бигсасту рехт, Шаддаи дурдонаҳо...

БА ТУ

Чй эҳсосе, чй эҳсосе, Миёни оташам гўё. Чу тори мўй мепечам, Чу тори мўй месўзам, Туро, эй ёр, мечўям.

Чаро охир туро дидам, Чаро охир туро дидам, ба армонам, Ту худ имруз чун туфон, Чу як туфони бесомон, Парешон кардай фикри басомонам – Чу зулфони парешонам...

Агар ман шўълае будам, Шудам як хирмани сўзон. Агар ман қатрае будам, Шудам дарёи пуртуғён.

ЧАСОРАТ

Часорат мактаби олй надорад, Часорат нест тобеъ бар вазорат. Назоратро намехохад часорат, Часоратро хамекохад назорат.

Часоратро наёмўзад китобе Намеёбй варо аз ҳеҷ дуккон. Намегуям часорат моли камёб, Намегуям часорат моли арзон.

Часорат гар бувад дар дил, часурй, Чу дар дил набвад он, хокй, ҳасурй!

ОРЗУИ ДУХТАРИ ТОЧИК

Лаъли Бадахшонам нигар, Афсона шуд андар назар. Аз лаъли кӯҳи мӯътабар Як гӯшворам орзуст.

Аз гавҳари афзудаам, Аз пахтаҳои чидаам. Аз чидаю нодидаам Як куртаворам орзуст.

Чун захрогин як нихол Аз захргил дидам завол. Як косаи оби зулол Аз чашмасорам орзуст.

Аз накҳати гулҳои тар Шуд кишварам машҳуртар. Аз атри боғи гулбасар Ҳар навбаҳорам орзуст.

Дардо, забони модарй Махлут шуд аз бесарй Бишнидани лафзи дарй Аз хамдиёрам орзуст.

c. 1989

ЁР Ё ДАРАХТ?

Биборад резаборони ҳамал сим-сим, Билағжад аз сарам рӯмоли абрешим, Бишуд тақсим чун себе дилам ду ним: Яке дунёи андеша, дигар эҳсос.

Ба суй ёр мехонад дили пуршур, Бикун андеша, гуяд, акли ман мағрур. Баногах тобадам як сояе аз дур, Дарахт аст ин ва ё худ сояи ёр аст?

Ба он сў мешитобам бохушу бехуш, Тамоми бори нангу ори худ бар дўш, Дарахт он гар, бигардам аз рахам хомўш, Агар ёр он, дар оғўшаш бимирам ман...

КОРЗОРИ ИШК

Ту баргаштй ғамину дилшикаста, Вале боис ба дардат ман набудам. Ба дарди ту вале ҳамдард гаштам, Чӣ тадбире, ман аз оҳан набудам.

Ба куям омади мачруху хаста, Дилат захми зи тири як нигохе. Ба руи ту бихандидам чу хоҳар, Вале дар дил дусад фарёду оҳе.

Ту Мачнун будиву Мачнуни ман не, Дилатро ёди дигар хонае дошт. Чигарбирён ман аз сузи нихонй, Дилам аз ишки ту афсонае дошт.

Зи ишқи ту ба он ёри дилозор, Нигохи оташинат қисса мегуфт. Нигохи ман туро ҳамрозу ҳамдам, Дили девонаам аз ғусса месӯҳт.

Зи майдони муҳаббат тир дар дил, Ту сӯям омадӣ маҷрӯҳу бемор. Ба заҳми ҳалби ту марҳам бимондам, Ғами ҳудро ба кӣ гӯям вале, ёр?

ОИНА

Ту чун оинаи дуруя ҳастӣ, Худамро дар ту рузе дида будам. Зи бахти ногаҳон сармасту беёд Гуле аз боғи бахтам чида будам.

Вале оинаи қалби ту аз нав Намои дилбаре дар худ пазируфт. Миёни майсаҳои боғи ёдат, Гули рӯям дигар, афсӯс, нашкуфт.

Намехоҳам зи чашмат, рӯнамоям, Бубинам хешро дубора имрӯз. Ту он оина ҳастӣ, сарду сангин, Нашуд гарм аз нигоҳи оташафрӯз.

ХАДЯИ ЗИМИСТОН

Аз гуляхи фасли дай

Тирезахо гул бубаст.

Оё зимистони сард

Ошиқ ба руям шуда-ст?

САФХАИ ТОЗА

Дило, гулбуттаи мехру вафой, Кучо донй, кучо пажмурдагиро? Ту мисли сафхаи хатнонавишта, Намедонй ханўз озурдагиро...

ЭЙ САНГ!

Бароят то бигуям рози пинхоне, Бичуям то ба дарди хеш дармоне, Намонад дар дилам то гарди армоне, Ба суят омадам, эй санг.

Ғами худ ҳар қадар гуфтам ба сӯзу тоб, Валекин қалби сангинат нагаштӣ об, Ба ҳоли ман бихандид аз само маҳтоб, Чаро ту сард будию хомӯш, эй санг?

Аёнам гашт дар олам, Фақат одам бифаҳмад ғуссаи одам. Нагардад санги сард асло ба кас ҳамдам, Чаро гуфтам ба ту дардам, намедонам...

ШОДИЮ ҒАМ

Чӣ рӯз аст ин, ки ман аз ханда метарсам, Гаҳе гиря пас аз ханда шавад меҳмон. Агар хандам, биҳандам дар дил оҳиста, Агар ҳандам, биҳандам дар дилам пинҳон.

Гаҳе аз хеш мепурсам: Чаро шодӣ Намеояд ба қалби мо тани танҳо? Ҳамеша шодии мо як ғаме дорад, Кӣ як чо карда охир шодию ғамро?

Дами хушбахтиям, дар гўшаи қалбам, Гузорам чои холй аз барои ғам. Зи дарси зиндагй рўзе аёнам шуд, Ғаму шодй биёяд бар дилам бо ҳам.

ФАСЛИ АНДЕША

Тирамох, эй тирамох, Нағмапардозй кунй, Хамчу тифли бегунох Бо дилам бозй кунй.

Ҳар гаҳе чун ту биёӣ, Рӯ кушояд дар дили ман

як гуле.

Як гули сурху сафед, Як гули ишқу умед.

Ҳар гаҳе чун ту биёй, Мешавам ғарқи хаёл, Мешавам ғарқи суол, Роз ҷӯям аз сукути пурвиқорат, Аз либоси зарнигорат.

Тирамох, эй тирамох, Чашмаи андешахои бешумор, Шомгах дар боғзор Лахзае танҳо нишинам, То шиносам хешро Дар чаҳони беҳарор.

ГУЛИ ТАНХО

Ба лаб ханда, ба дил пинхон сиришки талх, Шуморо интизорам ман, парасторон. Шукуфтам бо умеди ишки пок имруз, Вале мондам канор аз дидаи ёрон.

Илоҳо, модари ғам , кӱдакат мирад, Ки мехоҳӣ намоӣ ранги сурхам зард. Зи танҳоӣ фиғони ман ба лаб омад, Фишорад ҳастиямро панҷаи ин дард.

Парасторон, дили худро кунед огох, Зи рози гул, зи дарди бодавои гул. Ки бе ишку тасаллою нигохи гарм Надорад зиндагӣ қадре барои гул...

ИНСОНИ ХУДСОЗ Барои устод Мухаммад Осими

Дар ниходаш гулхани Суғд, Дар нигохаш шӯълаи барқ. Сӯи фардо рахсипор аст Тифли оташ – зодаи Шарқ.

Чашмҳои ў гувоҳанд Аз сиришти беқарораш. Чашмҳояш роз гуянд Аз баҳори рузгораш.

Дар назар гохе намояд Чун расули неки кайхон, Бо нигохи нурполо, Бо чабини поку рахшон.

Хешро ин марди солор Зарра – зарра гирд овард Аз ҳақиқат, Аз фазилат Аз ниҳоди шодиву дард.

Ў зи дарёи маонй Қатраҳое нуш карда, Ақлро бедор дида, Ҷаҳлро хомуш карда.

Мо фани қарни навинро Дарк кардем аз фани ў Хушахои панду хикмат Чидаем аз хирмани ў.

РЎ БА РЎИ ОИНА

Ин ту ҳастӣ?
Ин ту ҳастӣ?
Ин ту ҳастӣ ё каси дигар ба ман дорад нигоҳ?
Талх механдад ба ман аз рӯнамо?
Аз паси тирезаи пардаҳарири ёдҳо?
Ин ту ҳастӣ, эй нигоҳи ошно?
Духтари ошуфта аз гулбоғи сабзи ормон?
Аз ҷаҳони розҷӯю пурсурури кӯдакӣ,
Аз ҷаҳони равшану пуризтироби ахтарон?

Ин ту ҳастӣ, вой, вой! Хандаҳоят сохта, Гиряҳоят сохта, Чашмҳоят шишагин мисли булӯр. Аз нигоҳи ту фаришта, Рахт баста сӯи гардунҳои дур.

Ин ту ҳастӣ? Ин ту ҳастӣ? Дар нигоҳат шуълаи саркаш кучост? Дар замират ҳабзаи оташ кучост? Баски кардам боз таъхир, Ман туро бишнохтам дер.

Ту макуш андар вучудат шўълаи иқболро, Машкан охир аз алам шоху бари шахболро, Эй дили ошуфта, ҳаргиз дер нест, Мон, ки умре дар ниҳодат Кўдакй маскан бимонад, Дил даруни сина нурафкан бимонад. Сўхтан гир, Сўхтан гир, Умри пуршўри ту бар гулхан бимонад.

МУХАББАТ ВА СИЁСАТ

Шукуфта дар канори рах Ақоқиёву ёсуман. Дуруд, эй муҳаббатам, Дуруд, эй баҳори ман.

Гили ту аз сиёсат аст, Гили ман аз мухаббат аст, Дили ту аз сиёсат аст, Дили ман аз мухаббат аст.

Ба сехри чашм чо шудй Ту дар китоби ақли ман. Даруни дил чу беватан Гирифтай кунун ватан.

Сиёсат аз хирад агар, Муҳаббат ояд аз шарар. Сиёсату муҳаббате Қарин шаванд аз дигар?

Манам чунунадои ишқ, Ту дар гурез аз хатар. Зи дарди ишқ шеъри ман, Зи сӯзи дил ту бехабар. Шукуфта дар канори рах Ақоқиёву ёсуман... Кушо нигохи дил, бубин Ду чашми пуршарори ман.

Бидон, ки бе муҳаббатам Дили ту санг мешавад Сиёсат аз дилат равад, Дили ту танг мешавад.

Зи сояи сиёсатат Биё, ба соягохи зулф. Мухаббатам панохи туст, Биё, ту бар панохи зулф.

ДУХТАРИ ХАЖДАХСОЛА

Дар сари шохи баланд Лоласебам, лоласеб. Хар касе хохад барад Бо фиребу бе фиреб.

Ин манам дар рўзгор Як кафе оби зулол. Дам кашидан хохадам Ташнакоме бемалол.

Қанди коғазпеч ман, Коғазам рангобаранг, Чанд ошиқ ҳозир аст, То маро орад ба чанг.

Су́и худ аз чор су́ Сад нигоҳе дидаам. Аз нигоҳи розчу́ Донаҳое чидаам.

Духтари куҳи баланд Содаи мушкилписанд. Раҳсипорам, раҳсипор Бехабар аз сад каманд.

ХАЙРБОД

Аз бари ту мешавам дур, Ёри мағрур, Ёри мағрур. Мегурезам аз хуморат, Чашми махмур, Чашми махмур.

Меравам бар кунчи узлат Шеърхонон, Шеърчуён. Мегурезам аз ҳавасҳо Додгуён, Додгуён.

Аз ману танҳоии ман Панд омӯз, Панд омӯз, Дар дили сарди нигоре Оташ афрӯз, Оташ афрӯз...

ШАХРИ МЕХР

Дуруд, эй Шахритус, эй шахри испед, Дуруд, эй тахти воло, Тахти Чамшед.

Зиҳӣ, эй бӯстон, дар домани дашт, Чу Ҷайҳунат нигар, Омӯя бигзашт.

Дуруд, эй гил, қадамчои бузургон, Дуруд, эй дил, аламҳои сутургон.

Чу сар бинҳодаам бар остонат, Бигуфт Омӯярӯд аз достонат.

Чӣ розе хуфта дар Кофарниҳонрӯд, Хушу форам садои Чашмачон буд.

Мучалло Хочамашҳад гашта аз нав, Биёяд бар аёдат боз Хусрав.

Бирезад дурри худро Хочадурбод, Паём аз Хочағоиб оварад бод.

Тамошо кучаи Сайёд кардам, Зи Қалъа – зодгохам ёд кардам.

Куҳаншаҳро, баҳори нав муборак, Сапедорон сари роҳат қаторак. Бигуяд шеър Ширинбахт аз чон Ба васфи ту чу мурғони хушилҳон.

Туро хоки сиях андуда бо зар, Дигаргуна шавй, хар лахза дигар.

Сафобахшу сафопарвар, сафохез, Саросар хоки ту имруз гулрез.

Хаво аз накҳати гулҳо муаттар, Нигоҳ аз лолаи саҳро мунаввар.

Дуруд, эй хоксори покмазҳар, Фурӯтан мондай хуршед дар бар.

ГАНЧИ БЕБАХО

Ватан дунёст, дар дунё нагунчад, Ба пахнои хаёли мо нагунчад,

Гаҳе андар дили кучак шавад чо, Гаҳе дар гунбади мино нагунчад.

Ки мехохад барад бо худ Ватанро? Ватан дар чомадон асло нагунчад!

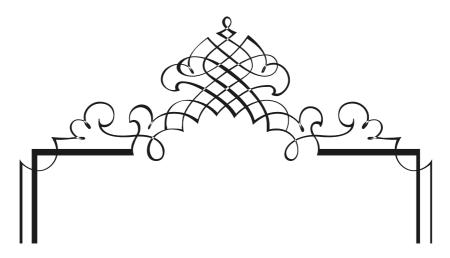
ГЎРИ ОРЗУХО

Гўри худро кандам имшаб дар биёбони хаёл, Пас нихонй гўри розу орзуи хешро кандам, Гўри уммеду хавасро низ кандам дар дили хоки сиях. Бо хаёли ишки ту падруд гуфтам, Дур гаштам аз гунах, Шуд гунах аз ман панах?

Руҳи ман бар чисми бечон То саҳаргаҳ ашк рехт. Чисми бечонам чу санге сард буд, Риштаи эҳсосро аз ҳам гусехт.

Дар чиходи рўху чисмам, Рўхи ман ғолиб баромад. Ишкдушман гаштаму ишки туро Дар ниходам куштам, охир Лахзае чолиб баромад.

Гури худро кандам имшаб дар биёбони хаёл, Аз дилам рондам ҳавасҳоро ҳатор, Аз паси тобути худ пас гиря кардам зор-зор. Хонаи дил сарду холист, Сарду холӣ чун мазор...



ФАРЗАНДИ ШИРИН

(Шеърхо барои кудакон)

ОВОЗИ НАЙ

Хамдам – тағои найнавоз Найро ба каф бигрифт боз,

Дехро гирифт овози най, Овози афсунсози най.

Сахро пур аз овоз шуд, Гунчишк дар парвоз шуд.

Сармо гурехт аз дехи мо, Омад бахори дилрабо.

Гуфтам: – Тағои найнавоз, Хоҳам ба ту умри дароз,

Моро баҳор овардай, Савти ҳазор овардай!

ЗОЧАИ ХУШРЎИ МАН

Зочаи хушруй ман, Зочаи хушмуй ман.

Дасту рўят мешўям, Баъд аллаат мегўям.

Аммо ту доимо хап, Намегуй ягон гап.

Боре нагуй «оча», Охир, ту чи хел бача?

ДАРЁИ СИР

Дарёи Сир, ист, ист, Маънии номи ту чист?

Ганчат ба сина афзун, Афсона ҳастӣ, афсун.

Дар бағал чиҳо дорӣ? Моҳии тило дорӣ?

Дар қаърат, дур аз хатар Пинҳон ё паридухтар,

Дар он чо хона дорад Қасру кошона дорад?

Аз чашмони кабудаш, Кабуду хушнамудаш,

Дарёи Сир, оё шуд Оби ту софу кабуд?

САФЕДОРОН

Дар ҳар ду паҳлӯи роҳ, Дар канори деҳи мо Сафедорони қатор Қад кашида ба само.

Шохахои сафедор То абрхо мерасанд. Ба хар кучо, ки гӯӣ, Бе муҳобо, мерасанд!

Мисли соҳибхонаанд Сафедорон дар ин чо, Ҳар кӣ ояд, мегуянд Қарсак зада: Марҳабо!

ХОБИ АСОЧОН ГУРЕХТ

Аз кучо шарфаи по, Аз кучо доду мағал? Кӣ дар кӯча медавад Кафшҳояш дар бағал?

Ки метозад? Хоб аст ин! Хоби Асочони мо Имшаб гурехтаст он, Асоро дода «чазо».

Асочон гиря дорад:
– Очачонам, кучоед?
Зуд наздам биёед,
Хоби маро бичуед!

Ҳама дар хона бедор, Ҳама дар хона ҳайрон. Хоби Асо кучо рафт? Охир, дар куча борон...

Асои мо гирифтаст, Дар мактаб бахои «ду», Гурехт аз ин сабаб Хобаш ранчида аз ў.

МАХМОМО, КУЛЧА ПАРТО!

Махмомо, эй махмомо, Бароям кулча парто.

Пур–пури чазза боша*д,* Кулча бомазза боша*д.*

Кулча бошад чу рўят, Чу рўяки хушрўят.

Маҳмомо, эй маҳмомо, Бароям кулча парто.

Кулчаи ширин бошад, Кулча равғанин бошад.

Кулча партоиям зуд, Мехонамат як суруд.

ХАРФИ САРНАВИШТ

Ин пораҳои хишт Чун ҳарфи сарнавишт Гӯянд қиссаҳо Аз рафта баҳри мо.

Ин резаи сафол Аз рафта як суол. Ин устухони сар Аз рафта як асар.

Бо фикри зишту бад Кӣ дидаи ҳасад Бар сӯи он бидӯхт, Девори он бисӯхт?

Ë аз шамоли вақт, Ë аз шамоли сахт Он вожгун бишуд, Ногах нагун бишуд?

То ин ки бохабар Гардем бештар Аз қисмати Ватан – Таърихи мову ман.

Хар хиштпораро, Афтода бораро Бо розу бо ниёз Чамъ оварем боз.

ШАМОЛ

Бо момою бобоям, Бо очаю додоям Ба сайри лола рафтем, Ба дашту ёла рафтем. Ногахон шамол омад, Уллоси шағол омад. Шамолак шухихо кард, Боло шуд ғубору гард. Афтид айнаки бобом, Парид рангаки момом. Аммо ман натарсидам, Тарсида наларзидам. Бо чуби калон дархол Рафтам аз паси шамол. Гуфтам: - Шамоли беор, Беодоби ту бисёр. Медавам аз қафоят, Медихам ман чазоят! Абр аз кори ман хандид, Рафторамро писандид. Аз хандахои бисёр, Охир шуд ў бемадор, Ногах оби чашмаш рехт, Шамол тар шуду гурехт!

ДАСТЁР

Дегу табакро шустам, Як табакро шикастам. Ба гулхомон додам об, Гулдон афтид аз дастам.

Алаф додам ба Мошон, Палав додам ба мурғон. Хеле ёрӣ расондам, Чӣ корат монд, очачон?

ИЛОВА

Ба дафтарчаи Шодй

Рўзе навишт Ходй:

«Шодй – донои бодй!»

Илова кард Шодй:

«Чун цўраи худ Ходй!»

ШОНА

Ин шона Ягона Аз бобом Нишона. Бобо – ку Мӯ надошт. Ӯ чаро Шона дошт?

РАҚСИ КӢ ЗЕБОТАР?

Аз радио ин сахар Шунидам чунин хабар: Дар чангали Хиндустон Барпо шуд базми калон. Ба чангал аз ҳар диёр Омад мехмони бисёр. Барои рақси зебо Озмун эълон шуд он чо. Хазандахо хазиданд, Чарандахо чариданд, Чахандахо чахиданд, Парандахо париданд. Баъди рақси тулони Сар шуд баҳси калоне: - Ки мерақсад зеботар, Товусбону ё кафтар? Дар ин лахза ногахон Баромад руи майдон Уштури ғафси лаванд, Худпарасту худписанд, Худро зада ба хар су, Хамаро қоил кард <u>ў</u>. Каллаашро хуб ларзонд, Похои худро афшонд. Дигар набуд чои гап, Хатто товус бишуд хап. Уштур бе хеч мухобот Сохиб шуд ба мукофот Бахои аъло гирифт, Медали тило гирифт!

ГАХВОРАЧУНБОН

Нишаста дар лаби бом Аз сахар то вақти шом, Гахвора мечунбонй Бачата мехобонй... Хай, ҳай, ҳай, ҳин чй корест, Гахвораи ту холист. Бачачони ту рафтаст, Аз макони ту рафтаст. Валекин ту бехабар, «Алла» гуй то саҳар!

МУСИЧА

Мусичачон, ку–ку–ку, Бозй кунем ману ту. Ту шав мушу ман – мошон, Пинхон шав пушти яхдон.

Худам туро мекобам, Мекобаму меёбам. Мусичачон, ку-ку-ку, Аз ман матарс асло ту.

Аз парат намеканам, Ман туро намезанам, Чун «мошон» наям ганда, Ман дӯсти паранда.

СОБУН

Аз дехаи Шабдарав Овардем аруси нав. Арўсаки хушодоб, Ду руяш мисли махтоб. Ширинсухан, мехрубон, Маро гуяд, «додарчон». Ба хоҳаракам Ҷайҳун Хадя намуд <u>ў</u> собун, Собуни ачаб хушбу, Мекунад буй хулбу. Хохараки ман Чайхун Пеш аз хоби худ акнун Бо собуни хушбуяш Мешуяд дасту руяш.

РӮМОЛ

Хусни бахорон дорад,
Лолаю райхон дорад
Румоли очачонам.

Нарм чу оғўши ў, Гарм чу оғўши ў, Рўмоли очачонам.

Бӯи фатир дорад, Бӯяки шир дорад, Рӯмоли очачонам.

Очам онро бибандад, Бубандаду бихандад, Чун моҳи якто шавад, Арӯси дунё шавад!

ХАДЯХОИ ФАСЛИ СОЛ

- Зимистон, дар ин сардйЧй ҳадяам овардй?
- Бигир аз ман, азизам Ҳалвои тар, мавизам! Палтову шарф овардам, Курпаи барф овардам, Либоси гарм овардам, Гилеми нарм овардам. Болои барфи ёна Бозӣ бикун шодона.
- Эй навбаҳори зебо,Чӣ овардай савғо?
- Дастаи гул овардам Сабзаи мул овардам. Шеъру суруд овардам, Бар ту дуруд овардам. Дар васфи гул шодона Бихон шеъру тарона.
- Тобистони гуворо,Хадяҳоят дар кучо?

- Имрузи равшан аз ту, Гулзору гулшан аз ту. Нури фаровон аз ту, Хуршеди тобон аз ту. Дар обу дар офтоб Биёбӣ хуб обутоб.
- Тирамоҳи зарнисор,Ку ҳадяатро шумор.
- Себаки ширин бубин, Себ кучо? Ангубин! Пахтаву хирман нигар, Гандуму арзан нигар. Анору ноку анчир, Чй қадар хоҳй, бигир!

* * *

– Офарин, эй Зимистон! Сано, Бахори зебо! Тобистону Тирамох, Ахсан бодо ба шумо!

ГАХВОРАИ ГУЛПАРАК

Гахвораи гулпарак, Барги тари бобуна. Гулпарак меравад хоб, Дар бистари шохона.

Гахворачунбон насим, Малахбону аллагў. Харгиз надорад дареғ, Бобуна атри хушбў.

Барги гули бобуна, Гахвораи барохат. Гулпараки нозанин Мекунад истирохат.

Махтоби мехрпарвар Гахвораро посбон. Гулпарак дар хобхош Мепарад бар осмон.

Само чу дасти модар Мегирадаш ба оғуш. Гулпарак шавад бедор Болида, бо табъи хуш.

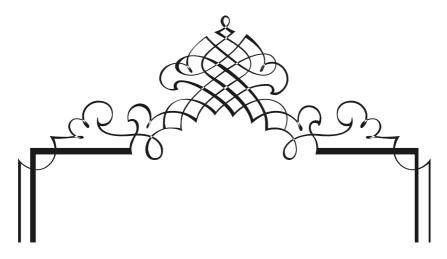
РОҒУН, АССАЛОМ

Барфи нуқрагун Теппаҳо сафед, Кӯҳи ҷомапӯш Ҳамчу мӯсафед.

Аз баландихо Дар дил эхтиром, Медихам садо: «Роғун, ассалом!»

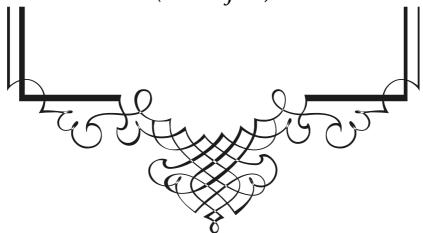
Мезанад ба рў Шўхбоди сард. Шахр нурбор Аз чароғи зард.

Дидагони шахр Пуршарора аст, Дар кафи замин Он ситора аст.



ХАТТИ ОЗОДЙ

(Манзума)



I. OFO3

Падар, хомўш рафтй бар дили хок, Чахонро тарк кардй ногахонй. Малак гаштй, бирафтй то самохо, Напоидй дар ин дунёи фонй.

Чӣ сон худро бубахшам ман, ҳамон рӯз Зи деҳ, аз зодгоҳам дур будам. Зи ҳукми ҳисмати худкома ғофил, Миёни дӯстон масрур будам.

Дилам мехоҳад акнун зор гирям, Ба хокат гавҳари ашкам фишонам. Вале фарёди дардолуди ман ку? Падар, аз доғи маргат хастачонам.

Бигирям соате беашку овоз Фиғон андар гулуям санг гардад. Гиребонам мисоли ҳалҳаи дор Гулуҳямро фишорад, танг гардад.

Чаро будй гирифтори ғаму яъс, Чй розе доштй дар қалби пурхун? Рухатро дарди гунге сояафкан, Нигохи бегунохат зору махзун!

Фақат боре ба чашмат ашк дидам, Худоё, ашк ё хуни чигар буд? Туро дидам ҳазину паршикаста, Ба чашмам зиндагонӣ сард бинмуд.

II

Дар он рўзи ғамин дар кўчаи дех Миёни кўдакон бахс аз падар буд. Сари шохи сапедоре кулоғе Зи шумихои олам навхагар буд.

Бигуфто Миралй бо худситой: «Маро донй, падар Усто Саид аст. Ба хоби хеш ҳам рустои Ховар Аз ӯ пурзӯртар марде надидаст».

Саодат низ таърифи падар кард, Бибурд авсофи ўро то ба кайхон. «Падар моро пизишки мехрубон аст», – Наомад аз дигархо паст Фарзон.

Сипас якбора ман барчастам аз чой: «Надорам тоқати ин баҳси арзон. Падарчони маро шояд шиносед, Чароҳатдор шуд дар чанги Гирмон».

Ба рўям баччае хандида гуфто: «Магар айби падар кардй фаромўш? Намедонй, асири душманон буд, Нишин ту бехтараш имрўз хомўш».

Ба чашмам тирагун шуд рўи дунё Чу сайди тирхўрда ман давидам, Надонистам чй сон он соати шум Ба назди ту, падарчонам, расидам.

Ба рухсорат зи чашмони пурашкам Нигохи пурғами ман метаровид. Ки то аз умқи чашмони ҳазинат Биёбам ламъаи нуре зи уммед.

Нигохам бо нигохат хамсухан шуд, Садо омад зи қалби ғарқаи хун: – Хикоят кун, падар, аз қисмати худ, Чихо дорӣ зи гардишҳои гардун?

Ниходӣ дасти худро бар сари ман, Хаёлам дасти ту точи саре шуд. Сиришки дона дар умки нигохат Чу дар офоки ахзар ахтаре шуд.

Вале лаб во намекардй ба гуфтан, Хамўшй дар лабат фарёд мекард. Ба хомўшй маро гирён намудй, Ба хомўшй фузудй ғуссаю дард.

«Калон» гаштам аз ин «сӯҳбат» ба як бор, Дилам афшурд аз дарди чигарсӯз. Сари дӯшам гаронборе бияфтод, Ба тифлӣ хайр гуфтам ман аз он рӯз.

Ш

Ба бахти ман падар, андар дех он вакт Зани оличанобе зиндаги дошт. Ки буд омузгори мактаби мо Ба дилхо тухмаи дониш хамекошт.

Забон русй ҳамеомӯхт моро, Ба ҳар коре мададгори касон буд. Ҳамеша Анна Петровна чу модар Бузургу хурди деҳро муҳрубон буд.

Наомад шавҳараш аз чанги Гирмон, Варо доғи ниҳонӣ дар чигар монд. Наменолид ӯ, зеро чу гавҳар Зи шавҳар ёдгораш як писар монд.

Писарро мисли нури дида парвард, Калонаш кард беозору беғам. Писанд омад варо дарёнавардӣ Бирафт аз дех ба дарёбори аъзам.

Даруни хонааш монд Анна танхо Магар танхо?

Маро ў духтараш хонд. Дари дилро ба рўи ман кушуда, Ба фарқам гавхари асрор афшонд.

Дар он шабҳо, ки маҳ мешуд шиновар Чу заврақ дар самои беканора, Ҳаметобид андар боғи гардун Мисоли шабчароғе ҳар ситора.

Ба сони сохире Анна – муаллим Ба назди пианино менишастй. Наво мерехт з-ангуштони нармаш Хамуширо чу шиша мешикастй.

Маро дарси хунар медод хар рўз, Чй дарсе, дарси санъат, дарси эъчоз. Бигуфтам як шабаш бо қалби пурсўз: «Шунав, эй Анна – хола, аз ман ин роз:

Чахонро, то замоне зинда хастам, Бувад пайваста бо ман созу оханг, Хамехохам яке устод гардам, Ба оханг об гардонам дили санг»...

IV

Маро бурд орзу то шахри Маскав, Басе шабҳои бехобӣ бишуд рӯз, Ки шояд бар каф орам дурри мақсуд Шавам то дар раҳи уммед пирӯз.

Зиҳӣ, устоди аввал Аннахола, «Алифбо»-и ҳунар омӯхт бар ман. Ҳамегуфт ӯ, ки андар роҳи санъат Қавӣ мебуд бояд мисли оҳан».

Ба танҳоӣ гаҳе андеша кардам: Миёни неку бад оё ҳаде ҳаст? Чӣ сон хидмат кунад бояд ҳунарманд, Шавад то карру фарри беҳунар паст? Худо чонро ба чисми одамизод Ба мусикӣ намуда як замон чой. Чу рӯҳ аз колбад бигрехт нолон, Ба тан овард чонро нолаи ной.

Аз ин рӯ, савти хуш эъчозкор аст, Равонро мекунад бар чисм моил. Хама афкори бад ихроч созад, Намонад дар дили кас фикри ботил.

Набояд мар – хунар бадкора бошад, Фитонад одамй аз мох бар чох, Бубояд чун чароғе нақши эчод Дурахшад нимашаб дар рохи гумрох.

Суоламро чавобе гашт пайдо Пас аз дорумадору саъйи бисёр, Ҳанӯз аммо ҳазору як суоле Маро шабҳо кунад аз хоб бедор.

Ба ту мехостам гуфтан, падарчон, Ҳама андешаи пинхони худро. Дареғу дард, охир дер кардам, Ба кӣ гӯям, ба кӣ армони худро?

V

Хамушу ғуссаафзо шоми Ховар Зи дуродур ояд сози маҳзун. Дар ин шоме, ки завқи гиря дорам, Биё, модар, ҳикоят аз падар кун. Биё, модар, бимонам сар ба дўшат, Ки ранчу ғусса дар чонам зиёд аст. Ба ҳар кӣ ҳар чӣ дода қисмат, аммо Ба ман чуз дарди дил чизе надодаст.

Биё, модар хикоят аз падар кун, Ки ёди мурда қарзи зиндагон аст. Сабук гардон ғаму дарди диламро, Ки бори души ман кухи гарон аст.

VI. ХИКОЯТИ МОДАР

Шараф андар чавонй буд зебо, Диламро бурд ў бо як нигохе. Сари чў, кўзаи обам бахона, Будам ман интизораш хар пагохй.

Чавони дигаре бо номи Анвар Ба хусни ман бишуд Мачнуни «шайдо». Хамеша соявор ў аз пасам буд, Ба хар чое равам, мегашт пайдо.

Чй гуям, бар Шараф дил бохтам ман Тамоми деҳа аз ин бохабар буд. Барои Анвар аммо ин ҳақиқат Мисоли зарбаи сахти табар буд.

Вале рузе хатар омад ба кишвар, Вабои чанг омад ногахонй. Шараф рузи дигар бар чанг биштофт, Зи руям бусае бурда нихонй.

Пас аз моҳе қатори дигарон низ Бирафт Анвар ба дасташ борхалта. Валекин баъди се маҳ гашта омад, Дили мотамгирифта, дасти калта.

Ба ҳар чо миш – мише шуд паҳн он вақт Ки чонашро харидаст ӯ ба найранг. Ки тир андохта бар дасти худ ӯ Вучудашро раҳонидаст аз чанг.

Ба дилҳо меғи шубҳа доман афканд, Вале мегашт Анвар шоду масрур. Ба ӯ дар деҳ «гуреза» ном доданд, Буд ӯ чун сояи Даҷҷоли манфур.

Барои хостгорй омад Анвар Гапашро рад намудам бо ситеза. Ба ў гуфтам, ки қадри хеш донам, Гурезонам ман аз марди гуреза!

Маро таҳдид мекард ӯ ба тундӣ: Намонам дур аз худ, ҳеҷ магрез! Зи ғам дар гӯшае танҳо гиристам, Маро ҳамдард буд фасли хазонрез.

Пас аз чанде адў гардид мағлуб, Сипохи Шўравй баргашт пирўз. Қатори дигарон омад Шараф низ, Маро иди ҳақиқй буд он рўз.

Шараф шуд шавхари ман, туй кардем, Будем аз васли дерафтода сармаст.

Вале печида андар оташи рашк Ба қасди бахти мо Анвар миён баст.

Бикард овоза ў дар байни мардум: «Шараф дар чанг асири душманон буд. Ба ҳарфи ў дигар бовар насозед, Ки бофидаст аз худ қиссаи худ».

Ба вақти бозгаштан хуччаташро Шараф гум карда буд, афсўс, дар рох... Дар ин бобат ба марказ нома бинвишт, Чавоб аммо наомад. Қисса кўтох.

Далеле ў надошт аз бахри исбот, Дили бадхох аммо шод шуд, шод. Бадй ғолиб, накўй гашт мағлуб, Аз ин қалби Шараф омад ба фарёд.

Навишт ў нома пас бар ҳамсилоҳаш, Сиран номаш, ки буд ў аз Фаронса. Чавоб омад аз он чо баъди чанде: «Бирафтаст аз Лион Сиран», хулоса.

Чахон бахри Шараф гардид торик, Чу соя КГБ буд аз қафояш. Дигар шуд ӯ кунун дар чашми мардум, Ба ин зам гашт ранчи дарди пояш.

Ҳақиқат ку? Ҳамегуфт ӯ ба ҳасрат. Гуноҳи банда буд оё асорат? Ман аз захми бадан ҳаргиз нанолам, Бимирам охир аз тири ҳақорат...

Валекин бозии даври фалак бин Ки бо пайрохаи такдир омад: Расид охир яке нома зи Порис, Вале он бо басо таъхир омад.

Шараф бемори сахти бистарӣ буд, Бихонд ӯ номаро, бар дасти ман дод. Бигуфто: бар Сабо дех...

Инак онро

Ту ҳам хон...

То шавад рухи падар шод.

VII. НОМА АЗ ПОРИС

«Дуруд, эй дўстам, эй нури дида, Туро чустам басе дар рўи дунё. Чу акнун ёфтам аз ту нишоне, Нависам бе тахаммул номаамро.

Азизи ман, биё боре ба Порис, Чу чони рафтае боз ой бар тан. Биё, эй дустам, эй қахрамонам, Туро ман интизорам! Жорж Сиран».

Чу хондам номаи он ошноро, Бигуфтам: боз гардад укдаи роз. Аз он пас озмуне шуд бахона, Бикардам чониби Порис парвоз.

VIII

Ачаб шахри дилороест Порис, Нигахро мебарад гулгаштхояш. Ба лахни дилнишин дарёи Сена Суруди човидон хонад барояш.

Ба зери пояи Эйфели машхур Ба сўям Жорж-амак оғўш бикшод. Бигуфто «Бонжур» бо лафзи ширин, Нигах афканд сўям бо дили шод.

Сипас гуфто, ки хондам номаатро Дилам хун шуд зи марги ҳамсилоҳам Падарро ончунон ҳастӣ ту монанд, Ки аз нав зинда шуд ӯ дар нигоҳам.

Ту бо номи падар бояд бинозй Ки ў марди далеру қахрамон буд. Дар он рўзи сиях, дар корзорон Вакили босазои точикон буд.

Ба ёдам монда он даймохи Гирмон, Азоби симхору конслагер. Асирон хаставу беобу бенон, Ба қасди чони мо худкома тақдир.

Шараф гуфто шабе, эй дўстонам, Аз ин сон бандагй бояд рахо шуд. Хама яктан ба озодй бикўшем, Чавонмардии мо оё кучо шуд? Шабе гаштем аз маҳбас фирорӣ, Бирафтем аз миёни чангалистон. Ниҳон аз чашму аз таъҳиби душман Шудем осуда мо бар шаҳри Лион.

Валекин то Лион бо пои худ не, Расидам бо мададхои Шараф ман. Ки поям дар яке бероха бишкаст, Набудам қуввате дар пою дар тан.

Шараф ҳам буд аз по сахт мачруҳ, Вале бинмуд захми худ фаромӯш. Варо нафрат ба душман қувва бахшид, Фурӯ бурда ғазаб, мерафт хомӯш.

Пас аз чанде гурўхи партизанхо Хама моро ба худ хамрох бинмуд. Алайхи душманон кардем майдон, Шараф он рўзхо пили жаён буд.

Чавону гармхуну сахтпаймон, Саропо дар шарори чабҳа месӯхт. Фашистонро «вабо» номида барҳақ, Ба дилҳо шӯълаи уммед афрӯхт.

Чу он даррандахў душман фано шуд, Сипохи мо бишуд манзил ба манзил. – Бибўсидам Шарафро чун бародар: Маро, гуфтам бигаштй чой дар дил. Валекин солҳо рафтанду афсӯс, Наомад нома аз номи бародар. Бароям оқибат омад чавобе Зи номи ту, аё арзанда духтар...

Зиҳӣ, қисмат, ки гоҳе ногаҳонӣ Бисозад одамиро лутфборон. Зиҳӣ, дунёи пиру пурсаховат, Диҳад уммед бар уммедворон.

Чу нақлаш Жорж Сиран дод анчом, Бишуд дунё ба чашмам равшанистон. Масеходам будӣ он марди оқил, Дамид андар тани афсурдаам чон.

Нишастам пушти пионино аз нав, Саросар аз хуруши сина ларзон. Сурудам боиси оханги нав шуд, Бурун шуд он наво аз пардаи чон.

Ҳамон сӯзи ниҳон, к-андар чигар буд, Бишуд бо он навои тоза берун. Навоям ҳамчунон боде ба худ бурд Ғаму андӯҳу дардамро ба ҳомун.

Бароям нақли пурэхсоси Сиран Давои дард гашту болу пар дод. Ба самти зодгохам рах гирифтам Зи банди шубхаю андух озод.

ІХ. ГУФТУГЎ БО ХУД

Гаху ногах агар дар байни гуфтор Бияфтад ҳарфи «чанг» андар забонам. Бигардад пайкарам сарду дилам сард, Ту гӯӣ меравад аз тан равонам.

Бале, ман чангро ҳаргиз надидам, Даруни корзор асло набудам. Валекин бар алайҳи чанги хунин Бихезад эътирозе аз вучудам.

Надидам чангро, аммо ба нафрат Басе лаънат бигуфтам нисбати чанг. Зи бас пайванд буда қисмати ман Ба ҳукми ноаён бо қисмати чанг.

Миёни корзор асло набудам, Вале захмй шудам овони тифлй. Дил аз тири маломат гашт сўрох, Рахо аз даст шуд домони тифлй.

Асоратро надидам, лек будам Хаме афсурдаи нанги асорат. Бигуям ин замон дарди нихонро, Худовандо, бубахшоям часорат.

Аёнам шуд, зи чангу тиру тупаш На танхо пайкари кас ёбад озор. Равад таъсири он хамчун мараз боз Зи насле то ба насли соли бисёр.

Дареғу дард, он чанги гузашта Кучо дарсе барои чангчуй аст?! Ҳаёти одамӣ бингар, ки ларзон Ҳамоно дар сари як тори муй аст.

Яке оҳанг хоҳам офаридан, Ки бошад чун нидо, чун рамзу розе, Расонам то ба гуши сарнишинон, Ки бозӣ нест, охир, чангбозӣ.

Сиёсатбоз мардонро бигўям: Паи тағйири ин олам макўшед, Ба мўри мурда аввал чон бубахшед, Аз он пас хуни гарми халқ нўшед!

Ҳазар аз чангу озораш, чахондор, Киёсат боядат андар сиёсат. Чахонро медихем аз чахл бар бод, Набошад дар сиёсат гар киёсат.

Х. БАЁНИ ОХИР

Сари хокат падар, боз омадам, боз, Зи қайди шубҳаву андӯҳ озод. Чу дасти меҳрубону рӯҳбаҳшо Навозад гесуямро панчаи бод.

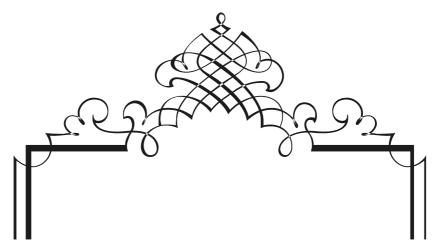
Бале, дасту дилам холо тихй нест, Хати озодият овардам имрўз. Ту озодй, падар, аз ранчу андўх, Пас аз мурдан шудй бар ғусса пирўз. Ту озодӣ зи неши бедаҳанҳо, Ки шуд умре дилат з-озорашон сард. Ту озодӣ, зи чашми кинаҷӯе, Вуҷудатро ҳаме садпора мекард.

Бароям қахрамонй, мехрубонй, Бувад мероси ту охангу эчод. Ту озодй, зи банди туҳмату кин, Бимон, ин пайкро ҳар сӯ барад бод.

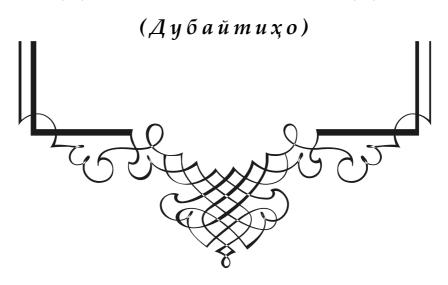
Зи душат бори сангинро рахо кард, Расида ҳамсилоҳат бо шаҳодат. Ҳақиқатро ҳамеҷустӣ ҳама умр, Падар, пушту паноҳат шуд ҳақиқат.

Барои бахти ман размида будӣ, Замину осмон мерос аз туст. Замину осмонро посбонам, Дарахти эътиқод андар дилам руст.

Падар, осуда бош андар дили хок, Зи умри бофурўғат ман нишонам. Кушодй ту бароям рохи хамвор, Зи рохи ту ба рохи худ равонам.



БАХОРОНРО ЧАРО ДУХТАР НАГЎЯНД?



Бидидам гушворе, ханда кардам, Харидам куртаворе, ханда кардам. Ба тан курта, ба гушам гушворе, Ба ҳарду хештанро банда кардам.

Зани точик, дареғо, хокруб аст, Ба пеши пои мардон мисли туб аст. Ҳаменушад ниҳонӣ заҳри қотил, Зи минбар гуҳд ӯ: «Имруз ҳуб аст».

Зани точик, зани пурсабри дунё, Наменолад даме аз чабри дунё. Битарсам, чун зи чонаш сер гардад, Ба нохун меканад ў қабри дунё!

Дареғо, шахси зан беэътибор аст, Аз ин рӯ, ашки чашмаш шашқатор аст. Ҳамон қавме, ки занҳояш канизанд, Чӣ гуна сарбаланду растагор аст?!

Агар рўде бихушкад, дод гўем, Ба ашки шўри худ мо рў бишўем. Бишуд дарёи шири модарон хушк, Чаро тадбири ин дарё начўем?

Сияҳзулфам бишуд чорӯб, ҳайҳот, Умеди дил бишуд саркӯб, ҳайҳот. Ба нӯги панчаам оташ гирифтам, Дареғ, аз қисмати нохуб, ҳайҳот! Бубар чизат, маро озод бинмо, Мухаббатро макун бо сим савдо, Зани озодфикру худшиносам, Диле хоҳӣ, дили худро бубахшо!

Маро гуфтй, чаро зебо нагаштй, Чаро чун Зухраю Узро нагаштй? Ало кури худу бинои мардум, Чу Мачнун худ чаро шайдо нагаштй?!

Навин ёри ту бар сузам наарзад, Ба фарёди шабу рузам наарзад. Бидидам байти абруи нигорат, Ба як байти чигарсузам наарзад.

Зи ишқи ту дилам ғаш буд аз оғоз, Надодиям чаро ёрои парвоз? Бигуфтӣ, хатту холам дилрабо нест, Чаро болам надидӣ, луъбатакбоз?

Ман аз шуру мағал ранчида будам, Зи гуфтори дағал ранчида будам. Бипурсидӣ, чаро узлатнишинам, Зи ғавғои маҳал ранчида будам.

Туро ҳоло, ало ҳавми накуном, Падар гашта якеву дигаре мом, Вале чун волидон бисёр гаштанд, Ту бекас мондай чун тифли ноком.

Ало, эй зан, ало вичдони миллат, Бувад андар кафи ту чони миллат, Бигир охир дирафши ковиёнй, Ки дар хобанд ин мардони миллат.

Басе зан шуд, дареғо, мардпеша, Ба фарқи сар занад ҳарфаш чу теша. Магӯ ҳаргиз маро: «Мардона ҳастӣ», Занам, бигзор бошам зан ҳамеша!

Бисўзам дар ғамони Оли точик, Илохо, нашканад шахболи точик, Агар чанги махал сомон наёбад, Чӣ мегардад, Худоё, холи точик?!

Ало, эй зан, «Қисас-ул-анбиё» хон, Ҳадисе аз шукӯҳи кибриё хон. Ту устоди дабистони ҳаётӣ, Зиёбахшо, китоби пурзиё хон.

Ба ҳамдастӣ бихонӣ миллати хеш, Ба сад парда бипӯшӣ ҳилати хеш. Ба ҷуз дарди худат дарде надорӣ, Ало, эй бехабар аз иллати хеш!

Дилам андар қафас фарёд дорад, Зи дарде ҳар нафас фарёд дорад. Маро се-чор кас бадном карданд, Дил аз ин хору хас фарёд дорад. Наёбад рах хазон дар боғи фарзанд, Набинад хеч модар доғи фарзанд. Чигарбандам бирафту пас наёмад, Намеоям ба худ ман то қиёмат...

Ало Парвини ман, эй духтари ман, Зари ман, зевари ман, ахтари ман. Ба руи чашми ту хоки лахад рехт, Наосояд дигар чашми тари ман.

Ало марде, к-аз ин манзил бирафтй, Зи ман чун ёри нокобил бирафтй. Агар ман сохиле будам, ту чун мавч Бибўсидй лаби сохил бирафтй...

Диламро манзиле ҳасту маро дил, Ҳамеша кори ман пайваста бо дил. Намерафтам агар бо даъвати дил, Кучо ман будаму будӣ кучо дил?!

Дили ман суз дорад, соз дорад, Суруди дусти оғоз дорад. Кабутарбаччаи навболи сода-ст, Ки акнун чуръати парвоз дорад.

Гуҳарро ҳеҷ гаҳ ахгар нагӯянд, Қамарро ҳеҷ гаҳ ахтар нагӯянд. Вале аз ошиқон дорам суоле: Баҳоронро чаро духтар нагӯянд?

ФЕХРИСТ

Сарсухан	3
ЧАКОМАИ БЕДОРЙ	
Имтихон	18
Душмани шеър	
Сипохи одамакхо	
Чакомаи бедорй	
Бихиштамро кучо бурдй?	
Овози нигох	
Сарви пойбаста	
Нозу роз	
Атои ишк	
Гах осмон, гах остон	
Дар сояи зулф	
Марди сазовор	
Ганчури факир	
Шоми зулф	
Руҳи Зулайхо	
Шохпарак	
Мункир	
Эҳдо ба Хучандшаҳр	
Оинадори офтоб	36
Чазира	37
Баъд аз сафари Амрико	
Мурғи оташхор	
Суҳбати хурмой	40
Шимолй	
Чӣ гуфтӣ?	
Лайлотар аз Лайло	
Ашки шабнам	
Фасли гули кастона	45
Ёди Гори Девона	46
Охуи ман	
Тавбаи зан	
Нилуфари эхсос	49

Тифли рахгардон5	0
Сурат дигар, сират дигар5	
Шароби маънави5	
Сояфуруш5	
Душанберо шудам пазмон 5	4
Мис ё зар?5	
Барои дусти собик5	
Осмон	
Туро бар ёд овардам5	
Гулшукуфт5	
Дафтари нохонда6	
Гап мехӯрад маро 6	
Ташнаи ишқ 6	
Тӯҳфаи тақдир 6	
Аз чинси худ 6	
<i>Л</i> утфи илҳом 6	
Муштипар 6	
Ирода 6	
Ману дарди Точикистон 6	8
Карни XXI 6	
Таҳқир бас7	0
ЧЕХРАСОЗОН	
Маслуб	
Зане бархоста	
Сад кулоғро як санг7	
Ширу шеър7	
Чехрасозон	
Ташаккур 8	
Дуроҳа8	
Зармоҳӣ 8	
Хашми модар	
Мохидони булур 8	
Номахо	
Дигар маё8	
Лола будам 8	
Фол9	
Туро мебахинам озоди	1

Мактаби Маҳатма Ганди	93
Офарин, эй зан!	
Дарахти бева	
Вафои зан	98
Хабриелло	99
Соли асп	100
Дард	102
Мусафед	103
Атри арзон	104
Забони парасту	105
Салом, эй ишқ!	106
Нихоли бодом	107
Ман аз худ мешавам берун	108
Тавлид	
Чодаи пурхатар	110
Оғози Нил	111
Номи ту	112
Ба духтари мехнат	113
Даъват	114
Дар пайравии шоири Япон Исикава Такобоку	115
Дилам парвоз мехохад	118
Баъди қарне	120
Омурзиш	121
Афсонаи рох	122
Рузи нав	123
Ҳафт пайкар	124
Чанор	125
Оташе сузад вучудам	126
Ормон	127
Ишқи хаёлй	128
Оли Сомон, Оли точик	130
Шеъри ногуфта	131
Фоли нек	133
Фоли нек	134
Шояд?	
	135
Шояд?	
Шояд? Мурғи симин дар ҳаво	137

Санги сабур	43
РӮЗХО-СӮЗХО	
Сурудае пеш аз қатл14	45
Шевани рухи Точикистон 14	
Тифли побарахна14	
Сӯзандон	
Пайғоми шоир 1	
Гирехи зулф	
Гургошти	
Маъбуди шашдаст 1	
Хохам гурезам аз ишқ 1	55
Дарди ишқ1	57
Дер шуд	
Не сафедам, не сиёхам 1	60
Ман дигар, афсонаи Лайло дигар10	61
Шахди фанд	62
Беназир 10	63
Зочахову бачахо 1	64
Эй дил	65
Фасли шеър1	66
Агар ман мард мебудам1	67
Чашми ту	68
Р <u>у</u> зҳо-с <u>у</u> зҳо	
Дарё дар дил1	70
Дур аз дех1	
Ба мард1	
Ғамхӯрак 1'	
Парвоз	
Посбони ғаллазор1	
Ғалат гуфтам 1	
Рузхои равшан 1	
Мӯмиё 1	
Себи сурх	
Ватан	
Хамзабонй1	
Бахори умр	
Дар марсияи модари май	84

Оинаи гумшуда	186
Реша	
Шиносой	189
Баҳр	190
Эхсос	
Танхой	
Зулфи парешон	193
Бахоро	
Соли мохи	
Сурушон	
Эй саманди ман, кучой?	
Қасидаи сабр	
Боз сабр	
Сачда	
Нолаи арғунун	203
Хазон омад, хазон омад	
Ошиқ	
Халқи ман, бедор шав!	206
Ман занам ё худ самандам?	
Навҳа	210
Гушаи шахр	
Фирор	
Фармон турост, эй дил!	
Ошиқ бишав	
Ручуй каниз	217
Йони шоир	218
Як руз	
Сабр кардам, бурд кардам	221
Маризи тарсуй	
Хокистартеппа	
Гилае аз Хофиз	
Руъё	
Д ухти Нано	
Рохи ман	
Чозиба	
Писарчонам, падар шав!	
Рохи осмон	
Боғбон	

Мо фаришта нестем	
Субҳи Душанбе	236
Таронаи чашми сабз	239
1	
' '' 1	
Ин нури равшан аз кучо?	260
Ду пайкар	261
1	
1 1	
	Мо фаришта нестем

Сояи шахси дигар	282
Шикор	
Шеъри нав	
Боғи тифли	285
Кистам ман?	287
Панди зиндагй	
Баъд аз ин	289
Оҳангсоз	290
Пайғом аз нихон	291
Модарам	293
Санги маломат	294
Чупонписар	296
Паёми бахор	
Баҳори духтарон	298
Саргузашт	299
Интизор	300
Сад ахтар гар шуморй ту	301
Шоир	
Абри беобру	
Суруде барои барф	304
Хонаи арус	305
Манзара	
Чун ёри манй ту	307
Ман гиря мекунам	308
Пиразан	309
Духтари точик	310
Барфи кина	311
Изхори ишқ	
Шавқу шӯрам дех, Худоё	313
Шатранч	
Area proposed areas a	
Дил гувоҳӣ медиҳад	
дил гувохи медихад Қадамчои вақт	315
Қадамчои вақт Қисмат	315 316 317
Қадамчои вақт	315 316 317
Қадамчои вақт Қисмат	315 316 317 318
Қадамчои вақт Қисмат Забони хомушй	315 316 317 318
Қадамчои вақт Қисмат Забони хомўшй Хазина	315 316 317 318 319

Хоҳарон	324	
Деҳа	325	
Суруди духтар		
Муаммо		
Миёни мову ту		
Фарзандталаб		
Гуфтугу		
Ниё́иш		
Гўри Муаззама		
Намеранчам		
Борони шаб		
Чашми вичдон		
Хоҳиш	338	
Ман хамушам		
Рохи дил		
Муму	341	
Xaëa		
Точи симин	343	
Инқилоби дил	344	
Дар ин гуша	345	
Гахвораи шеър	346	
Шохборон		
Сими хамушй	349	
Арчаи сияҳпир	350	
Афсонаи ман	351	
Дили беғубор	352	
Ҳасби ҳол	354	
Дарё ва зан		
Рузи нахсбор	356	
Роххо	357	
Видоъ	358	
Духтари сарбоз	359	
Қадри инсон	361	
THE WATER CONTAIN		
БИХИШТИ СУХАН		
Бихишти сухан		
Дар оромгохи Аллома Иқбол		
A феонам зан	360	

Точик нашуд сархам	373
Ишқро бедор бинмо	
Оҳанг	375
Биҳишти мард, дӯзахи зан	376
Ганцвар	377
Афсуншуда	378
Ҳарзабод	379
Як заневу орзухо	380
Дили урён	381
Арзи сипос ба Момохаво	382
Соли назму соли базм	383
Шеър дар лаб	385
Г унчаи бодом	386
Қасд	
Гурез	388
Қасам	389
Чуғз	
Духтари омўзгор	
ХАФТ СИТОРА	
Иди арусон	
1. Идгох	393
2. Гуштй	
3. Аттор	
•	
Х афт ситора	
1. Ахтари нахс	
2. Нури сурур	
3. Турки фалак	
4. Хунёгари гардун	
5. Масири офтоб	
6. Дабири осмон	
7. Зарандуд	403
Панч фасли Роғун	
1. Зимистон	404
2. Баҳор	405
3. Тобистон	

4. Тирамох
5. Фасли дусти
•
СИРИШКИ ЗАН
Чист зебой? 412
Болу пар
Инсон
Парвини ман
Рӯди Вахш
Бартхо
Шахсавор
Ёди Алишер
Fори Девона
Духтари замин
Хамсафари худ
Талош
Иштибохи мо бубахш 426
Ишқи ман
Барои шеър месӯзам
Сиришки зан
Олами дил
Марғзор
Ба ту
Часорат
Орзуи духтари точик
Ëр, ё дарахт?
Корзори ишқ
Оина
Хадяи зимистон
Сафҳаи тоза
Эй санг!
Шодию ғам
Фасли андеша
Гули танхо
Йнсони худсоз
Рӯ ба руи оина
Муҳаббат ва сиёсат
Духтари хаждахсола

Хайрбод	449
Шахри мехр	
Ганчи бебахо	
Гури орзухо	
ФАРЗАНДИ ШИРИН (Шеърҳо барои кӯдакон	1)
Овози най	
Зочаи хушруи ман	456
Дарёи Сир	
Сафедорон	
Хоби Асочон гурехт	459
Махмомо, кулча парто!	
Харфи сарнавишт	
Шамол	
Дастёр	
Илова	
Шона	
Рақси кӣ зеботар?	
Гахворачунбон	
Мусича	
Собун	
Рӯмол	
Хадяхои фасли сол	
Гахвораи гулпаррак	
Роғун, ассалом!	
1 01/11/ 0.000110111	•
ХАТТИ ОЗОДЙ (манзума)	.475
БАХОРОНРО ЧАРО ДУХТАР НАГӮЯНД?	
Дубайтихо	492

Зулфия Атой

ДЕВОНИ ЗУЛФ

Муҳаррири ороиш Р.Шералӣ Муҳаррири саҳифабандӣ М.Саидова Ҳуруфчин Зарифаи Содиќ

Ба матбаа 16.06.2009 тахвил гардид. Чопаш 18.06.2009 ба имзо расид. Андозаи 60х90 1/16. Коғази офсет. Чопи офсет. Чузъи нашрию ҳисобӣ 33,25. Адади нашр 750 нусха.

Нашриёти «Адиб»-и Вазорати фарханги Чумхурии Точикистон. 734018, ш. Душанбе, кучаи Неъмат Қаробоев, 17а

Дар матбааи ЧДММ «Эр-граф» ба табъ расидааст. 734036, ш.Душанбе, кучаи Р.Набиев, 218